Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

# فالتعثيلانك

الد*كورغالعت ريزعينيق* استاد بمامته بنزون التهينه

1944

د ارالنهضة العربية للطبّاعت والسنشر سبت رون م سب ۱۱۱



nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

في النقد الأدبي

inverted by Lift Combine - (no stamps are applied by registered version)

1

الطبعة الثانية

1947 - A1791

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

# فالنقب

الدكنور عبالعت ريز عينيق استاد بهامنة بيزوت التربيب

1944

كَا ثُلِّلْتُهُ ضَمِّ الْحَيْثَ ثِيْ كَا لُولِلْهُ ضَمِّ الْحَيْثَ ثِينَ الظِياعَةِ وَالنَّثَ بيروت – ص.ب ٧٤٩



## 

## مقـــنمة

هذه محاضرات في « النقد الأدبي » ألقيتها على طلبة السنة النهائية في قسم اللغة العربية و آدابها بجامعة بيروت العربية .

والنقد قديم قدم الإنسان ، ولعله بمفهومه العام قد نشأ منذ هدأ الإنسان يعقل ويدرك ، ويلاحظ ويميز ، ويستحسن ويستقبح . . .

أما النقد الأدبي فهو وليد الأدب وغرة من غاره ، والذي يدرس تاريخه في أي لغة حية يجد أنه قد واكب أدبها في جميع عصوره ، يؤثر فيه ويتأثر به ، ويستمد مقوماته منه ، وتتباين فيه مذاهب النقاد ومناهجهم . . .

ولما كان الأدب هو موضوع النقد وميدانه الذي يعمل فيه َ فقد رأينا تقسيم هذه الحماضرات قسمين :

قسم يعالج الأدب من حيث حقيقتُه وعناصر ُه، وأنواعه وعاومه، ومذاهبه الأدبية عند العرب والغربين .

وقسم آخر يبحث في النقد الأدبي من حيث مفهومُه وقواعدُه ومناهجه ، ووظائفه ومقاييسه ، والناقدُ وثقافته ، وغيرُ ذلك من القضايا المتصلة به .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

ولم يفتنا في هذه المحاضرات الاهتمام بالجانب التطبيقي التحليلي ، فكل مسا عرضنا له من نظريات النقد وقواعده وأصوله ، قد حاولنا ما أمكن أن نطبقها على الأدب المربي ، وأن نلتمس منه الشواهد التي توضحها وتفسرها ...

والله ولي التوفيق .

المؤلف

## الكتاب الأول

- ٠ الفن
- کلة أدب: نشأتها ، وتطور مفهومها
  - . حقيقة الأدب
  - علاقة الأدب بعلم النفس
    - عناصر الأدب
      - أنواع الأدب
      - وظيفة الأدب
    - الذاهب الأدبية



#### الفسن

وكثيرة هي الكتب التي عالجت النقد الأدبي قديمًا وحديثًا ، وتاريخه يظهرنا على أنه حظييَ في كل عصر بنقاد مارسوه، وألسّفوا فيه. ولكن شتان بين القديم والحديث من حيث كثرة النقاد ، وغزارة الإنتاج النقدي وتنوعه .

والنقد الأدبي يشهد في العصر الحديث نهضة ملحوظة واهتاماً بالفا من الأدباء والنقاد . وليس هذا الاهتام مقصوراً على الفيض الزاخر مما ظهر ويظهر من كتب النقد ما بين مؤلفه ومنقولة عن لغات أجنيية . وإنما يمتد الاهتمام الى البحث في الجديد من مناهجه ومدارسه التي تختلف تبعاً لاختلاف ثقافة أصحابها ونظرتهم الفنية الى الأعمال الأدبية وتقديرها .

ولما كان و الأدب » هو موضوع النقد ومادته ، فإن الأمر يستأدينا أت نتحدث أولاً عن نشأة كلمة و الادب » ، وحقيقته ، وعن عناصره ، وأنواعه،

ووظیفته ، ومذاهبه .

ولما كان د الأدب ، مرة أخرى فنا من الفنون الجيلة الرفيعة ، فإن الأمر يتطلب أن نمسد لموضوع الأدب ونقده ، بكلمة عن د الفن ، توضح مفهومه وقسمته ، وتمان غايته وأنواعه .

\*

#### معنى الفن :

وأرل ما نلحظه في محاولتنا لتحديد مفهوم كلمة و فن » أنها من الكلمات المشتركة التي تدل على ممان شتى .

ومع اختلاف ما تضاف إليه كلمة « فن » فإن لها معنى أساسياً واحداً هو د الحذق » أو « المهارة التي يبلغ بها المرء مقصده بعد تدبّر وتمعّن (١١) » . ثم هي بعد ذلك لها معنيان : عام وخاص . /

فكلمة « الفن ، بمعناها العام تشمل أي عمل أو مجموعة من الأعمال الإنسانية المنظمة التي ترمي إلى هدف معين ، وتدل على شيء من الحذق والمهارة . وعلى هذا يندرج تحت المعنى العام لكلمة «الفن» جميع الحرف والصناعات أيا كانت .

أما معناها الخاص فيعني كل عمل راق يهدف الى ابتكار مــــا هو جميل من الصور والأصوات والحركات والأقوال .

<sup>(</sup>١) قواعد النقد الادبي لأبركرمبي ص ١٥.

وإذن فالفن بهذا المفهوم الخاص مقصور علىالأعمال الإنسانية المنظمة الراقية التي تقوم على العلم. والغرض المنشود هنا هو ابتكار أشياء 'تنعت بالجمال، لما تحدثه في النفس من لذة وسرور .

ومن هذه المبتكرات كل الأعمال والآثار الفنية التي تتمخض عنهـــا قرائح الفنانين ، و'تعد من الفنون الجملة ...

\*

#### قيمة الفن:

والآن ... وبعد أن حددنا مفهوم ﴿ الفن ﴾ نسأل : ما قيمة الفن ..؟

إن قيمة الفن في الحياة ليست موضع شك أو خلاف . فكل إنسان مفطور بطبعه على محبة الفن ، فهو يحس في أعماقه انجذاباً إليه ، على أساس أنه مجلبة للذة والسرور . والنفس ميالة بفطرتها الى محبة كل ما يحرك فيها مثل هذه المشاعر .

وما دمنا بحكم طبيعتنا نحب الفن ونلتذه، ونقبل عليه ونستمتع به على تباين صوره، فإننا ولا ريب متأثرون به في حياتنا ، لأنه يؤثر في عواطفنا وخيالنا، وكل ما يؤثر في العاطفة والخيال يؤثر في الحياة كلها .

وتتوقف قيمة الفن على وجهة نظرنا إليه ؛ فإذا ما بدأنا من وجهة نظر ذات منحى اجتماعي ، فسوف يبدو لنا الفن ، أي فن ، على أنه لون من الترف ، أو ضرب من التسلمة السطحمة .

أما إذا بدأنا من نزعة جمالية فسنتجه الى اعتبار أن الفن هو الحقيقة الوحيدة الثابتة . وليس من السهل الفصل في هذه القضية أو الانحياز إلى أحد جانبيها ، لأن كلتا النزعتين : الاجتماعية والجالية لم تسلم من النقد .

ولكن كيف نفرق بين ما هو فن وما هو صناعة ، وهل هناك تشابه بينها ؟ أجل ... إن هناك تشابها قوياً بين الفن والصناعة . فالعمل الأدائي والعمل الفني يلتقيان كلاهما في الفن والصناعة على السواء .

فحينا يقتصر العامل أو الصانع على معالجة الآلة بغير أن 'يدخل ذوقسه ولا تقديره للنتائج ، أو بعبارة أخرى حينا يكتفي بأداء التنفيذ بدقة ، فإن العمل يكون أدائياً ، وعلى العكس من ذلك العمل الفني .

فالفن عملية خلق أما الصناعة فعملية إنتاجية . والفن لا يكون فنا إلا بالقدر الذي يصير فيه صاحبه خالقاً وليس مجرد عامل آلي .

فنحت تمثال و للأمومة » أو و الحرية » طبقاً لفكرة معينة في خيال الفنان يعد و فناً » لأنه نوع من و الخلق » ، وإنتاج العديد من تمثال و الأمومة » أو و الحرية » عن طريق و الصب القالبي » يعد و صناعة » ، لأنه نوع من و إعادة الخلق » .

وإعادة الخلق هي بدورها عملية خلق خالصة . قد تعزى الى « الفن » إذا تدخل الفكر في تطويرها أو تمديلها أو تحويرها . أما إذا تمت « إعادة الخلق » هذه بطريقة آلية وغير واعية ، أعني إذا تمت بواسطة آلة خالية من العقل فإنه لا يمكن اعتبارها فنا ، وإنما هي أدخل في باب الصناعة أو الصنعة ، وعلى طرف آخر مضاد للفن .

ومن ذلك يتضح أن الفن هو تحويل للواقع بواسطة صور من نوع خاص . وسواء كان الفن عملية تحويل أو عملية رمز أو هروب من الواقع أو تسام عليه ، فليس ذلك بذي بال . وإنما المهم أن ندرك أنه دائمًا انتقال من حقيقة شائعة الى عالم يفوق الواقع ، له فيه وجود مستقل بذاته .

وعلى َ هَدُّى مِن هَذَهُ النظرة يكون الفن درجة من التحوير فيالصورة ؛ فكلما

ظل الشيء مطابقاً تماماً للواقع قل نصيبه من الفن، وكلما قل حظه من الطبيعة زاد حظه من الصبغة الفنية . ومعنى هذا أن كل أثر فني لا بد له من قدر من الوجود الذي يفوق الواقع لكي يكون أصيلا .

وخلاصة القول هنا أن الفن ليس إنتاجاً للجال في أعمال كائن واع بمقدار ما هو إظهار وجود ، أو خلق صور ، أو صياغة الواقع في أسلوب يستمد عناصره من الواقع ولا يكون صورة طبق الأصل منه .

-14

#### معيار الفن:

ولكن بأي معيار يقاس الفن ؟ وبعبسارة أخرى كيف يمكن التمرف الى الفنون الأصيلة ، والتمييز بين الفنون المزيفة ؟ أو كيف يمكن التمييز بين الجالى وغير الجالى منها ؟

من المسلم به أن الفنون تتميز من بين سائر ألوان النشاط الإنساني بأنها تهدف بصراحة وعن قصد الى صنع الأشياء، وعلى التحديد صنع كائنات فريدة، يكون وجودها هو غايتها .

فعلى سبيل المثال : ما الفارق الأساسي الذي يمكن إثباته بين رسم اللوحات وبين دمان المباني ؟ وبين الرقص الايقاعي والرقص العادي ؟

ومعيار الفن هو أحد القضايا التي تباينت فيها آراء فلاسفة الفن وغيرهم من الأدباء والنقاد . ومع اتفاق أولئك جميعاً في أن الآثار الفنية الأصيلة لها قيمة في ذاتها وبذاتها ، وبما لها من استقلال واكتفاء ذاتي ، فإنهم يختلفون في المعيار الفني الذي تقاس بهد ، فلكل منهم معياره الذي ينبع من مفهومه الحساص الفن وتصوره له .

ولمل من المفيد أن نورد هنا بعض هذه الآراء . فمعيار الفن عند تولستوي يوجد في المشاركة أو العدوى الوجدانية . ويراه بلزاك في الجانب الانفعالي : « لأن الآثار الفنية الرائعة عنده يكتب لها البقاء والخلود بفضل جانبها الانفعالي » .

وغير هذين هناك من يرى معيار الفن في حدة الشعور الجمالي الى أقصى حد، ومن يراه في «النشوة» ومن يراه في «الانبهار»، ومن يراه في «النشوة» التي تعتري الانسان عندما يتأمل مثلاً لوحة فنية رائعة، أو يقرأ شعراً جميلاً يتسم بالأصالة والابتكار.

من هذه الآراء يمكن القول بأن المعيار الذي به يمكنالتعرف الى وجود الفن وقيمته يرجع الى التأثر الوجداني . فعندما يبعث فينا العمل الفني شعور الغبطة أو الانبهار أو النشورة أو غيرها من مشاعر الجسال أو الاعجاب التي تؤثر في الوجدان ، يمكننا عندئذ أن نجزم بوجود الانتاج الفني الأصيل .

\*

#### الفنون الجميلة :

ولكن ما هي هذه الفنون الجيلة التي تحدثنا حتى الآن عن مفهومها وقيمتها ومعمارها ؟

تنحصر الفنون الجميلة في سبعة أنواع هي : الرسم ، والتصوير ، والنحت ، والعيارة ، والموسيقي ، والرقص ، والأدب .

وفي الأدب تتجلى المهارة الفنية ، ويظهر الحذق الأدبي بأجلى مظاهره في الشمر ، لأنه يخضع لقواعد وأصول لفظية ، ويهدف الى أغراض حيوية شتى .

ومن الباحثين من يَعد" ( التمثيل » فناً من الفنون الجميلة المركبة ، لأنه يجمع في الغمالب بين الحركات والاشارات والعبارات التي تصور المواقف والاحداث

والشخصات .

ولكل فن من هذه الفنون تاريخه الطويل ، تاريخه الذي يمثل نشأته وتطوره على مر العصور حتى صار الى ما هو عليه الآن .

وكما اختلف فلاسفة الفن حول د المعيار ، الذي تقاس به الفنون الجميلة ، كذلك اختلفوا بالنسبة للأساس الذي يقام عليه تقسيم هذه الفنون .

ولعل أنسب هذه الآراء هو الرأي الذي ببني تقسيم الفنون على أساس الأداة أو الوسيلة التي يلجأ إليها الفنان في التعبير عن فنه .

فهذه الوسيلة هي الخطوط المجردة في الرسم ، وهي الخطوط والألوان في التصوير ، وهي الممار ، وهي النفات التصوير ، وهي المسادة المحسة المجسمة في النحت أو فن الممار ، وهي الحركات والأصوات في الموسيقى ، وهي الحركات المجردة في الرقص ، وهي الحركات والاشارات مع العبارة في التمثيل ، ثم هي الألفاظ المختارة التي يقصد منها بجرد نقل المعاني في الأدب .

\*

غاية الفن :

وإذا تأملنا الغاية التي ينشدها الفنان من وراء ممارسة العمـــل الفني وجدناه يسعى الى تحقيق غرض مباشر وآخر غير مباشر . فالغرض الأساسي المبــاشر الذي يصبو الى بلوغه من وراء الاشتغال بالفن هو التأثير في النفس بإيقاظ الحيال أو تحريك الوجدان أو توجيه الماطفة ، عن طريق الإدراك الحستي .

وإذا شئنا ترتيب الحواس على حسب أهميتها ودورها في إدراك الجمال الفني ونقله الى النفس كان و للمين ، الحسل الأول و و للأذن ، المحل الثاني . فالمين ترى الكمات، وتنقل إلى النفس الألوان والصور والأشكال والحركات والأشارات

وما يتصل بها من أبعاد وأوضاع .

والأذن تنقل الى النفس الأصوات والنفهات وكل المسموعات. أما الحواس الأخرى وهي حواس اللمس والذوق والشم فدورها في نقل آثار الفن محدود. وسبب ذلك أن ما يراه الانسان ويسمعه في واقع حياته اليومية أكثر بكثير نسبها مما يلمسه أو يذوقه أو يشمه.

هذا عن الغرض الأساسي المباشر من وراء الاشتغال بالفن ، أما الفرض غير المباشر فيتمثل في توجيه الانسان نحو المثل العليا في الحيساة ، وتنمية ذوقه الفني والارتقاء به إلى الحد الذي يقدره على تمييز الجميل وغير الجميل في كل مسايقع علمه حسة .

والفنان في إصابة غرضه قد يستعين بوسائل مباشرة مسلتم بها، وهذه هي: محاكاة الطبيعة الواقعية ، وتصوير المثل العلميا ، وإدخال السرور على النفس .

فالشاعر مثلاً قد تمتلى، نفسه بمنظر طبيعي أعجبه فيصور، بألفاظه وأسلوبه الخاص في قصيدة تجملنا نعجب به إعجابه ونراه من خلال عينه ماثلاً أمامنـــا . فالشاعر في قصيدته هذه ينقل عن الطبيعة ويحاكيها محاكاة واقعية .

وهذا الشاعر قد يصور في قصيدة أخرى مثلاً أعلى في البطولة أو الفداء أو الفضيلة ، فإذا هو يشوقنا الى المثل العليا في الحياة ، ويحببنا فيها ، و'يعملن إيماننا بها .

وهو في قصيدة ثالثة قد يهتم بتصوير تجربة من تجاربه تصويراً خيالياً طريفاً يدخل به السرور على النفوس. وقد ينظم الشاعر الموهوب قصيدة تؤدي هذه الأغراض جميعها ، قصيدة يرينا فيها الطبيعة من خلال عينه ، وتشوقنا إلى المثل العليا ، وتدخل على النفس في الوقت ذاته طرباً وسروراً .

#### بين العلم والفن :

لقد كان العلم في العصر الحديث مثلاً هو الذي غزا الفضاء ومكتن للانسان من الوصول إلى القمر، وبذلك كشف عن حقيقة منحقائق الكون طالما راودت عقول العلماء وداعبت خمال الفنانين .

فما قام به العلماء في هذه المحاولة الخطيرة الجبارة هو في حقيقته «علم» ، لأنه كشَف عن سر منأسرار الكون له فيها بعد أثره البالغ في تكيل الحياة الانسانية وإثرائها .

فإذا جاء شاعر وعبر بخياله الأبعد والآماد السحيقة التي تفصل بين الكوكبين ، وهو يواكب رحلة الرواد الأوائل منذ اللحظة الأولى حتى ساعة نزول من نزل منهم ووقف بقدميه على سطح القمر ، ثم راح في قصيدة يصف سفينة الفضاء التي تقبل هؤلاء الرواد في رحلة تفوق الخيال ، ويصور مشاعرهم المتضاربة ؛ من إقدام على المجهول وتوجس منه ، ومن فرح بالانتصار على الطبيعة وخيبة أمل في رؤية القمر دون كل تخيل أو توقع ، ومن شعور بالغربة وحنين إلى العودة . . . إلى غير ذلك من عديد المشاعر والانفعالات . هذه القصيدة التي تصور رحلة الانسان لأول مرة من الأرض إلى القمر هي « فن » ، فن جساء ليجمل ما اكتشفه العلم ليكل به الحياة .

هذا فرق "بين العلم والفن : العلم يكل الحياة والفن يجملهـــا. وفرق " آخر أن

العلم يقوم على النظريات والقوانين ، وأن الفن هو التطبيق على هذه النظريات والقوانين .

ودراسة نظريات التصميم والانشاء المماري دعلم ، والتطبيق على هـــذه النظريات بترجمتها إلى مادة محسة مجسمة في روائع الآثار المعمارية التي نشاهدهـــا فيها حولنا هو د فن ، فن معماري ...

وقواعد الموسيقى «علم» ، والاحاطة بهـا والتطبيق عليها بتأليف قطع موسيقية وألحان جديدة « فن » ، وهكذا ...

والحقائق العلمية أو الفلسفية إذا رُزقت شاعراً يجيد صياغتها في أسلوب خيالي يرهف الوجدان ويوقظ المشاعر والمواطف فإنها تستحيل إلى ضرب من الشمر الفلسفي . والشواهد على ذلك كثيرة في الأدب المربي ، قديمه وحديثه .

من ذلك مثلاً قول المعرى :

لولم تكن ُطرْقُ هذا الموتِ مُوحشةً خشيةً ، لاعتراها القوم أفواجا ''' وكان مَن ألقت الدنيا عليه أذى يؤمّها تاركا ، للعيش، أمواجا كاسُ المنية أولى بي، وأروحُ لي من أن أكابد إثراءً وإحواجا

<sup>(</sup>١) اعتراها: غشيها.

في كل أرض صُروفٌ غيرُ هـازلةٍ يلعبن بالنـاس أفرادا وأزواجــا

ومنه قوله أيضاً:

عز الذي أعفى الجماد ، فما ترى حجرا يغص بماكل أو يشرق متعريا في صيفه وشتائه ما ربيع قط للبس يتخرق متجلدا ، أو خلته متبلدا لا دَمع فيه بفادح يترقرق (١) والصخر يلبث لا يقارف مرة والصخر يلبث لا يقارف مرة والدهر أخرق ما اهتدى لصنيعة وبنوه كلهم سفيه أحمدق وبنوه كلهم سفيه أحمدق وتشابهت أجسامنا ، وتخالفت أغراضنا ، فمغرب ومشرق

وكذلك قوله:

(١) متبلداً : متحيراً .

مضى الزمان ، ونفس الحيّ مولعة الشر من قبل هابيل وقابيل وقابيل أغر بل الناس كيا أيعد موا سَقطا لما تحصل شيء في الغرابيل أو قيل للفار: تخصي من جنّى ، أكلت أجسادهم ، وأبت أكل السرابيل هل ينظرون سوى الطوفان أيهلكهم، كا يقال ، أو الطير الأبابيل ؟

ومنه من قصيدة ﴿ سياحة العقل ﴾ لشاعر العراق جميل صدقي الزهاوي :

لا تقب إلا الأجرام عدًّا كلا ولا الأب عاد حدًا العقل يرجع حائب عنها وإن لم يال جهدا يرقى اليها ... مُوريا بالفكر في الظلماء زندا مسترشدا بعلوم فيها إذا ما ضل يُهدَى فيسيح في ليل به زُهر النجوم يَقِدن وقدا ويجوز أجوازا لها متعسّفا في كاد يَردَى

<sup>(</sup>١) يقدن وقدا : من وقدت النار تقد وقدا ، أي اشتملت وأضاءت .

مهما ترقى صاعــــدا

حكت المجرّة صارما نفسي تودّ . وكيف أم لو أنها وجدت طر وتصعّدت فتقلّدت وبكفها لمست من ال خادعت نفسي حين لم إني إذا خالفتُها . .

والعقل يعلم من سيا أن الجلرة لم تكن والسحب فيها أنجم متحركات في السما متنقلات في فسي

(١) الفرندا منا وُشَيُّ السيف وسليته

ألفى وراء البُعد بُعدا

وحكت سحائبها فرندا(۱)

منع في نفسي أن تودّا

يقا منه للشّعرَى يؤدَّى

من أنجم الجوزاء عقدا
قرب الساء اللازوردا
أر من خداع النفس بدّا
كانت لي الخصـم الالدا

حته التي أولته مجدا الآعوالم نُقْنَ عَدًا هنّ الشموس بَعُدُن جدّا عن الشموس بَعُدُن جدّا عنال أن لهنّ قصدا مح فضائها عكساً وطردا

#### متجاذباتٍ لو تخلّ ف واحد عنها لأودى

نرم أمَّها حَرْياً وتُحدَى مشدودةً بالجذب شــــدا ملكت بهذا السعى رشدا فمضت وما ألفت مردًّا ويلي لها إن صادمت جرماً من الاجرام صلدا وتكون للانسان لحدا

والأرضُ بنتُ الشمس تل وتدور في أطرافهـــا لولا دليـــل الجذب ما ولأبعدت عن أمهــــا بــــل تاه جامدُ جرمها أو صادفت في السير ضدا فهناك يهلِك أهلُهـا

ومن قصيدة أخرى له في وصف ﴿ الجِرةِ ﴾ :

وسط المجرة من كواكب ً نهراً يفيض على الجوانب ت ضمن هاتيك السحائب ثبُ غيرَ أنجمها الثواقب

كم ضن هاتيك السحائب ليست كمزعم بعضهـــم لڪن شموس جاريا بل ليس هاتيك السحا أيجوز أن الأرضَ تُس وتكون غيرُ الأرض خـا هـــــذا لعمري إن يصحّ مــــا أوحش الأَجرام لا

كَن وحدَها بين الكواكب؟ لية كامثال الخرائب ؟ فإنه لمن العجائب تمشى بها بيض كواعب ا

\*

يا ساكني تلك النجو إني مخاطبكم فلا بالله قولوا لي : أأنه أحياتكم كحياتنا ؟ أم هل هناك حياتكم أم هل هناك حياتكم الظلم ضيق في وجو والعلم مغلوب فلا وله أيضا :

م على اختلاف في المراتب تلووا الوجوه عن المخاطب يتم مثلنا غرضُ النوائب؟ لا تكتُموا عنّا متاعب صفو فليس بها شوائب؟ قسمان: مغصوبوغاصب ه رجائنا طُرْقَ المكاسب يُعلَى به ، والجهل غالب يُعلَى به ، والجهل غالب

يطفىء الموتُ ما تضيء الحياةُ نتمنى للعيش في هـنه الدنـ أنسينا أنا على الأرض أبنـا

ووراء انطفائه ظلمات على الله عيش ثبات؟ عيا ثباتا ، وهل لعيش ثبات؟ أناس عاشوا قليلا وماتوا؟

إن في الموت راحةً غير أن ال مرء قد لا تُرضيه الا الحياة ستذوق الحِمامَ نفسي فتردَى وستبقى في النفس أمنيّات لا أبالي إن متُّ جاورني في الـ قبر صحبي أم جاورتني العُداة أنا كالناس حيثًا متُّ ماتت مع نفسي الهمومُ واللذات ا



## الفصت ل الثتاني

### کلبة «أدب »

### نشأتها وتطورها ومفهومها

تحدثنا فيما سبق عن «الفن» توطئة للحديث عن الأدب الذي هو أحد الفنون الجميلة ، ومادة النقد الأدبي وثمرته .

ولعل من المناسب في مستهل حديثنا عن معنى الأدب أن نمرض لتاريخ كلمة (أدب) النعرف كيف كان مفهومها الأول الم كيف تطور هذا المفهوم عند العرب عبر تاريخهم الطويل حق انتهى إلى المفهوم الاصطلاحي الأخير الذي تدل علمه .

وإذا رجعنا إلى الوراء ... إلى العصر الجاهلي وأدبه ، فقد يخيل إلينا أنها لم ترد فيه ، فإن صح ذلك فإنه لا ينفي ورودها فيها ضاع من الأدب الجاهلي . قال أبو عمرو بن العلاء : « ما انتهى إليكم بما قالت العرب إلا " أقلته ، ولو جاءكم وافراً لجاءكم علم وشعر كثير (١)» .

<sup>(</sup>١) نزهة الألباء في طبقات الأدباء للأنباري ص ٧٧.

ومع ذلك فإننا نجد فيها وصل إلينا من الأدبالجاهلي بعض نصوص استعملت فيها كلمة وأدب ، بمعنى تقويم الخلق وتهذيبه والمعاملة الكريمة .

'يفهم ذلك مثلا من كلام عتبة بن ربيعة لابنته هند وهو يصف لها أبا سفيان ابن حرب عندما تقدم لخطبتها دون أن يسميه لها. فقد ررد في وصف عتبة لأبي سفيان قوله : و . . . يؤدب أهله ولا يؤدبونه . . . » كا ورد في رد هند على أبيها قولها : و . . . إني لأخلاق هـ نا لوامقة ، وإني له لموافقة ، وإني لآخذه بأدب البعل (١٠) » . فالتأديبُ هنا يعني تقويم الخلق وتهذيبه ، والأخد بأدب البعل يعنى المعاملة الكريمة اللائقة .

ومن هـــذا القبيل أيضاً قول أعرابية تصف لأخرى رجلاً يبغي خطبتها دون أن تسميه كذلك ، فقد قالت لها فيها قالت : ( . . . كريم الحسب ، كامل الأدب . . . (۲) » .

\*

وفي صدر الاسلام نرى أن مفهوم كلمة وأدب ، قد اتسع حتى صاريدل فيها يدل على معنى التثقيف والتعليم . نلتمس هذا المعنى في قول علي بن أبيطالب للرسول عليه السلام : ويا رسول الله نحن بنو أب واحد ، وتراك تكلم وفود العرب بما لا نفهم أكثره ، . فقال الرسول: وأدبني ربي فأحسن تأديبي و ربيت في بني سعد ، .

فالتأديب في كلام الرسول ليس بمنى التهذيب الخلقي ، وإنما هو بمعنى

<sup>(</sup>١) أمالي القالي ج ٣ ص : ١٠٤ ، والوامقة : الحبة بضم الميم ، من ومقه يمقه مقة بكسر الميم قيها جيماً : أحبه.

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق ص ١٩٨ .

التثقيف والتعليم .

وفي الحديث عن ابن مسمود : ﴿ إِنْ هَذَا القرآنَ مَادَ بَهُ \* اللهُ فِي الْأَرْضُ فَتَعَلَّمُوا مِنْ مَادَ بَتَه من مأدَ بته (١) » . فتأويل الحديث أن الرسول شبه القرآر . بصنيع صنعه الله للناس لهم فيه خير ومنافع ، ثم دعاهم إليه .

فالأمر بالتعلم من القرآن الذي هو مأدبة الله يعني تثقيف النفس بما اشتمل عليه القرآن من الآداب المتصلة بمعنى التهذيب النفسى .

وفي حديث على كرم الله وجهه : « أما إخواننا بنو أمية فقادة أدبة (٢) » فالأدبة هنا جمع آدب ، مثل كتبة وكاتب، وهو الذي يدعو الناس إلى المأد بة ، وهي الطعام الذي يصنعه الرجل ويدعو إليه الناس . وفي هـذا تفسير للأصل اللغوى الأول لهذه المادة عند بعض العلماء .

\*

وفي العصر الأموي نجد كلمة وأدب » يشيع استعالهـا وتتعدد مشتقاتها ، وتتايز معانيها و دون أن نستطيع تحديد الوقت الذي ظهرت فيه » على حد قول الدكتور طه حسين (٣).

<sup>(</sup>١) لسان العرب مادة « أدب » ، ج ١ ص ٢٠٦ .

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق .

<sup>(</sup>٣) في الأدب الجاهلي ص ١٩ .

ومن النصوص الأموية الكثيرة التي استعملت فيها يخرج الدارس بانطباع قوي بأن أول معنى استعملت فيه هذه المادة في العصر الأموي إنحـــا هو «التعليم». والتعليم الذي كان مألوفا أيام الأمويين بعني التعليم بطريق الرواية على اختلاف أنواعها : من رواية الأشعار والأخبار ، وكل ما يتصل بالعصر الجاهلي.

رُوى أن عمر بن عبد العزيز قال لمؤدبه: « كيف كانت طاعتي إياك وأنت تؤدبني ؟ قال : أحسن طاعت (١١) » . قال فأطمني الآن كا كنت أطعتك (١١) » . فالتأديب الذي يعنيه عمر بن عبد العزيز هنا إنما هو بمعنى التعليم .

وبصدد الحديث عن التأديب بممنى التعليم نذكر أن العصر الأموي قد شهد طبقتين من العلماء وقفوا أنفسهم على التعليم : طائفة المعلمين وطائفة المؤدبين .

أما طائفة المؤدبين فقيل لهم و المؤدبون ، تمييزاً لهم من المعلمين الذين اختصوا - بتعليمهم صبيان العامة في الكتاتيب . فهؤلاء لم يكن 'يطلق على أحدم إلا لقب' و المعلم ، .

وقد جعلوهم مثلاً في الحمق حتى قالوا: « الحمق في الحاكة والمعلمين والغزالين». وللجاحظ فيهم نوادر كثيرة تشير إلي غفلتهم وحماقتهم . ولعل أقدم من عرف من المعلمين قبل ظهور لقب « المؤدب » أبو الأسود الدؤلي: كانت تجتمع له الناس فيعلمهم النحو تعلماً .

أما « المؤدبون ، فهم الذين كان يوكل إليهم تعليم أبناء الحاصة لا العامــة ، أو أبناء الخلفاء ، وقد يأخذونهم بفنون الآداب ، كالشعر والعربية والأخبار .

<sup>(</sup>١) عيون الأخبار لابن قتيبة ج ١ ص ٢٠١ .

ذلك في شعر أمثال الطرماح والكميت، كما نراه أكثر في طبقة الرجاز بمن كانت غايتهم من أراجيزهم خدمة اللغة وخدمة المؤدبين بما يمدونهم به من شوارد اللغة وغريبها ، بحيث أصبحت بعض أراجيزهم كأنها متون للحفظ والتسميسع .

وقد كان المؤدبون على ضربين: أصحاب العلوم ، وأصحاب البيان: وكان الخلفاء والأمراء والخاصة يؤثرن أصحاب البيان ، قال ابن عتاب: «يكون الرجل نحوياً عروضياً ، وقستاماً فرضياً (١) ، وحسن الكتابة جيد الحساب الرجل نحوياً عروضياً ، وقستاماً فرضياً أن يعلم أبناءنا بستين درهما . ولو أن رجلاً كان حسن البيان ، حسن التخريج للمعاني ، ليس عنده غير فلك لم يرض بألف درهم ، لأن النحوي ليس عنده « إمتساع » ، كالنجار الذي يُدعى ليعلق باباً وهو أحذق الناس ، ثم يفرغ من تعليقه ذلك البياب فيقال له : المعلق باباً وهو أحذق الناس ، ثم يفرغ من تعليقه ذلك البياب فيقال له : المعلق باباً وهو أحذق الناس ، ثم يفرغ من تعليقه ذلك البياب فيقال له :

وقد اختص كبار العلماء والرواة بتأديب أبناء الخلفاء والأمراء. ومن مؤدبي أبناء خلفاء الأمويين عامر الشعبي ، وأبو معبد الجهني ، ويزيــــد بن مساحق ، وعبد الصمد بن الأعلى ، وصالح بن كيسان ، والجعد بن درهم .

ومن مشاهير ،مؤدبي أبناء خلفاء العباسيين الشرقي بن القَطاميّ، وأبو سعيد المؤدب ، وقطرب ، وأبو عبيـــدة ، والكسائي ، والفرّاء ، والمفضل الضبي ، ويعقوب بن السكيت ، وأبو جعفر بن ناصح .

ومنذ عهد المتوكل بدأ لقب « المؤدب » تقل مكانته عما كان عليه من قبل ، نظراً لغلبة الأعاجم ، وازدياد ِ سلطانهم ، وضعف النزعــة العربية في الدولة . ولهذا 'ختم تاريخ الأدباء أو المؤدبين ، كما يقال ، بأبي العباس المبرد « ٢٨٥ ه »

<sup>(</sup>١) فرضياً ؛ عالماً بالمواريث .

<sup>(</sup>۲) البيان والتبيين ج ١ ص ٤٠٣ .

وأبي العباس ثعلب « ٢٩١ هـ، اللذين أخذ عنهما الخليفة العباسي الشاعر عبدالله ان المعتز (١) .

وعوداً إلى مفهوم كلمة وأدب ، في العصر الأموي نذكر أنها كانت تدل على نوع من العلم ليس ديناً ولا متصلاً بالدين ، وإنما هو شعر وخبر أو متصل بالشمر والخبر .

كذلك اتسع مفهومها ليدل على « مطلق العلم والمعرفة » ، 'يفهم ذلك من قول عبد الملك بن مروان لبنيه : « عليكم بطلب الآدب ، فإنكم إن احتجتم إليه كان لكم مالا، وإن استغنيتم به كان لكم جالا(٢) » كا يفهم من قول شبيب ابن شبة : « اطلب الآدب فإنه دليل على المروءة ، وزيادة في العقل ، وصاحب في الغربة ، وصلة في المجلس (٣) » ، فالأدب قد استعمل في هاتين الكلمتين ليدل على مطلق العلم والمعرفة .

ولم يكد العصر الأموي يدنو من نهايته حتى نرى مفهوم كلمة وأدب ، يتطور ويتسع فيؤدي معنى جديداً هو وعلم الأدب ، في مقابل وعلم الدين » . نفهم ذلك من كلمة لمحمد بن علي بن عبدالله بن العباس المتوفي سنة ١٢٥ للهجرة ، ووالد السفاح أول خلفاء العباسيين. فقد روى عنسه قوله: وكفاك من علم الدين أن تعرف ما لا يسم جهله ، وكفاك من علم الأدب أن تروي الشاهد والمثل (٤) » .

ومع كل هذه المعاني التي صارت تحملها كلمة «أدب» في العصر الأموي ظلت تحمل كذلك معناها الأول الدال على دماثة الخلق وكل ما تواضع الناس على أنه

<sup>(</sup>١) نزهة الألباء في طبقات الأدباء لابن الأنباري ص ٢٣٤.

<sup>(</sup>٢) كتاب العقد الفريد لابن عبد ربه ج ٢ ص ٢١ .

<sup>(</sup>٣) البيان والتبيين ج ١ ص ٢ ه ٢ .

<sup>(</sup>٤) المرجع السابق ج ١ ص ٨٦ .

خير بوجه عام .

فإذا قبل في هذا العصر: ﴿ أَدَّبِ فَلاناً ﴾ فهم الناس منها هذين المعنيين ﴾ أجل فهموا منها علمه الشعر والأخبار والأنساب ، وفهموا منها كذلك علمه كل ما تواضع الناس على أنه خير بوجه عام من حيث الخلق القويم .

وظل لفظ الأدب يدل على هذين المعنيين منذ العصر الأموي إلى اليوم ، وقد تطور هذان المعنيان تطوراً كبيراً فاتسما حيناً وضاقا حيناً آخر ، وتبعها لفظ الأدب في الحالين .

ففي العصر الأموي وصدر من المباسي كان الأدب بمعناه الأول يعني الشمر والأنساب والأخبار وأيام الناس ، ثم في هذه الحقبة ظهرت علوم اللغة ودُوّنت ووضعت أصولها فدخل كل هذا في الآدب ، ثم أخذت هذه العلوم تنمو وتقوى تدريجاً حتى استقل بعضها عن الآخر وانتهت إلى التخصص .

\*

وكان أول من قالها الخليل بن أحمد المتوفى سنة ١٧٥ للهجرة ، فقد أثر عنه أنه قال: «حرفة الأدب آفة الأدباء (١١». وهو يعني بذلك أنهم كانوا يتكسبون بالتعليم ، ولا يؤدبون إلا ابتغاء المال .

ولما فشا التكسب بالشعر في القرن الثالث، واتخذه الكثير من الشعراء حرفة للرزق، وذريعة إلى أسباب العيش، انتقل إليهم لقب والأدباء، للمناسبة بين

<sup>(</sup>١) انظر ثهار القاوب في المضاف رالمنسوب للثعاليبي ص ٦٨ ه.

الطائفتين — المؤدبين والشعراء — في الحرفة، ثم لم يلبثوا أن استأثروا بهذا اللقب دون المؤدبين ، لتوسعهم في أسباب الاحتراف .

وفي أواخر القرن الثالث جعــل علي بن محمد بن بسام الشاعر « الحرفة » تُبْزاً ولقباً يدل أكثر ما يدل على الذم ، وبذلك أخرج « الحرفة ، عن معناهــا اللغوي إلى معنى مجازى غلب عليها وأرسلها مثلاً .

وهذا الذي فعله ابن بسام جاء في مرثيته للخليفة الشاعر عبد الله بن المعاذ حين قتل سنة ( ٢٩٦ هـ ، ودفن في خرابة بإزاء داره بعد جلال الخلافة ، وذلك إذ يقول :

لله درك من مَيْتِ بمضيعة ناهيك في العلم و الآداب و الحسب ما فيه لَوُ ولا ليت فيُنقصه لكما أدركته «حرفةُ الادبِ » (١)

وفي القرن الثالث شاع استعبال بعض مشتقات كلمة « أدب » من مثل لفظة « الأدب » بعنى مهذب. والظّرن ، ولفظة « مؤدّب» بمنى مهذب.

قال الجاحظ (٢): « وفيها مدحوا به الأعرابي إذا كان « أديباً » ، أنشدني ابن أبي كريمة ، أو ابن كريمة ، واسمه أسود :

ألا زعمت عفراء بالشام أنني غلامُ جوار ً لا غلامُ حروب (٣)

<sup>(</sup>١) وفيات الأعيان لابن خلكان ج ١ ص ٣٦٥ .

<sup>(</sup>٢) البيان والتبيين ج ١ ص ١٦٧ – ١٦٨ .

 <sup>(</sup>٣) في هذا البيت من عيوب القافية «الإقراء» وهو اختلاف المجرى الذي هو حركة الروى
 المطلق ، فالروى في هذا البيت حركته الكسرة بينا حركته في البيتين الآخيرين الضمة .

وإني لاهذي بالاوانس كالدمى وإني على ما كان من عُنجُهـِيَّتي

وقال كعب بن سعد الغَنْـُويُّ :

حبيب الى الزوار غِشْيانُ بيته إذا ما تراءاه الرجال تحفّظوا وقال ابن هرمة:

لله درك من فتى فجعت به هش إذا نزل الوفود ببابـــه فإذا رأيت شقيقه وصديقه

وإني بأطراف القنا لَلعوبُ''' ولوثة أعرابيَّتي ﴿ لَاديبُ ۖ ﴾'''

جميل الحيَّا تُسِ وهو (أديب) فلم تنطيق العوراء وهو قريب(")

يومَ البقيــع حوادثُ الأيامِ سهلُ الحجابِ (مؤدبُ) الخدّام لم تدر أيهما أخو الأرحــام

ففي القرن الثالث نلحظ حتى الآن أمرين : استئثار الشعراء بلقب والأدباء» دون المؤدبين لاحترافهم الشعر وتكسبهم به ، وشيوع استعمال بعض مشتقات كلمة و أدب ، من مثل لفظة و الأديب ، بمعنى صاحب الأدب والظرف ، ولفظة و مؤدّب ، بمعنى مهذب .

ثم نلحظ بعد ذلك أمراً ثالثاً هاماً وهو أن معنى الأدب قد عاد إلى الضيق

في النقد الأدبي (٣)

<sup>(</sup>١) هذى به ذكره في هذائه ، رهو الهذيان .

<sup>(</sup>٢) اللوثة بفتح اللام وضمها : الحتى ، ومس الجنون ، والعنجهية : الجفوة ، وخشونة المطمم وغيره ، والعنجهي : الجافي من الرجال .

<sup>(</sup>٣) العوراء: الكلمة القبيحة .

بعد السمة، بمعنى أنه أصبح لا يدل إلا على هذا النحو من العلم الذي نجده في كتب أعلام هذا العصر من أمثال ابن سلام الجمحي ( ٢٣١ هـ » ، والجاحظ (٢٥٥هـ »، وابن قتيبة ( ٢٧٦هـ » ، والمبرد ( ٢٨٥هـ » .

أي أن الأدب في هذا القرن قد أخذ يعود إلى معناه الذي كان يدل عليه في القرن الأول إبان العصر الأموي ، وهو الشعر وما يتصل به ويفسره من الأخبار والأنساب والأيام .

وإن كان من زيادة على ذلك في العصر العباسي فهي النثر الفني الذي استُحدث منذ انتشار الكتابة وارتقاء العقل العربي ، وكذلك النقد الفني الذي نجده في كتب مَن ذكرنا من أعلام هذا العصر.

فالجاحظ مثلاً يعقد في كتابه البيان والتبيين باباً خاصاً و لاهل الأدب ،، ثم ننظر فيمن سلكهم تحت هذا الباب من أهل الادب وأورد نماذج من أقوالهم ، فإذا هم طائفة من الشعراء والخطباء وأرباب الحكم ، والكلمات الجامعة ، والاسجاع الحسنة .

وفي هذا دليل على أن معنى الأدب قد عاد إلى الضيق بعد السعة ، فصار يدل على الشعر والنثر الفني فقط . ومن الشعراء الذين ذكرهم وأورد نماذج من شعرهم زكرياء بن درهم ، والعند يــــل العجلي ، وعبدالله بن الحجاج التغلبي ، وأعشى بني شيبان .

ومن الخطباء شبيب بن شبة ، وإبراهيم بن إسماعيل المخزومي ، والحجاج ، وعامر بن الظرّر ب العدواني؛ ويزيد بن المهلب. وقد عدّ بين هؤلاء بعض النساء وأورد كلمات لمن.

من ذلك قوله : « ومن الأسجاع الحسنة قول الأعرابية حين خاصمت ابنها ؟ إلى عامل الماء ، فقالت: أما كان بطني لك وعاء ؟ أما كان حجرى لك فناء ؟ أما كان ثديي لك سقاء ؟ فقال ابنها: ( لقد أصبحت خطيبة ، رضي الله عنك)،

لأنها قد أتت على حاجتها بالكلام المتخير ، كا يبلغ ذلك الخطيب بخطبته (١).

والمبرد يجساري أستاذه الجاحظ في قصر مفهوم الأدب على المأثور من الشعر والمنثر. نقول ذلك لأننا نراه في مستهل كتابه الكامل يقول: وهسل كتاب ألسّفناه يجمع ضروباً من الآداب ما بين كلام منثور ، وشعر مرصوف ، ومثل سائر ، وعظة بالغة ، واختيار من خطبة شريفة ، ورسالة بليغة .. (٢٠) ».

وعلى عكس علوم اللغة التي استقلت منذ القرن الثاني نرى النقد قسد ظل متصلاً بالأدب كجزء منه طوال القرنين الثالث والرابع . ففي القرن الثاني نجد في كتب ابن سلام ، والجاحظ ، وابن قتيبة ، والمبرد ملاحظات نقدية متفرقة على غير نظام أو قاعدة .

وفي القرن الرابع نرى النقد يتطور ويقوى ولكن ليس إلى الحسد الذي ينفصل فيه عن الأدب ويستوي علماً قائماً بذاته . وأوضح أمثلة لذلك ما نراه في العقد الفريد لابن عبد ربه « ٣٢٧ ه » ، ونقد الشمر لقدامة بنجعفر «٣٣٧ ه » ، وكتاب الأغاني لآبي الفرج الأصبهاني « ٣٥٦ ه » ، والموازنة بين الطائبين للحسن ابن بشر الآمدي « ٣٧١ ه » ، والوساطة بين المتنبي وخصومه للقاضي أبي الحسن الجرجاني « ٣٩٢ ه » ، وكتاب الصناعتين ، وكتاب ديوان المعاني لأبي هلال العسكرى « ٣٩٥ ه » .

وبفضل جهود هؤلاء العلماء الأدباء وغيرهم من معاصريهم أخذ النقد ينزع نحو الاستقلال من ناحية ، ويمهد لوجود البلاغة العربية من ناحية أخرى .

ففي القرن الخامس نرى الإمـــام عبد القاهر الجرجاني « ٧١ ه » يلتقط

<sup>(</sup>١) انظر باب أهل الأدب في كتاب البيان والتبيين ج ١ ص ٣٨٩–٤١٠.

<sup>(</sup>٢) الكامل ج ١ ص ٢ .

الكثير من ملاحظات سابقية النقدية ويقيم عليها أساس علم البلاغــــة في كتابيه د دلائل الاعجاز ، و د أسرار البلاغة ، .

ومعنى هذا أن الادب بمعناه الخاص تخاتى عن النقد والبلاغة ووقف عند حدود الشعر والنثر الفني . وهكذا كلما نضج علم له اتصال بالادب استقل عنه وتركه يدور حول مأثور القول نظماً ونثراً . وأما المعنى العام للادب فقد ظل على سعته يتناول جميع الآثار العقلية ، مساعدا الشرعية والفلسفية منها . وللجاحظ تعريف للادب بمعناه العام يقول فيه : « . . . وإنما الادب عقل غيرك تضيفه إلى عقلك ١١٠ ، فالأدب عنده يعني نتاج العقول يضيفه المرء بالاكتساب إلى عقله .

ولكن استقلال النقد أو تحولته إلى البلاغة على يد أستاذها عبد القاهر قد أدى بسه إلى الجود والفساد ، ذلك لأننا لا نكاد نرى بعد كتابي عبد القاهر و الدلائل والأسرار ، شيئا ذا قيمة في النقد أو البلاغة ، وإنما نرى كتبا جافة باردة معقدة ، كتبا قد تعليم قواعد البلاغة التي صبها أبو يعقوب السكاكي و ٢٢٦ ه » في قوالب جامدة من المنطق ، ولكنها قلما تخلق الأديب الناقد .

\*

ومنذ القرن الثالث صارت كلمة ﴿ الآدابِ ﴾ تطلق فيما تطلق على فنور الظرف والمنادمة وأصولها ﴿ ولعل ذلك قد تطرق إليها من طريق الغناء وما يتصل به من ضروب اللهو والمسرة ﴾ وكانوا يعتبرون معرفة النغم وعلل الاغاني من أرقى فنون الآداب .

وفي كلام ابن خلدون عن علم الادب يشير إلى صلة الغناء به فيقول : و وكان

<sup>(</sup>١) رسائل الجاحظ ج ١ رسالة المعاد والمعاش ص ٩٦.

الغناء في الصدر الاول من أجزاء هــــذا الفن « الادب » لما هو تابع للشعر ، إذ الغناء إنما هو تلحينه . وكان الكتتاب والفضلاء من الخواص في الدولة العباسية يأخذون أنفسهم به ، حرصاً على تحصيل أساليب الشعر وفنونه ، فلم يكن انتحاله قادحاً في العدالة والمروءة ... (١١ ».

ولا غرابة في ذلك لأن علماء الشعر أو العروضيين مجمعون ، كما يقول ابن فارس ، على أنه لا فرق بين صناعة العروض وصناعة الإيقاع ، إلا أن صناعة الإيقاع تقسيم الزمان بالنغم ، وصناعة العروض تقسيم الزمان بالاحرف المسموعة (٢).

وقد ألفت في فنون الظرف والمنادمة وأصولها كتب منها: كتاب والآداب الرفيعة (٣) و لعبد الله بن طاهر و ٢٨٩ هـ وأحد ندماه الخليفة العباسي المعتضد بالله ، وكتاب وأدب النديم و للشاعر كشاجم (٤) ، الذي أودعه ما لا يستغني عنه شريف ، ولا يجوز أن يخل به ظريف .

\*

وفي أخريات القرن الثالث أخذت كلمة وأدب ، تدل فيا تدل على وأدب النفس ، وقد اتسع هذا المدلول فتناول كل أسلوب مستحسن في علم أو عمل من خلق كريم ، وسيرة محمودة ، وقوانين وتقاليد وأعراف يأخذ بها كل ذي حرفة أو منصب .

<sup>(</sup>١) مقدمة ابن خلدون ص ١٠٧٠ .

<sup>(</sup>٢) كتاب الصاحبي لأحمد بن فارس ص ٧٧٤ - ٢٧٥ .

 <sup>(</sup>٣) يرى الاستاذ صادق الرافعي أن كلمة « الآداب الرفيمة » تصلح أن تكون تعريبًا لما ترجمه المتأخرون « بالفنون الجميلة » .

<sup>(</sup>٤) كشاجم شاعر رقيق، وهو طباخ سيف الدولة الحمداني.

ومن هنا شاع في الادب العربي ما يعرف بأدب المجالسة ، وأدب الماشاة ، وأدب السلام والإذن ، وأدب المؤاكلة ، وأدب العيادة ، وأدب الملوك ، وما شايه ذلك ...

رُوى أن عبد الله بن عباس دخل على معاوية وعنده زياد ، فرحب بسه معادية ، ووستم له الى جنبه ، وأقبل عليه يسائله ويحادثه وزياد ساكت . فقال له ابن عباس : كيف حالك أبا المغيرة ، كأنك أردت أن تحدث بيننا وبينسك هجرة ؟ فقال : لا . ولكنه لا 'يسلم على قادم بين يدي أمير المؤمنين . قال ابن عباس : ما أدركت الناس إلا وهم يسلمون على إخوانهم بين يدي أمرائهم . فقال له معاوية : كُفّ عنه يا ابن عباس ، فإنك لا تشاء أن تعتليب إلا

فزياد بقوله يريب أن يستن تقليداً في أدب الملوك يقضي بألا 'يسلم على قادم بين يدي ملك أو أمير، وابن عباس يأبى التسليم بهذا التقليد المنافى للآداب العربية السمحة .

وقد زاد الاهتام بأدب النفس حتى قيل : « أدب النفس خـــير من أدب الدرس » ونظمه من قال:

يا مغرقاً في أدب الدرس أفضل منه أدب النفس (٢)

وقد ألفت في أدب النفس كتب كثيرة من مثل باب الادب في حماسة أبي تمام « ٢٣١ ه ، ، وفي صحيح البخاري « ٢٥٦ ه »، وكتاب أدب القراءة لابن قتيبة « ٢٧٦ ه ، ، وكتاب أدب النفس لابي العباس السرخسي « ٢٨٦ ه » ، وكتاب

<sup>(</sup>١) العقد الفريد ج ٢ ص٩ ه ٤ ،

<sup>(</sup>٢) ثمار القلوب في المضاف والمنسوب للثمالبي ص ٢٥٨ .

أدب النديم للشاعر كشاجم والذي يبحث في واجبات النديم وفضائله وأخلاقه ومساعليه عند التداعي للمنادمة والسماع والمحادثة ، وكتاب آداب الصوفية للنيسابوري « ٤٥٠ ه » ، وكتاب أدب الدنيا والدين للماوردي « ٤٥٠ ه » ، وكتاب أدب الدنيا والدين للماوردي « ٤٥٠ ه » ، وكتاب أدب النفس أدب النفس أحد في يوم نيروز ، فقال له : ما هذا يا أبا غسان ؟ فقال : كتاب أدب النفس قال: وكيف لا تعمل بما فيه ! وكان أبو غسان التميمي من سيستمي الأدب في الجالس ، ويُعد ممن يسيء الأدب (١٠).

\*

وفي كلام ابن خلدون و ٨٠٨ ه » عن و علم الأدب » نراه يعرض إلى حده وتعريفه فيقول : و هذا العلم لا موضوع له 'ينظر في إثبات عوارضه أو نفيها ، وإنما المقصود منه عند أهل اللسان ثمرته ، وهي الإجادة في فني المنظوم والمنثور ، على أساليب العرب ومناحيهم ، فيجمعون لذلك من كلام العرب ما عساه تحصل به الملكة ، من شعر عالي الطبقة ، وسجع متساوي في الإجسادة ، ومسائل من اللغة والنحو مبثوثة أثناء ذلك متفرقة ، يستقري منها الناظر في الغالب معظم قوانين العربية ، مع ذكر بعض من أيام العرب ، 'يفهم به ما يقع في أشعارهم منها . وكذلك ذكر المهم من الانساب الشهيرة والأخبار العامسة ، والمقصود ، بلاغتهم إذا تصفحته ، لأنه لا تحصل الملكة من حفظه إلا بعد فهمه ، فيحتاج إلى بعديم جميع ما يتوقف عليه .

<sup>(</sup>١) ثمار القلوب في المضاف والملسوب للثمالبي ص ٢٥٨.

الشرعية من حيث متو'نها فقط ، وهي القرآن والحديث إذ لا مدخل لغير ذلك منالعلوم في كلام العرب إلا ما ذهب إليه المتأخرون عند كلكفيهم بصناعة البديم من التورية في أشمارهم وترسلهم بالاصطلاحات العلمية . فاحتاج صاحب هذا الفن حينتُذ إلى معرفة اصطلاحات العلوم ، ليكون قائمًا على فهمها (١) .

وإذا عدنا إلى هذه النبذة التي أوردناها من كلام ابن خلدون عن وعلم الأدب، وتأملناها وجدنا فيها شيئًا من الخلط والاضطراب.

وأول ما نلحظه أن الأدب عنده علم لا موضوع له ينظر في إثبات عوارضه أو نفيها . ولعله انزلق إلى هذا الحكم عندما رأى موضوعاً لكل علم من العلوم اللسانية من عو وصرف ولغة وبلاغة يبحث في إثبات عوارضه أو نفيها. فموضوع النحو مثلا الكلمات المربية وما يطرأ على أو اخرها من إعراب وبناه. وموضوع الصرف هو الكلمات وما يعرض لها من تغيير في بنائها الداخلي . ولما لم يكن للأدب في نظره موضوع يبحث في إثبات عوارضه أو نفيها مثل العلوم اللسانية الأخرى فهو علم لا موضوع له .

ولكن هل الأدب لا موضوع له حقا؟ إن الأدب،أدب أي أمة لهموضوع، وموضوعه هو المأثور من كلام أبنائها شعراً ونثراً.

ويبدو أن ابن خلدون يخلط بين الأدب والتأدب ، أو أن الفرق بينها غير ُ واضح في ذهنه ، لأرخ ما ذكره من الإجادة في فني المنظوم والمشور ليس ثمرة للأدب ، وإنما هو ثمرة للتأدب .

وتعريفه للأدب بقوله: « الأدب حفظ أشعار العرب وأخبارها ، والأخذ من كل علم بطرَف ، ليس في الواقع تعريفاً للأدب ، وإنما هو تعريف للتأدب.

وإشارة ابن خلدون إلى الأدب بأنه علم حينًا وفن حينًا آخر تدل على أرب

<sup>(</sup>١) مقدمة ابن خلدون ص ٢٠٦٩ .

التفرقة بــــين العلم والفن لم تتضح في الأذهــان إلى عصر ابن خلدون ، بل كانا يستعملان كمرادفين بمعنى المعرفة الانسانية .

و إذا كان الأدب على رأي الأقدمينهو ما 'يؤ'نسَر منالشعر والنثر وما يتصل بهما لتفسيرهما والدلالة على موضع الجمال الفني فيهما ' فإن ما ذكره ابن خلدون ليس من تعريف الادب في شيء . وقصاراه أن يكون تمريفاً للتأدب أو بياناً لنوع الثقافة اللازمة في نظره لإعداد المتأدب وتكوينه .

\*

وبعد ... فهذه جولة في تاريخ كلمة « الادب » منذ نشأتها، جولة "قصدنا من ورائها أن نعرف كيف كان مفهومها الأول في اللغة ، ثم كيف تطور هذا المفهوم على تعاقب القرون والعصور فاتسع حيناً وضاق حيناً آخر .

ولكن يبقى بمد ذلك كله أن نسأل : ما الأدب ؟



## الفصيل الشالف

## حقيقة الأدب

في هذا الفصل من البِّحث نحاول التعرف إلى ماهيـــة الادب وحقيقته ، أو بعبارة أخرى نحاول الإنجابة عن السؤال السابق ، وأعني به : ما الأدب ؟

إن المعارف الانسانية باعتبار طبيعتها ووظائفها 'تقسم عادة إلى مجموعتين : هما العلوم والفنون .

ومن العلوم الرياضيات ، والجغرافيا، والكيمياء والفيزياء ، كما أن من الفنون الرسم والتصوير والموسيقي والأدب .

والحياة المتحضرة مدينة للعلم والفن بكل تقدمها، وكلّ ما وصلت إليه من رقي . ولكن هل هذا صحيح حقاً ؟ هل صحيح أن كل ما ينعم به الإنسان ، وكل ما نراه في الحياة من مظاهر الحضارة وليد ُ العلم والفن ومن ثمارهما ؟

دعونا ننظر ....

إذا أخذنا يوماً عادياً في حياة رجل عادي ، فإننا لا نرى فيه مــا يدل على المتامه كثيراً بالعلوم والفنون .

فالرجل العادي يصحو من نومه، ثم يفدر إلى عمله، ويتناول وَجبات طعامه،

ويقرأ الصحف ، ويستمع إلى الاذاعــات ، ويذهب إلى دور الخيالة ، ويعود في المساء إلى بيته للنوم ، ثم يستيقظ في الصباح ليزاول كل هذه الأعــال من جديد .

فإذا لم نكن علماء متخصصين فإن تجسارب المختبرات لا تعني شيئاً بالنسبة لأكثرنا ، وإذا لم نكن شعراء ، أو مصورين ، أو موسيقيين ، أو أساتذة أدب أو تصوير أو موسيقى ، فإن الفنون تبدو لنا أمراً يهم تلاميذ المدارس فقط . ومع هذا فإن الناس قالوا ، وما زالوا يقولون : إن العلماء والفنانين هم أعظم مفاخر مدنيتنا .

إن اليونان القديمة لا تزال إلى اليوم 'تذكسَر بفضل من ظهروا فيها من أعلام الرياضيات والفلسفة والأدب والفن، من أمثال فيثاغورس، ويوكليد، وأفلاطون، وأرسطو، والشاعر هوميروس، والمسرحي الساخر سوفوكليس.

وإن النعان بن المنذر ، وهرم بن سنان ، وسيف الدولة الحمداني سيظل كل منهم يذكر ما ذكر شعر النابغة الذبياني في النعان، وشعر زهير بن أبي سلمى في هرم ، وشعر المتنبي في سيف الدولة .

ولسنا مفالين إذا قلنا إن كثيرين من دهاة السياسة ودهاقينها في العصر الحاضر قد 'ينسسو'ن ولا يَذكرُهم أحد بعد ألف أو ألفي سنة ، على حين أن معاصرين لهم من العلماء والفلاسفة والأدباء من أمثال أينشتين ، ومدام كوري ، وبرتراند راسل ، وبرتارد شو ستظل ذكراهم حية على الدوام .

ولكن لماذا يكون العلماء والفنانون مهمين إلى هذا الحد؟ قد تقول إن الجواب بالنسبة للعلماء واضح ، لأننا نشاهد حولنا الكثير من مخترعاتهم ومكتشفاتهم . ألا نرى البنسلين ، والراديوم ، والسيارات والطائرات ، والتليفزيون ، ومسجل الصوت ، ومكيفيات الهواء ... وما إلى ذلك ؟ .

أجل نرى كل هذه الأشياء وغيرها من مكتشفات العلم ولكن هذه المنجزات لم تكن أبداً الهدف أو المقصد الأساسي للعلم. إنها في الواقع مستحدثات ثانوية ا أو قل: إنها الأشياء التي تظهر أحياناً بصورة غير متوقعة أو مقصودة عندما ينجز العالم عمله الرئيسي .

وذلك العمل الرئيسي يتمثل في أن يكون العالم محباً للاستطلاع وفي أن يكل يسأل : « لماذا ؟ » ، وأن لا يستريح أو يهدأ حتى يجد جواباً شافياً على تساؤله .

فالعالم بطبعه محب لاستطلاع الكون بما فيه ، إنه يريد أن يعرف مثلاً لماذا يغلى الماء عند درجة معينة من الحرارة ، ولماذا يتجمد عند درجة أخرى ؟ ولماذا يختلف الجبن عن الطباشير ؟ ولماذا يختلف إنسان عن آخر في التصرف والسلوك ؟

وهو في تساؤله لا يقف عند حسد و لماذا ؟ » فقط ، أي عند حد محاولة التعرف على أسرار الأشياء وأسبابها، وإنما يمتد تساؤله إلى كنه الأشياء وحقائقها، إلى ... وما ؟ » .

فهو هنا قد يسأل مثلا: ما الملح ؟ وما النجوم ؟ ومسا العنصر الأساسي للمادة ؟ وليس من شأن الإجابة عن مثل هذه الأسئلة أن تجعل حياتنا أسهل ، ذلك لأن الإجابة مثلاً عن : و هل يمكن انشطار الذرة ؟ » قد جعل حياتنا إلى حد ما أصعب .

ومع ذلك فهذه الأسئلة لا بد من أن 'تسأل ، لأن طبيعة الانسان تقضي بأن يكون محباً للاستطلاع ، كما تقضي بأن يحاول اكتشاف حقيقة الدنيا التي حولنا، وإيجاد جواب للسؤال الأكبر ، ألا وهو : ما الكون في حقيقته ؟

ولفظة (الحقيقة ) التي سبقت في قولنا : (حقيقة الدنيا التي حولنا ) تنطلب الوقوف منا أمامها لحظة . ذاك لأن افظة (الحقيقة ) هذه تدل على معان شق > كأن تقول : ( فلان لا يقول الحقيقة ) و ( حقيقة الحياة في القطب الشمالي أو الجنوبي كذا وكذا ) و ( الجال هو الحقيقة ) والحقيقة هي الجال ) . فلفظة (الحقيقة ) في كل واحد من هذه الاستمالات تدل على معنى مخالف للآخر .

ولكني أريد أن أستعمل لفظة « الحقيقة » هنا بمعنى « مسايكن خلف المظهر الخارجي » . ولتوضيح ما أقصده من هذا المعنى بالمثال أقول : « تشرق الشمس من المشرق وتفرب في المغرب » ، ذلك مسا نراه ، وذلك هو « المظهر الخارجي » .

ففي الماضي كان الناس ينظرون إلى هذا « المظهر الخارجي » على أنسبه هو « الحقيقة » ، وطبقاً لهذه النظرة تكون «الحقيقة» في مثالنا السابق « أنالأرض ثابتة والشمس متحركة » .

ثم ظهر عالم داخله الشك في هذه الحقيقة فراح يتحراهما حتى هداه البحث والتحري في النهاية إلى العكس ، فأعلن أن و الحقيقة ، في هذه القضية مخالفة تماماً للمظهر الخارجي ، وأن الحقيقة هي وأرن الأرض متحركة والشمس ثابتة » .

وعلى هذا و فالمظهر الخارجي » الذي ظل الناس طويلاً يعتقدونه قبل ظهور هذا العسالم وتحرياته العلمية لم يكن إذن هو الحقيقة في ظاهرة شروق الشمس وغروبها ، وإنما كانت و كذبة من الأكاذيب » .

والشيء الفريب بالنسبة للحقائق العلمية التي من هذا القبيل أنها كثيراً مسا تبدر عديمة المنفعة والجدوى. فالرجل العاديّ سيان عنده أن تكون الشمس هي التي تتحرك ، أو الأرض هي التي تتحرك. فهو لا يزال يصحو من نومه ، ثم يغدو إلى عمله في الصباح ويتوقف عنسه في المساء. ولكن كون شيء من الأشياء عديم المنفعة والجدوى لا يعني بأي حال من الأحوال أنه تافه أو عديم القيمة .

إن العلماء ما زالوا يعتقدون أن تقصي الحقيقة والسعي وراء استكناهها يستحق كل العناء الذي يبذل في سبيلها. إنهم لا يتوقعون مثلاً أن قوانين النسبية والجاذبية الأرضية 'تحدث فرقاً كبيراً في حياتنا اليومية ، ولكنهم مع هسذا يعتقدون أنه نشاط ذر قيمة أن يظلوا يسألون أسئلتهم اللانهائية عن الكون . ولهذا نقول : إن الحقيقة – أي الشيء الذين يبحثون عنه ويجدُّون في السعي وراءه – قيمة من القيم .

و « القيمة » شيء يرتفع بجيئاتنا إلى حد بعيد فوق المستوى الحيواني ، مستوى الحصول على طعامنا وشرابنا ، وإنجاب الأبناء ، والنوم والموت .

وهذه الدنيا . . . دنيا الطعام والشراب وإنجاب الأبناء ، يقال لها أحيانا : دنيا الميش . و د القيمة ، تضاف أحيانا إلى الميش ، فمن الناس مَن يقولون : إنهم راضون عن حياتهم ، لأن اهتمامهم يتعلق أكثر ما يتعلق بالأشياء غير الدائمة ، الأشياء التي تتغير وتبلى بطبيعتها .

إذا جلست في حديقة بيتك ، وأَجلنْتَ بصَرَك فيها حولك متأملًا ، فإنك لا ترى شيئًا له صفة الدوام والبقاء .

البيت قد يفاجئه الزلزال فينهار ، أو قد يطول به القدم فيتحول إلى أطلال تتخذ منها الحشرات مأوى لها ! والأشجار التي تلقى عليك بظلها ، ويداعب النسيم الرطب أغصانها ، فتتراقص هنا وهناك في كل اتجاه ، قد تدهمها الأعاصير الجائحة فتهشمها وتعصف بها عصفاً !

والورد والأزهار والرياحين التي تزهو أمام عينيك بنضرتها وألوانها وعبيرها سوف يعتريها في الغد الذبول فالموت! والأصوات المبهجة الضاحكة التي تترامى إلى أذنيك من نوافذ بيوت الجيران ، قد تتغير فجآة لسبب أو آخر إلى أصوات

حزينة باكمة ا

إزاء كل هذه المتغيرات يشعر المرء بالتوق أو بالجوع والظمأ إلى شيء دائم ، شيء يبقى إلى الأبد ! ووالحقيقة ، هي أحد الأشياء التي تبقى دائماً وأبداً...! و و الحقيقة ، قيمة من القيم ، و و الجمال ، حقيقة أخرى .

\*

والآن ... وبعد أن ألقينا شيئًا من الضوء على « العالِم » ننتقل الى «الفنان». ولعل أظهر فرق نلحظه بين الاثنين ، هو أن اهتمام العالم متعلق بالحقيقة ، وأن اهتمام الفنان متعلق بالجمال .

والفلاسفة يخبروننا بأن الجمال والحقيقة شيء واحسله ، وبأن هناك قيمة واحدة فقط ، أو شيئاً واحداً له صفة الدوام، يدعى والحقيقة المطلقة »، وهذه هي ما يسميها الفنان والجمال » ويسميها العالم والحقيقة » .

وتوضيحاً لذلك نذكر أن « الملح » مــادة من المواد ، فإذا 'قدام إلى أعمى البصر فسوف يعتمد على حاسة الذوق في وصفه، ويقول : إن هذه المادة بالنسبة لي ذات مذاق ملح .

وإذا قدمنا ( الملح ) إلى مبصر فاقد للحاسة الذوق فسوف يعتمد هو الآخر في وصفه على حاسة البصر ، ويقول : إن هذه المادة بالنسبة لي بلورية .

وبطبيعة الحـــال كلا الوصفين صحيح ، ولكن كليها ليس وصفاً كاملاً أو تاماً في ذائمه ، إذ كل وصف منها يركــَّز على جانب واحد في اختباره لمادة الملح .

ومن الممكن القول بأن العالم يختبر و الحقيقة المطلقة ، بطريقة من الطرق ، والفنان يختبرها بطريقة أخرى . ولكن ما هي هذه و الحقيقة المطلعة ، لا يقول بعض الناس : وهي الشيء الذي يبقى عند زوال عالم الظواهر، أو عند زوال

المظهر الخارجي » . ويقول آخرون : « هي الله ، وأن الحقيقة والجمال صفتان من صفات الله » .

على أية حال إن كـُـُلاً من العالم والفنان يَنشد ما يعتقده شيئًا حقيقياً ، وكل ما هنالك أن كليهما ينشده بطريقة مخالفة لطريقة الآخر

فالعالم يطلق العنان لعقله باحثاً منقباً، وبعد عملية النجربة والخطأ البطيئة، وبعد طول اختبار وتحقيق يجد ضالته المنشودة،أي يجد الجواب لمعضلته. وهذه اللحظة عنده هي في العادة لحظة مثيرة . ولعلنا نذكر قصة أرشميدس عندما ألهم قانونه الشهير وهو في الحمام فاندفع إلى الخارج عاريا، وهو يصبح في انفعال: «يوريكا القد وجدته ا».

أما الفنان فيريد أن يخلق أو يبدع شيئًا يولـّـد نفس الإثارة ، ولكن في عقول الآخرين ، الإثارة التي هي وليد شيء جديد بالنسبة إلى الحقيقة .

قد يصنع الفنان صورة فنية ، أو يشيّد قصراً،أو ينظم قصيدة ، أو يؤلف مسرحية ، ولكنه في الوقت ذاته يريد بمن يرى أو يقرأ أو يسمع مخلوقاته أن ينفعل انفعالاً شديداً ، وأن يصبح في إعجاب : « هذا جميل ! » .

وعلى ذلك نستطيع الآن أن نحدد الجال فنقول: والجمال هو الصفة التي تجدها في أي موضوع ، والتي تولّد في عقلك نوعاً خاصاً من الإثارة ، الإثارة المرتبطة بطريقة ما بشمور الاكتشاف » .

وليس ضرورياً أن يكون الشيء الذي يؤثر فيك على هذا النحو من عمـــل الإنسان ، فمنظر ُ غروب الشمس في يوم من الأيام، أو باقة "فريدة من الأزهار ، أو شجرة "معينة من الأشجار ، قد تثيرك وتطلق على لسانك لفظة وجميل!». ولكن العمل الاول المتشاهد الطبيعية من مثل الازهار والاشجار والشمس ليس في كونها جميلة ، وإنما هو في مجرد وجودها . أما العمــل الاول لمخلوقات الفنان

والآن... دعونا نحاول أن نفهم هذه و الإثارة الفنية ، في شيء من التوسع. إن الإثارة الفنية هيما تعرف بالإثارة الساكنة غير المتغيرة ، وهذه بحكم طبيعتها لا تربد أن تجملك تفعل شيئاً أي شيء.

إذا نعت إنساناً بالحماقة أو الغباء أو الجبن أو غير ذلك من الصفات الذميمة ، فإنه ولا ريب سينفعل انفعالاً شديداً ، وقد تحداثه نفسه فينبري لمقاتلتك .

ولكن الانفعال الناشىء من ممارسة الجمال من شأنه أن يُفعم صاحبه بالرضا، تمامك كا لوكان صاحبه قد حقق شيئًا عظيمًا أو أصاب هدف يصبو إليه . والتحقيق ، كما أراه ، هو تحقيق الاكتشاف . . . ؟

أستطيع أن أقول : اكتشاف الأسلوب أو تحقيق النظام .

وتفصيل ذلك أن الحياة بالنسبة للكثيرين منا ليست إلا مجرد أحاسيس ومشاعر مختلطة بغير انتظام. وما أشبهها و بفيلم وسيناني رديء ويفتقر الى المقدة والبداية والنهاية الحقيقية .

هذا شيء . وشيء آخر هو أننا مضللون أيضاً بعدد كبير من المتناقضات . فالحياة بشمة قبيحة ، لأن الناس فيها يحاولون قتل بعضهم بعضاً.والحياة جميلة ، لأن فيها كثيرين يحاولون دائماً أن يكونوا مصدر خير للآخرين !

إن هتار وغاندي كلاهما إنسان ؛ الأول استجاب الى نوازع نفسه الشريرة فشن حربًا مروعة ، لا يزال العالم الى اليوم يعاني من ويلاتها وأهوالها !

- 11 -

والثاني استجاب الى نوازع نفسه الخشرة ، فانطلق في إنسانية مثالبة يبشر

بالمحبة والتسامح ، ويدعو الى الإخاء وتحرير الإنسان !

ثم إننا نرى بشاعة الجسم المشوّه المريض، وجمال الجسم الصحيح السلم. ونحن أحياناً نقول : « الحياة خير » ، وأحياناً نقول : « الحياة شر » ا

فأي هذه الأقوال هو الصحيح ؟ ولأننا لا نستطيع أن نجد الجواب الوحيد الذي يفسر لناكل هذه المتناقضات تعترينا الحيرة ! ولكننا إذا 'عذنا بالفن ' فإن أي عمل فني يبدو أنه يقدم لنا الجواب الوحيد ، وذلك لأنه يرينا من خلال ذاته ، أن هناك ، على الرغم من كل هذه المتناقضات ، نظاماً وأسلوباً في الحياة. فيا معنى ذلك . . . ؟

杂

قد يأخذ الفنان مادة أولية ثم يصوغها عنوة أو بملاطفة في شكل أو نمط أو أسلوب ممين . فإذا كان الفنان مصوراً فقد يختار من الدنيا التي حولنها أشياء مختلفة ، قد يختار مثلا تفاحة ، وكتابا ، ومفتاحاً ، وكوب ماء ، وزهرة ، ثم يرتبها ويؤلف ما بينها بشكل معين على لوحة زيتية من القهاش.

ومع أن كل واحد منهذه الأشياء الختلفة 'يرى منفرداً على أنهجزء من شكل واحد ، محدود بالجوانب الأربعة لإطار الصورة ، فإننا نشعر بالرضا والارتياح لرؤية هذا الاتحاد ، الاتحاد الناشىء من أشياء كان يبدو من قبل أن لا شيء مشتركا يجمع بينها مطلقاً .

والمشال أو النحات قد يأخذ قطعة من الصخر الصلد لا شكل لها،ثم ينحت منها تمثالاً لإنسان ، وهنا نجد الاتحاد قد و'جد وتحقق بين شيئين مختلفين تما الاختلاف : لحم الإنسان اللين الناعم ، والصخر الصلب الخشن،أو جسم الإنسان الجيل ، والصخر غير الإنساني وغير الجيل .

والموسيقي فع يجمع بين الأصوات المختلفة لبعض الآلات الموسيقية ثم يواثم

بينها ويسلكها في نظام واحد بما يفرضه عليها من صورة لحن متناغم منسجم قد تخمله .

والرّوائي قد يلتقط بعض حوادث من الحياة الانسانية ، ثم يعطيها حبكة روائية وبداية ونهاية ، وبهذا يخلق كـُلا" منكاملا ، كـُلا" تعمل جميع أجزائه المؤتلفة المتحدة في انسجام ، وتتضافر معاً على تحقيق هدف الكاتب ، بعد أن كانت في الأصل عناصر متنافرة لا ارتباط ولا اتحاد بينها .

والاتحاد والنظام والأسلوب قد تتحقق بطرق أخرى أيضاً . فالشاعر قد يجمع بين شيئين متباينين تمام التباين ، ويوجد بينها اتحاداً عن طريق التشبيه أو الاستعارة . فالشاعر الذي يقول :

وكانّ الشمس المنيرة دينـا رُ جلته حداثدُ الضّرّ ابِ ١٠٠

قد جمع بين شيئين مختلفين تمام الاختلاف مما : الشمس المنيرة والدينار ، ثم أنشأ بينها اتحاداً عن طريق المشابهة أو التشبيه .

والشاعر الذي يقول :

حول أعشاشها على الأشجـــار قد سمعنا القيان، وهي تغني

قد جمع أيضاً بين شيئين مختلفين هما : الطيور المفردة على الأشجار والقيانُ المغنيات ، ثم وحد بينها على ما بينها من اختلاف عن طريق الاستعارة .

فهذا الانفعال الذي يولده فينا عميل فني هو في الغالب انفعال سببه رؤية ارتباطات بين أشياء لم يكن بينها ارتباطات من قبل ، أو هو انفعالنا برؤية

<sup>(</sup>١) جلته : صقلته ، والضرّاب ، الذي يطبع النقود .

مظاهر مختلفة من الحياة تتحد في صورة من الصور أو شكل من الأشكال .

وهذا كما نرى أرقى نوع من أنواع التجربة الفنية ، أما أدنى نوع من هذه المتجربة فهو مجرد الشعور ، نحو قولنا : « مسا أجمل غروب الشمس ! » ، فهذا لا يعني أكثر من أننا مأخوذون باللون ، ونحو قولنا : « ما أجمل التفاحة ! » فهذا أيضاً لا يعني أكثر من أن حاسة ذوقنا في حالة أكل التفاحة أو توقع أكلها تشعر باللذة والسرور .

وبين هذا النوع منالتجربة والتجربة الفنية ،أي تجربة الأشكال أو الأساليب أو الأغاط ، يأتي نوع ثالث من التجربة ، وهو تجربة السرور بوجود فنان قادر على أن يعسّر عن مشاعرنا نيابة عنا .

وتوضيحاً لذلك نقول: إن الانفعات القوية تكون في العادة بحاجة الى تلطيف وتخفيف حتى يمكن احتالها ، فمثلاً عندما نشعر بالسعادة نجد أنفسنا مدفوعين الى التعبير عن هذه السعادة بالصياح أو الرقص! وعندما يغشانا الحزن نشعر بميل الى البكاء ! ومن هنا تكون الحاجة الى تصريف هذا الانفعال أو الشعور بالتعبير عنه أو الضغط عليه ، تماماً كما 'تضغط الليمونة لاستخراج عصيرها .

ولعل الشمراء والموسيقيين خاصة أكثر الفنانين خسبرة وقدرة على تصوير عواطفنا والتمبير عنها . فأحداث الموت وغيرهما من الكوارث والمصائب التي تليم بالإنسان نجد لها في الموسيقى والشعر 'متنفسا و'منفر جا يخفف من وقعها على النفس ويقلل من حدة ألمهسا ، وكان في الألفاظ والأصوات المتناغمة قوة " صحرية خفية ، قوة " قادرة على استدراج الحزن ، ثم انتزاعه من كياناتنا !

ولكن على صعيد أعلى إن متاعبنا ومواجعنا تهون وتحتمل عندما نستطيسع

أن نراها كجزء من نظام تام . فإذا استطعنا هذه الرؤية وصلنسا مرة أخرى الى اكتشاف الاتحاد ، اكتشاف أن أي تجربة شخصية ما هي إلا جزء من كل أعظم تؤثر فعه ويؤثر فيها ، ويتوقف وجود كل منها على وجود الآخر .

هنا ... وهنا فقط نشعر أننا لسنا مجبرين أو مكرهين على أن نحمل وحدنا حزننا . إن حزننا ما هو في الواقع إلا جزء من نظام ضخم هائل – هو العالم أو الكون كله ، أو جزء ضروري منه .

وعندما نشمر أن شيئاً منالأشياء ضروري فإننا نحتمله ونستسيغه ولا نعود نشكو منه .



إن الموضوع الذي ندرسه الآن خاص بالأدب وماهيته، وإذا كنا قد عرضنا بعض الشيء للفنون الأخرى ، فذلك للصلة الوثيقة بينها وبين الأدب .

فالأدب بطبيعته يستلزم من طالبه أن يكون لديه اهتام حيّ أيضاً بالموسيقى، والتصوير، والنحت، وفن العارة، والمسرح، ذلك لأن كل الفنون تحاول أن تؤديّ نفس الدور والوظيفة: مع الاختلاف بينها في طرق الأداء. وطريقـــة الأداء الخاصة بكل فن يقترحها عادة نوع المادة الأولية المستعملة فيه.

والمواد الأولية التي هي أداة الفنون ، منها ما هو « مكاني » ومنها ما هو « زماني » و فالمواد الأولية المكانية كالحجر ، والصلصال ، والتصوير ، والمواد الزمانية كالألفاظ ، والأصوات ، وخطوات الرقص، والحركات المسرحية .

وبمهنى آخر إن بمض الفنون تعمل وتعيش في « المكان » ، والبعض الآخر منها يعمل ويعيش في « الزمان » . تستطيع أن تستوعب لوحة فنية أو تمشالاً أو قصراً مشيداً في لحظة المشاهدة تقريباً ، ولكن الأمر بالنسبة الى الفنون الزمانية جدد مختلف ، فالإصغاء الى قطعة موسيقية أو قراءة قصيدة بقصد

الاستيعاب في كل منهما يحتاج الى زمن ، وربما الى زمن طويل .

ومن ذلك نرى أن بين الموسيقى والأدب قدراً كبيراً من الاشتراك، فكلاهما يستعمل مادة الأصوات الزمنية ، فالموسيقى تستعمل أصواتاً لا معنى لها كادة أولية ، والأدب يستعمل أصواتاً مليئة بالمعاني نسميها و الألفاظ ، .

ثم إن هناك طريقتين لاستمال « الألفاظ » : طريقة فنيسة ، وأخرى غير فنية ، وهذا يعني أن الألفاظ ذاتها يمكن النظر إليها بطريقتين مختلفتين .

فهناك في الواقع معنى و اللفظة ، الأصلي الوارد في معاجم اللفة ، والذي يسمى بالمعنى المتعجمي، أو الدلالة. وهناك المعاني التي اكتسبتها اللفظة عن طريق الاستعبال الدائم خلال تاريخها ، وهذه هي ما يعرف بالمعاني و الضمنية ، ، أو المعاني الإضافية التي توحيها و اللفظة ، علاوة على معناها الأصلي أو المعجمي.

وعلى سبيل المثال دعونا نأخذ لفظة و الأم »: فعناها الأصلي الذي حدده المعجم هو و الوالدة (١) » الوالدة مطلقاً ، سواء أكانت والدة " لإنسان أو حيوان ، وهذا المعنى هو ما يعرف و بالدلالة » .

ولأن هذه اللفظة ارتبطت منذ أول استمالنا لهما بأمهاتنا ، فإنها تتضمن معاني أخرى كثيرة ، معماني اكتسبتها بالاستعال خلال رحلتها الطويلة عبر القرون .

من هذه المعاني المتضمنة التي توحيها لفظة «الأم»:الدفء ، والأمن،والراحة، والحنو ، والشفقة ، والحب .

ونحن في المادة نشمر شموراً قوياً نحو ﴿ أَمَهَاتُنَا ﴾ ﴾ ولحن بسبب المعـــــاني الرضافية التي توحيها لفظة والآم ﴾ نستعملها للدلالة على أشياء أخرى لها ارتباط

<sup>(</sup>١) لسان العرب ج ١٢ ص ٢٨ .

بها ، وريتوقع منا أن نشعر نحوها كذلك شعوراً قوياً .

من هـــذه الأشياء التي نستعمل لفظة « الأم ، مثلًا للدلالة عليها : الوطن ، والمدرسة ، وبيت الأمرة الأول ، فنقول : وطننـــا الأم ، ومدرستنا الأم ، وبيتنا الأم ، وذلك للمشابهة بين هذه الأماكن والأم ، من حيث أننا نلقى فيها كل معاني الأم من راحة ، وأمن ، وحنو ، وشفقة ، وحب ، وما الى ذلك ...

من أجل ذلك نقول: إن لفظة « الأم » غنية بإيحاءاتها. والمعاني التي توحيها الألفاظ هي التي تروق للمشاعر والعواطف ، أما الدلالات ، أو معاني الألفاظ الأصلية فإنها تروق للعقل .

وتبعاً لذلك يمكن القول بأن ألوان النشاط المختلفة التي تستخدم الألفاط المتعبير عنها ضربان:ألوان نشاط ترتبط بإصدار الأوامر ووضع النظم والدساتير والبيانات العامة ، وكل هذه تقصير استعال الألفاظ على معانيها الأصلية فقط . فالعلماء الذين يؤلفون الكتب العلمية، ورجال القانون الذين يضعون دستور أي دولة مثلا ، لا يقصدون أن تروق كتابتهم لعواطف القراء ، وإنما لعقولهم ، ذلك لأنهم لا يكتبون أدبا .

والضرب الثاني ألوان النشاط الأدبية ، وهذه تستخدم الألفاظ فيها على نحو يجعلها تروق للمواطف وتؤثر فيها . ومن هنا فإن الأديب الذي يكتب أدباً يهتم أكثر ما يهتم بالإيحاءات ، وبالطرق والوسائل التي يستطيع بها أن يوحي باللون ، أو الحركة ، أو الحنيلق ، أو الشخصية ، ليستميل المشاعر ويحركها . والشاعر الذي يقال إن عمله يمثل أرقى صورة للأدب هو أكثر من غيره اهتماماً بإيحاءات الألفاظ .

والأديب؛ ولا سيما الأديب الشاعر يختلف عن العالم أو المحامي مثلًا من حيث أنه لا يقيد ألفاظه ويقف بها عند الدلالات أو المعاني المعجمية . فالعالم والمحامني

كلاهما مضطر أن يجعل كل لفظ من ألفاظه يعني شيئًا واحدًا فقط.

أما الأديب ولا سيما الأديب الشاعر فإنه يسمح للألفاظ أن تهتز ، وأن تموج وتتحرك في حرية وطلاقة ، وعندما يفعل ذلك فإن اللفظ لا يستدعي بالإيحاء الى الخاطر المعاني الإضافية المرتبطة بممناه الأصلي فقط . ولكنه قد يقترح معاني أخرى مختلفة ، وربما اقترح ألفاظاً أخرى ، ألفاظاً تلتقي معهد صوتاً وتختلف بناء .

تأمل لفظة «الصّلات» في البيت التالي من مرثية أبي الحسن الأنباري في أبي طاهر بن بقية وزير عز الدولة بن بويه لما 'قتل وصلب :

فهذه والصَّلات، مع إيحاءاتها الكثيرة تقترح لفظة والصَّلاة، لاتفاقهما صوتاً تقريباً واختلافهما بناء .

كذلك تأمل لفظة والصوت ، في قول الشاعر :

ربَّ صوت تصغى اليه احتراما فإذا ﴿ الصوتُ ؟ يَجلد الاسماعا

فلفظة ( الصوت؛ كذلك تقارح لفظة (السوط، ولمل الذي رشّح لاستدعاء هذه اللفظة بكل إيجاءاتها أدضاً هو لفظة ( يجلد » .

\*

على ضوء كل مسا سبق يمكننا الآن أن نحدد ماهية الأدب بأنه الكلام الذي يخرج الأديب ' بألفاظه عن معانيها الأصلية ، للدلالة بها على معان أخرى تستفاد

<sup>(</sup>١) انظر القصيدة في كتاب المختصر في أخبار البشر لأبي الفداء ج ٤ ص ٨ .

بالإيحاءات والتداعي والقرائن . أو بعبارة أخرى هو استغلال الألفاظ على نحو يجملها بالايحاء تعطى أقصى ما يمكن أن تعطيه من المعاني .

ولكن الأدب ليس نوعاً واحداً ، وإنما هو أنواع مختلفة ، بعضها أكثر من الآخر في مدى استغلاله للألفاظ.

والشعر أسبق الى الوجود من النثر الفنسّي وأقدم عهداً منه ، وإذا نظرنا الى أول شعر عرفه التاريخ وهو الشعر اليوناني القديم وجدناه لا يتجاوز ثلاثــة أنواع : الشعر الغنائي ، والشعر المسرحي ، وشعر الملاحم .

وقد اقتصر اهتمامالشاعر اليوناني القديم في الشمر الغنائي على التعبير عن بعض العواطف ، كالحب والبغض ، والرحمة ، والخوف ، وهو في تعبيره هنا يعتمد على قوة الألفاظ .

وفي الشعر المسرحي لم تخل المسرحيات من القصائد الغنائية ، ومسع ذلك لم يعتمد الشاعر فيها كثيراً على الألفاظ، وإنما كان اعتماده أكثر على ما في السرحيات وما تتطلبه من حركة وشخصيات وحبكة مسرحية .

وفي شعر الملاحم يقص الشاعر قصة يستخدم فيها الحركة والشخصيات ، وهنا ربما كانت مهارته كقاص مع قدرته البناءة أكثر أهمية من صفات الألفاظ الموحسة .

وحتى اليوم...لا تزال توجد في الشعر هذه الأنواع الثلاثة : الشعر الغنائي، والشعر المسرحي ، وشعر الملاحم . ولكن قلّ أن يوجد شعر الملاحم والشعر المسرحي الآن في صورة شعرية إلا نادراً .

فشعر الملاحم ظل يتطور حتى انتهى بـ الأمر الى الرواية النثرية ، ولكن ذلك لا يمنع أحياناً من ظهور بعض الروايات الشعرية . كذلك تطورت القصيدة

المسرحية حتى انتهت الى المسرحية أو الرواية السينائيــة « الفيلم » ، وقلما نرى الآن أيا منها شعراً .

وعلى هذا فالشعر الغنائي هو الذي لا يزال الى اليوم باقياً من أنواع الشعر . ولكن على النقيض من الكاتب المسرحي والكاتب الروائي، ينظم هـذا الشاعر قصائد غنائية ، ثم ينشرها في الصحف والمجلات ، ولا يتوقع أن يتقاضى عليها ثمناً ، أو يحقق من ورائها كسباً مادياً .

الشاعر الحديث إذن لا يستطيع أن يعتمد على شعره أو يعيش عليه كمورد من موارد الارتزاق . . . ! ولكن ما السيب ؟

السبب ، كا يقال ، هو أن الشعر في عصرنا الحاضر « تكاليفه غالية وثمنه رخيص ! » . فالشاعر لكي 'يخرج الى الوجود قصيدة لها قيمة أدبية بحاجة الى زمن طويل ، زمن يعتزل فيه الناس ويخلو الى نفسه للتأمل ، زمن يعيش فيه مع تجربته الفنية يحاورها وتحاوره من أجل أن يعطيها نهاية التعبير ، ويخرجها على الصورة التى يراها بعين خياله !

ثم هو بعد طول المماناة قد يوفتى في محاولته الفنية ، ولكن ما أقسل فرص نشرها ! ثم ما أقل قر"اءها بعد ذلك ! من أجل ذلك أخذ الحماس للشعر يفتر ! ولم لا ...؟ هل هناك شاعر بلغ به الولاء للشعر الى الحد الذي يعيش له وبسه ؟ هل هناك شاعر مستعد لأن يعطي كل هذا العطاء جهداً ومعاناة وزمناً مقابل لا شيء ؟ هذا هو السؤال !!

وعلى المكس من هذا الشاعر كاتب القصةالقصيرة مثلاً فهو في كتابة قصته لا يبذل من الجهد والمعاناة والزمن بمقدار ما يبذل الشاعر في نظم قصيدت، ، ثم هو بعد ذلك ينشرها في يسر ويتقاضى عليها ثمناً ، ويحولهــــا الى رواية سينائية

ويتقاضى عليها ثمنا ، وأخيراً قد يضمها الى قصص أخرى ويخرجها في كتاب يتقاضى علمه من الناشر ثمناً ا

من ذلك نرى أن الاهتمام بالشعر الحديث أخذ يقل ويحل محله الاهتمام بأنواع أخرى من الأدب كالرواية والقصة القصيرة . وهذه بلا شك ظاهرة خطيرة ، قد تعني أن الشعر لم يعد له مستقبل أو مكان مرموق في العصر الحديث !

ثرى أيكون السبب هو مادية العصر وأوضاعه المتغيرة وانبهار العقول بتقدمه العلمي ، أم هو قصور الشعراء عن مجاراة روح العصر والتجاوب معها ؟ لست أدري... ولكن الذي أدريه هو أنه لا نجاة النفوس والأرواح من شرور هذا العصر ، ولا انعتاق لها من قيوده الغليظة إلا بالعودة الى الشعر الشعر الذي يتغنى بأشواق الانسانية وأحلامها ومثلها العليا، ويرد إنسان اليوم البائس الشقي الى طفولته الأولى بكل قيمها ومعانيها!

هذا وبجانب الشعر أنواع أخرى من الأدب ، وأنواع قريبـــة من الأدب وكالمقالة ، التي يعالجها من لا موهبة عنده للشعر أو الرواية . وسوف نتكم عن ذلك كله بشيء من التفصيل عندما نعرض لأنواع الأدب في فصل لاحق .

\*

وبعد فقد أوغلنا ... أوغلنا كثيراً في الكلام عن ماهية الأدب وحقيقته . وقد آن أن نقف بالكلام عنه عند هذا الحسد ، وأن ننتقل بالحديث الى وعناصر الأدب .

ولكن لما كان الأدب ميداناً تتسابق فيه القرائح والعقول، ولما كان علم النفس يبحث في الحياة العقلية أياً كان اتجاهها وميدانها ، فإن هناك علاقة "بين الأدب وعلم النفس .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

و لهذا نرى قبل الحديث عن « عناصر الأدب، أن نتحر أى مدى الملاقة التي تجمع بين علم النفس من جهة ، والأدب الذي هو موضوع النقد الأدبي من جهة أخرى .

ذلك ... هو موضوع الفصل التالي .



# الفصل السكوابع

# علاقة الأدب بعلم النفس

يتصل الأدب والنقد الأدبي اتصالاً وثيقاً بعلم النفس. فالأديب في كل مـــا يصدر عنه من نشاط أدبي يستلهم تجاربه العقلية والنفسية ، ولهذا فالأدب مرآة مقل الأديب ونفسه.

والناقد يستمين بحقائق نفسية ذات مصطلحات خاصة في تفسير بعض مظاهر الأدب وعناصره ، وفي الحكم على العمل الأدبي عند نقده وتقديره .

من هذه الحقائق النفسية التي يسري أثرُها في نسيج الانتاج الأدبي، ويستعين بها النقاد في التفسير والحكم علىالعمل الأدبي – أقول من هذه الحقائق النفسية : الشعور ، والمستعدادات والدوافع .

ومنها كذلك الإدراك الحسي ، والتصوّر ، والتخيّل ، وتداعي المعــاني ، والحكم ، والتعليل ، والوجدان ، والانفعال ، والعاطفة .

 مفهوماً غير دقيق . وقد يحاولون استعهالها فلا يحسنون استخدامهـــا في المواطن التي تتطلبها .

لهذا كان من المستحسن بل من الضروري وقبل الشروع في الكلام تفصيلياً عن قضايا الأدب والنقد ، أن 'نعر"ف بهذه الحقائق النفسية والعمليات المقلية حتى يتبين الدارس' حقيقة أمرها، وحتى يدرك دورها الهام المؤثر في الإنتساج الأدبي وتقديره.

\*

#### الحياة العقلية :

ببحث علم النفس في الحياة المقلية ، وهذه الحياة المقلية تتألف من عناصر مختلفة ، يرتبط بعضها ببعض . وإذا شئنا بيان ذلك قلنا : إن علماء النفس يقسمون العقل الى ثلاث مناطق ، على الوجه التالي :

- منطقة الشمور .
- منطقة ما وراء الشعور ، أو شبه الشعور .
  - منطقة اللاشعور ، أو العقل الياطن .

#### (١) منطقة الشعور:

ومن أمثلة ذلك شعورك بحرارة الجو أو برودته ، وشعورك بثقل ثيابك أو خفتها ، وشعورك بازدحام الطريق أمامك بالسيارات وعابري السبيل، وشعورك

بأصوات النساس وأحاديثهم من حولك ، وشعورك بالفرح أو الحزن ، وشعورك بالكتاب الذي تقرأ فيه .

هذه كلها أفكار وتجارب عقلية تحتل منطقة الشعور عندك ولكن اهتامك ببعض هذه التجارب قد يكون أكثر من غيرها. قد يكون 'جل" اهتامك وأنت في مجلسك من الشرفة موجها الى الكتاب الذي تقرأ فيه .

فها 'بوجَّه إليه 'جلّ اهتمامك ، وهو الكتاب في هذه الحالة ، يقسال عنه : إنه يحتلّ « بؤرة الشعور » ، أي أنه التجربة العقلية التي تنال القسط الأكبر من اهتمامك وانتباهك في هذه اللحظة .

أمّا ما تقلّ عنايتك به من النجارب الأخرى التي مرّت بك ، فيقال عنها : إنها تحتل و حاشية الشمور ، . واهتامك بما في الحاشية يقوى بالنسبة لبمض التجارب ويضعف بالنسبة للبمض الآخر ، أي أن اهتامك ليس موزعاً بنسبة واحدة على التجارب التي احتلت و حاشية الشمور ، . كما أن ما يحتل و بؤرة الشمور ، وما يحتل حاشيته قد يتناوبان فيحل كل منها محل الآخر .

هذا ومن الممكن إرجاع التجارب المختلفة التي تشغل اهتامك القوي أو الضعيف في وقت معين الى ثلاث مجموعات : مجموعة الإدراك أو المعرفة ، و مجموعة الوجدان ، و مجموعة النزوع أو السلوك .



### (٢) منطقة ما وراء الشعور :

وتسمى كذلك منطقة شبه الشعور، وهذه المنطقة 'تعد مستودعاً للتجارب المقلية التي لا يشعر بها الإنسان في وقت ما ولكنها صالحة للاستدعاء إلى منطقة الشعور بالوسائل العادية ، كتداعي المعاني ، وذكر و المنبهات ، التي هي

في العادة ﴿ كلمات ﴾ .

فإذا ذكرت أمامك وعلى غير توقع منك د منبها ، ولتكن كلمة د المتنبي ، فسوف ترى بعد تلفظي بهذه الكلمة أن سلسلة من الأفكار تتوارد على ذهنك ، وكلها تحوم حول معنى هذه الكلمة أو لفظها ، أو مسا يرتبط بها من أفكار تعرفها عن حياة هذا الشاعر ، وشعره ، ومكانته بين شعراء عصره ، وربما بين شعراء العربية عامة .

فمن أين أتت لك كل هذه الأفكار عن المتنبي ؟ الجواب أر هذه الأفكار كانت مستكنّة في منطقة ما وراء الشعور أو شبه الشعور . وكذلك يقال في جميع التجارب التي تحتل منطقة الشعور ، ثم تنحدر إلى منطقة ما وراء الشعور أو شبه الشعور ، وتبقى مستكنّة فيها إلى أن تستدعى إلى منطقة الشعور ثانية ، بالوسائل المعادية المألوفة .

والاحتفاظ بتجارب الماضي في شبه الشعور ذو أثر كبير في حياة الشخص العادية . ذلك لأن تجارب الماضي لو كانت 'تنسى لكان عليه أن يستأنف حياته العقلية من جديد يوما فيوما ولحظة فلحظة ، ولم يكن لماضيه القريب أو البعيد تأثير في حياته ، ولم يكن في قدرته الإفادة من تجارب الماضي في حلمشكلات المستقبل .

من ذلك يتضح أن كل من يتصور ويتخيل ، ويفكر ويدبر، ويقيس الحاضر على الماضي، إنما يستمد أكثر صوره وأفكاره من تجارب الماضي وأحداثه المستكنة في شبه الشعور أو ما وراء الشعور .

### (٣) منطقة اللاشعور :

الشعور من جهة وتخالفها من جهة أخرى . فهي تشبهها من جهة أنها تدخر بعض التجارب العقلية ، وتخالفها في أن التجارب المدخرة التي انحدرت الى اللاشعور أو العقل الماطن كانت مرة مؤلمة .

فمعظم هذه التجارب رغبات لم تتحقق ، أو مخاوف هزت كيان النفس ، أو آمال لم يسمح لها نظام المجتمع ، وقيود الحياة الاجتاعية بالتحقق ، فانحدرت إلى أعماق النفس ، ولم يعد من الممكن استدعاؤها الى منطقة الشعور إلا بوسائل غير عادية .

من هذه الوسائل أحلام ُ النوم ، والثنويم المغناطيسي ، والتحليــل النفسي ، وحالات الغيبوبة والذهول ، والاضطرابات العصبية ، والخبـَل ، والجنون.

في هذه الحالات الشاذة تخرج الرغبات المكبوتة ، والأفكار الدفينة الساربة في منطقة اللاشمور الى منطقة الشعور ، وتنحل العقدة النفسية .

على ضوء ما تقدم يمكن القول بأن كثيراً من الدوافع النفسية التي تدفسع الانسان إلى الإنتاج الفني بصفة عامة والأدبي بصفة خاصة ، مردّها الى الرغبات الحبيسة والنزعات الباطنية المكبوتة التي تؤثر في الحياة الشعورية تأثيراً لا يشمر به الإنسان ، ذلك لأن العقل الباطن ليس خامداً عاطلا ، ولكنه يقظ فعال يؤثر في حياة الإنسان العقلية ، على غير شعور منه .



#### الاستعدادات والدوافع :

إن عبارة « الطبيعة البشرية » التي نرددها في مناسبات شق ، هي ما تعرف في علم النفس « بالعقل الانساني الفطري » .

رهذه د الطبيعة البشرية » تتكون من صفات فطرية 'تقسم إلى مجموعتين :.

مجموعة الاستعدادات ، ومجموعة الدوافع .

والاستمداد هو مدى ما يستطيع الفرد أن يصل إليه من الكفاية في مجال معين 'كالرياضة أو الشعر أو الموسيقى. والدافع هو كل حالة داخلية 'جسمية أو نفسية تثير السلوك في ظروف معينة ' وتواصله حتى ينتهي إلى غاية معينة . والدافع مركب من ثلاثة عناصر : من مثير ينشطه ' وسلوك يصدر عنه وهدف يرمي إليه . والدافع الفطري عند الإنسان هو ما كانت مثيراته فطرية ' وهدفه فطريا ' أما السلوك الذي يصدر عنه ' فعلى الإنسان أرب يتعلمه في أغلب الأحمان .

والفرق بين الاثنين أن الاستعدادات موقفها سلبي، والدوافع موقفها إيجابي، وإذا التمسنا لها تشبيها حسيا، فالاستعدادات كالآلات الساكنة، والدوافسع كالمحركات التي تدفعها إلى الحركة والعمل.

ويدخل في الاستعدادات: القدرة على الإدراك الحسي، وعلى التصور والتخيل وغير ذلك من العمليات الادراكية ، كا يدخل فيه الذكاء والمواهب الفطرية الخاصة ، كالموهبة الرياضية ، والموهبة الفنية ، والموهبة العملية ، وغيرها من المواهب الخاصة التي توجد لدى بعض الأفراد دون بعض . وهذه الاستعدادات من شأنها أن تساعد على تقبل الآثار من الخارج والتصرف فيها .

أما الدوافع فتشمل الغرائز (١) والميول الفطرية العامة ، فكل من هذه قوة دافعة تحفز الإنسان الى العمل ، والاتصال بالبيئة في الظروف المناسبة لها .

وبعبارة أخرى إن كل غريزة أو رغبة طبيعية تدفع الإنسان إلى عمل أو أعمال معينة في مواقف وظروف معينة من غير سابق خبرة أو تعليم ، فغريزة

<sup>(</sup>١) الغرائز : جمع غريزة ، وهي الرغبة الطبيعية أو المهارة الفطرية التي تدفع الحيوانات حامة إلى العمل في مواقف معينة بأسلوب معين من غير تجربة أو تعليم سابق

الخوف مثلًا تدفع الإنسان تلقائياً إلى الهرب أو الاختفاء أو الاستفاثة، وغريزة الغضب تحمل الإنسان على المقاتلة .

وميول الإنسان الفطرية (١) لا حصر لهـا . وهي تختلف من فرد إلى آخر ، ومن هذه الميول الميل الى اللهب ، والميل الى علم أو فن معين، والميل إلى التقليد والمحاكاة، والميل إلى التأثر بالإيحاء أو الاستهواء، أي التأثر بأفكار بعض الناس ومبادئهم ، في ظروف معينة .

وإذا نظرنا الى الاستعدادات والدوافسع والوجدان من حيث النواحي التي تتصل بهسا ، فإننا نرى أن الاستعدادات تتصل بالناحية الادراكية أكثر من اتصالها بالناحية النزوعية ، وأن الدوافع تتصل بالناحية النزوعية أكثر من اتصالها بالناحيتين الأخريين .

أما الناحية الوجدانية فتصحب الاستعدادات كما تصحب الدوافع أثناء سيرها في طريقها . فإذا قضى الاستعداد رغبته في يسر وسهولة كان السرور وإلا كان الألم . وإذا ظفر الدافس النفسي بمأربه أعقب السرور ، وتجددت في النفس انفعالات سارة ، وإلا حصل الألم ، وتواردت على النفس انفعالات مؤلمسة . والسرور بطبعه يغري باستمرار العمل السار،أو استثنافه كلما سنحت الفرصة، والألم يدفع إلى التبرم بالعمل أو الامتناع عنه .

ذلك موجز يوضح لنا الحياة العقلية متمثلة في مناطق العقل الثلاث:الشعور، وما وراء الشعور، واللاشعور، كما يوضح لنا الاستعدادات الفطرية والدوافع النفسية. ولكن هناك بالإضافة الى ذلك عمليات عقلية أخرى لها دور هام مؤثر

<sup>(</sup>١) الفطري بوجه عام \_ قدرة كان أم سلوكاً أم دافعاً \_ هو ما ينتقل عن طريق الوراثة فلا يحتاج الفرد الى تعلمه واكتسابه ، أما المكتسب فهو كل ما ينجم عن تغيير الفطري وتعديله عن طويق النشاط التلقائي للفرد أو عن طريق الخبرة والمهارسة والتدريب .

44.

#### الادراك الحسى :

الإحساس أولاً هو الآثر النفسي الذي ينشأ مباشرة من انفعال حاسة أو عضو حساس. ومن الوجهة النفسية إن الإدراك الحسي هو أساس العمليات العقلية ، وهو يعني الفهم أو التعقل بواسطة الحواس ، وذلك كإدراك ألوان الأشياء وأشكالها وأحجامها وأبعادها بواسطة البصر ، وكإدراك الآصوات والنفات بالسمع ، وإدراك الطعوم بالذرق ، والروائح بالشم ، وملمس الأشياء باللمس .

ومعنى ذلك أن الإدراك الحسي يترتب عليه إدراك المرئيات والمسموعات ، والمذوقات ، والمشمومات ، والملوسات ، بواسطة الحواس الحس : العسين ، والآذن ، واللسان ، والآنف ، واليد . وهكذا كل ما يدرك بجاسة من الحواس يسمى « مدركا حسما » .

وللإدراك الحسي أثره الملحوظ في الإنتـــاج الأدبي ، فإذا كان هذا الإدراك قوياً واضحاً ، استطاع الأدبب أن يصف ما يحس وصفاً دقيقاً مطابقاً للواقــم .

وقد دلت التجارب النفسية على أن الناس ليسوا سواء في الادراك الحسي ؟ فمنهم البصريون الذين يكون إدراكهم للمرثبات واضحاً دقيقاً مستوعباً، ومنهم السمعيون الذين يقوى فيهم إدراك الاصوات والنفيات ، ومنهم اللمسيون الذي تقوى فيهم حاسة اللمس فتدرك الملوسات إدراكاً شاملاً ، وهكذا ...

وهذا الإدراك الحسي يتدخل كثيراً في بناء الصورة الشعرية ، وما أكثر ما نرى في الشعر العربي من صور شعرية تروق لحاسة البصر أو السمع أو الذوق أو الشم أو اللمس ، أو من صور تروق لحاستين أو أكثر من الحواس .

فمن الصور الشعرية البصرية قول شاعر يصف الاستعداد لرحلة صيد في الصباح الباكر:

نحن نصلي والبزاةُ تَخرجُ مجرداتِ والخيولُ تُسرَجُ

فهنا صورة شعرية نرى فيها الرجال يصلون والصقور تخرج عارية الظهور والحيول تسرج استعداداً لرحلة الصيد . فهي صورة تروق لحاسة البصر . ومن الصور التي تدرك بجاستي البصر والسمع معاً قول شاعر :

ومضطغن لم يحمل السرُّ قلبُه تلفَّتَ ثم اغتابني و هو هائبُ

فالمضطغن الحاقد الذي لم يقدر قلبه على تحمل سره أي حقده ، نراه أمامنا يتلفت ليتأكد من أن عدوه غير موجود حتى إذا تأكد منغيابه راح يغتابه وهو على حال شديدة من التهييّب والحوف . فالصورة الشعرية هنا تروق لحاسة البصر أولاً لأننا نرى أمامنا ذلك الحاقد وهو يتلفت في خوف ، ثم هي تروق كذلك لحاسة السمع لأننا نكاد نسمع كلمات الاغتياب التي يفضي بها جهراً أو همساً إلى من في مجلسه ا

\*

التصور :

وعن الإدراك الحسي ينشأ التصور ، وهــو استحضار صور المدركات الحسية عند غيبتها عن الحواس من غير تصرف فيها بزيادة أو نقص ، أو تغيير أو تبديل .

ومن ذلك مثلا استحضار صورة مبنى أثري رأيته من قبل ، أو استدعاء مورة منظر طبيعي شاهدته ، أو استحضار صوت صديق لك .

فإذا وقفت أمسام منظر طبيعي تنملاه فالمنظر في هذه الحسالة « مدرك حسي » ، فإن أغمضت عينيك استطعت أن تراه أيضاً وما تراه في هذه الحالة يسمى دصورة رحسية بصرية الهنظر الطبيعي . وإذا سمعت صوت صديق يحدثك ، فالصوت في هذه الحالة « مدرك حسي » . ولكن إذا تمثلت « بعين العقسل » صوت هذا الصديق في غيابه ، فهذه « صورة حسية سمعية » . ولو تسنى لك أن تنعم في خيالك بشذى وردة ، أو طعم تفاحة ، فالخيال الأول « صورة حسية شمية » ، والثاني « صورة حسية ذوقية » ، ولو تصورت ملمس قطعة من الجليد ، أو حركة لاعب كرة في الملعب ، فالصورة الأولى « صورة حسية لمسية » ، والثانية « صورة حسية حركية » .

والتصور ميدان فسيح تصول فيه وتجول قرائح الأدباء والشعراء، فهو الذي يساعدهم على وصف تجاربهم وصفاً دقيقاً. وتباين الناس في الإدراك البصري يؤدي بطبيعة الحال الى تباينهم في التصور والقدرة على التصوير .

فالبصري يقوى على تصور المبصرات وتصويرها تصويراً واضحاً دقيقــا ، والسمعي يقدر على تصويرها. وكذلك السمعي يقدر على تصويرها. وكذلك الشأن بالنسبة لمن تقوى عنده حاسة الذوق أو الشم أو اللمس .

فأبو فراس الحمداني عندما يقول :

أنختُ وصاحبايَ ﴿ بذي طُلُوحٍ ۗ ﴾ طلائحَ شَفّها وَخُـــدُ القِفارِ

# ولا مالا سوى نُطَفِ الرَّوايا ولا زادُ سوى القَنَصِ الْمُثارِ (''

إنما يستدعي تجربة من تجاربه الماضية بعد غيبتها عن حواسه ، ثم يصورها من غير زيادة أو نقصان ، أو تغيير أو تبديل في عناصرها، التي تتمثل في رجال وإبل ، ومكان معين في صحراء ، وروايا بها قليل من الماء ، وصيد قنصوه لطعامهم .

فهذه العناصر المختلفة إذا أخذنا كل عنصر منها على انفراد فإننا لا نرى بينها شيئًا مشتركا يجمع بينها مطلقاً ، ولكن الشاعر بفنه ومهارته يؤلف ويوحد بينها على نحو يجعلها كئلاً منسجماً متضافراً في استهوائنا والتأثير في عواطفناً .

إنه من خلال هذين البيتين يطلع علينا بصورة أختّاذة رائعة نرى فيها ثلاثــة من الرجال أحدهم الشاعر على ثلاث من الإبل يشقون طريقهم في صحراء وقد بدا عليهم وعلى الإبل الاعياء .

ثم يسعفهم الحظ فيلوح لهم المكان المسمى « بذي طلوح » فيسارعون إليه حيث 'ينيخون إبلهم التاسا الراحة بعد أن اعتراها واعتراهم الإعياء والكلالمن طول السفر بين القفار .

كا يرينا الروايا أو القيرَبَ وليس فيهما إلا قليل من الماء . وهنا لا نملك إلا أن نشاركهم قلقهم وخوفهم ، فقد ينفد هذا القليسل من الماء قبل أن يبلغوا مأمنهم .

والقنصُ المثار قد تسرب الى الصورة رمزاً على طول الرحلة ونفاد الزاد ،

 <sup>(</sup>١) ذو طاوح : مكان ، والطلائح : جمع طليح ، والناقة الطليح ، هي التي أدركها الاعياء.
 والهزال من طول السفر ، والروايا : جمع راوية ، وهي المزادة أو قربة الماء ، والقنص: الصيد.

وعلى أنه لم يبقى أمامهم إلا أن يلتمسوا طعامهم في قنص الصحراء الذي أصابه الفزع لمطاردتهم له . وهذا القنص قد يوحي إلينا بالنار التي أعدوها لانضاج طعامهم من صيدهم . . . وهكذا الى غير ذلك من عديد الايحاءات التي توحيها لنا هذه الصورة 'البصرية البالغة التأثير . . .

\*

#### التخيل:

ينشأ التخيل عن التصور ، والتخيل أنواع 'يهمنا منها هنا التخيل الانشائي أو الابتكاري ، وذلك لما له من مكانة ملحوظة في العمل الأدبي وتقديره.

والتخيل الابتكاري هو في حقيقته استحضار صور أشياء لم يسبق إدراكها في جملتها إدراكا حسيا. والصور المستحضرة على هذا المعنى لا بد أن تكور جديدة في جملتها ، والجديد منها هو التركيب والتأليف بين المناصر المألوفة لإخراج صورة غير مألوفة في عالم الواقع ، وذلك كالصور التي تتولد عن التشبيه الخيالي ، كا يقول البلاغيون .

فالتشبيه الخيالي تتولد عنه في العادة صور مركبة من عناصر، كل عنصر منها موجود يدرك بالحس، ولكن هيئتها التركيبية ليس لها وجود حقيقي في عمالم الواقع، وإنما لها وجود متخيل أو خيالي .

مثال ذلك قول الشاعر الذي يصف ورد الشقيق :

وكان مُحمَــرً الشقيـ ق إذا تصوّب أو تصعّدُ أعـــلامُ ياقوت يُشِر ن على رماح من زبرجد (۱)

<sup>(</sup>١) الشقيق : نوع من الورد أحمر اللون في وسطه سواد ، وهو ورد حبلي ينبت في الجبال . وتصوب : مال الى أسفل ، وتصعد مال الى أعل.

فالهيئة التركيبية أو الصورة الحاصلة من التشبيه هنا ، وهي نشر أعـــــلام مخلوقة من الياقوت على رماح من الزبرجد لا وجود لهـــــا مطلقاً في عالم الحس والواقع ، ولكن العناصر التي تألفت منها هذه الصورة المتخيلة ، وهي الأعلام والياقوت والرماح والزبرجد موجودة في عالم الواقع وتدرك بالحس .

ومن التخيل الابتكاري إسناد العمال الى غير مصدره الحقيقي، كإسناد التكلم الى الحيوان ، وذلك مثل قول المتنبي من قصيدت التي يصف فيها أسعب بَوّان :

يقول بشِعْب بوّان حصاني: أعن هـذا يُسار ألى الطعان ِ؟ أبوكم آدمُ سنّ المعـاصي وعلّمكم مفارقـة الجنان ِ(١)

ومنه أيضاً إسناد الشمور إلى الجماد كقول المعري في تفضيل الصخر على أبناء آدم :

أفضـــلُ مِن أفضلهم صخرة لا تظلم النـــاس ولا تكذب ُ

ومنه إسناد بعض الانفعالات إلى النبات ، كإسناد انفعال الحنو إلى الدوح، كما في قول حمدونة الأندلسية :

وقانا لفحـــةَ الرمضاءِ وادِّ سقاه مضاعفُ الغيث العميمِ (٢)

<sup>(</sup>١) الشعب بكسر الشين: المنفرج بين جبلين ، وشعب بوان ؛ موضع عند شيراز ، كثير الشجر والمياه ، يعد من جنان الدنيا . وقد نزل به المتنبي وهو في طريقــــه لزيارة عضد الدولة ابن بويه ، وأتى عل وصفه في قصيدته التي مدح بها عضد الدولة .

<sup>(</sup>٢) الرمضاء : شدة الحر ، ولفحة الرمضاء : وهيج الحرارة الشديدة .

ومن التخيل الابتكاري ما هو مطلقوما هو مقيد. ويمتاز التخيل الابتكاري المطلق بأنه لا يخضع للإرادة ، وبأنه ليس له غرض معين ، وبأنه لا يتقيد بالزمان ماضاً ومستقبلاً . .

مثال ذلك أن يخلو الإنسان الى نفسه ، ويطلق لخياله العنان ، فتتوارد على ذهنه صور مغريبة تتعلق بنفسه أو بغيره من الناس . ويدخل في هـذا النوع من التخيل ما يسمى « بأحلام اليقظة أو أحلام النهار » ، ولهذه الأحلام دافــــم وغاية ، ولكنها غير شعوريين .

فمن أحلام اليقظة مثلاً أن يتخيل فقير أنه من ذوي الثراء والجاه ، وأن له زوجة جميلة ، وأبناء والجاه ، وأن له للمون والعطاء ، وأنه يشار اليه بالبنان في كل مكان .

فالدافع اللاشعوري الى هذا الحلم الذي تخيله صاحبه في وضح النهار ، هو في المغالب عدم رضاء عنحاله ووضعه الاجتماعي، والرغبة في الشهرة والحياة الناعمة، والنزوع إلى حياة أفضل . والغاية اللاشعورية التي ينشدها من وراء حلمه : هي تحقيق هذه الرغبة في عالم الخيال بعد أن تعذر تحقيقها في عالم الواقع .

ومن أحلام اليقظة ما يتعلق بغاية الإنسان العظمى أو أمله في الحياة ، وهذا النوع من أحلام اليقظة يسمى « خيال الآمال ، أو الخيال المثالي ، .

والفرق بينه وبين غيره من أحلام اليقظة أن أفكار الإنسان في الخيال المثالي ترتبط بمهنته واستعداده الخاص ، ومن الممكن تحققها يوماً ما ، كمعلم المدرسة الابتدائية الذي يحلم أو يتخيل مثلاً أنه صار وزيراً للتربية في بلاده . أما إذا

تخيل هذا المعلم أنه طبيب نطاسي شهير يتحدث الناس عن براعته في الطب ، فيقال عنه إنه يسرح في عالم أحلام اليقظة .

فكل من أحلام اليقظة والخيال المثالي نوع من التخيل الابتكاري المطلق . إلا أن الآخير مرتبط بمهنة الشخص واستعداده الخاص ، ومن الممكن تحققــه ، والأول بعيد عن استعداد المنخيل ومن الصعب تحققه .

وإلى الخيال المثالي ترجع كل الأعمال الفنية على اختلاف أنواعها ، ذلك لأنها ليست في حقيقتها إلا أحلاماً ورؤى رآهـــا الفنان بعين خياله فنقلها بوسائله الخاصة من عالم الخيال الى عالم الواقع في صورة قصيدة ، أو لحن موسيقى ، أو تمثال ؛ أو غير ذلك .

\*

هذا بالنسبة للخيال الابتكاري المطلق ، أما الخيال الابتكاري المقيد فيمتاز بأن له غرضاً مقصوداً يشعر به الانسان ، ويعمل على تحققه ، وبأنــــه خاضع لإرادة المتخيل ، ومرتبط بالمستقبل . وهو نوعان : تخييّل علمي ، وتخييّل فني.

فمن أمثلة التخيل العلمي ما يجري بنفس المهندس المعاري مثلاً حينا يفكر في وضع تصميم لشيء ما . فإذا افترضنا أن ذلك الشيء مستشفى ، فإن خياله في هذه الحالة يكون مقيداً بظروف المستشفى ، وبما بين يديه من المواد والأدوات، وبالفرض الذي يقصد إلى بلوغه ، مع خضوع تخيله لإرادته، ومع كل ذلك يظل يقلب الأمر على وجوهه الممكنة حتى يصل إلى صورة التصميم المطاوبة. والتخيل هنا متعلق بالمستقبل ، بمعنى أن الصورة المتخيلة للمستشفى لا تتحقق إلا في المستقبل .

أما التخيل الغني فمن أمثلته ما يجري بنفس المصور الذي يريسد أن يصور

صوره معينة ، وما يجري بنفس الشاعر الذي يود أن ينظم قصيدة في موضوع خاص .

ومقدار النجاح في التخيل الابتكاري المقيد علميا كان أو فنيا ، إنما يقاس بقدرة المتخيل العقلية ، ومدى معارفه وتجاربه الخاصة في الحياة .

ويمتاز التخيل العلمي بتقيده بالواقع ، وعدم تأثره بمزاج العالم الشخصي ، وعواطفه وميوله الخاصة . أما التخيل الفني فيتأثر بمزاج الفنان وذوقه وعواطفه وشخصيته ، كما يتأثر بمواطف الناس وميولهم .وهو مضطر إلى ذلك ليضفي على تصويره روعة ، ويخلع عليه ثوباً من الجال يثير المواطف ، ويستموي الافئدة .

وبعبارة أخرى إن العالم يتخيل صوره بعين العلم والحقيقة ، على حين يرى الفنان صوره بعين الوجدان والعاطفة ، ويستدعيها من عالم الخيال إلى عالم الواقع طبقاً لمزاجه الشخصي .

والتخيل له قيمتُه في الحياة وأثرُه في رقي النوع الانساني . ومن العلماء من يعزو رقي الإنسان إلى شيئين : تخيل أمور أفضل من تلك التي في بيئته ، وبذل الجهود في سبيل إبرازها إلى عالم الواقع .

وما روائع الآثار ، وما الكنوز الفنية التي ورثناهـا عن الماضي إلا صور عجسمة للرؤى والأحلام التي جالت يومــا بأخيلة العلماء والفنانين عبر تاريــخ الإنسان.

\*

### تداعي المعاني :

كذلك من العمليات المقلية المؤثرة في الانتاج الأدبي « تداعي المساني »

و ُيقصد به توارد المعاني على الذهن واحداً بعد الآخر لوجود علاقة بينها.

وقد حصر أرسطو عوامل تداعي المعاني في ثلاثة ، هي : التشابه، والتضاد، والاقتران الزماني أو المكاني .

فمن تداعي المعاني بمامل التشابه أن ترى شخصاً فيذكرك بشخص آخر تعرفه ، وذلك للنشابه بينهما في ملامح الوجه ، أو الصوت ، أو طول القامة ، كذلك تذكرنا التجارب السارة أو المؤلمة بأمثالها في تجاربنا الماضية ، لما بسين التجربة الحاضرة والماضية من تشابه في الأثر الذي تحدثه في نفوسنا .

ومن تداعي المماني بمامل التضاد أن الطويل يذكرنا بالقصير، والحار يذكرنا بالبارد، والحلو يذكرنا بالمؤلم، والحكريم يذكرنا بالمبخيل، والسار يذكرنا بالمؤلم، وهكذا ...

ومن تداعي المعاني بعامل الاقتران الزماني أو المكاني ، أن الحوادث التي تحدث للإنسان في زمان أو مكان واحد يستدعي بعضها بعضاً .

وظاهرة تداعي المعاني لهـا أهمية بالغة في الأدب إنتاجاً ونقداً ، لأنها هي الأساس النفسى للأساليب البيانية ، من تشبيه واستعارة ومجاز وكناية .

### أثر تداعي المعاني في التشبيه ،

فالأديب يرى شيئا من الأشياء ، فيذكر عن طريق تداعي المعاني ما يشبهه من أشياء كان قد أدركها من قبل ، فيختار منها في حال التشبيه ما يحقق غرضه ويطابق مقتضى الحال . فإذا أراد التعبير بأسلوب التشبيه مادحاً أو هاجياً ، التمس في الحالة الأولى مشبها بسه مستملحاً ، وفي الحالة الثانية مشبها به مستقمحاً .

وأنت إذا رأيت وجها مشرقاً مثلاً وشبهته بالبدر ، فيا ذلك إلا لأن أموراً

منها إشراق الوجه واستدارته وملاحته قد استدعت الىذهنك نظائرَ هَا في البدر فاخترته مشيهاً به .

وكذلك إذا سمعت صوت مغنية فشبهتك بصوت البلبل ، فها ذاك أيضا إلا" لأن عذوبة وقع صوتها على أذنك، وتأثير و المبهج المطرب في نفسك قد استحضر المي خاطرك أصواتا أخرى تشترك مع صوت المغنية في العذوبة والتأثير المطرب، فآثرت من بينها صوت البلبل واعتمدته مشبها به .

وأسهل أنواع التشبيه من حيث الثكوين والادراك مــا كان طرفاه ووجه الشبه فيــه من الأمور الحسية التي تدرك بالحواس ، وذلك لأن الإحساس أيسر العملمات العقلمة .

وأشد أنواع التشبيه حاجة الى التفكير وإعمال الذهن والرويَّة، ما كان كلُّ من طرفيه ووجه الشبه فيه صورة مركبة من عناصر متعددة . ومن أمثلة ذلك قول شاعر يمدح فارساً :

وتراه في ُظُمُم الوغى فتخــاله قمراً يَكُر "على الرجال بكوكب

فالمشبه هذا صورة مركبة ، عناصرها الممدوح الفارس ، وبيده سيف لامع يشق به ظلام غبار الحرب ، والمشبه به صورة مركبة ، عناصرها قمر يشق ظلمة الفضاء ، ويتصل به كوكب مضيء ، ووجه الشبه صورة ثالثة مركبة من ظهور شيء مضيء يلوح بشيء متلالىء في وسط الظلم . فهذا النوع من التشبيه لا يقوى على فهمه وتصوره إلا من سما إدراكه وقوى تفكيره .

### أثر تداعي المعاني في الاستعارة .

عرفنا أن ظاهرة تداعي المماني هي الأساسُ النفسي للتشبيه ، ولما كار.

النشبيه أصل الاستعارة ، فإن ظاهرة تداعي المعاني تدخل عليها عن طريق التشبيه كأساس نفسي لها أيضاً.

والاستمارة كقيمة تعبيرية تمتاز من التشبيه بالمبالفة والإغراق في التخيل. فأنت في الاستمارة لا ترى شيئاً يشبه شيئاً آخر في صفة أو أكثر كما هو الحال في التشبيه، وإنما أنت تدعي أن المشبه هو عين المشبه به ابناء على تخيل اتحادهما في الحقيقة.

فإذا رأيت في حف خطيباً مفوهاً يشد آذان السامعين اليه ويهز مشاعرهم وعواطفهم بأسلوبه الخطابي ، وقلت : ﴿ إِنّي استمع الآن إلى سحبان وائل » ، فإنك لا تقصد أنك تستمع إلى سحبان ذاته أحد خطباء العصر الأموي ، وإنما تقصد أنك تستمع إلى خطيب يشبه سحبان في قوة بلاغته وفصاحته .

ولكن خيالك لا يقف بك عند حدود هذا التشبيه ، وإنما يتجاوزه إلى ما هو أبعد من ذلك ، وإذا بك تدّعي أن هذا الخطيب لا يشبه سحبان ، وإنما هو سحبان نفسه ا

ومن أجل ذلك يقول البلاغيون : إن الاستمارة تقوم على ادعاء أن المشبه والمشبه به فردان من أفراد كُلِيّ واحد . ومرد هذا الادعاء بطبيعة الحال هو الإغراق في التخيل والمبالغة بتجسيم وجه الشبه وتعظيمه حتى يطغى على أوجه التباين بين المشبه والمشبه به ، وإذا هما شيء واحد !

على ضوء ما تقدم إذا نظرنا إلى الاستعار التصريحية التي 'يصر"ح فيسها بلفظ المشبه به و'يطوكى المشبه ، وجدنا أنها تتضمن عمليتين عقليتين :الأولى متمشية "مع الحقيقة والواقع ، وقائمة على قانون تداعي المعاني ، وهي إدراك ما بين المشبه والمشبه به من تشابه ، ونظراً لأن التشبيه هو أساس الاستعارة ، فإنها يشتركان في هذه العملية .

أما العملية العقلية الثانية فتتحقق في الاستعارة دون التشبيه ، وتميزها منه ، وهي عملية خيالية غير واقعية ، تتمثل في ادعاء أن المشبه والمشبه به متحدان في الحقيقة ، فهما شخص واحد لا شخصان .

ويمكن تطبيق ما تقدم على الاستعارة التي تضمنتها كلمة «كوكبا » من قول التهامي الشاعر في رثاء ابن صغير له ، وهو :

يا (كوكبا) ما كان أقصرَ عمرَه وكذاك عمرُ كواكبِ الاسحـارِ

فأولاً نرى هنا شبها بين الابن والكوكب من جهة صغر الجسم وعلو الشأن . وهذه عملية عقلية متمشية مع الحقيقة التي استدعاها إدراك المشابهة الحاصلة بين المشبه والمشبه به .

وثانياً نرى الشاعر يدعى أن الابن هو كوكب ، وهذه عمليه خياليــة غير ُ واقعية ، تمثلت في ادعاء أن المشبه والمشبه بــه متحدان في الحقيقة ، فهما لهذا شخص واحد لا شخصان .

هذا بالنسبة للاستعارة التصريحية ، أما الاستعارة المكنية ، وهي التي 'طوي َ فيها المشبه' به ور'مز اليه بشيء من لوازمه ، فإننا نجد فيها ثلاث عمليات عقلية : العمليتان السابقتان في الاستعارة التصريحية ، ثم عملية ثالثة متصلة بالعملية الثانية ، هي تخيل اتصاف المشبه بما هو من خصائص المشبه به ولوازمه .

ففي قول الشاعر:

وإذا «العنايةُ » لاحظتك عيونُها نَمْ فالمخـاوفُ كلهنَّ أمـانُ استمارة مكنية في لفظة « العناية » : وإذا حللناها اتضحت لنا العمليسات العقلمة الثلاث السابقة .

فأولاً: نرى شبها بين العناية والإنسان الذي يلحظ الأشياء بعينيه ، وثانياً: نرى الشاعر يدعى أن العناية إنسان، وثالثاً: نراه يثبت للعناية ما هو منخصائص الانسان ولوازمه ، وهو « العيون » .

وبصدد الكلام عن الاستعارة هنا تجدر الإشارة إلى أن البحث في معاني مفردات اللغة 'يظهر أن كثيراً من المفردات قد استعمل في الأصل استعمالاً مجازياً على سبيل الاستعارة، ثم لكثرة التداول والاستعمال تنوسيت هذه الاستعارات، وصارت هذه المفردات تستعمل في معانيها الجازية ، كما لو كانت من معانيها الحقيقية (١).

وكثيراً ما نستعمل في كلامنا استعارات مكنية دون أن نفطن إليها، كأنها تنوسيت ، حتى أصبحنا لا نشعر بها . ومن ذلك قولنا : « فلان عاش حياة طويلة عريضة عميقة » ، فالطول والعرض والعمق من صفات الماديات ، فإسنادها إلى المعنويات « كالحياة » هو من قبيل الاستعارة المكنية .

ومن ذلك أيضاً : عقل نيس ، وذكاء وقــّاد ، ورأي ناضج ، وحظ باسم أو عابس ، وحكم صارم باتر ، ودهر هازل .

والسؤال الآن هو: ما السبب في تناسي مثل هذه الاستعالات الاستعارية ؟ أغلب الظن أن السبب يرجع إلى حكم العادة والإلف وطول الزمن . فالعمل الإرادي إذا تكرر مرات كافية في فترات متعددة أصبح في حكم العمل العادي الآلي، الذي لا يكاد يشعر به الإنسان. ولذلك يمكن أن تسملي هذه الاستعارات المنسية « استعارات عير شعورية » .

- ۸۱ - في النقد الأدبي (٦)

<sup>(</sup>١) انظر في ذلك ممجم أساس البلاغة للزمخشري .

وبما يلحق بالاستعارة المكنية إسناد الحياة الى الجمادات ، وإسناد صفات الانسان الى غيره من السكائنات الحية . ولعلماء النفس في تعليل هذه الظاهرة مذهبان .

مذهب يرى أن ذلك من بقايا العقائد القديمة لدى الانسان البدائي ، الذي كان يرى أن الحياة تعم جميع الظواهر الطبيعية سواء ما كان منها في السهاء وما كان في الأرض . فكل من الشمس والقمر والكواكب كائن حي في نظره ، وكل من النار والبحار والجبال يستمتع بقسط من الحياة والإدراك . وإلى هذه الحياة وهذا الإدراك أيمزك ما تأتي به من خير وما يصدر عنها من شر .

فالقول بأن الساء تبكي والأرضَ تضحك راجع في نظر علماء هذا المذهب إلى بقاء هذه المقيدة القديمة في أذهان الناس ، ولو بصورة غير شعورية .

ويرى فريق آخر في هذا المذهب بعداً عن الحقيقة ، ويعزو هذه الظاهرة ، ظاهرة آبسناد الحياة الى الجمادات، وإسناد صفات الانسان الى غيره منالكائنات الحية ، يعزوها إلى قوة الوجدان الانساني الى درجة أن يمتد فيشمل ما يحيط بالانسان من الكائنات .

فالإنسان إذا ضحك أو ضحك من يحبه، رأى المالم من حوله ضاحكا، وإذا بكى أو بكى من يحبه خيل اليه أن العالم المحيط به يبكي معه .

وفي الشعر العربي شواهد كثيرة على ذلك ، كقول الشاعر إيليا أبي ماضي :

أيهذا الشاكي وما بك داء ٌ كن جميلاً ترَ الوجودَ جميلاً

وقول الشاعر علي الجارم :

فإذا ضحكت فكل شيء ضاحك وإذا بكيت فكل شيء باك

فالأساس العقلي لهذه الظاهرة في رأي الفريق الثاني هو عمق العاطفة ، وسعة الخيال ، وقوة الوجدان الانساني الذي يمتد فيشمل كل ما يحيط بالانسان من الكائنات ...

### تداعي المعاني في الكناية :

الكناية في اصطلاح علماء البيان: لفظ أطلق وأريد لازم معناه ، مع جواز إرادة المعنى الحقيقي للفظها. فإذا وصفت امرأة بأنها « نثوم الضحى » ، فمن الجائز أن تكون قد استعملت هذه العبارة استعمالاً كنائياً ، بمعنى أنها امرأة مترفة يخدومة لها من يكفيها أمرها. ومن الجائز أن تكون قدد استعملتها استعمالاً حقيقياً ، بمعنى أنها امرأة من عادتها النوم الى الضحى .

والكناية عند الجاحظ من الأساليب البلاغية التي قد يتطلبها المعنى للتعبير عنه ، ولا يجوز إلا قيها. وعلى هذا فإن العدول عنها إلى صريح اللفظ في المواطن التي تتطلبها اأمر مخل بالبلاغة .

والواقع أن الأسلوب الكنائي يقوم على أساس النلازمالذي هو أحد عوامل تداعي المعاني ، لأننا باستماله نستخدم اللازم ونريد الملزوم .

فإذا كنيت بكاثرة رماد القدر عن الكرم مثلا ، فذلك لما بين كثرة رماد القدر والكرم من تلازم .

فالكرم يستلزم ويستدعي للذهن كثرة تقديم الطمام للضيوف،وذلك يستلزم ويستدعي للذهن كثرة إيقاد النار، ويستدعي للذهن كثرة إيقاد النار، وذلك يستلزم ويستدعي للذهن أيضاً كثرة تخلف رماد القدر.

من كل ما تقدم يتضح أن الأساليب البيانية ترجع في المحل الأول إلى هــذه الظاهرة النفسية المهمة في الحياة العقلية ، ظاهرة تداعي المعاني .

وهناك عمليات عقلية أخرى إضافية تساعد عملية تداعي المعاني في استعمال هذه الأساليب ، وذلك كالتصور والتخيل .

والتجارب والمشاهد من شأنها أن 'تقو"ي تصور الانسان وتوسّع دائرة خياله ، كا تساعد على سرعة إدراك ما بين الأشياء من علاقسات وروابط ومفارقات . واختلاف الناس في اتجاهاتهم التفكيرية والتخيلية يؤد"ي بطبيعة الحسال إلى اختلاف اتجاه تداعى المعاني عندهم .

قد ينظم شاعران قصيدتين في موضوع واحسد ، ثم نرى اختلافا كبيراً بينها ، فأحدهما قد يتجه إتجاها إدراكيا ، على حين يتجه الآخر اتجاها عاطفياً أو خياليا ، وقد يرى أحدهما في الموضوع نفعاً ويرى فيه الآخر ضرراً .

وكل ذلك راجع إلى ما بينها من اختلاف في التجارب والمشاعر والمقدرة المقلية ، والسن والنوع ، ومدى الانتباه والملاحظة .



### الحكم :

'يعر"ف علماء النفس الحكم بأنه إدراك علاقة بين شيئين على سبيل الإيجاب والسلب .

والناس ليسوا سواء في أحكامهم على الأشياء ، فمنهم من يصيب في حكمه ومنهم من يخطىء فيه . ومن أسباب الخطأ في الحكم قلة الخبرة العامية والعملية ، وضعف الملاحظة ، وغلبة العاطفة ، والتحيز لشخص أو رأي معين ، وتغلب أحد الانفعالات ، كالكراهية ، أو الغضب ، أو الخوف ، أو الاستبداد في الرأى .

وتغلّب سبب أو أكثر من هذه الأسباب هو الذي يؤدي بالناقد عادة إلى الخطأ في الحكم على العمل الأدبي عند تقديره. ولعلنا ندرك من ذلك أن الناقد

لن يكون مصيباً في أحكامه الفنية والأدبية إلا بمقدار ابتماده عن أسباب الخطأ هذه ، أو مقدار الاتصاف بضدها .

والاتصاف بضد هذه الأسباب الموجبة للخطأ في الحكم تتطلب من الناقد أن يكون عالماً باللغة وأساليبها واسع الاطلاع على فنون الأدب ، قوي الملاحظة ، متزن العقل ، هادىء النفس نزيها ، لا يستسلم لسلطان الانفعال ، ولا يخضع لعاطفته الهوجاء ، ولا يتعصب لرأيه وهواه بدون مبرر ...

فإذا اكتملت له هذه الصفات ، مع سعة الأفق ، وقوة الخيال ، كان أحرى أن يَصْدُرُ فِي أَحْكَامِهِ الفنية والأدبية عن صواب...

26

#### التعليل :

والتعليل عملية عقلية هامة تتصل بعملية الحكم ، وهو في الواقــــع إدراك أسبابوجود الأشياء وحدوث الأعمال، كالسبب في جريمة وقعت،أو في تشاؤم شاعر أو تفاؤله ، أو في نصر أو هزيمة .

والتعليل نوعات : علمي وأدبي ، فالعلمي يكون بتحري أسباب الظواهر الطبيعية ، والقوانين التي يخضع لها نظام الكون والمجتمع .

أما التعليل الأدبي فهو الممروف في البلاغة العربية ﴿ بحسن التعليل ﴾ وهو أن ينكر الأديب صراحة أو ضمناً علة الشيء المعروفة ، ويأتي بعلة أدبية طريفة ، تناسب الغرض الذي يقصد اليه .

والأساس النفسي للتعليل الأدبي ، أو لحسن التعليل ، كما يسميه البلاغيون ، هو الخيال والعاطفة ، والغرض منه هو التأثير في الوجدان ، وإدخـال السرور على السامع بأية وسيلة ، أو التخفيف من ألمه إن كان متألماً .

وعلى هذا فما يقع للشعراء من حسن التعليل إنما هو وليد أخيلتهم الخصبة ، ووجدانهم الحي، وعواطفهم اليقظة الواعية. إنها علل لا تمت الى الواقع أو إلى علل الأشياء الحقيقية بصلة ، وإنما هي علل مستظرفة يوردونها لاستهواء القارىء أو السامع ، ولإيقاظ خياله ، وإثارة عاطفته الجمالية ، وإدخال السرور عليه أو تخفيف الألم عنه .

ومن أمثلة هذا التعليل الأدبي قول الشاعر:

أهلا بطلعتك المنسيرة يا ربّة الفن القسديرة أهلا بجسمك ذي الجسلا ل وبابتسامتك الغريرة مسا أطفئوا نور المكا ن وأسدلوا فيه مستوره الا لوجهك قد بسدا بين المكان لكي يُنيره

فالخطاب في هذه القطعة الشعرية موجه إلى ممثلة ، وفيهما يعبر الشاعر عن إعجابه بجهالها عامة وجمال وجهها خاصة ، وذلك عن طريق التماس علة لإطفاء أنوار المسرح أو « السبنا » وإسدال ستائر المكان .

والعلة الحقيقية لإطفى المشاعر يعدل عن هذه العلة الحقيقية ، ويلتمس علة الرواية والتمثيل ، ولكن الشاعر يعدل عن هذه العلة الحقيقية ، ويلتمس علة أخرى خيالية طريفة مستملحة ، هي ظهور الممثلة في هذا الطلام لتنيره بوجهها. وهكذا ، وعن طريق هذه العلة الأدبية ، يعبر الشاعر عن إعجابه بجال الممثلة ، جسما وابتساما و وجها بأسلوب شاعري جذاب أسلوب يهد هيد العواطف، ويوليد في النفوس مشاعر سارة مبهجة .

ومن حسن التعليل كذلك قول ابن الرومي في تعليل اصفرار الشمس عند

المغيب:

أمّا ذُكاله فلم تصفر إذا جنحت الا لفرقة ذاك المنظر الحسن ومنه أيضاً قول ابن نباتة في تعليل لون الذهب الأصفر:

لم يزل جودُه يجور على المسا لله أن كسا النَّضارَ اصفرارا وقول شاعر آخر في معرض المدح معلمًا لا لطاوع الفجر:

لا يطلُع البدرُ إلا من تشوّقه إليك حتى يوافي وجهك النَّضرا

مما تقدم نرى أن التعليل العلمي تعليل واقعي موضوعي، وأن التعليل الأدبي تعليل ذاتي نفسي ، يعتمد فيه الأديب على خيـــاله الأدبي وعاطفته الجاليــة وذرقه الفني .

\*

الوجدان :

الوجدان هو ناحبة السرور أو الألم التي تتكيف بها كل عملية عقلية ، فكل حالة عقلية يصحبها عادة شعور بالسرور أو الألم : قلّ هذا الشعور ُ أو عظم .

والوجدان في اصطلاح علماء النفس: أمر يشمل الانفعال والعاطفة. وعلى هذا فالسرور الذي يشعر به الانسان عند رؤية منظر طبيعي ، أو الألم الذي يعتريه من حادث مؤلم ، لا يسمى انفعالاً فقط، ولا عاطفة فقط ، وإنها هو مزيج

#### الانفعال :

والانفعال بمعناه الواسع يشمل جميع الحالات الوجدانية رقيقها وغليظها ، وهو بمعناه الضيق : حالة جسمية نفسية ثائرة يضطرب لهما الانسان جسما ونفساً ، وتظهر آثار ، علمها .

والانفعال لا يظهر إلا" حين تكون غريزة من الغرائز في حالة نشاط، وذلك كالحوف والرعب والهلسم والغضب، وكالفرح والحسن والاشمئزاز، والاشمئزاز، والمجب، والشهوة.

والانفعال على ثلاثة أنواع: أولي" ، وثانوي" ، ومشتق. فالانفعال دالأولي ، هو ما يصحبه غريزة واحدة ، كالفرائز السابقة . أما الانفعال دالثانوي ، فانفعال مركب من انفعالين أو أكثر ، وبمعنى آخر يظهر الانفعال الثانوي حين تكون غريزتان أو أكثر في نشاط ، وذلك كالازدراء المركب من الاشمئزاز والفضب ، وكالفزع المركب من الخوف والاشمئزاز ، وكالد همش المركب من العبجب والخوف واستصفار النفس ، وكالإجلال المركب من المحببة واستصفار النفس والعمجب والخوف . وهكذا نرى أن الانفعال المركب أو الثانوي إما ثنائي أو ثلاثي أو راعي .

والانفمال يسمى « مشتقاً ، إذا اتصل بحادثة حدثت في الماضي أو إذا تعلق بحادثة ستحدث في المستقبل .

فكل من الأسف والندم وتأنيب الضمير انفعال « مشتق » ، لأنه يتصل محادثة حدثت فتأسف على وقوعها ، أو تندم عليها ، أو يؤنبك ضميرك بسببها .

وكل من الثقة والرجاء واليأس والقنوط ، انفعال « مشتق » أيضاً ، ولكنه يرتبط مجادثة تنتظر وقوعها . فأنت تثق بأنها ستقع إذا كانت جميع الوسائسل مهيأة "لوقوعها ، وأنت ترجو أن تتحقق إذا تيسرت بعض وسائلها ، وأنت تياس إذا ضعف الأمل في وقوعها ، وأنت تقنط إذا انقطع الأمل من وقوعها .

ومن الناس من يخلط بين الحالة المزاجية والحالة الانفعالية ، فالحالة المزاجية هي حالة انفعالية معتدلة نسبياً تغشى الفرد فترة من الزمن، أو تعاوده بين حين وآخر ، وقد تصطبغ بالمرح أو الهياج أو الانقباض أو التجهم ، إن استثير الفرد أثناءها انطلق الانفعال الفالب على الحالة عنيفا، كما أنها تجذب الأفكار التي تنسجم معها . فالمنقبض مثلا تراوده أفكار الانقباض والخلاصة أن الحال المزاجية أقل عنفا وأطول أمداً من الانفعال ، فالفرد حين يسمع خبراً سيئاً قد يشعر بالحزن وهذا انفعال عابر ، فإن لازمه الحزن يوما أو أكثر "سمتي «أسى » والأسى حالة مزاجمة .

\*

العاطفة:

العاطفة هي انفعـــال قوي يتجمع حول شخص أو شيء أو معنى معــين وكرتبط به ، كمواطف الحب والكره والصداقة والطموح والوطنيــة وعاطفة احترام الذات .

وتتكون العاطفة من تكرار اتصال الفرد بموضوع العاطفة في مواقف مختلفة ، ترضي فيه دوافع مختلفة وتثير في نفسه مشاعر سارة لذيذة ، أو 'تحبط لديسه بعض الدوافع وتثير في نفسه مشاعر مؤلمة مربرة.

والماطفة قد ترتبط بأمر محسوس ، فتوصف بأنها عاطفة حسية نحو عاطفة محبة الأم ، وعاطفة الصداقة ، وعاطفة الولاء للوطن . فعاطفة محبة الأم تنمو في النفس بمرور الزمن السكافي لنموها وثباتها ، وذلك بعطف الأم على ابنها ، وحرصها الدائم على صحته وسلامته وسعادت ، مهما اختلفت الظروف والأحوال . فهذه العاطفة لا تلبث أن تجر وراءها عدداً من الانفعالات التي تتعلق بالأم ، فالابن يستاء ويتأذى إذا أساء أحد إلى أمه ، وهو يغضب إذا اعتدى عليها أحد ، وهو يخاف إذا كانت عرضة لأي خطر ، وهو يفرح لفرحها ويحزن لحزنها .

وعاطفة الصداقة تنشأ وتتكون تدريجيا نحو شخص يفتح صدره لكويقا سمك متاعبك و يعينك في الشدة ، ويحتمل أخطاءك ، ويدافع عنك في غيبتك ، ويستمع إلى شكواك ، و يشعرك بأنك غير وحيد ، ويحول بينك وبين السخط على الناس ، يشاركك في مسراتك فيضاعفها ، وفي أحزانك فيخففها ، ويعطيك من تجاربه ما يفيدك . . . وهذا بدوره يشعرك بالأمن واحترام النفس .

كذلك تتكون عاطفة الكره عندك لشخص أو لشيء معين ؛ نتيجة لارتباطها مرات عديدة بما يثير في نفسك الغضب والخوف والنفور والألم .

وقد ترتبط العاطفة بأمر معنوي معين فتوصف بأنها عاطفة معنوية كماطفة عبة العدل والأمانة والكرم والفضيلة ، وكعاطفة كراهية الظلم والخيانة والبخل والرذيلة .

وأرقى العواطف المعنوية عاطفة ' الحق وعاطفة الجمال وعاطفة الخير المعاطفة عبة الجمال وعاطفة عبة الجمال الفنون محبة الحق تؤتسر في الاتجاه والانتاج العلميين الوتصل عاطفة محبة الجمال الفنون والآداب المعلمين والأدبي والنقدي وعاطفة محبة الخير تدعو صاحبها الى فعل الخير في شتى صوره .

#### الانفعال والعاطفة :

وكثيراً ما يحدث الخلط بين الانفعال والعاطفة، فيقال مثلًا إن الحب انفعال

وإن الحنو عاطفة ٧ ولهذا يجدر التمييز بينهما .

من هذا يتضح أن العاطفة تختلف عن الانفعال من ناحيتين على الأقـــل . فالعاطفة استعداد ثابت نسبياً ، في حين أن الانفعال حالة طارئــة ، وللعاطفة موضوع خاص .



### الوجدان والأدب :

عرفنا أن الوجدان هو ناحية السرور أو الألم التي تتكيف بهاكل عملية عقلية . ولمّاكان الوجدان مزيجاً من الانفعال والماطفة ، فإننا نستطيع أن نتبين الصلة الوثيقة بينه وبين الأدب الذي يثير في النفوس شق الانفعالات والعواطف .

ولهذا يصح القول بأن هناك مظاهر وجدانية لها آثار واضحة في الأدب. من هذه المظاهر الوجدانية :

### (١) المثير الطبيعي والمثير الصناعي :

فالأصل في الحياة العقلية ألا يجتمع مؤثران على أثر واحد اأي أن لكل مسبّب سبباً واحداً ، كما هو الشأن في العالم المادي الخارجي. فالذي يستدعي فكرة إلى منطقة الشعور لا بد أن يكون فكرة أخرى بينها وبين الفكرة المستدعاة رابطة "ما ، على أساس قانون تداعي المعاني .

والذي 'يحدثالسرور' أو الألم فيالنفس هو المثير السار أو المؤلم، وهذا يسمى

د الثير الطبيعي > لتناسبه مع الأثر واتصاله به اتصالاً وثيقاً .

ولكن قد يحدثأن يقترن بالمثير الطبيعي عند إحداث الأثر أمر آخر أجنبي له علاقة طبيعية بالأثر، ثم يتكرر هذا الاقتران حتى يمتزج المثيران ويصيرا كأنها مثير واحد مركب يحدث بعده الأثر مباشرة ، وقد و ُجد أنه إذا توثقت الرابطة بين الأمرين بتكرار التجارب ، كان الأمر الأجنبي وحد م كافيا لإحداث الأثر نفسه . وفي هذه الحالة يسمى هذا المؤثر الاجنبي « المثير الصناعي » .

مثال ذلك في عالم الوجدان أنه إذا حدثت لك حادثة سارة أو حادثة مؤلمة في وقت الصباح مثلاً ، فإن الشعور بالسرور أو الألم قد يتجدد في نفسك عنـــد صباح كل يوم ، ولو لم تحدث لك الحادثة السارة أو المؤلمة .

فكل من الحادثة السارة أو الحادثة المؤلمة يسمى « مثيراً طبيعياً » أما وقت الصباح المقترن بأي من الحادثتين فيسمى « مثيراً صناعياً » . وهـــــذا هو السر في أن إقبال الليل يثير في بعض الناس شعوراً ساراً أو مؤلماً تبعاً لتجاربهم في أثناء الليل .

ومن أجل ذلك كان التباين الذي نراه في استقبال الشعراء لليل ، فمنهم من يمدحونه ، وذلك لأن إقباله عليهم وحدَه ، باعتباره مثيراً صناعياً ، كاف لإثارة الوجدان الخاص .

ولعل في ذلك ما يفستر لنسا ظاهرة من ظواهر الشعر العربي ، وهي شفف بعض شعرائنا بذكر ديار الأحباب والتغني بآثارهم . فإذا تأملنا مثلاً قول الشاعر :

أمر على الديار ديار سلمـــــى أُقَبِّلُ ذَا الجِدَارَ وَذَا الجِدَارِا ومــــا ُحبُّ الديارشغفن قلبي ولكن ُحبُّ مَن سكن الديارا فإننا نرى أن « سلمى » هي المثير الطبيعي لعاطفة الحب التي تدعو لعاطفة التقبيل . ولكن لبُعد سلمى عن الشاعر حلّت ديار هـا محلّها في إثارة عاطفة حبها ، فحين ثارت عاطفة الشاعر الحب أقبل على جدران دار حبيبته يُقبّلها .

فالديار وجدرانها هي المثير الصناعي لعاطفة حب سلمى، والذي سو"غ ذلك أن سلمى كانت تسكن الديار ، فوجود هذه اقترن بوجود تلك ، ثم مرت الأيام حتى صارت سلمى وديار ها وجدران ديارها شيئا واحداً، أو وحدة متاسكة الأجزاء ، إذا رحل جزء منها ، وهو « سلمى » ، حل الجزء الآخر محله ، وهو « دار ها وحدران ديارها » .

ومن قسل ذلك قول شاعر آخر:

أنعشتنا روائـــح من ديار يا ديارَ الاحباب: أهلا وسهلا

ومنه قول أبي فراس الحمداني :

عليّ لربع ﴿ العامرية ﴾ وقفة ٌ فلا وأبي العشاق ِ ما أنا عاشق ومن مذهبي حبُّ الديار لاهلها

وقول عنارة:

ولقد ذكرتك والرماح نواهل فه فوددت تقبيل السيوف لانهــا

كم حنننّا لها وللسّاكنيها منغريب عنها وإن كان فيها

تُمِلُّ عليَّ الشوقَ والدمعُ كاتبُ (١) إذا هي لم تلعب بصبري الملاعب وللناس فيما يعشقون مذاهب

مني و ِبيضُ الهند تقطُّر من دمي لعت كبارق ثغرك المتبسم

<sup>(</sup>١) 'تميِّلُ علي الشوق : أي تمليه علي وتلقيه .

### (٢) تذكر الوجدان يثير وجدانا مثله أو صده ،

ومن المظاهر الوجدانية أنَّ كَنْ كَثْرَ وجدان مِن شأنه أن يثير وجداناً مثله أو ضده .

فإذا تذكر المرء تجارب ماضيه السارة فقد تنسيه حاضرَه المؤلم، وإذا هو يعيش في ماضيه وينغمس فيه انغماساً يشعر معه بالسرور، ففي هذه الحالة يكون شعوره الوجداني الماضي .

وقد يتجه ذهنه اتجاها آخر فيقارن بين ماضيه السار وحاضره المؤلم ُ فيعتريه الحزن ، وعندئذ يكون شعوره الوجداني الحاضر مضاداً لشعوره المؤلم .

وتذكر تجارب الماضي السار تثير فينا وجداناً مثله ، أي تكون مدعاة لسرورنا إذا كان هناك أمل على الأقل في تكرار تلك التجارب السارة. وتذكر الماضي المؤلم يكور كذلك مدعاة لألمنا ، إذا صحب التذكر َ تَوَهُمُ تكرار التحارب المؤلمة . -

### (٣) الكامة تصير رمزاً لجموعة من الوجدانات :

كذلك من الظواهر الوجدانية أن تصير الكلمة رمزاً لمجموعة منالوجدانات.

فالمرء قد يمارس في حياته تجارب حسنة أو سيئة متصلة بشيء معين ، ومِن ثم تتوارد على نفسه وجدانات سارة أو مؤلمة يسببها ذلك الشيء ، فينظر إليها نظرة خاصة مناسبة لتلك التجارب .

وبمرور الزمن على ذلك يصير اسم ذلبك الشيء رمزاً لتلك الوجدانات ، كأنها تجمّعت حوله ، والتفيّت به،أو كأنه انطوى عليها فأصبحت 'تفهّم منه، ولهذا فكلما 'ذكير ذلك الاسم تجددت في النفس تلك الوجدانات .

فإذا أخذنا على سبيل المثال كلهـة ( الحرب ، وتتبعناهـ الدى الشعراء ،

المعض الآخر .

يقول أبو فراس الحمداني وهو في الأسر:

فلا تصفن ﴿ الحربَ ﴾ عندى فإنها طعاميَ مذ بعثُ الصِّبا وشرابي ا

فمنذ أن فارق عهد الصب و د الحرب ، عنده قوام حياته ، فهي ترتبط في ذهنه بوجدانات سارة تمثل فروسيته ، وانتصارا يِّه في الحروب التي اشترك فيها. والمتنبي يقول في مدح سيف الدولة الحمداني :

> فلا تيلغاه ما أقول فإنه شجاع متى يُذكر له «الطعنُ ، يشتق ِ ا

فكلمة «الطمن» كما نفهم من المتنبي مرتبطة في ذهن سيف الدولة أيضاً بمشاعر سارة ، هي مشاعر الشجاعة والانتصار في المعارك الحربية، فذكر ُ الطعن يولُّنه في نفسه الشوق اليه ، والمرء لا يشتاق إلا" الى كل محبوب سار .

وقد ترمز كلمة ( الحرب ) الى وجدانات مؤلمة تنطوى فيها . فزهير ن أبي 'سلمي، وقد شهد المآسي والويلات التي جرّتها حرب داحس والغبراء على العرب، ترتبط كلمة و الحرب ، في ذهنه بكل ما هو مؤلم ، وذلك إذ يقول :

وما «الحربُ» الاما علمتم وذقتمُ وما هو عنهـــا بالحديثِ المرَّجمِ متى تبعثوها تبعثوها ذميمة وتَضْرَ إذا ضرّيتموها فتَضْرَم

فتُنتج لكم غلمانَ أشامَ كلّهم كأحرر عاد ثم تُرضِع فتَفطيم

<sup>(</sup>١) يقول : فيرلد لكم أبناء فيأثناء تلك الحروب ، كل واحد منهم يضاهي في الشؤم أحمر عاد عاقر الناقة ، ثم ترضعهم وتفطُّمهم ، أي تكون ولادتهم ونشوؤهم في الحرب فيصبحون مشائم على آبائهم .

### (٤) امتداد الوجدان :

ومن الظواهر الوجدانية أيضاً و امتداد الوجدان ، أي انتقال حالة السرور أو الألم من الشاعر الى بعض عناصر بيئته ، أو العكس ، وقد جمع بعض الشعراء هاتين الحالتين في قوله :

رُبَّ ورقاء هتوف في الضحى ذات ِ شجو صدَحتْ في فنَن ِ ذكرتُ دهراً وإلَّفا نائيا فبكتُ ُحزْنا فهاجتُ حزَنى فبكائي ربما أرَّقها وبكائي ربما أرَّقها وبكائي وبالمطر الأول من البيت الأخير يصور الشاعر امتداد وجدانه الى الورقاء ، وفي الشطر الثاني منه يصور امتداد وجدان الورقاء اليه .

ومرجع الامتداد في الحالين الى التخيل ؛ فالشاعر في الحالة الأولى يزعم أن الحمامة تشاركه وجدانه فتبكي لبكائه ، أو يؤرقها بكاؤه، وفي الحالة الثانية يضع الشاعر نفسه في موضع الحمامة فيشعر بما تشعر به من الحزن على فراق إلى فها وحبيبها . ولولا الحيال ما تسنى له تحقيق الامتداد الوجداني في أي من الحالين.



## الفصّ لُ النّحَامِين

## عناصر الأدب

يتكون الأدب في جميع صوره من أربعة عناصر : العاطفة والخيال والمعنى والأساوب . وهذا يعني أن كل نوع من الأدب لا يتحقق وجوده إلا بوجود هذه العناصر فيه وتضافئر ما معاً في بنائه .

ولكن وجودها في الأدب لا يكون عادة بقد رواحد أو درجة واحدة ، وهذا الاختلاف في القد رأو الدرجة راجع إلى طبيعة كل نوع من أنواع الأدب . فمنها ما قد يحتاج من هذه العناصر إلى مقدار أكبر مما يحتاج إليه الآخر .

فحظ الشعر من العاطفة والحيال والفكرة عون لها . وعكس ذلك في النثر. ودعامتا الشعر هما العاطفة والحيال والفكرة عون لها . وعكس ذلك في النثر. وشعر التأملات الفلسفية أو الحيكم مثلا يحتاج إلى مقدار من المعاني أكثر بما يحتاجه من الحيال ، وهكذا . . .

### العاطفة

والعاطفة ناحية من نواحي الوجدان الذي هو مظهر من مظـــاهر الشعور الثلائة : الفكر ، والوجدان ، والنزوع أو الإرادة .

— ٩٧ — في النقد الأدبي (v)

فالفكر ُ هو ناحية المعرفة المرتبطة ِ بالحقائق والمعاني وإدراكها وتمييزها ، والنزوع ُ هو القوة الدافعة التي تبعث على العمل وتحفز إليه ، والوجدان ُ هو الناحية الحساسة في النفس ، وهو موطن السرور والألم ، فكل آمالنا وآلامنا ومسراتنا وأحزاننا مرجعها الوجدان .

السرور والألم إذن هما محور الوجدان . وإذا انبعث شيء من هذين عن الجسم كان الأثر جسمياً وسُمَّتي وحساساً،وذلك كالألم من النار أو الجروح وكالسرور بالطعام الشهى أو الانتماش من الهواء الطلق الرقيق في الجو الحار .

وإذا انبعثت الآلام أو المسرات عن النفس كان الآثر انفعــــالاً نفسياً ، كالسرور عند الظفر أو الإعجاب برائع المناظر وكالألم عند الإخفاق أو الحزن لفقد عزر أو الغضب عند الإهانه .

هذه هي الناحية النفسية للوجدان ، والانفعـالات النفسية الأساسية هي مظاهر للفرائز . فانفعـال الحوف مظهر لفريزة الهرب ، والاشمئزاز مظهر للكراهية ، والإعجاب مظهر لحب الاستطـاع ، والاعتزاز بالنفس مظهر للإحساس بالشخصية أو الشموخ أو غير ذلك .

والوجدان أنواع ترجع إلى ارتباطه بالفرد أو بالمجتمع وإلى تباور الوجدان وتركثزه حول محور خاص ، وهذه الأنواع هي :

- (١) الوجدان الفردي : وهو ما يتصل بالفرد ويدور حول نزعاته وميوله الخاصة ، كحب الذات والخوف والغضب وحب التملشك والفخر بالنفس .
- (٢) الوجدان الاجتماعي : وهو ما يتصل بالمجتمع وشئونه ويرتكز على صلة الانسان بفسيره ، كالحب والبغض والاحترام والعطف والصداقة والمنافسة والوطنية .
- (٣) العواطف : وهي الانفعالات النفسية المنظمة الموجّبة إلى مؤثر خاص ،
   وتنشأ عن الوجدان الفردي أو الاجتاعي فتكون عواطف فردية أو اجتاعية .

وميدان الحياة النفسية مملوء بالعواطف في شق أنواعها تبعاً لاتجاه الميول الإنسانية . فإذا اعتاد الإنسان أن يرى مظاهر الفقراء وما ينتابهم ، وأن يغشى الملاجىء التي تؤوي ذوي العاهات والمتجزّة ، وأن يَخْبُر ما يعانيه 'سكتان الأحياء الفقيرة من ألوان المورز والإهمال ، فإن هذا ينمي فيه عاطفة الرفق والرأفة (١) .

وإذا أغرم الإنسان بكوخ ريفي متواضع شهـ طفولته وصباه وخلتف وراءه فيه ذكريات سعيدة ، فإنـ مهما تقلبت عليه الأحوال وسكن القصور الشاهقة يظل مشبوب الحنين إليه .

ولعل في ذلك ما يفسّر لنا الكثير من الشعر العربي الذي يفيض بعاطفة الحنين إلى الوطن، كقول مَدْسوَن (٢) بنت بَحْد ل الكلبية أمّ يزيد بن معاوية في الحنين الى موطنها الأول في البادية :

فيه أحبُّ إليَّ من قصر مُنيف (") وني أحبُّ إليَّ من قط ألوف (") وني أحبُّ إليَّ من قِطٌ ألوف (") بنا أحبُّ إليَّ من بَعْل زفوف (")

لَبَيْتُ تَخْفُقُ الْارواحُ فيه وكلبُ ينبحُ الطُثْرَّاقَ دوني وبَكرُ يتبع الاظعانَ صعبُ

<sup>(</sup>١) انظركتابأصول الأدب الفنية للاستاذ عبد الحيدحسن.

<sup>(</sup>٣) الأرواح ؛ جمع ربح ، رتخفق ؛ تضطرب ، ومنيف ؛ عال .

<sup>(</sup>٤) الطراق ؛ جمع طارق ، وهو الذي يأتي بالليل .

<sup>(</sup>ه) البكر بفتح الباء : الفتيّ من الإبل ، والأظمان : جمع ظمينة وهي المرأة في الهودج ، وبغل زفوف : مسرع .

أحب إلى من لِبُس ِ الشُّفوف ِ `` أحبُّ إليّ من تَقْرِ الدُّفوفِ أحب إلى من أكل الرغيف أحب إلي من عِلْج عَليفِ (")

ولِبْسُ عباءة وتُقَرُّ عيني وأصواتُ الرياح بكل ُفجِّ وأكلُ كُسْيْرَةٍ فِي كِسْرِ بيتي ورِخرْقُ من بني عمِّي كَخيفُ

وكقول ان الرومى :

وألا أرىغيري له مدى الدهر مالكا وحبَّبَ أوطانَ الرجال إليهمُ مآربُ قضَّاها الشبابُ هنالكا إذا ذكروا أوطاً نهم ذكَّرَ تهمُ عهودَ الصِّبا فيها فحنُّوا لذلكا

ولي وطنُ آليتُ أَلَّا ابيعَه

وقوله أيضاً في حنينه الى بغداد وقد غاب عنها في بعض أسفاره :

بلد صحبت بها الشبيبة والصّبا ولبيست ثوب العيش وهو جديد فإذا تَثَّلَ فِي الضمير رأيتُه وعليه أغصانُ الشباب تَميدُ

وقول شوقي من قصيدة أيعبِّر فيها عن حنينه الى وطنه وهو في منسفاه مِالْاندلس أيام الحرب المالمية الأولى :

و سَلا مصر : هل سَلَا القلبُ عنها أو أسى جرحه الزمانُ الْمُؤسِّي ؟

<sup>(</sup>١) الشُّفوف : جمع شف بفتح الشين وكسرها ، وهي الثياب الرقاق ، وسنُميت بذلك لأنها تستشف عما وارته من البدن .

<sup>(</sup>٧) الحيرق : السخيّ من الرجال . والعلج : الصلب الضخم الغليظ ، والعليف ؛ السمين ، ويروى « عنيف » بالنون ، من العنف ضد الرفق .

كلما مرّت الليالي عليه راهب في الضلوع للشُّفْن فَطْن يا ابنةَ اليمِّ ما أبوك بخيــــــُ أحرام على بلابل الدُّو وطنى لو ْشغِلتُ بالخلدِ عنــه

رَقُّ والعهدُ في الليالي تُقَسِّي (١) مستطار إذا البواخر رُنَّت أولَ الليل أو عَوَت بعد جَرْس ـ كلما ثُرْنَ شاعَهُنَّ بِنَقْسِ (٢) ما له مُولِعًا بِمَنْعُ وَحَبْسِ؟ حُ حَلالُ للطير من كل جنس ؟ كلُّ دار أحقُّ بالاهـــل إلَّا في خبيث من المذاهب رِجس ِ نازعتني إليه في الخلدِ نفسي ا

مما تقدم ندرك أن الماطفة انفعال نفسي منظم يتجمَّع حول شخص أو شيء أو معنى 'معين'، وأنها تتكون عادة من اتصال الفرد بموضوع العاطفة في مواقف مختلفة . فإذا أرضت درافع صاحبها أثارت في نفسه مشاعر لذيذة سارة ، وإذا أحبطت درافعه أثارت في نفسه مشاعر مؤلمة مريرة .

والمواطف ترتبط بالمثل الأعلى الذي يسمى الإنسان لتحقيقه ، وهــــذا الارتباط من شأنه أن يزيدها سمواً ورقياً . والمثل العليــــا كلإنسان المرتبطة ُ بمظاهر شعوره الثلاثة هي : الحتى والحير والجمال .

فالحق هو المثل الأعلى للفكر ، والحير هو المثل الأعلى للإرادة ، والجمال هو المثل الأعلى للوجدان . وعلى هذا يمكن القول بأن المواطف أنواع ، فمنهـــا

<sup>(</sup>١) قسًّا و تقسية : أي صيّره قاسياً .

<sup>(</sup>٧) الراهب : هو من تبتسّل له واعتزل الناس إلى الدير طلباً العبادة . ويشبه به القلب . فطن : عالم حاذق يقظ . شاعهن بنقس : ودعهن بخفقات قلبه .

العواطف الفكرية الخاصة بحب الحق ، والعواطف الخلقية الحاصة بحب الخير ، والعواطف الخلقية الحاصة بحب الجال .

وتمتاز العاطفة بأنها استعداد ثابت الأثر نسبياً ، وأن لهــــا موضوعاً خاصاً تدور عليه ، أما الانفعال فإنه حالة نفسية طارئة وأنه غير مقيد كالعاطفــــة بموضوع خاص .

وهذه الماطفة عنصرهام من العناصر التي يتكون منها الأدب ، وأهميتهــــا تأتي من جهة أنها الروح التي تبث في المادة التي تحُلُّ بها كلَّ مقومات الحياة .

فابن ُ قتيبة َ مثلاً يتحدث في كتابه (الشمر والشمراء) عن بواعث الشمر ودوافعه فيقول: (وللشمر دواع تحث البطيء وتبعث المتكلف ، منها الطمع ، ومنها الشوق ، ومنها الشراب ، ومنها الطرب ، ومنها الغضب » (١١).

ثم نراه يروي عن بعض الشعراء ما يعز "زهذه الدواعي وما يضيف إليها داعيا آخر هو و الوفاء ، فهو يذكر أن الحطيثة قيل له : و أي الناس أشعر ؟ فأخرج لسانا دقيقا كأنه لسان حية ، فقيال : وهذا إذا طمع ! ، . وأن أحمد بن يوسف الكاتب قال لأبي يعقوب الخركيسي ": ومدا لحك لحمد بن منصور ابن زياد ، يعني كاتب البرامكة ، أشعر من مراثيك فيه وأجود ، فقال : وكنا يومثل نعمل على الرجاء ، ونحن اليوم نعمل على الوفاء ، وبينها بون "بعيد » ، وأن عبد الملك بن مروان قال لأراطاة بن سهيية : وهل تقول الآن شعرا ؟ فقال : كيف أقول وأنا ما أشرب ولا أطرب ولا أغضب ، وإنما يكون الشعر بواحدة من هذه » (٢) .

<sup>(</sup>١) الشعر والشعراء ج ١ ص : ٧٨

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق : ج ١ ص : ٧٩ - ٨٠

فالدراعي التي تحدث ابن قتيبة عنها وعز زها ببعض أقوال الشعراء ، من الطمع والشوق والشراب والطرب والفضب والوفاء ، ليست في حقيقتها إلا مض الانفعالات المنظمة ، أو العواطف بمفهومها النفسي الحديث .

وقد حصر بعض نقاد العرب هذه الانفعالات في أربعة : الرغبه والرهبة والطرب والغضب ، ورأوا أن أغراض الشعر تنبعث عنها ، و فمع الرغبة يكون المدح والشكر ، ومع الرهبة يكون الاعتذار والاستعطاف ، ومع الطرب يكون الشوق ورقة النسيب ، ومع الغضب يكون الهجاء والتوعثد والعتاب الموجع ، (۱) .

كــذلك التفت نقــًادُ العرب إلى بعض من صنعوا الشعر لذات الشعر أو صنعوه مدفوعين بعاطفة شخصة كعاطفة الفخر بنفسه وقومه .

وعن ذلك البعض يقول ابن رشيق: ﴿ فأَمَا مَنْ صَنْعَ الشَّعْرِ فَصَاحَهُ ۗ وَلَـسَنَا ۗ وَافْتَخَاراً بِنَفْسَهُ وحَسَبُهُ ﴾ وتخليداً لما تر قومه ، ولم يصنعه رغبه ولا رهبة ولا مدحاً ولا هجاء . . . فلا نقص عليه في ذلك ، بل هو زائد في أدبه ، (٢) .

وإلى جانب ذلك أدركوا أثر عاطفتني البغض والحب في الشعر ، كقول دعبل في كتسابه : « مَن أراد المديح فبالرغبة ، ومن أراد الهجاء فبالبغضاء ، ومن أراد التشبيب فبالشوق والعشق ، ومن أراد الماتبة فبالاستبطاء » (٣) .

ومن ذلك نرى أن العرب قد فطنوا بطبيعتهم العملية إلى بعض العواطف التي تستجيش النفوس الشاعرة وتستثيرها إلى القول. وإذا كانوا قد وقفوا بكلامهم عن هذه العواطف والمثيرات عند حدود ألوان أدبهم ، ولم يتوسّعوا في شرحها

<sup>(</sup>١) العمدة : ج ١ ص : ١٠٠ (٢) المرجع السابق : ج ١ ص : ٢٧

 <sup>(</sup>٣) المرجع السابق ج ١ ص ١٧٢ ، ردعبل الخزاعي شاعر عبامي اشتهر بالهجاء ، وهو من شمراء القرن الثالث « ٢٤٦ هـ> وله كتاب في الشمر .

كذلك ذكر نقاد العرب أن الشاعر المطبوع قسد تمر به لحظات يستدعي فيها الشعر فسلا يجيبه لخود عاطفته . وفي ذلك يقول ابن قتيبة : و وللشعر قارات مأوقات \_ يبعد فيها قريبه ، ويتستصعب فيها ريتضه . وكذلك الكلام المنثور في الرسائل والمقسامات والأجوبة ، فقد يتمذر على الكاتب الأديب وعلى البليسغ الخطيب . ولا يعرف لذلك سبب إلا أن يكون من عارض يعترض على الغريزة من سوء غذاء أو خاطر غيم من الفرزدق عند تم عند تم ، وربما أتت على ساعة ونسز ع ضرس أسهل يقول : و أنا أشعر تم عند تم ، وربما أتت على ساعة ونسز ع ضرس أسهل على من قول بيت ، .

ویری نقادالعرب أیضاً أن للناس ضروباً مختلفة یستدعون بهـــا الشعر ، فتسُشحَذ القرائح ، وتسُنبُه الحواطر ، وتلین عربکة الکلام ، وتسهــل طرثق المعنی : کل امریء علی ترکیب طبعه واطراد عادته .

فمن أقوالهم في ذلك : « إنه لم 'يستتدع شاردُ الشعر بمثل المساء الجاري والشرف العالي والمكان الخضير الخالي » (٢) . فهم يريدون أن المناظر الطبيعية من مثل المياه الجارية والجبال والأرض المُعشو شبة الخضراء الخالية من شأنها أن تحرك عواطف الشعراء وتهيئيء لهم بيئة صالحة يواتيهم فيها الشعر سهلا ذكولا .

ومن هذا القبيل ما حُكيي عن كنشيس الشاعر ، فقد قيل : يا أبا صخر كيف تصنع إذا عَسُر عليك قول الشعر ؟ قال : أطوف في الراباع المَخلِية

<sup>(</sup>١) الشعر والشعراء لابن قتيبة ج ١ ص ٨٠ - ٨١ ، وريِّض الشعر ؛ السهل منه .

 <sup>(</sup>٧) الموجع السابق : ج ١ ص : ٧٩ . والشرف : المكان العالي ، والمكان الحضير :
 الذي تكسوه الحضرة .

والرياض المُعْشِبة ، فيسهل على أر صنبه ، ويُسْرع إلى أحسنه ، (١) .

وكان جرير إذا أراد أن ُيؤَ بِنَّد قصيدة "صنعها ليلا : 'يشعلُ سراجَـــه ويعتزل ، وربما علا السطح وحده فاضطجع وغطتى رأسه رغبـــة في الخلوة بنفسه . يحكى أنه صنع ذلك في قصيدته التي أخزى بها بني نمير ، والتي يقول فيها:

فغض الطرف إنك من نمير فلا كعباً بلغت ولا كلابا

• ورُوي أن الفرزدق كان إذا صعُبت عليه صنعة الشعر ركب ناقته وطاف خالياً منفرداً وحده فيشعاب الجبال وبطون الأودية والأماكن الخرية الخالية ، فيمطيه الكلام قياد م.

وسئل ذو الرُّمَّة : كيف تفعل إذا انقفل دونك الشعر : فقسال : كيف ينقفل دوني وعندي مفاتحه ؟ قيل له : وعنه سألناك ، ما هو ؟ قسال : الخلوة بذكر الحبيب ... فهذا لأنه عاشق .

وقيل. لأبي نواس: كيف عملك حين تريد أن تصنع الشعر؟ قال: أشرب حق إذا كنت أطيب ما أكون نفساً بين الصاحي والسكران صنعت وقد داخلني النشاط وهز"تني الأريحية (٢).

وقال ابن قتيبة : « وللشعر أوقات 'يسرع فيها أييه ، ويسمّح فيها أبيه : منها أول الليل قبل تنفشي الكرّى، ومنها صدر النهار قبل الغداء ، ومنها يوم شرب الدواء ، ومنها الخلوة في الحبس والمسير . ولهده العلل تختلف أشعار الشاعر ورسائل الكئتاب "" .

<sup>(</sup>١) الشعر والشعراء : ج١ ص٧٩ . والرباع : جمع ربىعرهو المنزل والدار بعينها : والخلية : الحالية.

 <sup>(</sup>٧) ارجع في كل ما ورد هنا من أقوال عن عمل الشعر وشحد القريحة إلى كتاب العمدة
 لاين وشيق ج ١ ص : ١٧٨ .

<sup>ُ (</sup>٣) الشَّمَر والشَّمَراء لابن قتيبة ؛ ج١ ص : ٨ ، والأتيَّ : السيل , والأبيِّ هنا :المستَّمَّتِي من الكلام .

فهذه الأقوال تعطي صورة لنوع المثيرات التي كان يلجأ إليها الشعراء على اختلاف طبائعهم وعاداتهم ، من أجل شَحْنُد قرائحهم وتحريك عواطفهم عندما يعزّب عن خاطرهم شارد الشعر ويستعصي عليهم استدعاؤه .

\*

فالماطفة التي هي عنصر هام من عناصر الأدب قد عرفالعرب ممناها دون اسمها ، كما عرفوا بواعثــَها ودواعيـَها والمثيراتِ التي تهيجها وتستدعيهـــا لأداء دورها في صنع الأدب شعراً كان أم نثراً .

والناس ليسوا سواء من حيث العاطفة . فمنهم مشبوب العاطفة وبليدها . وهذه العاطفة هي لـُبُ الفنون وعمادها ، وهي الشرقة التي ترينا مـا تنطوي عليه النفوس من ألم وأمل .

والماطفة في الأدب هي التي تضفي عليه صفة الدوام والبقاء . وهي لا تتغير إلا" قليلا ، وإذا تغيرت كان التغيير في أشكالها دون أساسها . وعلى العكس من ذلك العلم ، فهو خاضع للعقل ، والعقل سريع التغيير .

وللصلة بين الأدب والعاطفة مظاهر تتجلى في الأديب ، وفي القارىء أو السامع ، وفي منابع الإنتاج الأدبي من البيئة والفطرة . فهى للأدبي مبعث لخواطره وشاحذ لإنتاجه ، وهي للقارىء أوتار حساسة يجد في رنينها ونفياتها المعاني الحافزة ، وهي للإنتاح الأدبي كالشدّ يعطر أرجاءه ، أو كالماء العدّ بالنمير تنبعث عنه الحياة .

ولكن لا ينبغي أن 'يفهم من ذلك أن العاطفة وحدَها هي التي يجب أن تتحكم في جميع ألوان الآدب ، ذلك لأن للآدب اتجاهات شق وطرائق مختلفة". ومع ذلك فالآدب العاطفي له مكانته في الحياة ، إذ أن الوجدان هو محور الحياة الخنك تقية ، وهو كما علمنا مبعث آلامنا وآمالنا ، ومنبع مسر "اتنا وأحزاننا ، وعليه ترتكز روابطنا الاجتاعية والصللات النفسية بين بني الإنسان .

وفوق ذلك نجد الوجدان ، والعاطفة 'نوع" منه، عاملاً عظيم الأثر في تقدير الجال وتذوقه ، وله شأن في تكوأن الذوق السليم. وإلى جانب ذلك له دور كبير في توجيه تفكيرنا وحياتنا ، وفي حفز البواعث النفسية التي تدفع إلى العمل ، وإن العواطف النبيلة هي شعار 'الإنسانية ، وغاية" من غاياتها السامية .

وقد مر بنا أن بمض الأدباء العرب حصروا المواطف الشمرية أو الماطفة الأدبية في أربعة : الرغبة والرهبة والطرب والغضب . كذلك حاول آخرون إرجاع المشاعر والمواطف إلى شيء واحد ، وقالوا : إن الأدب يثير عاطفة الجمال أو الشعور بالجمال ، كأنما يريدون أن يقولوا إن كل المواطف التي يثيرها الأدب مرجعها جميعاً إلى الشعور بالجمال .

والقائلون بهذا يذهبون في تحديد الجمال إلى مدى بعيد ، وهم يعر فونه بأنه اللذة التي تحدث من إدراك صفات الشيء سواء أكان هذا الشيء امرأة أو شعراً أو حركة أو عملاً أو غدر ذلك .

وهناك من أرجعوا كل العواطف الأدبية إلى المشاركة في الحياة ، على أساس أن ما يزيدنا شعوراً بالحياة يزيدنا لذة وما يضعف ذلك يشعرنا بألم.

والآن ... كيف نقيس عنصر العاطفة في الأدب؟ هل نقيس العاطفة في المعمل الأدبي بمقدار إثارتها لعواطف الجمهور؟ إن هذا المقياس لا ينهض دليلاً على جودتها ، إذ كثيراً ما تثار عواطف الناس بشيء لا قيمة له ، وإنما تثار عواطفهم عادة بأشياء لا دخل لها في رفع مستوى العمل الأدبي من مثل حِد الله الموضوع أو حِد أو الشكل .

 وإذا كانت إثارة عواطف الجمهور ليست مقياساً صحيحاً فها المقياس الصحيح الذي نقيس به الماطفة كمنصر من عناصر الأدب. . . ؟ الواقع أن هناك أكثر من مقياس صحيح يستطيع الناقد أن يقيس به الماطفة الأدبية . من هذه المقاييس :

### (١) سدق العاطفة أو سحتها :

ولبيان المراد من هذا المقياس نذكر أن هناك فرقاً كبيراً بين التقريرات العلمية والتعبير الماطفي . فالقضية العلمية تـُثبت صدقتها أو كذبها عن طريق التحقيق العلمي المعنى الدقيق الفظة التحقيق ، كما يفهمها العالم في مختبره .

أما صدق التعبير العاطفي فمعناه أولاً قبولُننا هذا التعبير قبولاً عاطفيــــا لتوافقه مع موقف من مواقفنا الماطفية . وبعد ذلك قبولنا الموقف الماطفي " ذاته الذي يتضمنه التعبير .

وعلى هذا يكون المراد' بصدق العاطفة أو صحتها أن تنبعث من أسباب صحيحة غير زائفة . فإذا أردنا أن نقو"م عاطفة في نسَص" أدبي" فإن أول سؤال يتبادر إلى الذهن هو : هل العاطفة التي يثيرها هذا النص أصيلة "طبيعية ؟ وهل نجمت عن أسباب صحيحة ؟ فإذا كان الجواب بالإيجاب كانت العاطفة صادقة ، وكانت كفيلة أن تولد انفعالات أصيلة صحيحة تجمل النص" الأدبي" مؤثراً ، وباعثاً في نفوس القراء عواطف كالتي قامت في نفس صاحبه . أما إذا كان الجواب بالنفي فإن العاطفة تكون زائفة مها حاول الأديب أن يظهرها في ثوب جميل من صنعته الشعرية .

وإذن فالشاعر الجيد هو الذي يثير العواطف بقدر ويبنيها على أساس عميق . أما إذا غالسَى في ذلك وأثار عواطف حادة لأسباب واهية ، فإن شعره يكون ضئيل القيمة مها استحسنه الناس .

والمقارنة بين النصين التاليين في الرثاء توضح لنا الفرق بين عاطفة صادقــــة وأخرى زائفة .

هذا أبو فراس الحداني يبلغه نبأ وفاة أمه حسرة" عليه وهو أسير في بلاد الروم فيرثيها بقصيدة منها :

بكُرُهِ منك ما كَقِيَ الاسيرُ أيا أمَّ الأسير سقاك غيث إذا ابنك سار في بَرٌّ وبحرر فن يدعو له أو يستجير ؟ حرام أن يبيت قريرَ عين ولؤمُ أن يُيلِمَّ به السرورُ ١ إلى من إشتكى ؟ ولمن أناجي إذا ضاقت بمـــا فيها الصدور ؟ بايِّ دُعاء داعيةِ أو تَعي؟ باي ضياء وجه أستنيرُ ؟ بَن يُستدفعُ القدر ألمو في عبين يُستفتَّح الأمر العسير ؟

وهذا المتنبي يقول من قصيدة في رئاء والدة سيف الدولة :

مشى الامراء حوَّليْها تُحفاةً كان المَرْوَ من زِفِّ الرئال (١) وأبرزت الخُدورُ مخَبَّاتِ يضعن النَّقْس أمكنةَ الغَوالي (٢٠

أتتهنَّ المصيبة عُللت فدمع الحُزن في دمع الدَّلال ولو كان النساء كمن فقدنا كَفُضَّلَتِ النساء على الرجال وما التأنيثُ لاسم الشمس عيب في ولا التذكيرُ فخر لله للل

فأبيات أبي فراس تنسُم عن عاطفة صادقة مبعثها الحزن العميق لوفاة أمه

<sup>(</sup>١) المور : حجارة بيض براقة ، والزف : صفار الريش ، والرثال : جمسم رأل ، وهو

<sup>(</sup>٧) النقس : المداد ، والغوالي : جمع الغالية : أخلاط من الطيب 'يتضمخ بها.

لغلبة الحسرة عليها بسبب أسره . إنها أبيات تثير في القارىء عاطفة الرثاء للشاعر والتماطف معه في مصابه .

أما أبيات المتنبي فما أبعدها عن صدق العاطفة ، فالشاعر لا يصدر فيها عن حزن عميق أصيل ، وإنما هو حزن مصطنع متكلف . وكل ما في الأمر أن هذه الأبيات بل القصيدة كلها لا تخرج عن كونها ضرباً من الجاملة لسيف الدولة . و لهذا فهي لا تهزنا ولا تثير فينا عاطفة رثاء أو أسى .

#### «٢» قوة العاطفة وحيويتها :

ومقياس القوة والحيوية هو في الواقع أهم مقاييس العاطفة ، ولكنه يلي في الترتيب الطبيعي المقياس السابق . فإذا استوثقنا من صدق العاطفة وعُرض علينا نص أدبي سألنا أنفسنا : هل حر ك هذا النص عواطفنا وأثار مشاعرنا ؟ هل وسم نظرنا وأحيا قلبنا ؟ وهل استمدتعاطفت نا قوة جديدة من العاطفة التي تموج فيه ؟ إن كان الجواب بالإيجاب كان النص أدبا قويا مؤثراً .

فنحن من خلال قول المتنبي مثلا :

إذا غامرتَ في شرف مَرُومٍ فلا تقنعُ بمِا دونَ النجومِ فطعمُ الموت في أمر عظيم فطعمُ الموت في أمر عظيم

نسمع صوت عاطفة الشاعر قوياً مُدَوِّياً يهيب بنا صُعُداً إلى عظائم الأمور. فهذه الماطفة القوية الدافقة المتوهجة تهزنا ، وتقوَّي من عاطفة الشجاعة والإقدام فينا ، وتنجر "ثبُها على الاستماتة في سبيل أسمى الغايات وأشرفها. وما دام الإنسان غير مخلسد ، وأنه ميت لا محالة ، فخير له إذن أن يموت شريفاً على أن يحيا ذليلاً.

وليس المراد بقوة العاطفة ثورتـُها وحدَّتـُها وجَيشانـُها ، فرُبُّ عاطفــة ٍ

هادئة رزينة تكون أبعد أثراً وأقوى إيجاء لأصالتها وعمقها .

يقول المنتبي في معرض العزاء:

سُبِقْنَا الى الدنيا فلو عاش أهلُها مُنِعْنَا بها مِن حِيثَةً وذُهُوبِ مُنِعْنَا بها مِن حِيثَةً وذُهُوبِ مَلكها الآتي مَثْلُكَ سالب وفارقها الماضي فراق سليب

فالماطفة هنا هادئة رزينة ، ومع ذلك فهي تؤثر في عواطفنا غاية التأثير . وكأن الموت هو الوسيلة الوحيدة التي بها 'يخلي الراحل' مكاناً للقادم ، ولولا الموت لمَنْصُت بنا الدنيا وضاقت علينا الأرض بما رَحُبَت . وما أشد ما تؤثر في عواطفنا هذه الصورة التي نرى فيها الدنيا تنتقل من قوم إلى قوم ، فيتمل كها الحي تملك الحي تملك السلوب !

ويقول المتنبي أيضاً :

مُلِثَّ القَطُرِ أَعْطِشُها رُبُوعًا وإلَّا فَاسْقِها الشَّمُّ النقيعا ''' أَسَائِلُهِا عِنَ الْمُتَدَّيِّرِيهِا فَلا تَدْرِي وَلا تُدْرِي دموعا '''

فالعاطفة هنا عاتية مُدمَّرة ، لا لشيء إلا "لأن الربوع التي راح الشاعر يسائلها عن ساكنيها أين ذهبوا لم تجبه إلى ما يريد ولم تساعده على البكاء! ولهذا نراه في ثورة عنيفة يطلب إلى السحاب الدائم المطر أن يُعطِيش هذه الربوع ، وإن لا يُعطيشها فسَلْيُسْ قبها الشُمُّ النقيع في الماء!

فالمقارنة بين العاطفة في هذين النصاين ترينا أن قوتها ليست في عُنسُفهــــا الظاهري ، وإنما هي في الأثر العميق الذي يظل يفعل فعلــه في النفوس!

<sup>(</sup>١) الملث : الدائم المقيم ، والقطر : المطر .

<sup>(</sup>٢) المتديريها : المتخذيها داراً ؛ وتذري دموعاً : تلقيها .

وإذا كان الأمر كذلك فما مقياس هذه القوة في العاطفة ؟ أنقيسها بمدى استمرارها أم بدرجة الأثر أو التأثير الذي تحدثه في النفوس أم بمقدار رد" الفعل العاطفي" لدى القارىء أو السامع ؟

من الصعب وضع مقياس واحد مضبوط نقد"ر به المواطف المختلفة لأسباب شقى أهمها : الاختلاف الظاهر بين طبائع العواطف في درجة القوة ، وكذلك اختلاف طبائع الناس وأمزجتهم في العاطفة التي تهيجهم . فإنسان تثيره عاطفة السرور، وآخر عاطفة الحزن ، وثالث عاطفة الحب أو البغض وهكذا ...

لهذا يفضل النقاد تقدير كل عاطفة على حدة ، وعلى حسب طبيعتها ومقدار تأثيرها . وكل ما يقولونه هو أن العاطفة القوية هي التي تبنُثُ من قوتها قوة " في النفوس مها يكن باعثها .

وتعتمد قوة العاطفة على طبيعة الأديب ورهافة حسّه وتجاربه الشخصية والمبادى، والقيم التي يعتنقها أو 'ينكرها ، فالأديب لكي يثير شعور القارى، أو السامع يجب أن يكون هو قوي الشعور في أدبه ، وقد يكون حسّن الأداء والتعبير قوي الخيال ثم يخطئه التوفيق لنقص في قوة عاطفته .

كذلك تعتمد قوة الماطفة على قوة الأساوب ؟ فالأديب قد يستطيع أن يؤدي عواطفه يؤدي أفكاره إلى سامعيه أو قارئيه ، ولكنه لا يستطيع أن يؤدي عواطفه ومشاعره إلا بقوة الأسلوب، ومن الشعراء والأدباء من مثليثوا شعوراً وعواطف قوية ولكنهم لم يُعنيَحوا أسلوباً ينقلون به عواطفهم إلى القارىء أو السامع .

فأداء الفكرة يرجع إلى الأساوب وحظه من البلاغة والتأثير ، أما أداء الماطفة فيرجع إلى مدى نجاح الأديب في الإفصاح عنها ، أو في إخراجها بمقدار ما يُعدُستها من حيث القوة والحرارة والنبض من غير زيادة أو نقصان.

### (٣) ثبات العاطفة واستمرارها :

كذلك تقاس الماطفة أيضاً بثباتها واستمرارها . وهذا يعني بقاء أثرها في نفوس القارئين أو السامعين زمناً طويلاً . والأعمال الأدبية تتفاوت في ذلك ، فبمضها يؤثر تأثيراً وقتياً والبعض الآخر يبقى أثره فعالاً في النفوس إلى أمد طويل .

وثبات العاطفة في القطعة الأدبية يعني أن تشثير شعوراً متجانساً مسلسلاً ، أي أن تكون هناك وحدة فلا ينتقل الأديب من شعور إلى آخر من غير صلة تجمع بينها حتى لا يكون الانتقال فجائياً .

والاحتفاظ بهذه الوحدة من أشق الأمور في القصائد الطوال ، ومن أيسرها في القصائد القصار ، كما هو الشأن في الشعر الغنائي . ولهذا يقال : إن أجود أنواع الشعر القصائد الغنائية ، لما تتميّز به من وحدة العاطفة .

## (٤) تنوع العاطفة :

وقد تقاس الماطفة بمقدار تنوّعها وسعة مجالها ، وهذا التنوع يأتي من كثرة التجارب التي تجمل في استطاعة الأديب إذا تعرض لنوع من العاطفة أن يفتن في التعبير عنها ، وأن يصر"ف القول فيها تبعاً لتنوع طبيعـــة الموضوعات التي التي ترتبط بها أيا كانت .

ففي الشمر مثلا نجد أن الشعراء الموهوبين هم وحدهم الذين يقدرون على إثارة المواطف المختلفة ، وذلك لعلمهم بخفايا الطبائع البشرية المتعددة ، وقدرتهم على التعمق في أغوار النفوس ليبيئنوا حقيقتها وكشنهها ويكشفوا مكانها . ولهذا كان لا بُدّ للأديب أن يكون واسع المعرفة حَجم المشاعر ، قد جراب الحياة خيرها وشرها وذاق حلوها ومرها .

### (٥) سبو العاطفة:

وهذا المقياس يعني نوع العاطفة ودرجتها من حيث رفعتُهـــا أو ضعتها . والقول بأن للعاطفة درجات يستلزم بأن هناك عواطف سامية وأخرى وضيعة . وإذا كان ذلك كذلك فكنف نمتز ببن هذين النوعين من العواطف ؟

لم يتفق النقاد على الإجابة عن هـذا السؤال وإن اتفقوا على القول بتفاوت الماطفة في الدرجة . والأدب على اختلاف صوره واشكاله معرض كبير لأشتات العواطف ، معرض نلتقي فيه بعواطف تثيرها موسيقى الشعر ، وعواطف تثيرها معانيه ، كما نلتقي فيه بأدب يثير لذة حسية ، وأدب أرقى يثير شعوراً أخلاقياً يمس الحياة ويبعث على ترقيتها . وعلى هذا فأسمى العواطف الأدبية هي التي تحيى الضمير وتزيد حياة الناس قوة .

من ذلك يتضح أن الأدب الراقي هو ما يثير فينا انفعالاً وميلاً إلى الحيساة الراقية ، ولن يكون الأدب راقياً إلا إذا كانت له صفة أخلاقية ، وكان قادراً على تنمية طبائعنا وإثارة مشاعرنا الصحيحة لا المريضة .

ومن النقاد من ينفي عن الأدبالصفة الأخلاقية ويزع أن قيمته هي في قدرته على إثارة اللذة والسرور فينا بقطع النظر عما فيه من صفة أخلاقية .

فالأديب ليس واعظاً يبشر بالأخلاق ، وليس له وظيفة إلا أن يصف الحياة الإنسانية بها فيها من خير الحياة الإنسانية ويشرحها ، وإلا أن يعرض الطبيعة الإنسانية بها فيها من خير وشر ، وبها فيها من حاد الشهوات أو معتدلها . والأديب أيا كان لا يستطيع كلما تم بعمل أدبي أن يتوقف ليسائل الأخلاق إن كانت ترضى عن عمله أم لا .

ذلك هو منطق القائلين بأن الأدب للأدب ولا شي غير ُ ذلك ، أما القائلون بأن الأدب للدن المياة لله المياة للمياة لل الماية تتمثل في ترقية المشاعر لا إضعافها ، فإذا حاول إفساد المواطف مُنْسِع من ذلك .

وهم يهذا القول لا 'يضيَّقون على الأديب أو يحجُرون على حريته ، فللأديب

الحقُّ كلُّ الحق في أن يعبر بجرَّية وطلاقة عما يعتمل في نفسه من خواطر وأفكار شريطة أن يثير مشاعر مشروعة .

أَجَلُ له – إذا شاء – أن يمثل في أدبه الرذيلة على ألا يدعو َ إليهـــا أو يزيّننها أو يثير المشاعر التي تشفري بارتكابها .

ومن الأدب ما يبلغ درجة عالية من الإجادة والإتقان والكمال الفني، ولكنه بمضمونه يحمل على الاستهتار بالقييم الأخلاقية والاجتاعية . فمثل هذا الادب يحكم عليه بأنه من الناحية الفنية أدبجيد ومن الناحية الأخلاقية أدب رديء.

ومن الأدب كذلك ما يثير في النفس كل معاني الطموح والتسامي والجيد" في الحياة ، ومنه ما يغرس في النفس بذور التشاؤم واليأس من الحياة والإنسان أو يصور الرذائل واللذات الحسية صوراً خلاّبة تتخاذل النفوس أمام سلطات إغرابها ، فلا تملك إلاّ أن تتنافس فيها وتتهالك عليها .

فالنوع الأول من الأدب ناشىء عن عاطفة صحيحة قوية ثابتة ، أما النوع الشائي فناشىء عن عاطفة مريضة . ومن أمثلة هذا النوع شمراً قول المعري في أبناء آدم :

يا ليت آدم كان طلَّق أَمَّهم أو كان حرَّمها عليه ظِهارُ (١) ولدَّتهم في غير مُطهر عاركُ فلذاك يُفقد فيهم الأطهارُ (٢) وقول مجنون ليلي معبراً عما يعانيه من جراء عشقه لصاحبته ليلي:

<sup>(</sup>١) الظهار : أن يقول الرجـــل لامرأته : « أنت علي كظهر أمي » . وكان ذلك في الجاهلية تحرياً مؤبداً . وقد حرم الاسلام هذا الظهار وأرجب فيه الكفارة .

<sup>(</sup>٢) العارك: الحائض.

أنا الناحلُ المهمومُ والقائم الذي أظل بجزن دائم وتحشُّر ٍ . . وأشرب كاساً فيه سُمُّ وعَلقمُ وكذلك قول أبي نواس:

أَلَا فَاسْقَنِي خَرَا وَقُلُ لِي: هي الخَرُ ﴿ وَلَا تَسْقَنِي سِرًّا إِذَا أَمَكُنَ الْجِهِرُ ۗ ولا خير َ في فتك بغير مجانة ولا في مجون ليس يتبعه كفر

بكل أخي قصف كان جبينَه هلال وقد حَقَّت به الانجم الزُّهر (١)

أراعي الثرَّيَّا والخليُّون نُوَّمُ

فقمنا إليه واحدا بعد واحد نجرُّرُ أذيالَ الفسوق ولا فخر

وإذا انتهى في ُقلَّة من سؤدُد قالت له الآخرى: بلغتَ. .تقدُّم (٢)

ومن أمثلة الشعر النابع من عاطفة صحيحة ثابتة قول أبي تمام مادحًا : خدمَ العُلَا فخدمُنَه وهي التي لا تخدم الأقوامَ ما لم تُخدّم

<sup>(</sup>١) القصف : اللهو والعبث والجون .

<sup>(</sup>٧) تخليَّة كل شيء : وأسه وأعلاه ، والقلسَّة : أعل الجيل . السؤورُد والسودَد : الشرف •

# الخيسال

كذلك ذكرنا أنه عن طريق الإدراك الحيسي بنشأ التصوار، وهو استحضار صور المدركات الحسية عند غيبتها عن الحواس من غير تصرف فيها بزيادة أو نقصان أو تغيير أو تبديل. وعن التصور ينشأ التخيل أو الحيال أحد عناصر الآدب التي هي موصوع بحثنا في هذا الفصل.

والخيال كالماء والهواء ضروري للإنسان ولا غنى له عنه ما دامت الحياة عياة والإنسان إنساناً. وإنماكان الأمر كذَلك لأن الخيال نشأ في النفس الإنسانية بحكم هذا المالم الذي عاش ويعيش فيه الإنسان ، وبدافع الطبع والغريزة الإنسانية الكامنة وراء الميول والرغبات. وما كارف منشؤه الغريزة ومصدره الطبع فهو حي خالد ...

والإنسان الأول حينا بدأ يستعمل الخيال في كلامه لم يكن يفهم منه هـذه المعاني الزائدة عن الحقيقة التي نفهمها ونسميها ( المجاز ، ولكنه كان يستعمل الحيال وهو واثق من أنه قد قال كلاماً حقيقياً .

فهو حينًا كان يقول مثلاً : « ماتت الربح » و « أقبل الليل » و « تنفسّ الصبح » لم يكن يمني منه معنى مجازياً ، وإنما كان يمني أن الربح قد ماتت حقاً ، وأن الصبح قد تنفس حقاً .

هكذا كان الإنسان الأول ينفخ من روح الحياة فيا حوله من مظاهر الطبيعة على نحو يوافق مشاربه وطبيعة تلك المظاهر ، حتى إذا ما استفادت ﴿ أُنْسَ الحياة ﴾ وأصبحت تشاركه في بأسائه ونسَعائه على ما خُيِّل له أخذ يؤلَّهُها .

وإذا نظرنا إلى الدور الذي يؤديه الحيال وجدنا أن الإنسان يلجأ إليه ، إما للاستمانة به على فهم مظاهر الكون وتعابير الحياة، وإما لإظهار ما في نفسه من معنى لا يفصح عنه الكلام المألوف . وأول هذين الأمرين هو أقدمهما نشوءا في النفس الإنسانية ، لأن الإنسان أخذ يتعرف ما حوله أولاً ، حق إذا جاشت بقلبه المعاني أخذ يعبر عنها بالألفاظ والتراكيب .

وعندما مارس الإنسان كثيراً من تجارب الحياة وزادت تبعاً لذلك قدرته التعبيرية عما يريد أحس بدافع يدفعه إلى الأناقة في القول والخلابة في الأسلوب، فكان هذا النوع الجديد من الحيال ، هذا النوع الذي عمد إليه الإنسان مختاراً فكان منه الجاز والاستعارة والتشبيه وغير ها من فنون الصناعة وصياغة الكلام.

\*

وملكة الخيال قوة لا بد منها للأديب أيًّا كان ، وهي ذات قيمة كبيرة في الأدب إن لم تكن أقوى الملكات . وكل أنواع الأدب محتاجة إلى الخيال يلوّنها ويبث فيها حياة وحركة ويلقي عليها ظلاّ جميلاً . وكلما رَقِيَ الموضوع الأدبي كانت حاجته إلى الخيال أوضح ، ولعل الشعر والقصة طويلة "أو قصيرة هما أكثر أنواع الأدب حاجة إلىه .

وللخيال صلة قوية وارتباط كبير بالعواطف ، ولهذا فكلما كانت العاطفة قوية احتاجت إلى خيال قوي يُعين على إظهارها وروعتها ويزيد من درجة تأثيرها ، وبالتالي إن ضعف أي منها يؤثر أثراً كبيراً في ضعف الآخر .

ولكن ما هو هذا الحيال الذي قلنا عنه ما قلنا حتى الآن ؟ إن الحيــال في

حقيقة أمره ملكة غامضة لا يكن تحديد مفهومها تحديداً جامعاً مانعاً. وكل ما يكن هو معرفة ملكة الخيال بأثرها.

فالناس يقولون مثلاً عند سماع بيت أو أبيات لأحد الشعراء وهـذا خيال واسع ، أو هذا تخييُّل بديـع ، فيفهم السامع لهذه الكلمات أو ما يماثلهـــا أن لصاحب هذا الشعر قدرة "على سبك المعاني وصوغها في صورة بديعة .

ولو قالوا مثلاً : د هذا خيال مريض » أو د ما أضيق هـذا الخيال ! » أو د ما أسخف هــذا التخييل » فهم السامع أن ليس للشاعر قدرة "على إخراح المعاني في صور شائقة مبتكرة !

فهذا المعنى الذي يخطر إلى الذهن عند سماع تلك الجل وأمثالها يصح لنا أن نأخذه ونشرح به معنى الخيال فنقول : « هو قوة تتصرف في المعاني لتنتج منها صوراً بديعة . وهذه القوة إنما تصوغ الصور من عناصر كانت النفس قد تلقيّتها عن طريق الحس أو الوجدان ، فليس في إمكانها أن 'قبدع شيئًا من عناصر لم يسبق للمتخيّل معرفتها ، .

ويعتمد الخيال على قوة التذكر وهو تداعي المساني وخطور ما على الذهن بسهولة ، فبعد أن تاراءى الصور للخيال بوسيلة التذكر يستخلص منها ما يلائم الغرض ويطرح ما زاد على ذلك ، وبهذا 'تفصل الخواطر عن أزمنتها أو عنا يتصل بها بما لا يتعلق به القصد من التخييل ، ثم يتصرف الخيال في تلك العناصر بمثل التكبير أو التصغير وتأليف بعضيها إلى بعض حتى تظهر في شكل جديد .

وقد سبق الكلام عن تداعي المعاني وأنواع الخيال في الفصل السابق فل يراجَما في مكانها من الكتاب ، وحسبنا أن نورد هنا طائفة أخرى من الأمثلة 'نلقيي بها مزيداً من الضوء والوضوح على تداعي المعاني الذي 'يفذ"ي الخيال بالتجارب ويؤثر في الانتاج الأدبي" . . .

ذكرنا من قبل أن عوامل تداعي المماني تنحصر في ثلاثة هي : التشابه ، والتضاد أو التبان ، والاقتران المكاني أو الزماني .

(١) فمن تداعي المعاني بعامل التشابه مثلًا قول الشاعر :

كم وجوم مثل النهار ضياء لنفوس كالليل في الإظلام

فالوجوه الكثيرة المضيئة تستدعي إلى ذهن الشاعر والنهار ، ، وذلك لمسا بين الممنيين من تماثل وتشابه في أمر خاص هو هنسا الضياء . وكذلك النفوس الكثيرة التي تنطوي على الحقد الآسود تستدعي إلى ذهن الشاعر والليل ، ، لما بين المعنيين من تماثل وتشابه أيضاً في أمر خاص هو هنا الإظلام .

ومنه كذلك قول الشاعر:

حملتُ إليه من لساني ، حديقةً ، سقاها الحجاسَقي الرياض السحائب

فالشعر المزهر البهيج الذي سقاه اللججا واستمد منه قوامه قد استدعى إلى الشاعر وحديقة ، سقاها المطر ، لما بين الممنيين كذلك من تماثل وتشابه في أمر مُعين هو الجمال في كئل .

فالحيال هو الذي لمح المشابهة التي بين الوجوه والنهار ، وبين النفوس المظلمة والليل ، وبين الشعر والحديقة ، ولهذا نراه يلتقط المشبه به في كل تشبيه هنا من بين عديد التجارب المُستكندة في الحافظة ، ثم يقترحها على العقل ويتضافر معه في تأليف هذه الصور المؤثرة النابضة بالحياة والجمال .

وعلى عامل التشابه هذا يقوم فن التشبيه وفن الاستعارة اللذين همما أوسع مضار تتسابق فيه قرائح الشعراء والكئتاب .

(٣) والتضاد أو التباين من عوامل تداعي الماني واستحضارها ، فالصور

التي يكون بينها تضاد أو تباين لا يكاد بعضها يتخلف عن بعض . فمن تخيل « الحبُب » خطر له معنى « البغض » ، و مَن مر"ت على باله « الشجاعة » انساق إليه معنى « الجبُبن » ، وهكذا . . .

ومن أمثلة ذلك قول الشاعر:

إذا نحن سرنا بين شرق ومغرب تحرّك يقظان التراب ونائمه فهنا نرى أن « اليقظان » قد استدعى إلى الخاطر المعنى المضاد له وهو « النائم » ، وكذلك الشأن في قوله : « بين شرق ومغرب » .

وقد أدخل البلاغيون في وجوه الوصل بين الجلتين ما يقوم بينهما من التضاد في المعنى ، ، وذلك كما في قوله تمالى : ﴿ إِنَّ الْأَبْرَارُ لَهْمِ نَمْمُ وَإِنْ الْفُجَّارَ لَهْمَ جَحَمِ » وقوله تمالى أيضاً : ﴿ فَلْمُنْصَحَكُوا قَلْمِلًا وَلَمْبُكُوا كَثْيْراً » .

(٣) ومن تداعي المماني بعامل الاقتران المكاني أو الزماني أن " ذكر مكان ٍ أو زمان معين من شأنه أن يستدعى إلى الذهن الأحداث التي وقعت فيه .

ومن أمثلة الوقائع التي 'تذكسَر' عندما يخطسُ بالبال مكانها قول' الن الرومي :

وحبّب أوطان الرجال إليهم مآرب قضّاها الشباب هنالكا إذا ذكروا أوطانهم ذكّرتهم عهود الصّبا فيها فحَنُّوا لذلكا ا فذكر الرجال لأوطانهم يذكرهم بأعز" مراحل حيساتهم وهي عهود م

فد كسر الرجال لاوطانهم يد كسرهم باعز مراحل حيساتهم وهي عهود الصّبا التي لا تكاد تسُطيف بأدهانهم حتى تستيقظ في نفوسهم عاطفة الحنين إليها.

ومن أمثلة الوقائع التي تتوارد على الخاطر عند مجرد ذكر زمانها قول الخنساء في رثاء أخيها صخر :

يذكِّرُني طلوعُ الشمس ِ صَحْراً وأذكرُه بكلٌّ مَغيبِ شمِس ِ

فالخنساء خصّت هذين الوقتين بالذكر لأنها مظهران لعملين عظيمين منأعمال أخيها صخر ؟ إذ كان يغدو للغارة التي هي مظهر الشجاعة عنسد طلوع الشمس، ويَقدري الضيوف ويقدم لهم الطعام عند الغروب.

ومن هذا الوجه نشأت الكناية ' وبعض ُ المجاز المرسل . أما الكناية ' فلأنهسا الدلالة ' على المعنى باسم ما يلازمه في الخارج . وصح مذا نظراً إلى أن حضور المعنى الموضوع له اللفظ ' في الأصل يستدعي حضور الازميه في الذهن ' كقول الحصين بن الحمام :

تأخرتُ أستبقي الحياةَ فلم أجد لنفسي حياةً مثلَ أن أتقدما ولسناعلى الاعقابِ تَدمَى كعو بنا ولكن على أقدامنا تقطر الدّما

فالمنى الذي أراد الشاعر أن يفيده هنا هو ثباتُ وثباتُ قومه في مواقف الحرب ، وأن الفزع من الموت لا يدفع بهم إلى عار الهزيمة . .

وقد عبَّر عن هذا المعنى بأن دماءم لا تقع على أعقابهم البَتَّة ، وهذا يستلزم أنهم لا يعطون العدو طهورهم حتى ينالسها بسيوفه . كما أن معنى قسطر الدماء على أقدامهم يستدعي إلى الذهن لازم هذا المعنى ، وهو أنهم يستقبلون العدو بوجوههم ثابتين صامدين حتى يلتصروا أو يموتوا ميتة الأبطال .

وأما بعض أنواع المجاز المرسل فكإطلاق الجزء على الكل ، والحال على المحل ، والحال مقارن الحل ، والحال مقارن الحل ، والحال مقارن بالحل ، والسبب على المسبب ، وذكر أي من هذه أو عكسيها يستدعي إلى الخاطر قرينه .

 ومنها قول شاعر يرثي معن بن زائدة :

ألِمًّا على ﴿ مَعْن ِ ، وقولا لقبره سقتك الغوادي مَرْ بَعا مُمْ مَرْ بَعا (١)

ومنها ، رعينا الغيث ، أي المطر ، والغيث لا 'ير عي، وإنما 'يرعتى النبات، الذي كان الغيث أو المطر سبب ظهوره .

ومُفاد كلّ ذلك أن ذهن المخاطب ينتقل إلى المعنى المراد حيث كانبينه وبين المعنى المراد حيث كانبينه وبين المعنى الحقيقي مناسبة "تقتضي تقار ُنها في الذهن ، لأن إدراكها كان في زمن واحد ، كما هو الشأن في الجزء والكل والحال والمحل ، أو على التعاقب كالسبب مع المسبب .

\*

## اختلاف الأفكار في تداعي المعاني :

وتجدر الإشارة هنا إلى أن الأفكار في تداعي المعاني تختلف من شخص لآخر، وذلك نظراً لاختلاف الناس في ميولهم ومشاربهم وتجاربهم المستمدة من واقع حياتهم . فكل معنى يستدعي لصاحبه ما هو ألصق بميله وأقرب إلى عمله .

وسبب ذلك أن الدواعي والعواطف لها شأن فيا يتوارد من المعساني على البال . فالطمع أو الحاجة أو الرهبة مثلاً تستدعي من المعاني ما يَمُتُ بصلة إلى المديح أو الاستعطاف .

<sup>(</sup>١) ألما عليه: أنزلا به ، والفوادي : جمع غادية وهي السحابـــة تنشأ غدوة ، أو مطرة الفداة ، والمربع : اسم مشتق من أربعة . والمعنى سقتك الفوادي أربعة أيام متوالية ثم أربعـة أخرى متوالية ، فهو دعاء بكثرة السقيا للقبر .

وعاطفة الحُنُبِ تستدعي المعاني الغزلية ، والحزن يستدعي معاني الرثاء أو الشكوى ، والإعجاب بالنفس أو العشيرة يستدعي معاني الفخر والحماسة ، وهكذا ...

وسبب آخر يتمثل في البيئة الخاصة التي يعيش فيها كل إنسان ويستمد منها تجاربه الشحصية . فالناشىء في بيئة النعيم والترف يتوارد على خاطره من المعاني ما لا يتوارد على خاطر من شب على حال من الفقر والبؤس .

والأفكار التي تحضر في نفس الحَضَرِيّ غير الأفكار التي تحضر في نفس البَدَوِيّ ، والمقيم في مناطق باردة ينساق إلى خياله ما لا يدخل في خيال المقيم في مناطق حارة .

فكلمة «الشتاء» مثلاً تقاترن في ذهن الأول بصورة الثلج وتستدعيها وليس بين الشتاء والثلج أي اقتران واتصال بذهن الثاني ، لقليّة مشاهدته للثلج أو عدم وقوع نظره عليه طوال حياته .

يقول ابن المعتز في صفة الهلال :

فانظر إليه كزورق من فضة قد أثقلته مُحولة من عنبر (۱۱) ويقول ابن الرومي في صفة الراقاقة :

ما أنس لا أنس خبّازا مررت به يدحو الرقاقة و شك اللمح بالبَصَرِ ما بين رؤيتها في كفّه كُرةً... وبين رؤيتها زهراء كالقمر إلّا بمقدار ما تنداح دائرة في صفحة الماء يُر مَى فيه بالحجر (٢٠)

فابن الممتزيرى الهلال فيستدعي لخاطره في حالة التشبيه زورقاً من الفضة

<sup>(</sup>١) ديوان ابن المعتر ص: ٧٤٧

<sup>(</sup>٢) كتاب العمدة : ج ٢ ص : ه ٢ ٢ ، تنداح دائرة : تلسع وتمتد.

مُثقلًا بحمولة من العنبر . وابن الرومي يرى الرقاقة في كفُّ الخباز كرة " ، ثم سرعان ما يراها بيضاء مستديرة كالقمر ، فتستدعي هذه الصورة إلى خاطره في حالة التشبيه دائرة ظهرت على صفحة الماء بفعل حجر ألقيي فيه .

فهذان المثالان يصوران اختلاف الأفكار في تداعي المعاني بسبب اختلاف البيئات التي يتقلس فيها الناس. فابن المعتز الذي وُلِدَ وعاش في بيئة الخلفاء يصف ماعون بيته وأثاثته. ولهذا فهو إذ يرى الهلال ويلتمس له مشبها بسه فسرعان ما يتنقسل خيالته بين بيئته المترفة ويستخرج منها صورة زور رق من فضة محل بالعنبر!

أما ابن الرومي الذي تختلف بيئته الخاصة عن بيئة ابن الممتز فإنه إذ يرى الرقاقة بيضاء مستديرة كالقمر ، لا يسعفه خياله بشي يشبهها من وقائع بيئته غير دائرة ظهرت على صفحة الماء بفعل إلقاء حجر فيه !

\*

### فنون الخيال ،

والخيال يتصرف في المماني التي تختزنها الحافظة على وجوه شق طبقاً لمقتضيات الأحوال ومتطلسًات التمسر . ومن هذه الوجوه :

(١) تكثير القليل ، وذلك كقول المتنبي في وصف جيش الدُّمُســـتق :

خيسُ بشرق الأرض والغرب زحفُه وفي أذُن ِ الجَوْزاء منه زمازمُ (١)

<sup>(</sup>١) الخيس: الجيش العطيم ، وسُمَّتِي بذلك لأن له ميمنة وميسرة وقلباً وجناحين . والزحف: التقدم ، وأصله المشي مع تثاقل . والجوزاء : نجان معترضان في جوز السياء أي وسطها ، والزمازم : الأصوات التي لا متفهّم لتداخلها ، وأصل الزمزمة : صوت الرعد ، أواد الأصوات المتداخلة .

وقول ِ عمرو بن كلثوم مفتخراً :

ملانا البرحتي ضاق عنَّا وظهرُ البحر نملوُّه سفينا

فجيش الدمستق مها كشر عدد ، لا يمكن أن يزحم الأرض ويملا كما من شرقها إلى غربها ، كما أن الأصوات المنبعثة من تحركات هذا الجيش مها عكست واشتدت لا تستطيع أن تبلغ عينان الساء . ولكن خيسال الشاعر الذي يبغي الاشادة بسيف الدولة يحرض المسام اعيننا جيش عدو، هكذا قوياً للايحاء بان سيف الدولة الذي هزمه لا بد انه اقوى منه .

وكذلك الشأن بالنسبة لبيت عمرو بن كلثوم . فالذي صنعه خياله أنه تجاوز في الإخبار بكثرة قبيلته وسفنها حد الحقيقة ، وأن نشوة الفخر والاعتزاز دفعته إلى تخيِّل أن البَر قد ضاق عنهم ، وأن البحر قد از دحم بسنفتنهم .

(٢) تكبير الصغير : وذلك كقول بشر بن خازم يصف وقعته مع الأسد حين صرعه بضربة من سيفه :

فخر مُضَرَّجا بدم كأني هدمت به بناء مُشْمَخِرًا

فقد تخيل الشاعر عندما َهُوَى الأسدُ إلى الأرض أن بناءً شامخاً قد انهـار وتهدم . فالخيال هو الذي بلغ بجثة الأسد إلى أن جعلهــــا في العيظــَم بمقدار بناء شامخ .

ومثله قول بشر بن ربيعة الخَنْشُمَمِيٌّ في وصف معركة :

عَشِيَّةَ وَدَّ القومُ لو أنَّ بعضَهم يُعارُ جناجي طائر فيطيرُ إذا ما فرغنا من قراع كتيبة دَ لَفْنا الآخرى كالجبال تسيرُ ·

فالكتيبة 'التي يتراوح عددها من ماثة إلى ألف من الرجال قد بلغ بها خيال

الشاعر من جهة الضخامة والعيظتم مبلغ الجبال . فالحيال إذ يكبر الصغير على هذا النحو إنما يبغي أن يرتب على ذلك أموراً تعلي من شأن الصغير ، كإسناد الشجاعة إليه كا في هذين المثالين ، حيث يرينا الأول منها فارسا يصرع أسدا بلغ من العيظتم بمقدار بناء شامخ ، وحيث يرينا الثاني جمساعة تقارع كتيبة كالجبال ضخامة ثم تنتصر عليها .

(٣) تصغير الكبير: ومن أمثلة ذلك قول الأعشى:

فلو أنَّ ما أبقيتِ مِنِّي مُعلَّقًا بعُودِ ثُمَّامٍ ما تاوَّدَ عُودُها ''' وقول المتنبي :

كفى بجسمي نحولاً أنني رجل لولا مخاطبتي إياك لم ترني ومنه كذلك قول البارودي:

انظر إليَّ تجد خيالاً باليا تحت الثياب يكاد أن لا يُنْعَتَا

فالأعشى في عتابه لصاحبته يريد أن يُنشهي إليها بأنه لم يظفر من حبها إلا " بالمرض والسَّقَم ، ولكن سرعان ما يتدخل خياله في هذا الموقف فيرينا الشاعر من شدة ما ناله من الحب نحيف الجسم هزيلا إلى الحد الذي لو تعلق بعود من نبات النام الرَّخُو الضعيف ما تأوَّد واهنز لشدة ضا لته و خفيه ا

والخيال في بيت المتنبي أخذ يستصغر الجسم حتى ادَّعَى أنَّ مخاطبته للناس هي التي تهديهم إلى مكانه فيبصرونه . ولولا مخاطبتُه لـَبَقِي محجوباً عن أعين الناس وإن وقف قبالتهم !

<sup>(</sup>١) النَّشَام : نبت ضعيف له خوص أو شبيه بالخوص . وربما 'حشييَ به وسُدَّ بـــه خَصاص البيوت .

كذلك الخيال في بيت البارودي هو الذي يجملنا لا نرى أمامنا رجلا ، بل خيال رجل أو شبح رجل بال إلى الحد الذي يصعب معه نعته أو وصفه !

فالخيال إذ يتدخل في مثل هذه المواقف ويتعميد إلى تصغير الكبير ، إنما يبغى من وراء ذلك أن يثير فينا بعض العواطف ، كعاطفة الشفقة والرثاء لحال الكبير الذي ردّته أحداث الدهر صغيراً.

مررت على المروءة وهي تبكي فقلت : علام تنتحب الفتاة ؟ فقالت : كيف لا أبكي وأهلي جميعًا دون خلق الله ماتوا ؟

فقد تخيل الشاعر « المروءة » وهي أمر عقليٌّ معنويٌّ في زيٌّ فتارة تبكي فأسند إليها البكاء وأجرى بينه وبينه هذا الحيوار .

ومنه قول المتنى :

وما الموتُ إِلَّا سارِقُ دَقَّ شخصُه يصول بلا كَفِّ ويسعى بلا رِجل ِ

فالمتنبي يتخيل الموت وهو أمر معنوي في صورة سارق دق شحصه يصول دون كف ي 'يظهرها ، ويسمى دون رجل ينقلها ، فلا 'يدرك كيف ياتي ، وكيف يعصف بالأرواح ويسرقها من الأجساد ا

## (٥) تخيل المحسوس في صورة المحسوس ، ومن ذلك قول البارودى :

وقد ماجتِ الأغصانُ بين يدِ الصَّبَا كَا رَفَرُ فَتَ طَيْرٌ بَاجِنْحَةً يُخْشُرِ كَانَ النَّدَى فَوَقَ الشَّقِيقَ مَدَامَعُ تَجُولُ بِخَدِّ أَوْ جَمَانٍ عَلَى تِبْرِ '''

<sup>(</sup>١) الشقيق :ورد أحمر في وسطه سواد،وهو ينبت في الجبال ،والتبر :نتاتالذهبالخالص .

فخيال البارودى يتمثل أغصان الأشجار التي يؤرجعها نسم الصبّا في صورة طيور مرفرفة بأجنحة خُنشر ، كا يرى قطرات الندى فوق ورد الشقيق الأحمر في صورة دموع تنحدر على خَدرٌ ، أو صورة حبّات الفضة على فـُـتات الذهب الخالص .

(٦) تخيل المعقول في معنى المعقول ؛ والمراد بالمعقول هنا المعنوي ،وذلك كن يتخيل المذلة في معنى الكفر ، فقال :

أمطري لؤلؤًا جبالَ سَرَ نديد بَ وفيضِي جبالَ تَكُرورَ تِبْرَا منزلي منزلُ الكرامِ ونفسي نفسُ خُرِّ ترى المذَّلةَ كُفْرا

و كتخيُّل ابن الرومي" دَبيبَ المكر الخفي" في معنى دَبيبِ الملال وسريانه في قلب حبيبين مستهامين ، أو في معنى مسير القضاء في طلسَم الغيب وذلك إذ يقول من قصيدة يعاتب بها صديقاً :

لكَ مَكرُ يَدِبُ فِي القوم أَخفَى من دبيبِ الغِذاء في الأعضاء ''' أو دَبيبِ المَلالِ فِي مُسْتَهَامَيْ نِ إلى غاية من البغضاء ''' أو مَسيرِ القضاء في طُلَم الغَيْ بِ إلى مَن يُريده بالتَّواء '''

(٧) الحوار والقصص : ومن فنون الخيــال عقد محاورة أو إنشاء قصة

- ١٢٩ - ني الثقد الأدبي (٩)

<sup>(</sup>١) دَبُّ دبيباً : مشى مشيا خفيفاً على هنة ، وهو دبيب غير محسوس .

<sup>(</sup>٣) الملال : السَّامَة . والمستهامان : الحبيبان الهـــائم أحدهما بالآخر . والبغضاء : شدة الكراهة . وسريان الملل في المستهامين حتى ينتهى بها إلى البغض من أخفى الحقيات .

<sup>(</sup>٣) التُّوكى والتُّواء: الهلاك. يمني أو مثل سير القضاء والقسر إلى من يقصده في خفاء الغيب ليُلحق به الهلاك.

تهدف إلى مَعْثَرَى أدبي آو سياسي آو أخلاقي . وقد كان الأدباء وما زالوا يستمينون بالخيال في إجراء حوار بين اثنين أو أكثر ، أو في خلق شخصيات قصصية لا وجود لها في عالم الواقع .

ويدخل في هذا الضرب كثير منأشعار الغزل التي يخترع فيها الشاعر محاورات بينه وبين صاحبته ، أو يصف فيها طيف الخيال أو ما أشبه ذلك .

ومن أمثلة المحاورات الغزلية التي يلعب فيها الحيسال دوراً كبيراً معظم ُ شعر عمر بن أبي ربيعة و مَن نحا منحاه ، وذلك كقول عمر :

وغضيض الطَّرْفِ مِكسال الضَّحَى أحور المقلة كالرِّيم الأعَنُّ (۱) مَرَّ بِي فِي نَفَر يَحْفُفْنَهُ مثلما حَفَّ النصارى بالوَنَ وَاعني منظرُه لمَّها بَدَا ... رُجَّما أرتاعُ بالشيء الحسنُ الآن قلتُ: من هذا ؟ فقالت: بعضُ مَنْ فَتَنَ الله بكم فيمَن فتن بعضُ مَن كان أسيراً زَمنا ثمَّ أضحَى لهواكم قد مجَنْ (۱) قلتُ حقًا ذا ؟ فقالت قولة أور ثَتْ في القلب همًّا وشجَنْ قلت : يا سيدتي ... عَدَّ بيني قالت ِ: اللهمَّ عذَّ بني إذَنْ ا

أما وصف طيف الحيال فمنه قول البحتري :

<sup>(</sup>١) غضيض الطرف : فاتر الجفن ، والريم : الظبي ، الأغن : ذو الغنة .

<sup>(</sup>٢) راعني : أخافني .

 <sup>(</sup>٣) مجن : خلط الجد الهزل . والجون : ألا يبالي الانسان بما يصنع . وأصل المجون صلابة الشيء وغلطه ، ثم قالوا للذي يهزل « ماجن » لصلابة الشيء وغلطه ، ثم قالوا للذي يهزل « ماجن » لصلابة الشيء وغلطه ، ثم قالوا للذي يهزل « ماجن » لصلابة الشيء وغلطه ، ثم قالوا للذي يهزل « ماجن »

إن رَيًّا لم تَسْق رِيًّا من الوص بعثت طيفَها إليَّ ودوني زار وَ هنا من الشآم فحيًّا فقضى ما قضَى وعاد إليها قد أخذنا من التلاقي مجلطًّ

ل ولم تدر ما جوى العُشَّاق ('' وَخُدُ شهرين للمهاري العِتاق ('' مستهاما صبًا بارض العِراق والدُّجى في بُروده الاخلاق ('') والتلاقي في النوم عِدْلُ التلاقي (''

坐

جودة الخيال ، من المسكم به أن النفوس تختلف بفطرتها في سلامة الذوق وقوة التذكر ، ولهذا السبب يكون ما نراه من تفاوت في جودة الخيال .

ومن المسكسّم به أيضاً أن تجارب الإنسان الذاتية وتردُّدَ نظره في مظاهر بيئته وحقائقيها لها تأثيرها في جودة الخيال وتوسيع مجال انطلاقاته .

فامتلاء ذاكرة الأديب أيشًا كان من المناظر والمشاهد والصور المختلفة التي لا حصر لها تجعله أغزر مادة " ، حتى إذا عرض له معنى يتطلب أداؤه قدراً من الخيال فإنه يجد من مخزون ذاكرته ما يساعده على بلوغ غايته .

وللمدنية أثرها في ترقيق الخيال وتهذيبه وخصوبته ، ومن السهل على سبيل المثال التفريق بينالصور الني ينشئها الخيال البدوي والتي ينشئها الخيال الحضري .

هذا على بن الجَهُم الشاعر ُ العباسي ُ يخطر له وهو مقيم في البادية أن يمدح الحليفة المتوكل فلا يجد خيالُه شبيها للمدوح في الوفاء والشجاعة غير الكلب

<sup>(</sup>١) رَيًّا : اسم امرأة ، ﴿ ٢) الوخد : إسراع البعير ، أو سرعة الخطو في السير .

<sup>(</sup>٣) البرود : الثَّياب ، جمع 'برد ، والأخلاق : القديمة البالُّية .

<sup>(</sup>٤) عِدل التلاقي : أي في الحقيقة أو اليقظة .

والتُنْيُسُ ، ، وذلك حيث يقول :

أنتَ كالكلب في حِفاظك للعَهْ لِهِ وَكَالتَّيْسِ فِي قِراعِ الخُطوبِ

وينزح الشاعر نفسه من البادية إلى بغداد، فيعنب خيال من محيط الحضارة الزاخر بكل شيء في عاصمة الخلافة ، ثم 'يخر ح لنا صوراً تغلب عليها سياء الحضارة كقوله :

الوردُ يضحكوالأوتار تَصْطَخِبُ والنايُ يندُب أشجاناً ويَنتحبُ والراحُ تُعرَضُ فِي نَوْرِ الربيع كَا تُجَلّى العروسُ عليها الدُّرُّ والذهبُ وكلما انسكبتْ في الكأس آونـة أقسمتُ أنَّ شعاعالشمس ينسكب''

وكقوله أيضاً في الحنين إلى موطنه الأول في البادية :

يار حمت اللغريب في البلد النَّا زح ماذا بنفسه صنعا ؟ فارق أحبا بَه فما انتفعوا بالعيش مِن بعده ولا انتفعا! (٣)

فمن هذه الأمثلة نرى التفاوت في جودة الخيال بحكم التفاوت والاختلاف في البيئات التي يستقى منها الخيال ويحلق في أجوائها .

والحرية من الأمور التي تؤثّر كذلك في جودة الخيال ، فالشاعر كالطائر لا يطيب له الغناء والتغريد إلا إذا شعر بأن الجو الذي يعيشفيه يَتنفُّسُ حريَّه " وأمناً وطلاقة .

في مثل هذا الجو الحر الطليق ينشط الخيال المُنتعش ويطلمُع على الوجود بأروع الصور التي تؤثر في النفوس بما يسري في نسيجها من الحيساة والحركة ،

<sup>(</sup>١) الأغاني : ج ٢ ص ٢٣٢ (٢) وفيات الأعيان لابن خلكان : ج ١ ص ٤٩٨

ومن نَـبُّض ِ العاطفة ود ِفَـثُمِها …

أما الخيال الذي يعيش فــزعاً في ظل الحرية المقيدة المهددة بفعـــل الظلم والاستبداد والخوف وما أشبه ، فإنــه قل أن ينشط للعمل الخلاق ، وهو إن فعـَلَ فلن يكون إنتاجُه غير صور جامدة كالدمى ، لا تثير إلا الأسى والرثاء!

# المعساني

المعاني هي العنصر الثالث من عناصر الأدب الأربعة ، وهو قِوام كل أنواع الأدب وإن كانت قيمتها تختلف من نوع إلى آخر .

ففي بعض أنواع الأدب يكون للمعاني قيمة أكبر ، كما هو الشأن في كتب النقد وكتب التاريخ الأدبية والحكم والأمثال. فالفرض الأول من موضوعات مثل هذه الكتب ليس اللذة والإمتاع وإثارة العواطف، وإنحب هو الإخبار الحقائق وأداء المعاني على وجه تكون فيه غزيرة دقيقة واضحة.

فأنواع الأدب التي تعتمد أكثر ما تعتمد على العقل يُتطلب منها أن تعطي من الحقائق أكثر ما تستطيع ، وأن تؤديها بدقة ، وأن تستعمل في أدائها أوضح السُّبُل حتى يسهل فهمها . وهي لا تمُعَد أدبية إلا بمقدار ما يستطيعه السكاتب من مَنْ ج المعاني الدقيقة الواضحة بالعواطف والمشاعر .

هذا بالنسبة لأنواع الأدب التي يكون للمعاني فيها أكبر ُ قيمة ، أما الأنواع الأخرى التي تُعدُ أدباً صرفاً ويكون القصد ُ الأول ُ منها إثارة َ العواطف كالشعر والقصص ، فإن مراعاة َ المعاني والحقائق فيها أمر ُ ثانوي وإن لم تكن قليلة القيمة ، لأنها على الرغم من كل شيء تـُعدَ من مقوماتها .

وقد رأينا فيما سبق أن العواطف إنما تكون صحيحة سليمة إذا كانت قائمة

على أساس صحيح من الحقائق . وكذلك الشعر الذي يمثل أكبر وأهم أنواع الأدب الصرف ، إنما يقاس إلى درجة كبيرة بما فيه من معان ترتكز عليها العاطفة .

وإذا كان الأمر كذلك كان الشاعر الكبير هو من اتسعت تجماربه في الحياة ، وكان لديه علم عميق بكثير من الأشياء وحقائق الوجود التي تحيط به . ورأب" شاعر من هذا الطراز أثسر بشعره في الحيساة الإنسانية أكثر من تأثير الفلسوف فيها بفلسفته .

وليس ضروريا في هذا النوع من الأدب أن يكون ما فيه من المساني والحقائق جديداً مبتكراً ، كما هو الشأن في العلوم الأخرى. ذلك لأن الابتكار في الأدب لا يعني أن يطرق الأدبب موضوعاً غير مسبوق أو يعثر على فكرة لم تخطر على بال غيره .

إنما الابتكار الأدبي أن يتناول الأدبب الفكرة التي قد تكون مألوفة الناس فيسكب فيها من عاطفته وخياله وفنه مسا يجعلها تنقلب خلقاً جديداً يبهر العين ويُدهش العقل ، أو أن يعالج الموضوع الذي كاد يبلى بين أصابع السابقين من طول تداول استعاله فإذا هو يضيء بين يديه بروح من عنده .

ونحن في أدبنا القديم نجد في الشعر معنى البيت الواحد وموضوعَه يتنقلان من شاعر إلى شاعر ، ويلبّسان في كل زمن حُلُّة وصياغة حتى اختلف النقاد فيمن يفضلون: أهو أو ل من طرق الفكرة والموضوع؟ أم خير منه من صاغها وأجراهما على الألسُن وأتاح لهما الانتشار والذبوع ؟

ومن أمثلة ذلك تـمـَر ف الشعراء في مدح أهل الجود والعطاء . هذا مسلمُ الوليد يقول في ممدوحه :

أخْ لِيَ يعطيني إذا ما سالتُه ولو لم أُعرِّضُ بالسؤال ابتدانيا

ويلتقط منه هذا المعنى أبو العتاهية فيقول :

وإنَّا إذا ما تركنا السؤال فلم نبغ نائلَه يَبتدينا وإنَّ نحن لم نَبغ معروفه فمعروفُ أبدا يَبتغينا ويأخذه عنه أبو تمام فيقول:

فأضحت عطاياه نوازع شُرَّدًا تسائلُ في الآفاق عن كل سائل ِ من عن كل سائل ِ من يحيء المتنبي فيمبر عن ذات المعنى بقوله :

وعطاء مال لو عداه طالب أنفقتَه في أن تلاقي طالبا (١)

فأبر الطيب المتنبي يقول هنا لممدوحه : إذا لم يأتك طالب أنفقت مالك في البحث عن طالب تعطيه . وما من شك في أن كلاً من مسلم وأبي العتاهية وأبي تمام قد أجاد في تصوير معناه ، ولكن أبا الطيب قد زاد عليهم بقوله : « لأنفقت في أن تلاقي طالبا » .

حقاً إن مسلم بن الوليد هو أول من طرق الفكرة هنا ، ولكن أبا الطيب هو الذي جدّد فيها وزاد عليها وأحسن صياغتها وأتاح لها الذيوع . وليس هذا الضرب من الابتكار بالمطلب اليسير ، قما أشق الإتيان بجديد في موضوع ليس بجديد .

وعلى ذكر الحقائق أو المماني ودورها في الأدب نذكر أرب وظيفة الأدب ليست في أن يعلم الحقائق و يهيج بها عواطف الناس ويجعلم يشعرون بها أكثر مما كانوا يشعرون من قبل .

<sup>(</sup>١) عداه طالب : تجاوزه .

وإنه لسَيْعَدُ أديباً كبيراً من استطاع أن يوستم مشاعرنا نحو الحياة الإنسانية ، وأن يجملنا على العمل عقتضاها.

\*

والمعنى يكاد يكون أهم عناصر الأدب ، إذ لو لم يكن لدى الأديب ما يقوله لما كان هناك أدب البتة . وإذا اتخذنا أدبنا مثالاً وجدنا أن نقاد العرب قد مجثوا فيه المعنى الشعرى بحثاً مستفيضاً ، وقاسوه بمقاييس شتى منها :

#### (١) مقياس الصحة والخطأ:

فهم يطلبون أول ما يطلبون في الممنى أن يكون صحيحاً لا خطــا فيه من ناحية الحقائق أو واقع الحياة أو المدلول اللغوي .

وكأن النقاد بالتفاتهم إلى هذه الجوانب المتصلة بالمنى يَدْعُنُونِ الشعراء إلى التعمق في ثقافتهم حتى يسلم شعرهم من الضعف اللغوي .

ومن أمثلة الخطأ للجهل بالحقائق قول رؤبة بن العجَّاج :

كنتم كمن أدخل في تُجحُر يدا فأخطأ الأفعى ولاقى الأسودا جمل الأفعى دون الأسود وهي فوقه في المنضر "ة (١).

ومن الخطأ المخالف للواقع والطبيعة قول الحَكَم الخُضَري .

<sup>(</sup>١) الشعر والشعراء لابن قتيبة : ج ٢ ص ٧٩ه . والأفعى : الحية ، وفي لسان العرب : الأسود أخبث الحيّات وأعظمها وأنكاها .

فليس الممهود أن يكون الغيث أو المطر واكفًا في كل ساعة (١). ومن الخطأ اللغوي قول البحاري :

رَتُشُقُّ عليه الريحُ كلِّ عَشِيَّةٍ جيوبَ الغمامِ بين رِبكُر وأيّم وأيّم فقد ظن البحتري أن الأيم هي من ليست بكراً ، فجعلها في البيت ضد البكر ، مع أن الآيم من النساء هي التي لا زوج كما بكثراً كانت أو ثيباً ، ومن الرجال من لا امرأة له (٢) .

\*

### (٢) مقياس الطرافة :

ومن النقاد من يستجيد المعنى ويقيسه بمقدار ما فيه من طرافة ، أي نُدرة وغرابة . وتتمثل هذه الطرافة في إدراك الشاعر لجوانب المعنى الخفيسة غير المطروقة والتعبير، عنها .

وعن ذلك يقول ابن قتيبة : « وقد ُ يختار – الشمرُ – ويُحفَظ لأنه غريب في معناه ، كقول القائل في الفتي :

ليس الفَـنَى بفَتَّى لا يُستضاء به ولا يكون له في الأرض آثارُ وكقول آخر في تجوسيّ :

شهدت عليك بطيب المُشَاشِ وأنك بجـر جواد خضم وأنك سيّد أهـل الجحيم إذا ما تَرَدَّيْتَ فيمن ظلَم وأنك سيّد أهـل الجحيم

<sup>(</sup>١) نقد الشمر لقدامة : ص ١٥٦ ، ويكف : يقطر ويتساقط .

<sup>(</sup>۲) لسان العرب : ج ۱۲ ص ۳۹

قرين للها مان في قعرها وفرعون والمُكتنى بالحكم (١٠) ومن الطرافة تحسين القبيح ، كقول أبي الأسود الدؤلي :

يلومونني في البخل جهلا وضِلَّةً وَللبخلُ خيرُ من سؤال بخيل ِ وقول شاعر آخر ُنزَيِّنُ المشيب :

لا يَرُعْكِ المشيبُ يا ابنةَ عبدال له فالشيبُ زينةُ ووَقـارُ إنمـا تحسنُ الرياضُ إذا ما بسمتُ في خلالهـا الازهارُ

ومن الطرافة أيضاً تقبيح الحسن كقول أبي الأسود الدؤلي في ذم الشباب : غداً منك في الدنيا الشبابُ فاسرعا وكان كجار بان يوماً فود عا فقلت له : أَدْ بِرْ ذَميًا فَإِنني قتلتُك عِلْما قبل أَنْ تتصدَّعا جنيت علي الذنب ثم خذ لتني عليه فبئس الخلَّتان هما معا وكنت سرابا مَا صِحاً فتركتني رهينة ما أجني من الشرِّ أجمعا (٢)

### (٣) مقياس الوفاء بالمعنى :

من صحة المعنى عند نقاد العرب أن 'بر'فسَّيَّه الشاعر' حقَّه وأن يأتيَّ به كاملًا

<sup>(</sup>١) الشعر والشمراء : ج ١ ص ٨٦ . المشاش : الأخلاق ، وهامان : وزير فرعون الأول ومن أعوانه المقربين ، والحكم : أبوجهل بن هشام ، وأصل كنيته « أبو الحكم ». والصجوس : عَسَدة الناو .

<sup>(</sup>٢) عماسة البحتري : ص ٢١٨ · أدبر : نعب وركتى . ومصح الشيء : ذهب وانقطع .

غيرَ منقوص . ولذلك نرام عند تطبيقهم لهذا المقياس يأخذون في اعتبارهم فنوناً بلاغية مختلفة بها يتم المعنى ويستوفي كل ظلاله . وتوضيحاً للأمر نورد فيا يلي أهم هذه الفنون مع وجه البلاغة فيها .

التتميم ، وهو أن يذكر الشاعر المعنى فلا يدع شيئًا من الأحوال التي تتم به صحته وتكمل معه جودت إلا أتى به (١) .

ولبيان أثر هذا «التتميم » في تحسين المعنى وصحته وبلاغته نقارن هنا بين بيتين لطرّ فة بن العبد وذي الرّثميّة في معنى واحد . هذا طرّ فة أراد أن يدعو لديار صاحبته بالسُّقشيّا فلم يجد تعبيراً عن معناه خيراً من قوله :

فسقى ديارك غير مفسدِها صوب الربيع ودَيمة تهمي

فقوله: ﴿ غيرَ مفسدِها ﴾ فيه تتميم للمعنى بما يفيد أنه يدعو لديار صاحبته بأن يَسقيها الفيث أو المطر والقدر المطلوب والإنساد . فالتتميم بهذا الاحتراس من البديم حقاً !

وأراد ذو الرُّمَّةِ أنْ يعبر عن المعنى نفسه فقال :

ألا يا اسْلَمِي يا دار قميَّ ،على البيلَى ولا زال مُنْهَلاً بجرعائك القَطْرُ (٢)

فذو الرُّمَّة هنا يدعو لدار صاحبته « مَيّ ، بالسلامة وبأن يظل المطر يَنْهُلُ ويَنْصُبُ على جرعاتها انصباباً شديداً. وهذا بالدعاء على دار صاحبته أشمه منه بالدعاء لها ؟ لأن القطر إذا انتهل فيها دامًا فسدت . وهذا العيب

<sup>(</sup>١) انظر نقد الشعر لقدامة بن جعفر ص٩٨٠

<sup>(</sup> ٧ ) الجرَّعاء والأجرُّع : الأرضُ ذاتُ الحزونة تشاكل الرمل ، وقيل : هي الرملة المستوية لا تنبت شنئاً . والقطر : المطر .

الذي وقع فيه الشاعر ناشيء من أنه لم 'يتمَّا معناه ولم يتحرَّز أ فيه كما فعل طرَّفة .

ب- التكميل: وإذا كان التتميم عند البلاغيين يرد على المعنى الناقص فيتمُّه، فإن د التكميل ديرد على المعنى التام فينكله، إذ الكمال أمر زائد على الممام . ومن أمثلة التكميل قول كنُثيِّر عزة :

لو أنَّ عَزَّةً حاكمتُ شمس الضحى في الحسن عند مُوَّفَقٍ لَقَضَى لها

ج - الايغال: وهو أن يستكل الشاعر معنى بيته بهامه قبل أن يأتي بالقافية ، فإذا أراد الإتيان بها ليكون الكلام شعراً أفاد بها معنى زائداً على معنى البيت .

ومن أمثلة ذلك قول الخنساء في رئاء أخيها صخر :

وإنّ صخراً لتاتمُّ الهداةُ بــه كانه عَلَمْ في رأســه نارُ

فعنى البيت هنا تام من غير القافية التي هي دفي رأسه نار ، ووجودها زيادة في المعنى لم تكن له قبلها . فالخنساء لم ترض لأخيها أن يأتم به جُهُّال الناس حتى جملته يأتمُّ به أثمَّة الناس ، ولم ترض تشبيهه بالعلم وهو الجبل المرتفع المعروف بالهداية حتى جملت في رأسه ناراً لمزيد الأرشاد والهداية فهذا دالإيغال، البديع أكمل معنى المشبه به وهو الجبل وزود البيت بقافيته .

د - التقميم : وهو استقصاء الشاعر أقسام المعنى الذي هو آخذ ٌ فيه قسمة

متساوية تحتوي على جميع أنواعه ولا يخرج منها جنس من أجناسه .

فالمعنى قد ينقسم إلى اثنين لا ثالث لهما ، أو إلى ثلاثة لا رابع لها ، أو إلى أربعة لا خامس لها ، وهكذا ...

ومن أمثلة تقسيم المعنى إلى اثنين لا ثالث لهما قول ثابت البناني : « الحمدُ شه وأستغفر الله » ، ولما سئل : لم خصَّهما ؟ قال : لأني بين نعمة وذنب، فأحمد الله على النعمة وأستغفره من الذنوب ،

ومن تقسيم المعنى إلى ثلاثة لا رابع لها قول زهير :

وأعلم ما في اليوم والأمس. قبلَه ولكنني عن علم ما في غدر عم فالبيت جامع لأقسام الزمان الثلاثة ولا رابع لها .

والتقسيم إذا استوعب جميع أقسام المعنى أو جميع أحواله فهـــو التقسيم الصحيح الذي يُعدَّ من فنون البديم المعنوي . ولكن التقسيم قد يعتريه بعض أمور تنفسده وتنقص من قيمته .

ومن ذلك عدم استيفاء كل أقسام المعنى كقول جرير :

سارت حنيفة أثلاث فثلُّتُهم من العبيد و تُلْث من موالينا

فهو بعد أن ذكر أنهم أقسام ثلاثة ذكر قسمينوسكت عن الثالث، فالقسمة هنا رديئة . قيل : إن جريراً أنشد هذا البيت ورجل من حنيفة حاضر، فقيل له : من أي قسم أنت ؟ فقال : من الثلث المُلْغَى ذكْرُه !

ه – الاطناب بالاعتراض ؛ والإطناب في الأصل زيادة اللفظ على المعنى لفائدة ، ويأتي في الكلام على أنواع شق . منها الإطناب بالاعتراض : وهو أن يؤتى في أثناء الكلام أو بين كلامين متصلين في المعنى بجملة أو أكثر لا محل لها من الإعراب لفائدة سوى دفع الإبهام . ومن هذه الفوائد التنزيه والدعاء والتحسر

والتعظيم والتنبيه على أمر من الأمور ، كقول كَنْسَيِّر عزة :

لو انَّ الباخلين وأنتِ منهم ﴿ رأوكِ تعلُّمُوا منكِ الْمُطَالَا

فالإطناب بالاعتراض هنا هو في قوله : « وأنت منهم » » وقد بادر بـــه الشاعر للتنبيه على بخل المخاطبة ، وأن الباخلين وهي واحدة منهم جديرون بأن يتعلموا منها التسويف والميطال .

والاعتراض على اختلاف أنواعه لا يُكمثل المعنى فحسب ، وإنما هو أيضاً يُضفي عليه ظلالاً من الحُسن . ويمكن إدراك هذه الحقيقة إذا ما قارنا بين المعنى بالاعتراض والمعنى مجرداً منه .

ولعل ابن الرومي من أكثر شعراء العربية عناية باستيفاء المعنى إلى الحد" الذي لا يدع فيه مزيداً لمستزيد . وقد أشار ابن خلسكان إلى ذلك في معرض حديثه عن ابن الرومي بقوله : « هو صاحب النظم العجيب والتوليد الغريب ، يغوص على المعاني النسادرة فيستخرجها من مكامنها ، ويُبرزها في أحسن صورها ، ولا يترك المعنى حتى يستوفيه إلى آخره ولا يتبقى فيه بقية ، (١) .



(٤) مقياس الوضوح والغموض ؛ وهذا المقياس من أهم مقاييس جودة المنى الشمري". ومرجع ذلك كله إلى الأساوب ، فوضوح المعنى يستلزم أن يكون الأسلوب الذي يـُـوُد "ى به جاريا على أصول اللغة خالياً من التعقيد بعيداً في ألفاظه عن الغرابة .

فإذا لم يسلم الأسلوب من هذه العيوب فإن الأمر ينتهي بالمعنى الشعري إلى

<sup>(</sup>١) وفيات الأعيان لابن خلكان : ج١ ص ٩٩٤

حال من الغموض يخفَى معه وجهه ويصعب استخراجه ، وبهــــذا تنحط قيمة الشعر ويقل أثره في النفوس .

وقسد عد النقاد المبالغة في استعمال البديسم من أسباب غموض الشعر وتعقيده. ويقال إن أول من أفسد الشعر بالاكثار من استعمال البديسع فيه مسلم أبن الوليد، وأن أبا تمام سلك في البديسع مذهبه وأفرط فيه إلى حد جعل النقاد يعسونه علمه .

وقد علتى الآمدي على ذلك بقوله: «كأنهم يريدون إسرافسه في طلب الطباق والتجنيس والاستمارات وإسرافك في التاسهذه الأبواب وتوشيح شعره بها ، حتى صار كثير مما أتى به من المماني لا يُعرَف ولا يُملكم غرضُه فيه إلا " مع الكند" والفكر وطول التأمل ، ومنه ما لا يُعرَف معناه إلا " بالظن" والحدس ، (١).

فإسراف الشاعر في استخدام الطباق والجناس والاستعارات البعيدة المأخذ من شأنه أن يوقع القـــارىء أوالسامع في حيرة الاهتداء إلى مراد الشاعر من المعاني ، فقد يقصد بلفظـــة الاستعارة أو الطباق أو الجناس معنى غير شائع الاستعال ، بما يؤدى بمعنى العبارة كلها إلى الغموض والحفاء .

ومن أسباب غموض المعنى كذلك استخدام الكلمة في غير ما و ضيعت له أصلا ، وذلك بتحميلها معنى خارجاً عن مدلولها المتعارف عليه . وقد يكون من الأسباب مخالفة القياسوا بجراي على غير قواعد اللغة من مثل تأخير الكلمات أو تقديها عن مواطنها الأصلية ، أو بالفصل بين الكلمات التي يجب أن تتجاور و يتصل بعض بعض .

وربما نشأ الغموض والإبهام من صعوبة الوصول إلى المعنى الذي أراده الشاعر . فقد يكون البيت سلم النظم من التعقيد ، بعيد اللفظ عن الاستكراه ،

<sup>(</sup>١) الموازنة بين أبي تمام والبحتري : ص ١٢٣ . والحدس : التخمين والتوهم .

لا تُشكِيل كلُّ كلمة فيه بانفرادها على أدنى العامة ، ومع ذلك لا يُعلم مرادُ الشاعر ، وذلك كقول القائل:

فجُنَّبْتَ العَوارَ أَبَا زُنَيْبِ وجادَ على محلتك السحابُ

يقول القاضي الجرجاني: « مَن يسمع هذا البيت يظنه دعاء لابي زُنيب واستسقاء لارضه ، وإنما مراد الشاعر الدعاء عليه أن يهلك الله إبيلكه فـــلا يملك منها ما يعار عليه ، وأن تجــود السحاب على أرضه وهو مملق ، فيشتد أسفه على ما ذهب من ماله إذا رأى الأرض منخصية وسائمة الحكي راعة ، (١٠٠٠).

\*

وبعد ... فلا يزال هناك مقاييس أخرى للمعنى غير ما ذكرنا مثل مقياس الصدق والكذب والشرف والضعة والمثالية والواقعية والابتكار والتقليد والسطحية والعمق. وهذه سوف نعرض لها أو لأهمها في المباحث الخاصة بالنقد .

أما الآن فلم يبق أمامنا إلا أن ننتقل للكلام عن العنصر الرابع والأخير من عناصر الأدب ، وهو الأسلوب ...

<sup>(</sup>١) الوساطة : ص ٣١٢ . والعَرار : العيب , وقيل : خَرق أو شَيَقُ في الثوب ، وقيل هو عيب فيه ، ما يعار عليه : ما تدمع عيثاه عليه .

## الأسلوب

الأساوب هو العنصر الرابع والأخير من عناصر الأدب، وقد عرض لتمريفه وتحديد مفهومه بعض كبار الأدباء والنقاد وبالغاء الكئتاب.

فمنهم مَن عرَّفه بأنه الطابع الخاص الذي يطبع به الكاتب كتابته والشاعر شعره والقاص قصته . ومنهم من حدّده بأنه القالبُ الذي يَصبُ فيه كل واحد منا فكره وعاطفته ، والمنوالُ الذي تنسَّج فيه التراكيب (١) .

ومنهم من قال بأنه المنهاج الذي ينهجه الاديب في الإفصاح عن فكر يختلج بذهنه أو عاطفة تعتمل في قلبه . وعلى هذا فهو جملة ما يتذرع به الأديب من الذرائع إلى تصوير فكره أو تصوير عاطفته .

ومنهم من عرّفه بأنه طريقة الكاتب أو الشاعر الخاصة في اختيار ِ الألفاظ على الذي يتنفيه الذي يقتضيه الذي يقتضيه المقل .

وهذه الطريقة فضلاً عن اختلافها في الكُنتاب والشعراء تختلف في الكاتب أو الشاعر نفسه باختلاف الفن" الذي يعالجه والموضوع الذي يكتبه والشخص الذي يتكلم بلسانه أو يتكلم عنه .

(١) مقدمة ابن خلدون : ص ٩ ٩ ٠ ١

في التقد الأدبي (١٠)

ولكن الأساليب مهما اختلفت باختلاف الأفراد وتنوعت بتنوع الأغراض فإنها تتسم جميعاً بسمات واحدة من عبقرية الأمة . ومنطق ذلك أن الصفات المشتركة في آحاد الأمة تتلاقى وتتجمع فتكو"ن خصائصها التي تميزها من سواها . وهذه الخصائص نفسها تنطبع في لغتها فتكون طرازاً عاماً في كل أساوب .

وعلى قدر ما تكون هذه الخصائص في الأمة تكون قابلية الأساليب للاختلاف. فالصفات القومية في الأمة العربية كانت في جاهليتها شديدة الظهور والعموم حتى لم يكن بين صفات الفرد الخاصة وصفات الجماعة العامة إلا فروق لا تكاد 'تلحظ.

ومن سمُ تشابهت أساليب الشعر والخطابة في ذلك العصر فلا تسببين فروقه الدقيقة إلا للناقد البصير. ومن اختلف أسلوبه من الشعراء الجاهليين فقد اختلف لصفاته الخاصة كأمية بن أبي الصلت وعدي بن زيد .

فلما جاء الاسلام أخذت هذه الفروق تتضح وتتباين حتى بلغت غايتُها من ذلك في العصر العباسيُّ حين صارت اللغة ُ العربية ُ لغة َ الإسلام ، وصار الأدبُ العربي أدبَ الشرق .

وعلى ذلك فالفنان العبقري مو وحده الذي يستطيع أن 'يغلسّب صفاتيه الخاصة على صفات قومه العامة فيتميز طابعه ويستقل أسلوبه .

أما العاديون والمقلسّدون من حَمَلة الرواسم (١) وحَفَظة التعابير فتظـــل أساليبهم 'نستخا منقولة عن الأصول العامة الموروثة لا يختلف بعضها عن بعض إلا بمقدار ما تختلف رسائل التجار وكتب الدواوين (٢).

من كل ما تقدم يتضح أن الأساوب خَلْتَن مستمر: خَلْتَن الألفاظ بواسطة

<sup>(</sup>١) الرواسم : جمع روسم وهو « الكليشيه ٥ .

<sup>(</sup>٧) دفاع عن عن البلاغة للاستاذ أحمد حسن الزيات .

المعاني ، وخلق المعاني بواسطة الألفاظ . ومن ذلك نرى أن الأسلوب ليس هو المعنى وحدَه ولا اللفظ وحدَه ، وإنما هو مركب فنتي من عناصر مختلفة يستمدها الفنان من ذهنه ومن نفسه ومن ذوقه . تلك العناصر هي الأفكار والصور والعواطف ثم الألفاط المركبة والمحسنات المختلفة .

والمراد بالصور إبراز المعنى العنلي أو الحسَّييني صورة محسة وبالعاطفة تحريك النفس لتميل إلى المعنى المعبَّر عنه أو 'تنكسِّر منه .

ومنهم من قال إن الأساوب ليس هو الرجل نفسه ، وإنحا هو من الرجل نفسه ، أي هو النظام والحركة المودَعين في الأفكار ، وهو طابع الحاتب وتوقيعه على الفكرة .

وبيان ذلك أن الأفكار تكون قبل أن يفرغها الفنان في قالبه الخاص من الأملاك العامة . فإذا عرف كيف يصوغها على الصورة اللازمة الملائمة تصبح ملكاً خاصاً له تسير في الناس موسومة بوسمه وتعيش في الحياة مقرونة باسمه. فالأسلوب وحدًه هؤ الذي يُملَّكُ كُنُكُ الأفكار وإن كانت لغيرك .

فَنُ المعاني الشَّائِعة المطروقـــة أن المعاملة الكريمة تأسر الكريم وتُسُطخي اللَّهِم . ولكن لما أجاد المتنبي اختيار القالب اللفظي الذي أفرغ فيه هذا المعنى في بيته المشهور :

إذا أنت أكرمت الكريم ملكتّه وإن أنت أكرمت اللئيم تمرُّدا

أصبح بهذه الصيغة وهذا الأسلوب من حسناته المعدودة وأبياته السائرة ا

وإذن فالقول بأن الأسلوب هو من الرجل نفسه يعني أنه ملك لصاحبه وخاص به ، وكما أن لكل واحد منا صوتاً خاصاً به أو لوناً خاصاً بعينيه ، فلكل واحد منا أسلوب خاص يعبس به عن أفكاره وخواطره .

ولمزيد من الايضاح هنا نقول : إن الأسلوب بالنسبة لصاحبه يعني أن يكون

له في لغة عامة مشتركة لهجة 'خاصة نسيجة ' وحدِها ؛ على أن تكور هذه اللهجة ' لغة كل الناس ولغة واحد من الناس في وقت معاً .

\*

هذا زمان لا توسط عنده كُن سابقا فيه أو إنبق بمعزلِ يا قاهر الغرب العتيد ملاته قلبت فيه يدا تكاد لشدة والنب فيه خلق الحديد وباسه قل في منضير وأنت بر صادق قل في منضير وأنت بر صادق أحملت دينا في حياتك مرة أحملت منا بالنهار مكررا أحملت منا بالنهار مكررا أحملت طغيان اللئيم إذا اغتنى أحملت في النادي الغبي إذا التقى تلك الحياة وهذه أثقا لها

يبغي المغامر عاليا وجليلا اليس التوشط للنبوغ سبيلا البناء مصر على الشفاه جيلا في الباس ترفع في الفضاء الفيلا الحديد لساعديك ذليلا أحملت إنسانا عليك ثقيلا أحملت يوما في الضلوع غليلا أو كاشح بالامس كان خليلا والليل من مُسْد إليك جميلا أو نال من جاه الامور قليلا من سامعيه الحمد والتبجيلا وزين الحديد بها فعاد ضئيلا!

فالموضوع هذا موضوع عادي ، ولكن شوقي بشاعريته الفذة يسلط عليه أشعة فكره ويجيل فيه خياله ويعالجه بأسلوبه الخاص، وإذا هو موضوع يستهوي النفس ويستميل القلب بعديد الصور الشعرية الراثعة والحكة البالغة التي استخرجها الشاعر منه .

وقد يخيل لكل منا بعد اطلاعه على هذا النص الشمري أنَّ بإمكانه أن يمبر عما تضمنه من معان بأسلوب كأسلوب شوقي ، فإذا حاول عجز .

وهذا هو معنى أن الأساوب ملك المؤلف لا ينازعه فيه منازع . فالأفكار التي عبر عنها شوقي هنا من الأفكار العامـــة التي تخطر على بال كل واحد منا ، ولكن الأساوب السهل الممتنع الذي عرضها فيه شوقي هو أساوبه الخاص المشتق من ذاته والمطبوع بطابعه والذي لا يستطيع أن يقاده فيه مقلد .

\*

وقد أشاد نقاد المرب بقيمة الأسلوب ، وغالى بعضهم في هذه الاشادة حتى جعل نصيب الأسلوب في الفضل أكثر من نصيب المعنى ، على أساس أن النفس تتأثر بنظم الكلام وصياغته تأثراً بالغاً .

فالجاحظ مثلا يرد على من يفضل المعنى على الأسلوب بقوله: « والمحساني مطروحة في الطريق يعرفها العجمي والعربي والبدوي والقروي والمدكن والمدكن وإنما الشأن في إقامة الوزن وتخير اللفظ وسهولة الخرج وكثرة الماء وفي صحة الطبع وجودة السبك ، فإنما الشعر صناعسة ، وضرب من النسج وجنس من التصوير » (١) .

ويَّقُولُ أَبُو هَلَالُ العسكري في كتابه الصناعتين : و . . . على أن المعساني مشتركة بين المقلاء ، فربما وقع المعنى الجيد للسوقي" والنسَّبَطيي" والزنجي" ، وإنما

<sup>(</sup>١) كتاب الحيوان للجاحظ : ج ٢ ص ١٢١

تتفاضل الناس في الألفاظ ورَصْفيها وتأليفها ونظمها ء .

ويقول أبو هلال أيضاً وهو في قوله هـنا متأثر برأي الجاحظ السابق : « وليس الشأن في إيراد المعاني ، لأن المعاني يعرفها العربي والعجمي والقروي والبدوي ، وإنما هو في جودة اللفظ وصفائه وحسنه وبهائه ، ونزاهته ونقائه ، وكثرة طلاوته ومائه ، مع صحة السبك والتركيب ، والحاو" من أود النظم والتأليف ، (۱).

ويقول ابن رشيق في كنابه العمدة نقلاً عن بعض العلماء : وإن المعاني موجودة في طباع الناس يستوي الجاهل فيها والحاذق . ولكن العمل على جودة الألفاظ وحُسن السبنك وصحة التأليف . ألا ترى لو أن رجلا أراد في المدح تشبيه رجل لما أخطأ أن يشبهه في الجود بالغيث والبحر ، وفي الإقدام بالأسد ، وفي المضاء بالسيف ، وفي العزم بالسيل ، وفي الحسن بالشمس ، فإن لم يتحسن تركيب هذه المعاني في أحسن حلاها من اللفظ الجيد الجامع للرقة والجزالة والعذوبة والطلاوة والسهولة لم يكن للمعنى قدر ؟ وبعضهم مثل المعنى بالصورة واللفظ بالكسوة ، فإن لم تقابيل الصورة الحسناء بما يشاكلها ويتليق بها من اللباس ، فقد بخست حقيها وتضاءلت في عين مبصرها » .

ونحن نرى بين أدباء الغرب من يرى رأي أدباء العرب في هــــذا الموضوع . فهذا أناتول فرانس يقول : « أي الرجال يستطيع أن يفخر بأنه فكر في أمر لم يفكر فيه غيره ؟ فالأديب يعلم علم اليقين أن الأفكار أملك للناس بأجمعهم فلا يقدر أحد أن يقول : هذا الفكر لي . الأديب يعلم أن قيمة الفكر بالقالسب الذي يفرع فيه هذا الفكر .

فإفراغ فكرة قديمة في قالب حديث هذا هو الفن كلتُه ، وهذا ما يستطيع البَشَرُ إبداعه وإنماءه. ليس الفكر ملكاً لن 'يبدعه وإنما هو ملك الذي 'يثبّته البكشر' إبداعه وإنساءه. ليس الفكر ملكاً لن 'يبدعه وإنما هو ملك الذي 'يثبّته البكشر'

<sup>(</sup>١) كتاب الصناعتين : ص ٥٨

في أذهان الرجال ۽ (١) .

ومن الأساوب المُطمّعيم المُمتّنيع قول البحاري :

أيها العاتب الذي ليس يَرْضَى نَمْ هنيئًا فلستُ الطَّعَمُ عَمْضًا إِنَّ لِي مِن هواكَ وجدا قد استه للكَ نَوْمِي ومَضْجَعا قد اقضَّا (٢) فجفوني في عَبْرَةٍ ليس تَرْقًا وفؤادي في لَوْعَةٍ ما تَقَضَّى القليلَ الإنصاف كم اقتضي عند لدك و عدا إنجازُه ليس يُقْضَى أحييني بالوصال إن كان حُوداً وأثِبْنِي بالحُبِّ إِنْ كان قَرْضًا ا

فالمماني في هذا النص الشعري من المعاني المطروقة التي تتوارد على خواطر أدنى العامة في مثل هـــذا الموقف. ولكن انظروا كيف استطاع البحتري بأسلوبه المطمع الممتنع أن يجعل هذه المعاني تتراقص على موسيقى الألفاظ التي تنبعث من خلال أسلوبه ونظمه البديع.

وكثير أولئك الشعراء الذين عاشوا في زمن البحتري ثم مات شعرهم بموتهم على حين بقي البحتري من بعدهم حيثًا إلى اليوم بفضل أسلوبه ، هذا الأسلوب السَّمْح ِ الذي يصنع في القلوب 'صنع الغيث في التشربة الكريمة ا

من كل ما تقدم يتبيّن لنا أن أكابر الأدباء والنقاد وبلغاء الكتاب قد أجمعوا على فضل الأسلوب . ولو لم يكن للمرء أسلوب يختلف به عن غيره لكنفيد الكلام في العصر الأول من عصور الآداب ، على حد قول الإمام على : « لولا أن الكلام

<sup>(</sup>١) انظر كتاب المتنبي للأستاذ شفيق جبري : ص ٤٤

<sup>(</sup>٧) أَقَـَضًا ؛ من أقضَّ المضجعُ إذا تُخشُن .

يعاد لنَفِدَ ، (١) .

ولكن لا ينبغي أن 'يفهم بما ذكرنا أن المراد بالأسلوب مجرد' الألفاظ ، لأن الألفاظ تدل بطبيعتها على معان، وعلى هذا فليس هناك ألفاظ من دون معان.

فالألفاظ التي هي لسبينات الأسلوب يجب أن تفصيل على قدود المعاني بحيث لا تضيق عنها ولا تتسع عليها . أما الأسلوب الضخم الذي لا يحمل في ثناياه معنى ضخماً مثلثه فهو أسلوب أجوف بنطبق عليه قول القائل :

وما مثلُه إلا كفارغ ِ بُنْدُق مَ خَلِيٌّ من المعنى ولكن يُفَر ْقِعُ ا

\*

والأساليب ليست كلها من جنس واحد ، وإنما هي أجناس تختلف باختلاف صفات المعاني التي تؤديها . وقد عرف العرب أربعة أنواع من الأساليب : هي الأسلوب الجزل ، والأسلوب السهل ، والأسلوب السوقي، والأسلوب الحُوشي".

### (١) الأسلوب الجزل:

والجزل في اللغة : القوي والكثير من كل شيء . ورجل جزل الرأي أي جيده ، وما أبين الجزالة فيه ، أي ما أجود رأيه! وكلام جزل أي قوي شديد. واللفظ الجزل خلاف الركيك .

ولعل أبا هلال العسكري خير من عرض الأسلوب الجزل ، فهو يعر في بقو له : « أما الجزل والمختار من الكلام فهو الذي تعرفه العاملة إذا سمعته ولا تستعمله في محاوراتها » .

وفي كلمة أخرى له نراه 'يعيّن صفاته ويقرر أنـــه أجود الأساليب عنده وذلك إذ يقول: « وأجود الكلام ما يكون جزلاً سهلاً لا ينغلق معنــاه ولا

<sup>(</sup>١) كتاب العمدة : ج ١ ص ٤٧

يَسْتَبَهْمِم مغزاه ، ولا يكون مكدوداً مُستكرَها ، ومُتنَوَعَلَراً مُنقَسِّراً ، ويكون بريثاً من الغثاثة ، عارياً من الرئاثة » .

وللأسلوب الجزل عنده درجات يعلو بعضها بعضاً. فهناك الأسلوب الجزل، والأسلوب الجزل، كما أن هناك الأسلوب الجزل الرديء .

فن الجيد الجزل الختار عنده قول مسلم بن الوليد :

وَرَدْنَ رِواقَ الفضلِ فضلِ بن خالدٍ فحط الثناء الجزلُ '' فحط الثناء الجزلَ نائلُه الجزلُ '' بكف أبي العباس يُستمطّر الغني وتُستزك النعمَى ويُسترعَف النصلُ '' ويُستعطّف الامر الابي بكفّه إذا الامر لم يعطفه نَقْضُ ولا فَتْسلُ

ومما هو أجزل من هذا قولُ المُثرارِ الفَقَسْعَسِيُّ :

فقال يُديرُ الموتَ في مُرْجَحِنَّة تَسِفُّ العوالي وسُطَها وتَشُولُ (٣) وكائنُ تركنا من كرائم مَعشَر لَمُنَّ على آبائهنَّ عويلُ (١٤)

<sup>(</sup>١) الرَّواق : مقدَّم البيت ، وقيل : سقف في مقدَّم البيت ، ونائله الجزل: عطاؤه الجزيل الكثير .

<sup>(</sup>٢) أيسترعف النصل : أيد منى السيف .

<sup>(ُ</sup>٣) أَرجِحنَّ: مال واهتز من ثقل . والعرب تقول : وحاً مرجحنَّة : ثقيلة . والعوالي : جمع العالية ، القنساة المستقيمة ، وقيل : أعلاها ، وعالية الرمح : رأَسه ، وعوالي الرماح : أسلتها . وتسف العوالي وتشول : بمبط الرماح وتعلو .

 <sup>(</sup>٤) كائن : كثير · والكرائم : واحده كريمة وهي العزيزة .

على الجُرْدِ يَعْلِكُن َ الشَّكَيمَ كَأَنها إذا ناقلت بالدارعين وُعُولُ ''' فللأرض من آثارهن عجاجة وللفّج من تَصْهالِهِن صليلُ '''

فهذا وإن لم يكن من كلام العامة فإنهم يعرفون الغرض فيه ، ويقفون على أكثر معانيه ، لحسن ترتيبه وجودة نــَـسْجِـه .

وليست الجزالة والفصاحة أن يكون الكلام حوشيا خشنا ولا أعرابي] جافياً ، ولكن حال بن حالن (٣) .

والجزالة أو الفخامة لا تتنافى مع رقة الأسلوب وحلاوته لأن الألفاظ فيه ينبغي أن تكون سهلة النطق على اللسان عذبة الوقع على الأذن .

ومن نقاد العرب من يرى أن الجزالة تكون في المعاني ، ومنهم من يستخدمها وصفاً لأساليب الكلام ، ويرى أن الكلام الجزل أغنى عن المعاني اللطيفة من المعاني اللطيفة عن الكلام الجزل (٤).

## (٢) الأسلوب السهل :

وهو ما خلا من ألفاظ الخاصة وارتفع عن ألفاظ السُّوقة . وبعبارة أخرى هو الأسلوب الذي يجمع بين حُسُن ِ المعنى وسهولة اللفظ .

<sup>(</sup>١) الجرد : جمع أجرد ، الفرس القصير الشعر . علك الشكيم : حرّكه في فمه . المناقلة من الفرس : مرعة نقل القوائم ، أو هو بين العكو والحنب، الدارعون : جمع دارع وهو لابس الدرع من الحديد ، الوعول : جمع وعيل وهو تكيش الجبل .

<sup>(</sup>٢) الفج : الطريق الواسع ، والصَّليل : ترجيع الصَّوت .

<sup>(</sup>٣) كتاب العمدة : ج ١ ص ٧٦

<sup>(</sup>٤) العمدة : ج ١ ص ١٠٧

المطمع المتنع ، البعيد مع قربه ، الصعب في سهولته (١) .

ومن السهل الجدد المطبوع قول الشاعر:

ولم ترعَ الذي سَلَفــــا وربنْتَ فلم أذُب كَمَدا عليكَ ولم أمَّت أسفا س مِمَّنْ مَلَّه خَلَفا

صرفت القلبَ فانصَرَ فَا كلانا واجدُ في النــــا

ومنه كذلك قول العماس بن الاحنف:

إليك أشكو رَبِّ ما حلَّ بي من صدِّ هذا التائه المعجّب إن قال لم يفعل وإن سيل لم يَسِنُلُ وإن عُوتب لم يُعْتِبِ صب معصياني ولو قال لي لاتشرب البارد لم أشرب

فهذه معان عبير عنها الشاعر بأسلوب سهل ممتنع يعرفه الصغير والكبير ولا يحتاج إلى تفسير .

## (٣) الأسلوب السوقى :

وهو ما كان المعنى فيه صواباً واللفظ بارداً وفاتراً ،والفاتر شر" من السارد . فمثل هذا الأسلوب يكون منهكهكا دُونا ومستهجناً ملفوظاً،ومذموماً مردوداً.

ومن الشعراء الذين يغلب على شعرهم الأسلوب السوقي الباردُ الألفــــاظ أبو العتاهمة . ومن أمثلة شعره في ذلك قوله :

<sup>(</sup>١) كتاب الصناعتين: ص ٦١

ماتَ واللهِ سعيدُ بنُ وَ هبِ رَحِمَ اللهُ سعيدَ بنَ وَ هبِ اللهُ اللهُ سعيدَ بنَ وَ هبِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ ا

وَيَرُويِ صَاحِبُ الْأَغَانِي عَنَ سَلَمْمِ الْخَاسِرِ أَنِ أَبَا الْعَتَاهِيَةَ جَاءُهُ زَائِرًا وَأَسْمِعُهُ أَبِيَاتًا مِنْهَا :

نَغْصَ الموتُ كُلُّ الذهِ عيش يا لَقومي الموت ما أوحاهُ '' عجباً إنه إذا مات مَيْتُ صدًّ عنه حبيبه و جفاه إنما الشيبُ لابن آدم ناع قام في عارضيه ثم نعاهُ من تمنَّى المُنَى فاغرق فيها مات من قبل أن ينال مناهُ إنما تنظر العيون من النا س إلى مَن ترجوه أو تخشاهُ

ثم قال لي : كيف رأيتها ؟ فقلت له : لقد جَوَّدَتها لو لم تكن ألفاظهـــا سُوقيَّة ! فقال : والله ما يُوغَنِّبني فيها إلا الذي زمندك فيها (٢) .

فأسلوب أبي العتاهية الذي استخدمه في هذه الأبيات كان 'يعَده في عصره من الأساليب السوقية . ولكننا نفهم من ررد أبي العتاهية على سكسم الخاسر أنه كان يتعمد هذا الأسلوب تعمداً . ولعله كان مدفوعاً في تعمده هذا برغبته في أن يَشيع شعرُه على ألسنة العامة .

على أن الأسلوب السوقي يختلف من عصر إلى عصر تبعاً لاختلاف العامة من أهل كل عصر في مستواهم الثقافي . فها يُعدَهُ من الشعر سوقياً في عصر ما قسد يكون شعراً سهلا مقبولاً في عصر آخر .

<sup>(</sup>١) ما أوحاه ; ما أسرعه . (٧) الأغاني ; ج ٣ ص ٣٣٣

ولكن من الشعر السوقي ما يكون بغيضاً مرذولاً في كل عصر كقول أبي تمام من قصيدة يمدح بها محمد بن الهيثم، ويهنئه ببرثه :

يا دهر ُ قوِّم من أخدعيك فقد أضججت هذا الأنام من خُر ُ قِك (١)

فالألفاظ في البيت كـزّة "غليظة ، وجاسية غريبة ، والمعنى الذي حاول الشاعر التمبير عنه بهذه الألفاظ الثقيلة لا 'ينال إلا" بكـدّ و كبهد !

### (٤) الأسلوب الحوشي:

وهو ما تغلب عليه الألفاظ الغريبة الحوشية أو الوحشية ، تلك التي تحجب جوهر المعنى وتنزلق به إلى الغموض والإبهام .

وعامة نقداد العرب يستهجنون الأسلوب الحوشي ، ومنهم الجاحظ الذي يقول: « وكما لا ينبغي أن يكون اللفظ عامياً وساقطاً سوقياً ، فكذلك لا ينبغي أن يكون غريباً وحشياً ، إلا أن يكون المتكلم بدوياً أعرابياً ، فإن الوحشي من الكلام يفهمه الوحشي من الناس ، كما يفهم السوق رطانسة السوق ، (٢).

ومن هذا الأسلوب الحوشي الذي ينبغي ترك استعماله قول تأبَّطَ شرًّا:

إذا ما تركتُ صاحبي لثلاثة أو اثنين مثلينا فلا أُبتُ آمنا (٣) ولما سمعت العَوْضَ تدعو تَنَفَّرَتُ عصافير رأسي من نوكى فعَوائنا (١٠)

<sup>(</sup>١) الأخدعان : رِّعر قان في العنق . والخُثر ُق : الجهل والحق .

<sup>(</sup>٢) البيان والتبيين: ج ١ ص ١٤٤

<sup>(</sup>٣) أبت: رجعت.

<sup>(</sup>٤) العوض : اسم قبيلة من العرب ، عوائن : موضع .

وَحَثْحَثْتُ مشعوف الفؤاد فراعني أناسُ يِنفَيْفان ِ فَمِزْتُ القرائنا (١٠

فهذا الأساوب من البغيض الفاسد النسج القبيح الرَّصْف الذي ينبغي أن يُتجنّب مثله (٢).

ومن الأسلوب الحوشي أيضاماكان لفظه غَـنَـثًا ومَـعْر ضُه رَـثًا ولواحتوى على أجلُّ معنى رأنبليه وأرفعيه وأفضليه كقول شاعر :

أرى رجالاً بأدنى الدِّين قد قَيْعُوا.. وما أراهم رَّضُوا في العيش بالدُّونِ فاستغْن ِ بالدِّين عن دنيا الملوك كالسُ تَغْنَى الملوك بدنياهم عن الدِّين (٣)

وتمييز الألفاظ شديد . روى أبو هلال العسكري أن رجلاً أنشد ابن هرمة قوله :

باللهر بك إن دخلت فقل لها هذا ابنُ هرمة قاعُا بالباب

فقال ابن هرمة : ما كذا قلت م أكنت أتصد ق ؟ قال الرجل : فقاعدا . فقال : أكنت أبول ؟ قال : فهاذا ؟ قال : واقفا . ليتك علمت ما بين هذين من قدر اللفظ والممنى (٤) .

تلك هي أقسام الأسلوب باعتبار طبيعة المعاني وما تتطلبه من صفات معينة كالجزالة والسهولة ، ولكن إلى جانب ذلك يقسم الأسلوب باعتبار الموضوعات أو الفنون التي يعالجها إلى الاسلوب العلمي وهو الأسلوب الذي تؤدّى به الحقائق العلمية ، والأسلوب الأدبي وهو أسلوب النثر الفنى ، والأسلوب الشعرى وهو ما

 <sup>(</sup>١) حثحثت مشعرف الفؤاد : حركت من ذهب الحب الحب بقلبه . وقيفان : موضع بالبادية ،
 ومزت القرائبا : جبال معروفة مقارنة .

<sup>(</sup>٢) كتاب الصناعتين: ج ١ ص ٢٠.

<sup>(</sup>٣) المرجع السابق . (٤) المرجع السابق ص : ٦٨

يكون جانب العاطفة فيه بارزاً متغلباً والأسلوب الرواثي والقصصي والأسلوب الإخباري ، والحواري ، والتهكمي ، والفكاهي . ولكل من هـذه الأساليب سماته المميزة وعناصره وميدانه الذي يعمل فيه .

\*

وبعد فقد عرضنا في هذا الفصل لعناصر الأدب الأربعة : العاطفة والخيال والمعنى والاسلوب. وهذه العناصر ليست مقصورة على أدب أمة بعينها ، وإنما هي العناصر التي يتكون منها أدب كل أمة سواء في ذلك الادب العربي وغير العربي ، وإن كان يبقى بعد ذلك أن لكل أدب ميزات وسمات خاصة " يخالف "فيها الآداب الاخرى .

ومها كان هذا الاختلاف والتمييز فإن كل الآداب ترجع إلى قواعد واحدة، وليس الصدق مثلًا فضيلة عند العربرذيلة عند غيرهم بل هو فضيلة حيث كان.

وكما يقول الاستاذ أحمد أمين إننا بهذه العناصر الاربعة نستطيع أن نقيس كل شاعر عربي وكاتب عربي وأن نعرف بأي عنصر يمتاز وفي أي عنصر يضعف.

و فمثلاً أبو العلاء المعري أقوى عقلاً وأدق معاني وأضعف خيالاً ، وأبو تمام أبعد خيالاً وأقل عقلاً من المعري ، والهجاري أحسن نسجاً وأقوى أسلوباً من أبي العلاء .

وابن خلدون في سلاسته واسترساله أكثر ُ معاني َ وأرقى أسلوباً من القاضي الفاضل (١) أو العماد (٢) الاصبهاني .والبهاء زهير (٣) أرقى أسلوباً وأبسط تعبيراً

<sup>(</sup>١) هو القاضي عبد الرحيم بن علي وزير السلطان صلاح الدين الآيوبي ، وهو من أئمة الانشاء في عصره وعُرفت طريقته في الانشاء بالطريقة الفاضلية. توفى سنة ٩٦ه.

<sup>(</sup>٢) هو أبو عبدالله محمد بن صفي الدين الملقب بالعباد الأصبهـــاني • تولى ديوان الانشاء في العربية والفارسية للسلطان نور الدين ، واشتهر بالانشاء المسجّع عل عادة كتاب عصره ، وكان بينه وبين القاضى الفاضل مراسلات كثيرة . توفى سنة ٧٧ه ه.

 <sup>(</sup>٣) هو أبو الفضل زهير بن محمد المتكي، شاعر مصري امتاز شعره بالرقة والظيّرف وخفة الروح . توفي سنة ٦ ٥ ٥ ه .

من ابن مطروح (١١) ، والبارودي أقوى شعراً ، وشوقي أوسع خيالاً ، وحافظ أجزل لفظاً . وعلى هذا القياس بمكننا أن نعرض كل شاعر وكاتب على هسده العناصر .

كا يمكننا بهذه العناصر أن نقارن بين شعراء أمسة كالامة العربية وشعراء أمة أخرى كالفارسية لنعرف في أي عنصر من عناصر الادب تفضل إحداهما الاخرى ، (۲) .

<sup>(</sup>١) هو جمال الدين بن مطروح، شاعر مصري،كان بينه وبين البهاء زهير مودة ومطارحات، ترفی سنة ۹۶۹ ه.

<sup>(</sup>٢) انظر كتاب النقد الأدبي للاستاذ أحمد أمين س : ٧٨

### الفصرت السكادس

# أنواع الأدب

من الحقائق المسلم بها أن الأدب أيسا كان ينقسم إلى نظم ونثر ، وأن لكل منها خصائصة وسماتيه التي تميزه عن الآخر ، ولكن ليس كل منظوم شعراً ولاكل منثور أدباً .

ومعنی ذلك أن كل كلام منظوم لا بد له من صفات أخری سوی مجردِ النظم حتی یكون شعراً ، كما أن كل كلام منثور لا بد له من صفات أخری سوی كلامِ الناس المعروف حتی یكون نثراً أدبیاً یجمع بین اللذة والمنفعة .

ومن النظريات المعروفة أن الشعر أسبق إلى الوجود من النثر ، أي أن الكلام الذي ألبّف ليكون شعراً 'ينشك أو 'يتفننّى به أقدم' من الكلام الذي ألبّف لمكون نثراً يتداوله الناس.

وهذه النظرية يؤيدها تاريخ الأدب في كل أمة من الأمم حيث نجد أجيالاً من الناس تعيش قرناً بعد قرن وقد اشتهرت بشعر رائق رائع وظلت على حالها هذه قروناً قبل أن ينشأ فيها نثر أدبي معروف .

وظهور الشمر إلى الوجود قبل النثر لا يمني بحال أن أحدهمـــا يختفي حين يظهر الآخر ، وإنما الاثنان يعيشان معاً ويأخذ كلَّ منهما طريقه في مجالات عمله

التي تنبع من طبيعته .

ومن السهل على الناس أن يتذكروا الكلام المنظوم وأن تعييه حافظتُهم كذخيرة تنمو وتزداد على مر السنين. أما الكلام المنثور فليس من السهل حفظتُه، ولا بدله أن يُدوَّن ويُكتَب حق يُضمَن له البقاء.

وإذن فالتأليف المنثور قبل أن يتاح له الوجود والبقاء إلا بعد أن تُختَرع الكتابة ويكتسع العلم بها . ولما كان وجود الكتابة وانتشار هما يمثل مرحلة متأخرة من تطور النوع البشري وحياتيه الاجتماعية ، فإنه لم يكن مستغرباً أن يجيء النثر متأخراً عن الشعر .

والشعر لا يفترق عن الناتر بالصياغة والأساوب والنظم فحسب ، وإنمــــا يفترق عنه أيضاً بالملكات والأفكار .

وقد رسم أرسطو الحدود بين هذين النوعين من الكلام في كتاب و الشعر » عند تصد به للمقارنة بين الملحمة والتاريخ فقال : و إنه في الإمكان أن توضع قصص التاريخ لهيرودوت في قالب منظوم ولن يتُخِل ذلك بكونها تاريخاً سواء مع النظم أو بدونه » (١).

والفارق الرئيسي بينهها عنـــده يتمثل في أن موضوع الملحمة الشعرية هو الاحتمال والمثل الأعلى أما موضوع التاريخ فهو الحقيقة .

وذلك في الواقع هو الفارق الأسامي بين الشعر والنثر ، فالشعر يتصل بالفن التصالاً وثيقاً ، أما النثر فهو أداة من أدوات التعبير الدقيق عن الحقيقة .

وعندما انتشرت الكتابة أمكن تدوين الكلام على اختلاف أنواعه ، ثم بمرور الزمن ظهر نثر يُحكتب لكي يُستمتع الناساس بقراءته ، نثر يجمع بين اللذة والمنفسة ، ويتشابه في مرماه ومقصده بالشعر الذي أصبح هو الآخر يُدو"ن وينكتب .

<sup>(</sup>١) نظرية الأنواع تأليف فانسان ترجمة الدكتور حسن عون .

وعلى الرغم من ظهور الكتابة فإنه لا بد أن يكون قد مضى زمن طويل قبل أن يتطور الناثر ويحتل مكانه يجانب الشعر كنوع من الأدب .

ومن مزايا النثر تحرّره من قيود النظم أي من الوزن والقافية ، وهذه المزية جملته من حيث التعبير أداة "أكثر مرونة من الشعر المنظوم ، كما جعلته أقدر على معالجة موضوعات أكثر تنوّعاً وتعقيداً ، وأوسع مدى ومجالاً بما يمكن للشعر معالجته .

ولم يصل النثر الأدبي إلى ما وصل إليه الآن من مكانة إلا بعد مُضِيَّ أجيال من التطور الأدبي في حياة الأمم والشعوب ، أجيال من الاختراع والابتكار سواء من حيث الموضوع والمادة .

ومن الممكن القول بأن الاختلاف ما بين النثر كما نشاهده اليوم وبين الصورة الأولى التي ظهر بها أكبر ممسا نجده من الاختلاف بين الشعر اليوم والشعر في عهوده الأولى .

والأنواع الأدبية لا تتطور فقط اولكنها على طريق تطورها تتناسخ وتتحور إلى أنواع أخرى نتيجة لتغير المجتمع واجتهاد عبقريته في خلق أشكال وصور شتى منسجمة مع الميول والاوضاع الدائمة التجدد .

وبذلك تصبح الأنواع التي تخطاها الزمن وأماتها نوعاً من الغذاء تنمو عليه أنواع أدبية جديدة مسايرة "لروح العصر ومتطلباتِه، إذ لا شيء يفنى في الحياة الطبيعية .

وبعد . . فقد عرفنا فيما سبق أن الأدب هو كل ما يثير فينا بفضل خصائص صياغته انفعالات عاطفية أو إحساسات جمالية .

ولما كان الادب العربي ككل أدب ينقسم إلى شعر ونثر ، ولما كان كل من هذين القسمين الكبيرين تندرج تحته أنواع خاصة ، فإننا نشرع الآن في بيان هذه الانواع الادبية المختلفة بادئين بالشعر .

## الشعسر

ليس من السهل وضع تعريف جامع مانع للشعر . والسبب في ذلك أن تعريف الاشياء مطلب صعب دائمًا ، وهو أصعب ما يكون في ضروب الإنتاج العقلي ، لأن التعريف لا يخلو من التحديد ، والعقل البشري لا يخضع بسهولة للحدود والقيود . ولكن هذه الصعوبة لا تمنع من التعرف إلى المحاولات التي بذلها العلماء والنقاد في سبيل تعريفه .

والشمر لغة : هو منظوم القول ، غلب عليه لشرفه بالوزن والقافية ، وإن كان كل علم شعراً . وربما سُمِّي البيت الواحد شعراً من باب تسمية الجزء باسم الكل ، كقولك : الماء للجزء من الماء ، والهواء للطائفة من الهواء . وقسال الازهري : الشعر القريض المحدود بعلامات لا يجاوزها ، والجمع أشعار ، وقائله شاعر ، لأنه يشعر ما لا يشعر غيره أي يعلم (١١) .

هذا عن مفهوم الشعر في أصل الوضع اللغوي ، أما عن مفهومه الاصطلاحي فقد عرقه بعض نقاد العرب من أمثال قدامة بن جعفر وابن طباطبا ، والقاضي الجرجاني وابن رشيق القيرواني ، ومع ما بين تعاريفهم من تفـــاوت واختلاف فإنهم يتجمعون على أن الوزن والقافية عنصر "أساسي في الشعر وركن" من أهم أركانه .

ولهذا لم نرهم يطلقون كلمة « الشعر » على غير الموزون المقفتى مها اشتد الشبه بين الكلام المنثور والشعر من ناحية الأسلوب. وإذن فالموسيقى في نظرهم هي أبرز صفات الشعر .

<sup>(</sup>٣) لسان العرب: ج ۽ ص ١٠٤

وبما لا شك فيه أن أول ميزة للشعر يعرفها الناس تتمثل فيا له من وزت وقافية ، على حد قول المروضيين الذين عرفوه بأنه الكلام الموزون المقفسى .

ولكن هذا ولا ريب تعريف قاصر لا يتناول إلا الشكل فقط ، وقد عابه ابن خلدون الذي ينظر في الشعر باعتبار ما فيه من الإعراب والبلاغــة والوزن والقوالب الخاصة .

ولذلك عرّفه هو بقوله: « الشعر هو الكلام البليغ المبني على الاستعسارة والأوصاف ، المفصّل منها في غرضه ومقصده عسا قبله وما بعده ، والجاري على أساليب العرب الخصوصة به ي (١٠).

ثم يستطرد ابن خلدون إلى شرح تعريفه هذا قائلاً: فقولنا الكلام البليغ جنس. وقولنا المبني على الاستعارة والأوصاف فصل له عما يخلو من هذه ، فإنه في الغالب ليس بشعر، وقولنا المفصل بأجزاء متفقة في الوزن والروي فصل له عن الكلام المنثور الذي ليس بشعر عند الكل. وقولنا مستقل كل جزء منها في غرضه ومقصده عما قبله وما بعده بيان للحقيقة ، لأن الشعر لا تكون أبياته إلا كذلك ، ولم يفصل به شيء. وقولنا الجاري على الأساليب الخصوصة به فصل له عما لم يجر منه على أساليب الشعر المعروفة ، فإنه حينئذ لا يكون شعراً وأما ليب المنثور وكذلك أساليب المنثور لا تكون للمنثور، وكذلك أساليب المنثور لا تكون للسعر. فما كان من الكلام منظوماً وليس على تلك الأساليب فلا يسمَت شعراً » (١).

وربما كانهذا التعريف هو الأقرب إلى مفهوم الشعر، ولكن يؤخذ عليه أيضاً أنه عُنيي الشكل فقط من بنائه على الاستعارة والأوصاف، ولم يلتفت إلى أهم أركان الشعور وهو : إثارة الشعور .

<sup>(</sup>١) مقدمة ابن خلدون : ص ١١٠٤ (٧) المرجع السابق .

وشيء آخر أنه جعل من التعريف: « استقلال ُ كلجزء من أجزائه في غرضه ومقصده عما قبله وما بعده » وهذا ليس من العناصر الأساسية للشعر .

فالشعر الذي يثير المشاعر ويخاطب العاطفة هو الذي تكون له المنزلة الأولى. أما الشعر الذي يخاطب العقل وحده كبعض شعر أبي تمام والمتنبي والمعري وكل شعر الحيكم فهو شعر في الدرجة الثانية أو الثالثة .

وفي هذا القول نظر لأن السبب ليس كما ذكر ابن خلدون ، وإنما هو في أن كُلًا من المتنبي والمعري قد سلك في بعض شعره مسلك نظم ِ الحِكمَ العقلية البعيدة عن إثارة الشعور ومخاطبة العاطفة .

من كل ما سبق نخرج بحقيقة تتمثل في إن الشرطين اللذين يجب توافرهما في الشعر حتى يسمتى شعراً هما: الوزن والقافية والاتصال الشعوري ، فإذا اجتمعا في الكلام كان شعراً ، أما إذا و بحد الوزن والقافية فقط فالكلام نظم لا شعر ، وإذا وجد الاتصال بالشعور فقط فالكلام شعر منثور ...

واجتماع هذين الشرطين 'يخرجان كثيراً بما يسمى شعراً وليس بشعر كالمتون المنظومة التي ترمي إلى تبسيط العلوم والفنون وتيسير الإلمام بقضاياها على طلابها لسهولة حفظ النظم وتذكره عند الاقتضاء ، من مثل ألفية ابن مالك في النحو ، ومتن الجوهر المكنون في علوم البلاغة ..

وعلى هذا لو قلنا : إن الشعر هو الكلام الموزون المقفى المنبعث من عاطفة والمثير لماطفة ، كان تمريفاً أقرب إلى الصواب .

<sup>(</sup>١) مقدمة اين خلدون ؛ ص ١٠٠٤

الغوق بين الشعو والنش : وبين الشعر والنثر فروق نجمل أهمها فيا يلي :

- (١) وأول فرق بينهما هو الوزن والقافية علىنحو ما ذكرتا.
- (٢) غلبة الخلق والإبداع على الشعر ، وذلك بما ينشئه الشاعر من الصور الخيالية . وسبب ذلك أن الحلق هو إعطاء الصورة للمادة المجردة ، وجعل ما هو مشوش منظماً . فكلما كان النظام أوضح كان الحلق أصدق ، وكان الخالق أتم فهما لنفسه وإرضاء لها ، وليس في الأدب نظام أتم وأوفى من نظام الوزن.

وقبكها كان النثر موضوعاً للخلق والابتكار . ولقد كانت مقدرة المعري في النثر كمقدرته في الشعر ، ولو أنه عبّر عن معاني اللزوميات نثراً لما كان لهـــا القمة ' الأدبية والجمالية التي هي لها شعراً .

(٣) والشعر يخاطب العاطفة مباشرة ، وذلك بما فسُطِير عليه الشاعر من لطف النظر أو الإلهام أو اللقانة ، ومن "ثم كان اليونان يسمون الشاعر خالقاً .

ولعل هذا الإلهام الذي فسُطِير عليه الشاعر هو ما جعل العرب يعتقدون أن لكل شاعر شيطانا 'يلقيي إليه الشعر ، كما يدل على ذلك قول حسان :

ولي صاحب من بني الشيصبا ن ِ فطوراً أقول وطوراً ُهُوَهُ كاكانوا يسمون الشعر « رُقي الشيطان » كقول جرير :

رأيتُ رُقَى الشيطان لا تستفزُّهُ وقد كان شيطاني من الجنِّ راقيا

(٤) صعوبة النثر وسهولة الشمر : فالنثر لخلوه من قيود الوزن والقافية قد يبدو أسهل من الشمر ، ولكنه في الحقيقة أصعب منه وأكثر قيوداً .

والشعر برغم قيود الوزن والقافية التي يجب أن يخضع لها يظل أسهل من المناثر لما يتمتع به من حرية لا تتوافر المناثر . فالناثر له صفتان تقيدان الناثر بأكاثر من قيود الشعر .

هاتان الصفتان هما : المنطق الدقيق والوضوح التام . فمها يكن غرض النثر سامياً فإنه يجب أن يكون فيه التسلسل المنطقي الصحيح والوضوح التام للغة . أجل إن الشعر كالنثر في أنه لا يمكن أن يخرج على قواعد الفكر ، ولكن الشعر يستطيع الخروج عن ذلك التسلسل للأفكار إلى حد التناقض فيها دون أن 'يعك" ذلك عما .

فالمتنبي مثلًا يقول في رثاء جدته :

أتاها كتابي بعـــد ياس وتُرْحَةٍ فهاتت سرورا بي فمُتُ بها عَمَّا حرامُ على قلبي السرورُ فإنني أَعُدُّ الذي ماتتُ به بعدَها سُمَّا

فغي البيت الاول ينبئنا الشاعر أنه قد مات غما وحزنا لوفاة جدته التي ماتت من شدة السرور بكتابه الذي أتاها بعد يأس وترحة . ثم يدهشنا أن نراه في البيت الثاني يحيا بعد موته ويحرم السرور على قلبه ! فهذا مثل من أمثلة تناقض الافكار وعدم خضوع الشاعر للمنطق . ومع ذلك فنحن نتأثر بهدذا الشعر على تناقضه ولا نرفضه .

 (a) الاختلاف بين لغة الشمر ولغة النثر : فللشمر لفته الخاصة التي لا يجوز إلا" فيها ، وهذه اللغة بطبيعتها غير' اللغة التي يتطلبها أداء' النثر .

وبيان ذلك أن للشاعر ملكة "خاصة بها يستطيع أن يتخيّر من ألفاظ اللغة ما يراه أقدر من غيره على إثارة المشاعر . ومن ثم كان من المستحيل ترجمة شعر من لغة إلى شعر في لغة أخرى . وغاية ما يمكن في هذه الحالة هو ترجمة معاني الشعر ، أما ما فيه من تصوير وخيال وعاطفة فأمر يتحدّى الترجمة .

وقد فطن الجاحظ إلى ذلك فقال : « ولكل قوم ألفاظ حَظِيبَت عندهم ، وكذلك كل بليغ في الأرض وصاحب كلام منثور ، وكل شاعر في الأرض وصاحب كلام موزون ، فلا بد أن يكون قد لمهيج وأليف ألفاظا بأعيانهما

يُديرِها في كلامه ، وإن كان واسعَ العلم غزيرَ المعاني كثيرَ الألفاظ ، (١) .

كذلك أدرك هذا المعنى عبد القاهر الجرجاني إذ قال : ﴿ إِنَّ هَنَاكَ أَلْفَاظًا لَا يُحْسَنُ وَضَعَهَا فِي الشَّعْرِ ﴾ وإذا أتت فيه كانت سَمِيجَة " مثل كلمة ﴿ أَيضًا ﴾ فإنها لم تأت في شعر إلا سَمُج ونحو ذلك إلا قول الشَّاعر :

غيرَ أَنِي بَالْجُوى أَعْرِفْهَا وَهُيَ أَيْضًا بِالْجُوى تَعْرِفْنَى فَانَ دَ أَيْضًا ، هَنَا عَذْبَةَ لَطَيْفَة ، • فَإِنْ دَ أَيْضًا ، هَنَا عَذْبَةَ لَطَيْفَة ، •

ومن هذا القبيل قول ابن خلدون: « إن كلمة « ما الفرق » أشبه بلغة الفقهاء من لغة الشعر كقول ابن النحوي في مطلع قصيدة له :

لم أدر حين وقفت ُ بالأطلال ﴿ مَا الفرق ُ بَيْنَ جَدِيدُهَا وَالْبَالِي (٢٠

## موسيقي الشعر

ولمل الشعر أشد الفنون الجيلة ارتباطاً بالموسيقى ، وقديماً قال الرومان : « إن الشعراء ليسوا إلا مغنين يترنسّمون بشعرهم ، ويغنون به لأنفسهم ولمن شاء أن يرددّ و معهم » .

ومن أنواع المشابهة بين الموسيقى والشعر أن كلاً منهما يتنوّع أنواعاً متماثلة . فالصوت يختلف عن الصوت من ناحية الطول والقصر ، والغلظة والرقـــة ، والارتفاع والانخفاض ، ثم من ناحية مصدر الصوت ، أي الآلة التي تؤديه .

<sup>(</sup>١) كتاب الحيوان : ج ٣ ص ٢٦٦ (٢) مقدمة ابن خلدرن : ١١١٤

وهذه النواحي الأربع يمكن مراعاتُها في الشعر ، فمن الناحيــة الاولى اختلافُ النفــاعيل طولاً وقصراً ، فالمجتث أو المقتضب أو الرجز مثلاً أقصر تفاعيل من الطويل .

وفي الشعر ما يتناسب مع الفلظة والرقة والشدة واللين ، فمن الشعر ما يناسبه حروف وكلمات جزلة قوية ، ومنه ما قد يناسبه حروف وكلمات لينة رخوة ، وكذلك منه ما تناسبه الدماثة والرقة كشعر الغزل ، وما تناسبه قوة الأسر وعلو الصوت كشعر الحاسة .

وفي الموسيقي تختلف النفمة الواحدة صوتاً وتأثيراً باختلاف الآلات التي تُو قَتَّع عليها ، وهذا يقابله في الشعر القافية . فالقصيدة على قافية قد يكون لها أثر لا يكون إذا قيلت على قافية أخرى .

وعلى هذا فموسيقى الشعر أو الأوزان التي 'يصنّع عليها هي الوسيلة التي تمكن . تمكن الكلمات من أن يؤثر بعضها في البعض الآخر على أكبر نطاق بمكن . ووصف الوزن بأنه مُخدّد رُ أو مُهيّة أو مَهيب أو تأملي أو مَرِح أو 'مر قص هو دليل ُ قدرة الوزن على التحكيم في الانفعال بطريق مباشر .

ويعتمد الإيقاع كما يعتمد الوزن الذي هو صورته الخاصة على التكرار والتوقشع . وإذا كان الأمر كذلك فإن آثار الايقاع والوزن تنبع من توقشعنا سواء كان ما نتوقع حدوثه يحدث بالفعل أو لا يحدث . وعادة يكون هذا التوقع لا شعورياً .

وإذا سيطر النغم الشعري على السامع وجدنا له انفعالاً يبدو في صورة البهجة حيناً والحزن حيناً آخر والحماس أحياناً . وفي العادة يصحب هذا الانفعـــال النفسي هزات مسمانية معبرة منتظمة نلحظها في المنشد والسامع معاً .

والواقع أن الموسيقى كا سبق أن ذكرنا هي أبرز صفات الشعر ، أجل إنها المعنصر البارز الذي يميز الشعر من النثر ، وآية ، ذلك أن المعنى الواحد إذا قيل مرة شعراً ومرة نثراً كان في الشعر أقوى أثراً .

قموسيقى الشعر ممثلة في أوزانه وقوافيه إذر هي سمته الواضحة التي لا غموض فيها ولا إبهام ، وهي التي تضيف إلى الكلمات حياة فوق حياتها ، وهي تصل بمعاني الشعر إلى قلوبنا بمجرد سماعه . وكل هذا بمـــا يثير منا الرغبة في قراءته وإنشاده وترديد هذا الإنشاد كلما راق لنا .

وللنثر موسيقاه الخاصة التي تتمثل في صعود الصوت وهبوطه ، وفي عُلمُو السعة عليه الشعر طبقته والمخفاضها وفي قوافي السجع ، ففي كل ذلك موسيقى ولكنها في الشعر أسمى الصور الموسيقية للكلام وأدقشها ، لأن نظامه الا يمكن الخروج عنه.

وفي الوزن نرى العرب في الجاهلية صبّت شعرها في ستة عشر وزنا ، ثم وقفت بالاوزان عند هذا الحد تصنع شعرها عليها . وهم لا عيب عليهم في ذلك ، ولكن العيب عيب من أتى بعدهم فقد سُوا هذه الاوزان أو البحور الشعرية ولم يشاءوا أن يخرجوا عنها قيد شعرة !

وقد تحكم العلماء والأدباء في أذواق الناس فأبَو اعليهم أن يقولوا الشعر في غيرها أو يَشذُ وا ولو قلبلاً عنها .

ربما كانوا مدفوعين إلى ذلك بعامل الحفاظعلى تقاليد الشعر العربي الموروثة ، أو بشعورهم بأن هذه الاوزان من الكثرة بحيث تلبي كل ضروب القول ، أو بأن الخليل بن أحمد في استنباطه لما استنبط من الاوزان لم يَدَع بعدَه مزيداً لمستزدد .

ومها قبل عن السبب فإن هذا الموقف التحكيمي" من جانب علماء الشعر لم يكن له ما يبرره ، وقد أدًى بدوره إلى جمود أوزان الشعر العربي وعدم تطورها .

إِن أُوزَانَ الشَّعرِ هِي مُوسيقاهُ وَكَمَا تَطُورَتُ المُوسيقِي العربية خلال العصورِ فكانت مُوسيقي العصر العباسيغير مُوسيقيالعصر الأموي ، وهما غير مُوسيقي الجاهلية ، فقد كان من واجب الشعراء أن يغيِّروا في موسيقى الشعر ولا يقفوا بها عند الحد الذي رسمه الجاهليون .

### فنون الشعر

إن أهم ٌ فنون الشعر المعروفة في الآداب العالمية هي الشعر القصصي ، والشعر التمثيلي ، والشعر الفنائي ، والشعر التعليمي .

ولم يعرف الشمر العربي من هذه الفنون غير َ فن ّ واحد هو و الشعر الغنائي ، وهو الشعر الذي يُعبّر فيه الشاعر ُ عن إحساسه الشخصي و يَتغنى فيه بعواطفه.

وفنون الشعر عند العرب هي تلك الفنون التي عبروا فيها عن مشاعرهم وعواطفهم المختلفة . ومن نقاد العرب من جعل هذه الفنون أربعة : هي الفخر والمديح والهجاء والنسيب . ومنهم من زادها إلى تسعة فنون ، ومن جعل الشعر المربي كلّه فنيًّا واحداً هو « الوصف »وأدخل فيه سائر فنون الشعر الأخرى.

وسواء ارتفع النقاد بمدد هذه الفنون إلى تسمة أو نزلوا بها إلى فن واحد ، فإن ذلك لا يغير من الحقيقة شيئًا ، إذ الخلاف بين النقاد في ذلك لا يخرج عن كونه خلافًا لفظيًا .

وأهم فنون الشعر المجمّع عليها عند العرب : هي الغزل ، والمدح ، والرثاء ، والهجاء ، والفخر ، والعتاب ، والاعتـذار ، والوصف ، والحكمة . وفيما يلي كلمة عن أهم هذه الفنون .

(١) الغزل :

ويقال له أحياناً النسيب والتشبيب ، وليس هناك فرق في الاستعمال اللغوى

بين هذه الكلمات الثلاث ، فيقال : شبَّب بالمرأة قال فيها الغزل والنسيب ، ونسب بالنساء شبَّب بهن في الشعر وتغزل ، والغزل حديث الفتيان والفتيات .

وبعض النقاد يفرق بين الغزل والنسيب فيقول: الغزل إنمــــا هو التصابي والاستهتار عودات النساء ، والنسيب هو ما كثرت فيه الأدلة على التهالك في الصبابة ، وتظاهرت فيه الشواهد على إفراط الوجد واللوعة .

وإذا استقرأنا بعض ما قيل من شعر الغزل أو النسيب أو التشبيب فإننا خدد الشاعر يتحدث فيه عن الحب معبراً عن كل مواقفه وتجاربه العاطفية الختلفة مع من أحب .

وكان الغزل عند الجاهليين مقصوراً على النساء ، وطريقتهم فيه تتمثل في ذكر محاسنهن وشر ح إحوالهن : من ظمن وإقامة ، ومن وصف الأطلال والديار بعد مغادرتهن ، ومن التشوق إليهن بجنين الإبل وغناء الجمائم ولمع البرق وهبوب النسم ، وبذكر المياه والمنازل التي نزلنها والرياض التي حللنها ، إلى غير ذلك .

وكان للنسيب عندهم المقام الاول من بين فنون الشعر ، حتى لو انضم إليه فن آخر ، قُـدُم النسيب عليه ، وافتــُتــِح به القصيد ، لمــا فيه من لهو النفس وارتياح الخاطر ، ولأن باعثه الفذ هو الحب .

والجاهلي في غزله لا يبالغ في ضعفه من الوجد حتى يزعم أنه صار خيالاً أو طيفاً ، كقول المتنتي : « لولا مخاطبتي إياك لم ترني » ، ولا يبالغ ببكائه وزفيره حتى يزعم أنه غرق في مجر دموعه أو احترق بنار زفيره ، وإنما يقول كما قال الشاعر المخضرم سُحيَيْم عبد بني الخسحاس في صاحبته المريضة :

ماذا يريد السَّقامُ من قمر كلُّ جمال لوجهه تَبَعُ؟ ماذا يريد السَّقامُ من قمر كلُّ جمال القِبَاح مُتَّسَعُ؟ ما يبتغي ؟ جار في محاسنها! أما له في القِبَاح مُتَّسَعُ؟

غيَّرَ من لونها وصغَّرها فزيد فيه الجمالُ والبيدُعُ لوكان يبغي الفداء قلتُ له: ها أنا دون الحبيب يا وَجعُ ا(''

ولكن فن الغزل لم يتم عند الجاهليين ، وإنما قدوي وتم في العصر الأموي حيث قد تطور إلى ثلاثة أنواع مختلفة : الأول غزل العذريين الذين كانوا يتغنون في شعرهم بهذا الحب العفيف العنيف ، كجميل بن معمر وقيس بن ذريح ومجنون ليلى . والثاني غزل الإباحيين الذين كانوا يتغنون بالحب ولذاته العملية كما يفهمها الناس جميعاً ، وزعم مؤلاء عمر بن أبي ربيعة . والثالث الغزل التقليدي الذي ليس هو في حقيقة الأمر إلا امتداداً للغزل القديم المألوف أيام الجاهليين .

وفي العصر العباسي تغزل الشعراء ونسبوا وأتقنوا الغزل والنسيب ولكنهم لم ينقطموا للغزل ، وإنما كانوا كالجاهليين يتخذونه وسيلة شعرية . ولعل الجديد الذي استحدثوه فيه أنهم حولوه إلى شيء آخر هو العبث والمجون .

ولنقاد العرب مقياس واحسد يقيسون به جودة شعر الحب. فالغزل أو النسيب أو التشبيب يكون قوياً ومقبولاً عندهم إذا عبس عن إحساس صادق يشعر به من أحس بماطفة الحب حقاً. فإذا لم يعبر عن هذا الإحساس الصادق عابه النقاد ، ولم يروه من شعر الحب الرفيع في شيء.

ومن نمَاذَج الغزل الذي ينطبق عليه هذا المقياس عندهم قول الصَّمَّة ِ القُـنُسَيِّري (٢) في الحنين إلى صاحبته « رَيًّا » :

تَحنَنْتَ إلى دريًّا ، ونفسُك باعدت مزارك من دريًّا ، وشعباكا معا

<sup>(</sup>١) ديوان سحم : ص ؛ ه

<sup>(</sup>٢) هو الصمت بن عبدالله بن 'طفيل بن الحارث القشيري ، المتوفى سنة ه ٩ هـ.

وتجزع إنْ داعيالصبابة أسمعا ا ولما رأيتُ البيشرَ أَعْرَضَ دُوننا وحالتُ بناتُ الشوق يَعْنِنَّ نُزَّعا(١) تَلَفَّتُ نحو الحَيِّ حتى وَجدُتني وَجِعْتُ من الإصغاءِ لِيتَاوَأُ خدَعَالًا كانا تُخلِقُنا للنَّوَى وكانما حرامٌ على الآيامِ أن نَتَجَمَّعا الْأَنَّ

طال ليلي وكمكني مُقرَّناتي

﴿ تَنَافَتُسْتُ وَالْتَفْتُ وَرَائي !

فها حسَّن أن تأتى الأمرَ طائعاً كانك يِدْعُ لم ترَ البين قبلَها ولم تك بالألاَّفِ قبلُ مُفَجَّعا! قِفًا وَدِّيعًا نَجِدُأُو مَن حَلَّ بِالِحْمَى وقلَّ لنجدٍ عندَنا أن يُودُّعا بنفسي تلك الأرضُ ما أطيب الرُّ بَي وما أحسنَ المصطافَ والْمَرَ بَّعا! وليست عشيّات الحمر برواجع اليك، ولكن خل عينيك تدمعا بكت عيني اليُسرى فلما ز آجر أنها عن الجهل بعد الحلم أسبَلَتَا معا وأذكرُ أيَّامَ الِحْمَى ثم أنثني على كَبيدي من خشية أن تَصدُّعا

#### (٢) المدح:

لم يكن المدح من فنون الشعر الاولى ، وأكبر الظن أنه تأخر في الوجود عن

<sup>(</sup>١) البشر : جبل . وحالت بنات الشوق : تحركت أسبابه .

الحيُّ أَنْه كَانَ مِن مُعتقدات العرب أن الشخص إذا خرج من بلد فالتفت وراءه وجع إلى ذلك الملد ، كا قال شاعرهم :

عيل صبري بالثَّعْلبيَّة لل كلما صارت المطايا بنا مه

<sup>(</sup>٣) دلائل الإعجاز: ص ٣٢

فنون الشعر التي يتغنى فيها الشاعر بماطفة شخصية كالغزل مثلًا .

وقد كان مديح العرب في عصورهم الأولى فخراً كله ، لأن أساس الطبيعة البدوية فضيلة الاعتاد على النفس ، وهي التي تحديث الكبرياء الصحيحة ، فلا تكاد تجد في شعر المهلمسِل أو امرىء القيس وطبقتها مدحاً مبنياً على الملكق وتسَصَنَشُع الأخلاق .

فالعرب في عصورها الأولى لم تكن تعرف التكسب بالشعر ، وإنما كان أحدهم يصنع ما يصنع فكاهة أو مكافأة عن يَد لا يستطيع أداء حقوا إلا بالشكر إعظاماً لها ، كقول امرىء القيس في سعد بن الضباب :

سأجزيك الذي دافعت عني وما يحزيك عني غير شكري

وظل الأمر كذلك حق ضعَفْقت أعصاب البداوة في بعض الشعراء فرأينا زهير بن أبي سلمى يتكسب يسيراً مع هرم بن سنان ، ولكن بقي مدحه طبيعياً لم يحاول فيه تلوين الحقيقة بذلك اللون الذي يعطيها في الوم منظر الاستعباد . ولذلك فضله عمر نن الخطاب بأنه كان لا يمدح الرجل إلا بما فيه .

ثم ظهر النابغة فكان يتكسب من المناذرة والغساسنة وهم ملوك ، على أساس أن مديحهم لا بد أن يكون طبقة في الشعر تساوي طبقتهم في الناس.

وجاء الأعشى بعد زهير والنابغة فجمل الشمر متجراً يتجر به نحو البلدان ، وقصد حتى ملك العجم فأثاب ، وأجزل عطيته . ويقال : إنه أول من سأل بشعره .

وكان الأعشى رجلا مجدوداً في الشعر، وقد تميز في المدح والهجاء حتى ليقال: إنسه ما مدح أحداً إلا وضعه . وهو على التحقيق أول من احترف المديح وابتذله في طبقات الناس، ولذلك اضطر أن ينفخ معانية بالمبالغة والإغراق .

ثم ظهر الحطيثة ' فأكثر من السؤال بالشعر والإلحاف في الطلب فانحطت همته على جلالة شعره وشرف بيته (١).

ومن الشعراء من عرف لنفسه قدر ها فعزف عن المدح . 'يروى أن جميل بن مسمر لم يمدح أحداً قط إلا ذويه وقراباته ، كما يروى أن عمر بن ربيعة ترفع عن المدح والهجاء ، وأن العباس بن الأحنف أيف عن المدح تظرفاً (٢) .

وقد أكثر شمراء الأمويين من المديح وأطالوا فيه ، وأجمع علماء الأدب على أن كشيرًا أول من فعل ذلك ، كما أن جريرًا هو أول من استن إطالة الهجاء وتقصير المهادحة ، على أساس أن أو لها يُنسَى وآخر َها لا يُحفَظ .

وفي العصر الأموي حمسل الخوارج على شعر الاستجداء والمدح الكاذب. يُروكى أن عمران بن حطاً ان مر على الفرزدق وهمو يُنشِد من مدحه والناس من حوله فوقف عليه ، ثم قال :

أيها المادحُ العبادَ ليُعطَى إن لله مسا بايدي العبادِ فاسال الله ما طلبتَ إليهم وَارْجُ فضلَ المنزِّل العَوَّادِ لا تقل في الجواد ما ليس فيه و تُسَمِّي البخيل باسم الجوادِ (")

أما المحدثون من الشعراء فقل منهم مَن لم يحترف المديح ويجعل عود شعره وموضع إجادته . وقد رَّجراً هم على ذلك جُودُ الحلفاء والأمراء ورغبتهم في اصطناعهم !

ومن عجيب الأمر في ذلك أن يدخل الشاعر الحَيْص بين على خالد القسري أحد الأمراء الأمويين فيقول له : إني مدحتك ببيتين قيمتها عشرة

<sup>(</sup>١) العمدة : ج ٢ ص ٦٨ (٢) المرجع السابق .

<sup>(</sup>m) الأغاني: ج v ص v v ، وقد رويت هذه القصة الشاعر السيد الحيري مع بشار .

ني النقد الأدبي (١٢)

آلاف درم ، فأحضر ما حتى أنشدها ، فيحضر خالد الدرام ثم ينشد الحيص بيص قوله :

قسد كان آدمُ قبل حين وفايّه أوصاكَ وهُو يجود بالحَوْباء ''' ببنيه أن ترعاهمُ فَرَعَيْتَهم وكَفَيْتَ آدمَ عَيْلَــةَ الابناءِ ا

ومن الشعراء مَن كان يرى الأخذ من دون الملوك عاراً . وفي ذلك يقول مروان ن أبي حفصة :

ولقد ُحبيتُ بالفِ الفِ الفِ لم تكن إلَّا بكفِّ خليفة ووزير ما زلتُ آنف أن أوَّلَّفَ مِدْحة إلَّا لصاحب مِنبر وسرير!

وقد هاجم بعض النقاد شعر المدح بعد اتخاذه أداة "للتكسب والارتزاق ، لما فيه من الكذب بخلع صفات على الممدوح ليست فيه ، وبذلك يكون الشعر تصويراً بعيداً عن الصدق وكذبا أحياناً على التاريخ . ولكن ذلك لم يؤثر في إنساج شعر المدح ، فضى أكثر الشعراء يمدحون ، ولا يبالون بالكذب في سببل المال .

ومن شروط المدح الجيد عند النقاد أن يكون أسلوبه جزلاً ، وأن تكون ألفاظه مختارة ، وأن تكون القصيدة متوسطة الطول إذا كانت في عظيم خشية " من سأمه إن كانت طويلة .

وبعض الشمراء يرى الإطالة َ في المدح ضرباً من الهجاء . وفي ذلك يقول ابن الرومي .

وإذا امروُّ مــــدح امراً لنواله وأطـــال فيه فقد أطال هجاءهُ

<sup>(</sup>١) الحوياء : النقشس ، والجمع َحو ُباوات .

لولم يُقَدِّر فيه بُعْد أَلُستقَى عند الورودِ لما أطال رِشاءهُ (١)

(٣) الرثاء :

ويقال له التأبين أيضاً وإذا كان المدح هو الثناء على الشخص في حياته فإن الرثاء أو التأبين هو الثنب اء على الشخص بعد موته وتعديد مآثره والتعبير عن الفاحمة فمه شمراً.

وشعر المراثي إنما يقال على الوفاء ، فيقضي الشاعر بقوله حقوقاً سلفت أو على السجية إذا كان الشاعر فُنجيع ببعض أهله أو من هم في منزلتهم من الأحباب والنخليصاء .

أما أن يقال شعر الرئاء على الرغبة فلا ؛ لأن العرب النزموا في ذلك مذهباً واحداً ، وهو ذكر ما يدل على أن الميت قسند مات ؛ فيجمعون بين التفجع والحسرة والأسف والاستعظام ، ثم يذكرون صفات المدح مبلسّلة بالدموع (٢) .

وفي ذلك يقول قدامة بن جعفر: « إنه ليس بين المرثية والميد حة فصل إلا أن 'يذكر في اللفظ ما يدل على أنه لهالك مثل': كان وتولس وقضى نحبه وما أشبه ذلك ، وهذا ليس يزيد في المعنى ولا يَنقنُص منه ، لأن تأبين الميت إنما هو بمثل ما كان 'يمدر به في حياته ، (٣).

ثم يستطرد قدامة لاستكمال رأيه في الرئاء والتأبين فيقول: « وقد 'يفعل في التآبين شيء" ينفصل به لفظـُه عن لفظ المدح بغير ما كان وما جرى مجراها ، وهو أن يكون الحي مثلا 'يوصف بالجود ، فلا يقال: كان جواداً ، ولكن يقال: ذهب الجود ، أو فمن للجود بعده ؟ أو ليس الجود مستعملاً مذ تولسى ومسل

<sup>(</sup>١) الممدة : ج ١ ص ١٦٤

<sup>(ُ</sup>۲) تاریخ أدب العرب للرافعي : ج ۳ ص١٠٤

<sup>(</sup>٣) نقد الشعر لقدامة : ص ٧١

أشبه هذه الاشياء ، كما قالت ليلى الآخيليّة ترثي توبة بن الحُميّر بالنجدة على هذا السبيل:

فليس رجال الحيِّ ياتون بعدها بعار ولا غاد بركب مسافر (۱').

وقـــد نهج هذا النهج كثير من الشعراء ، كالمتنبي الذي يقول في رثاء أبي شجاع فاتك :

مَن للمحافل والجمافل والسُّرَى ، فقدت بفقدك نيِّرا لا يَطلُعُ ومن الله على الضيوف خليفة ؟ ضاعوا ومثلك لا يكاد يُضَيَّعُ !

ومن الشعراء من يرثي بذكر بكاء الاشياء التي كان الميت يزاولها . ولكن اليس من أصابة المعنى عند قدامة أن يقال في كل شيء تركه الميت بأنه يبكي عليه ، لأن من ذلك ما إن قيل إنه بكى عليه لكان سيئة وعيباً .

فمن ذلك مثلا إن قال قائل في ميت: وبكتك الخيل إذ لم تجد لها فارساً مثلك ، كان مخطئاً ، لأن من شأن ماكان أبوصف في حياته بكد الها أن أبذكر يندكر اغتباطئه بموته ، وماكان في حياته أبوصف بالإحسان إليه أن أبذكر اغتباطئه وفاته .

ومن ذلك إحسانُ الخنساء في مرثيتها صخراً أخاها وإصابتُها المعنى حيث قالت تذكرُ اغتباط ﴿ حَدْ فَ مَ ﴾ ورس صخر بموته :

فقد فقدتك حَذْفَةُ فاستراحت فليت الخيلَ فارسُها يراها (٢)

 <sup>(</sup>١) المرجع السابق، وتوبة هو حبيب ليلى الأخيليّة ولها فيه مراث، وهي من شواعر العصر الأموي.

 <sup>(</sup>۲) جاء في لسان العرب: ج٩ص ٤١ أن تحذفة ي اسم فرس خالد بن جعفر بن كلاب،قال:
 فمن يك سائلًا عني فإني و حذفة كالشجا تحت الوريد
 أما فرس صخر أخي الخنساء فهو « كلشقة » كا ورد في ديوان الخنساء ص ٤١٠

ولو قالت : فقدتك و حَذْفَة ۗ ، فبكت لأخطأت .

ومن إصابة المعنى في رئاء من كان يوصف في حياته بالإحسان والإغاثة قول كعب بن سعد الغنوي في مرثية أخيه :

لِيَبْكِكَ شيخ لم يجد مَن يُعينُهُ وطاوي الحَشَا نائي المَزار غريب (١٠)

\*

وكان من أخلاق العرب ألا" يَرْثُمُوا قتلى الحروب ، لأنهم ما خرجوا إلا ليُقتَّلَمُوا ، فإذا بَكُوهُم كان ذلك هجاء ، أو في حُكه ، ولكن الرئاء لمن يوت حتف أنفيه ، أو يُقتَّل في غير حرب من حروب التاريخ ، كالفارة ونحوها ، فعندئذ يُعد دُون المآثر ويبالغون في الفجيعة ، كأن هذا الموت غير طبيعي فيمن يستحق أن يموت .

وبما حدث بعد الإسلام في طريق الرثاء الجمعُ بين التعزية والتهنئة ، وقسد اختص هذا اللون بالخلفاء في تعزية من يليي عهد أبيه منهم . وكان أول ُ ذلك حين مات معاوية ، فلم 'يقدم أحد" على تعزية ولده يزيد حتى دخل عليه، عبد الله ابن محمام السلكولي" فأنشده :

اصيبر يزيد فقد فارقت ذا ثِقة واشكر حِباء الذي بالملك حاباكا لا رُزء أصبح في الاقوام قدعلموا كار رُزئت ولا عُقْبَى كَعُقْباكا أصبحت راعي أهل الدِّين كُلِّهم فانت ترعام والله يرعاكا وفي معاوية الباقي لنا خَلَف إذا نُعيت ولا نسمع بَنْعاكا (٢)

<sup>(</sup>١) نقد الشعر ص ٧١ ، والحشا ؛ ما دون الحجاب بما في البطن من كبد وطحال وكرش، نائي المزار ؛ بعيد مكان زيارته .

<sup>(</sup>۲) البيان والتبيين: ج ۲ ص ۱۳۲

وبذلك فتح السّاولي للناس بعده باب القول . وقد حدث مثل ذلك عند تولي الوليد بن عبد الملك الخلافة بعـــد وفاة أبيه ، وكذلك عند تولي المهدي الخلافة بعد أبيه المنصور ، فقد دخل معزياً ومهنئاً على الاول الشاعر غيلان بن مسلمة الثقفي ، وعلى الثاني الشاعر ابن عُتبة .

والذي ابتدأ بالإجادة في هذه الطريقة من الشعراء أبو نواس في قصيدتـــه النونية التي يعزي بهـــا الفضل بن الربيع عن الرشيد ويهنئه بالامين ، والتي مقول منها:

وَفَى الحَيُّ بِالَمَيْتِ الذي غَيَّبَ الثَّرَى فلا أنتَ مَعْبُونُ ولا الموتُ غَايِنُ

ثم اتبعه أبو تمام في قصيدته التي يهنى، فيها الواثق بالخلافة ويعزيه بالمعتصم أبيه ، والتي مطلعها :

مَا للدموع تروم كلُّ مَرامِ والجَفْنُ ثَاكُلُ هَجْعَةٍ ومَنامِ ؟

وليس في المتأخرين من نحا هذا النحو وبالغ فيه غير ُ جمالِ الدين بن نسباتة من شعراء القرن السابع وأشعر شعراء المصريين زمن الماليك . فقد هنأ الملك الافضل صاحب حماة وعزاه بأبيه الملك المؤيد بقصيدة تسُعَده من عجائب المسناعة ، لانه استطرد فيها على طولها بالجمع بين التهنئة والتعزية إلى آخرها . ويمكن أن نلحظ ذلك من مطلع هذه القصيدة الذي يقول فيه :

هناء مُعَا ذاك العزاء المقدَّما في عَبَس المحزون حتى تبسَّما

وأبو تمام من المعدودين في إجادة الرثاء خاصة حتى قيل فيه: إنه نو"احــة ند"ابة ! ومن المجيدين فيه كذلك عبد السلام بن ُ زُغبان المعروف بديك الجن ، وقد اشتهر في الرثاء بطريقة لا ترجع إلى الاسلوب أو الصناعــة ، ولكن إلى

معنى الفجيمة . وبما يشير إلى هذا الاتجاه قوله في رثاء جارية وغلام له :

لوكان يدري آكَيْتُ ماذا بعدَه بالحيِّ منه بكي له في قبرهِ

ومن طرق الرثاء التي استحدثها المتأخرون رثاء الدوابوالحيوانات الاليفة كرثية ابن العلا"ف(١) الشاعر في درهر" الهكان يأنس به والتي يقول في مطلعها:

يا هِنُّ فارقتنا ولم تَعُدِ وكنتَ عندي بمنزلِ الولدِ فكيف ننفكُ عن هواك وقد كنتَ لنا عُدَّةً من العُدَدِ؟ (٢)

### (٤) المجاء :

الهجاء ضد المديح ، وكلما كتشرُرت أضداد المديح في الشعر كان أهجى ، ثم تنزل الطبقات على مقدار قلة الاهاجي فيها وكثرتها .

ولما كان المدح الجيد المُصيب إنما يكون بالفضائل النفسية ، فكذلك الهجاء الجيد إيما يكون بسلب هذه الفضائل ، كقول الشاعر :

وكاير بسَعْد إن سعداً كثيرة ولا تبغ من سعد وفاء ولا نَصْراً يروعكمن سعد بنعرو جسومُها وتزهد فيها حين تقتُلها تُخبرا

فقد مدح الشاعر هنا قبيلة سمد بن عمرو بفضيلتين هما كثرة المعدد وعيظمَمُ الخليق ، ثم عاد فسلبهم هاتين الفضيلتين بادعاء أنه ليس لهم منهها غير الاسم

 <sup>(</sup>١) هو أبو بكر الحسن بن علي بن زياد المعروف بابن العلاف شاعر عباسي مشهور توفي سنة ٣١٨ه.

<sup>(</sup>۲) تاریخ این خلکان : ج ۱ ص ۱۹۳

وقد عُنهُ هذا النوع من الهجاء المقذِّع .

والعرب أمة أخلاق لم تضعفها الحضارة ولم يذهب بخشونتها النعيم والترف ، لذلك يرى العربي نفسه خلاقا محضا. ولما قضى نظام الحياة على العرب بالمفالبة ، كان جانب التنافس بالاخلاق أغلب فيهم على جانب المنازعة بالعمل ، لان العمل مظهر الاخلاق .

وقلما يأتونشيئاً من أعمالهم إلا ابتغاء أن 'يظهروا تلك الاخلاق أو يكتسبوا ما يساعدهم على المبالغة في إظهارها ، وذلك بيّن " في حروبهم ومنافراتهم وكثير من عوائدهم ، فكان من الطبيعي أن يدعو ذلك إلى ظهور الهجاء .

ولهذا لم يكن الهجاء عند العرب في اعتبار السلب والإفحاش ، ولكنه سكتب الخنكش أو سلب النفس، أو فصل المرء من مجموع الخنكش الحي الذي يؤلف قومية الجماعة وتركه عضواً ميتناً يتواصفون ازدراءه (١١).

مكذاكان شأن الهجاء عندم ، وقد عداوا بكاء الأشراف منه أول مكارمهم ، كماكان السباب والإفحاش فيه بما يحيله عن أن يكون هجواً ولا يضر المهجنو شيئاً.

وإذن فالهجاء عندهم قسمان : قسم يسمونه هَجُو الاشراف ، وهو ما لم يبلغ أن يكون سِبابا مُقدَعا ، وقسم هو السباب ولا يعبئون به ، لان الشاعر لا يجنع إليه في الغالب إلا إذا عجز عن إصابة المغمز الذي يكنن فيه الألم من الموضم الصحيح .

ويحدثنا أبو عبيدة عن مشاهير الهجائين في الاسلام والجاهلية فيقول : د الذين كمجو ا فوضعوا من قدر كمن هجّو ، ومدحوا فرفعوا من قدر كمن مدحوا ، وهجاهم قوم فرد وا عليهم فأفحموهم، وسكت عنهم بعض كمن هجاهم

<sup>(</sup>١) تاريخ آداب المرب للرافمي : ج ٣ ص ٥٠

نخافة التمرض لهم ، وسكتوا عن بعض من هجاهم رغبة بأنفسهم عن الرد عليهم وهم إسلاميون : جرير ، والفرزدق ، والأخطل ، وفي الجاهلية زهير ، وطرّفة ، والأعشى ، والنابغة (١) » .

وأشهر المحدثين بالهجاء بشار بن برد ، وكان إذا غضب وأراد أن يقول هجاء صفت بيديه و تفك عن يمينه ويساره، ودعبل بن علي الخنزاعي ، وكان هجاء الملوك تجسوراً على الخليفة متحاملاً لا يُبالي ما صنع حق عرف بذلك وطار اسمه فيه . وكان لذلك يقول عن نفسه إنه يحمل خشبة منذ كذا سنة "لا يجسد من يصلئه عليها !

ومنهم ابن الرومي وكان لسانه أطول من عقله حتى قتله الهجاء. وأكثر إجادته فيه لأنه سلك طريق جرير من الإطالة والإفحاش ، فإن جريراً كان أول من أطال الهجاء ، وكان يقول : ﴿ إذا هَجُونُتَ فَأَضَحَكُ ﴾ .

ومنهم ابن يستام وكان يهجو أباه وأقارب متأثراً في ذلك بالحطيئة الذي هجا أمه ، ومنهم ابن الحجاج البغدادي خبيث العراق ، وأبو بكر المخزومي هجاء الأندلس في القرن الخامس ، وأبو القاسم الشميشي الأندلسي في القرن السادس ، وقد جمع هجاءه في ديوان سمّاه « شفاء الأمراض في أخلف الأعراض » .

ومنهم علي بن حزمون هجًّاء المغرب في أوائل القرن السابع ، ومعاصر ُ. ابن عنين هجًّاء مصر وصاحب ديوان ﴿ مِقراضِ الْأعراضِ ،

فهؤلاء هم أشهر أهل الهجاء لغلبته على شعرهم ، وهم في المحدثين كالذينعد هم

<sup>(</sup>١) البيان والتبيين : ج ٤ ص ٨٣

أبو عبيدة في الاسلاميين اوالجاهليين.

\*

ومن جودة الهجاء أن يتعمد الشاعر أضداد الفضائل على الحقيقة ويلحقها بالمهجو ، وذلك كالأبيات التالية التي رواها أبو عبيدة لشاعر جاهلي وعدّها من الشوارد التي لا أرباب لها :

إن يفجروا أو يغدروا ويبخلوا لا يحفلوا وغدَو الله عليك مُرَ جليه ن كانهم لم يفعلوا (١٠ كابي بَراقِش كل لو ن لونه يتحوال (٢٠)

وقد علق قدامة على البيتين الأولين بقوله : « ومن جودة هذا الهجاء أن الشاعر به تعمد أضداد الفضائل على الحقيقة فجعلها فيهم ، لأن الفجور ضد الصدق ، والغدر ضد الوفاء ، والبخل ضد الجود، ثم أتى بعد ذلك بضد أجل الفضائل وهو العقل حيث قال : « وغدوا عليك مرجلين كأنهم لم يفعلوا ، لأن هذا الفعل إنما هو من أفعال أهل الجهل والبهيمة والقيحة التي هي من عمى القوة المنبو ، كا قال جالمنوس في كتابه أخلاق النفس (٣) » .

و الإعجاب بالهجاء الجيد يتبعث من قدرة الشاعر على إثارة الانفعالات الكامنة في نفوسنا، فهو يثير فينا الإعجاب بمقدرة الشاعر على الم نواحي النقص في المهجو

<sup>(</sup>١) المرجلون : من الترجيل وهو تسريح الشمر وتنظيفه .

<sup>(</sup>٧) البيان والتبيين: ج ٣ ص ٣٣٣ ، وأبو كبراقش ؛ طائر كالعصفور حس الصوت طويل الرقبة والرجلين أحمر المثقار يتلو ن في كل ساعة ، يكون أحمر وأخضر وأصفر .

<sup>(</sup>٣) نقد الشمر لقدامة : ص ٦٦ .

وتصويرها في صور تهكشميّة تدعو إلى الابتسام بل إلى الضحك أحياناً. وقد كان من وصايا جرير في ذلك والتي أشرنا إليها من قبل قوله : « إذا هجوت فأضحك » .

ومن جمال المعاني في الهجاء إصابة 'الغرض المقصود مع الايجاز ، كقول جرير في هجاء بني تميم :

حسبت الناس كلَّهمُ غضابا وما فيها من السَّوْءات شابا!

إذا غضبت عليك بنو تميم لو اطلعالغراب على تميم

وقول آخر في هجاء قبيلة كيم :

ولا يُستاذنون وهم شهـــودُ

ويُقضَى الأمرُ حين تغيب تَيْمُ

كددت باظفاري وأعملت مِعْوَلي فصادفت مُعْوَلي فصادفت مُجلمودا من الصخر أملسا (١) تشاغل لما جئت في وجه حاجتي وأطرق حتى قلت قدمات أو عسَى

<sup>(</sup>١) كددت : اجتهدت . معولي : فأسي .

وأجمعتُ أن أنعاه حين رأيته يَفُوقُ نُواقَ الموت حتى تَنفَّسَا ''' فقلتُ له لا باسَ لستُ بعائــــد فافرخ تعــــاوه السماديرُ مَلْبَساً '''

ومثله قول الفرزدق في هجاء بني كليب باللؤم :

ولو تُرمَى بلؤم بني كُلَيْب نجومُ الليل ما و ضحت لساري ولو يُرمَى بلؤمهُم نهـار ً لَد نَّس لؤُمهم وضح النهـار ١

ومن هذا الهجياء الساخر تلك الصورة المضحكة التي رسمها ابن الرومي لبخيل محاول أن يتنفس بمنخر واحد خشية أن يَبْلَى أَنْـفُـهُ جميعُهُ وذلك إذ يقول :

يُقَتِّرُ عيسى على نفسه وليس بباق ولا خالد ولو يستطيع لِتَقْتِيرِهِ تَنفَّسَ من مِنْخَرٍ واحدِ ا

\*

والنقاد يُفر قون بين خير الهجاء ، وأشد ، وأعفته وأصدقه ، وأبلغيه . فخير الهجاء عندهم ما 'تنشيده العذراء' في خدرها فلا يقبع بمثلها ، كقول جرير :

<sup>(</sup>١) يغوق فواق الموث : يخرج صوته عند النزع ، أي يحشرج حشرجة الموت.

 <sup>(</sup>۲) نقد الشمر : ص ۷۰ وأفرغ : هدأ وسكن روعه . والسادير : الشيء الذي يتراءى
 للانسان من ضعف البصر عند السكر من الشرب . والملبس : الثياب.

لو أنَّ تغلِبَ جَمَّعتُ أحسابها يومَ التفاخرِ لم تُزينُ مِثقالاً وأشد الهجاء ما كان بالتفضيل ، وسمَّوْه الهجاء المقذع ، كقول جرير في هجاء بني نميشر :

فغُضَّ الطَّرْفَ إنك من نُمَيْرِ فلا كعب البغت ولا كلابًا

وإنما 'عد" الهجاء بالتفضيل أشد الهجاء وأقذَعه لما فيه من الموازنـــة التي 'تشمر المهجئو" بأنه أقل من قوم معينين معروفين ، وهذا الشعور بالانحطاط عن هؤلاء الممنين 'يحدث في النفس أذى".

قال أبو عبيدة : « كان الرجل من بني 'نميش إذا قيل له : من الرجل؟قال: 'نميشري" ، فما هو إلا أن قال جرير فيهم هذا البيت حتى صار الرجل من بني 'نمير إذا قيل له : من الرجل ؟ قال : من بني عامر (١١) ».

ومن أشد الهجاء أيضا أعف وأصدقه . قال خلف الأحمر : و والصدق في الهجاء من أعظم أسباب قوته ، لأن المرء يخشى أن 'يدرك الناس' مسافيه من نقص حقيقى ، فإذا أدرك الشاعر ذلك وأذاعه في الناس ، كان ذلك أشد إيلاما للمهجو ، إذ 'يخيئل إليه أن الناس جميعا قد أدركوا ما فيه من نقص ، وعرفوا أن الشاعر سادق فيا قاله . أما إذا كان الهجاء كاذبا فني واقع الأمر ما يجمل الناس لا يصدقون الشاعر ، ويعدونه بذيء اللسان » .

وأبلغ الهجاء كما قال صاحب الوساطة : « هو مــــا خرج تخرج التهزال والتهافت ، وما قرُبت معانيه و سَهُل

<sup>(</sup>١) البيان والتبيين : ج ؛ ص ٣٠٠

حفظتُه ، وأسرع عُلُو ُقَــه بالقلب ولصوقه بالنفس. فأما القذف والإفحاش فسباب محض ، وليس للشاعر فيه إلا وقامة الوزن وتصحيح النظم (١٠).

ومن ذلك قول زهير في تشكُّكِ وتهزُّ لِه وتجاهله فيا يعلم :

وما أدري وسوف إخال أدري أقوم آلُ حِصْن أم نِساءُ ؟

\*

وللهجاء طرق كثيرة منها التفضيل الذي أشرنا إليها آنفاً ومن أمثلته أيضاً قول الشاعر :

كَشُتَّانَ مَا بِينِ البِزِيدِينِ فِي النَّدَى يَرِيدِينِ فِي النَّدَى يَرِيدِينُ فِي النَّدَى يَرِيدِينُ بِنُ سَالِمِ فَيَهُمُ الفَتَى الأَزْدِيِّ إِتلافُ مَالهُ وَهُمُّ الفَتَى القَيْسِيِّ جَمْعُ الدراهِمِ ا

ومنها طريقة الاجمال كما في قول الشاعر :

وإذا تَسُرُّكَ من تميم خصلةٌ فَلَما يَسوفك من تميم أكثرُ

ومنها طريقة الهجاء بالتعريض ، فإنه أهجى من التصريح ، لاتساع الظن في التعريض ، وشدة تملق النفس به ، والبحث عن معرفته ، وطلب حقيقته . فإذا كان الهجاء تصريحاً أحاطت به النفس علماً ، وقبلته يقيناً في أول وهلة ، فكان

<sup>(</sup>١) الرساطة: ص ٢٧.

كلَّ يوم في نقصان لنسيان أو مُلسَل يَعرض . وشرط ذلك أن يكون المهجو ذا قد ر في نفسه و حسبه ، فأما إن كان لا يوقظه التلويح ولا يؤلمه إلا التصريح، فذلك (١) .

ومنها طريقة الاحتقار واستصغار ِشأن المهجئو" كقول جرير في التَّيْسُم :

ويُقضَى الامرُ حين تغيب تَيْمُ ولا يُستأذنون و ُهـم شهودُ فإنـك لو رأيت عبيدَ تَيْمُ وتَيْما قلتَ : أَيُّهُم العبيـدُ ؟

ومنها طريقـــة التهكم والاستخفاف كقول النجاشي" في هجـاء قبيلة ابن مُقبل :

قبيلتُ لا يغدرون بِندِ مُ تَ وَلا يظلمون الناسَ حَبَّةَ خَرْ دَل ِ ولا يظلمون الناسَ حَبَّةَ خَرْ دَل ولا يردون الماء الاَّ عَشيَّةً إذا صَدَرَ الوُرَّادُ عن كلَّ مَنْهَل ِ

هذا ومن شعراء الهجاء مَن يرى تقصيره ليجعله أذيع على الألسنة ، ومنهم من يرى تطويله كما فعل جرير وابن الرومي على أساس أن الإطالة تشفي نفس الشاعر .

وقد صار الهجاء في العصر الحديث نادراً بالقياس إلى ما كان عليه في العصور السابقة ، وربما كانت بعض ألوان الشعر السياسي والاجتماعي التي تهاجمالأوضاع

<sup>(</sup>١) العمدة : ج ٢ ص ١٦٤ .

السياسية والاجتماعية قد حلت محل شعر الهجاء بمفهومه القديم .

#### (٥) الفخر:

والفخر أو الافتخار من قنون الشعر العربي . وقد عرّفه ابن رشيق بقوله : « الافتخار هو المدحُ نفسُه ، إلا " أن الشاعر كخص به نفسَه وقومَه . وكل ما حسن في المسدح حسن في الافتخار ، وكل مسا قبتح فيه قبتح في الافتخار (١٠) .

ومعنى ذلك أنَّ مَن يفتخر بنفسه أو بقومه ينبغي أن يتجه إلى الفضائل النفسية دون غيرها من الأمور العرضية والمحاسن الجسمية .

وقال بعض النقاد : « ليس لأحد من الناس أن يُطريَ نفسَه ويمدحَهِـــا في غير منافرة إلا أن يكون شاعراً ، فإن ذلك جائز له غير معيب عليه (٢).

فالشاعر وحده يجوز له على هذا الرأي أن يفخر وأن 'يطري' نفسه ، على أساس أن شمراء الجاهلية كانوا يفخرون ، وعلى هذا جاز لمن جاءوا بعدهم من شعراء العربية أن يسيروا على سَنسَنيهم .

لقد كان المجتمع الجاهلي بحاجة إلى الشاعر كي يُشيدَ بأمجاد قبيلته ويُعلِيَ من شأنها بين القبائل الآخرى . وكان الشعر في ذاك العصر هو سجلُ المساخر والمآثر ، فكان من ميادينه الفخر بالعشيرة والفخر بالنفس وقد نهيج الشعراء بعدئذ منهج شعراء الجاهلية ، وبهذا ظل باب الفخر مفتوحاً أمام الشعراء مغلقاً أمام غيرهم من الناس .

ولكن من النقاد من عد" الفخر ضرباً من الهجاء ، لأن مدح النفسمرذول،

<sup>(</sup>١) الممدة : ج ٢ ص ١٣٦ . (٢) المرجع السابق : ج ١ ص ١٢ .

يدل على سقوط الهمة ، وعلى زيف الرأي ومحاباة النفس ، وعلى أن المرء يكذب على التاريخ حين يخلق من نفسه إنساناً مزواراً غير موجود ، وهذا أدخل في باب المذلة والضعة منه في باب الفخر والحية .

ولعل بما يؤيد هذا الرأي قول أبي علي مسكسويه : « المدح تزكية " للنفس ، وشهادة " لها بالفضائل ، ولما كان الإنسان كيب نفسه رأى محاسنها ، وخَفِي عليه مقابحتُها ، بل رأى لها من الحُسن ما ليس فيها ، فقبتُح منه الشهادة ' بما لا 'يقيل منه ، ولا 'بركي له ، (۱) .

وحقيقة الفخر أنه تأريخ ، وسواء في معنى التأريخ فضيلة الفرد وفضيلة الجماعة ، فكما يكون طَفَر الجيش في حرب نتيجة حوادث كثيرة ، كذلك تكون فضيلة الكرم عن حوادث معروفة أنتجت هذه التسمية ؟ والمرء لا يكون كريما في العرب بلا شيء ، ولا بشيء قليل .

وقد التفت أبو تمام إلى هذا المعنى وعبَّر عنه بقوله :

قد ُ بَلَوْنَا أَبَا سَعِيدَ حَدَيْثًا وَ بَلَوْنَا أَبَا سَعِيدَ قَدَيَّا ووردناه سائحاً وقليباً ورعيناه بارضا وجميا'' فعلمنا أنْ ليس إلا يشقّ النَّه فسصارالكريمُ يُدعَى كريما

ني المحمد المحل (١٧)

<sup>(</sup>١) كتاب الهوامل والشوامل لأبي حامد التوحيدي ومسكويه : ص ١١٧

<sup>(</sup>٢) السائح : الماء الجارى . والقليب : البئر . والبارض : أول النبات والبيات النبات الطويل المنتشر .

وإذا فخر أحدُهم بفضيلة في نفسه كالشجاعة أو الكرم و الوفاء أو غيرها، فإنما يكونذلك في ممرضالتذكير بهذه الفضيلة واستشهاد التاريخ الحيّ عليها، أو يكون تحميسًا لنفسه وتمكينًا لهذه الفضيلة أو تلك منها (١).

\*

وإذا كانت هذه هي حقيقة الفخر ، فإن هناك نوعاً آخر هو الفخر الصناعي أو المنصطنع ، وأعني به الفخر الذي تزيّد فيه المتأخرون ونسبوا إلى أنفسهم من الفضائل ما ليس فيهم . فهذا النوع أدخل في باب المديح الصرف منه في باب المفخر . وليس بكثير على من يقدر أن يقول : حاتم كريم ، أن يقول : أنا كريم كرم حاتم.

كذلك هناك نوع ثالث من الفخر عند العرب شبيه "بالفخر الصناعي أو المصطنع في ظاهره لا في حقيقته ، وقد عَبِّر الجاحظ عن هذا النوع بقوله : والعربي يعاف الشيء ويهجو به غيره ، فإن ابتئلي بذلك فخر به ، ولكنه لا يفخر به من جهة ما هجا به صاحبه ، فافهم هذا ، فإن الناس يَعْلَمُ طون على العَرَب ويزعون أنهم قد يمدحون الشيء الذي قد يهجون به وهذا باطل ، فإنه ليس شيء إلا وله وجهان وطرفان وطريقان . فإذا مدحوا ذكروا أحسن الوجهين ، وإذا ذكروا أقبح الوجهين ، (٢) .

ويدخل في هذا النوع باب العيوب الخيلشية كالبرص مثلًا فإنهم يهجون به ، ولكن من ابتثلي به من شعرائهم ضربله المثل الذي يستفرقه ويشفل عنه . وقد استدل الجاحظ على وجهة نظره السابقة بقول ابن حبناء (٣) :

<sup>(</sup>١) انظر كتاب تاريخ آداب العرب للرافعي : ج ٣ ص ٩٩ - ١٠٠

<sup>(</sup>٢) كتاب الحيوان للجاحظ : ج ه ص ١٧٤ - ٥٥٠

<sup>(</sup>٣) ابن حبناء : هو المغيرة بن حبناء بن ربيعة بن حنظلة .

لا مِن عَتيكٍ ولا أخواليَ العَوَقُ (١) لا مِن عَتيكٍ ولا أخواليَ العَوَقُ (٢) إِنَّ اللهاميمَ في أقرابها ... بَلَقُ (٢)

إِنِي امرُوُّ حنظليَّ حين تَنْسُبُنِي لا يَحسَبنُّ بياضاً فيَّ مَنْقَصَةً

كذلك استشهد بقول القائل:

يا كاسُ لا تستنكري تُخولي ووَضَحا أَوْفَى على خَصِيلي (") فإن نعتَ الفَرَسِ الرجيـــلِ يكمُل بالغُرَّةِ والتَّحْجييلِ (")

فمثل هــذا الفخر المصنوع قد اضطر إليه الشعراء فراراً من معنى الهجاء ، ومن هذه الجهة اكتسب معنى المديح .

\*

ويرى بعض النقاد أن الطريقة المثلى في الفخر أو المدح الذي يخص الشاعر به نفسهوغشيرته تتمثل في جَعْل الممدوح يَشْرُف بآبائه وَجَعْل الآباء تزداد الشرفا به .وعنده أن مِن خير الأمثلة على ذلك قول المتوكل الليثي :

<sup>(</sup>١) المتيك كأمير : قبيلة من ولد كعب بن يشكر بن بكر بن وائل . والعَوَق : فرع من قبيلة يشكر وكانوا أخوال المفضل بن المهلب ، روى صاحب الأغاني « كان المفيرة بن حبناء يأكل مع المفضل بن المهلب ، فقال المفضل :

فلم أر مثل الحنظلي" ولونت أكيل كرام أو جليس أمير فرفع المفيرة يده مفضباً ثم قال ... أنشد البيتين » .

<sup>(</sup>٧) اللهاميم : جمع لسهموم وهو الجواد من الثاس والحيل ، والأقراب : جمع مُقرُب بالضم وهو الخاصرة ، والبلق : سواد وبياض .

<sup>(</sup>٣) أوفى : ارتفع . والخصيل : جمع خصيلة ، وهي الحصلة من الشَّعر .

<sup>(</sup>٤) كتاب الحيوان : ج ه ص ١٦٥ . الرجيل من الإبــل والدواب : الصبور عل طول السير ، والقوي على الارتحال . والفيُرَّة : بياض في جبهة الفرس ، والتحجيل : بيـاض في قوادم الفرس .

إنا وإن أحسابُنا كُرُّمَت لَسْنَا على الاحساب تَتَّكِلُ نبني كَانت أوائلُنا تَبْنَي وَنَفعلُ مثلاً فَعَلُوا

وقد أنكر قدامة وتابعه ابن رشيق في رأيه أن يُمدَحَ الإنسانُ بآبائه دون أن يكون مدوحاً بنفسه ، لأن كثيراً من الناس لا يكونون كآبائهم (١).

كذلك أنكر القاضي أبو الحسن الجرجاني عكس ذلك وهو أن يفخر المرء بنفسه إلى الحد الذي يجعل قومه يشر ُفون به دون أن يشر ُفهو بهم . ومن أجل ذلك عاب على أبي الطيب المتنبي قوله :

ما بقومي َشرُ فُتُ بل شرُ ُفُوا بي وبنفسي فخرتُ لا بجدودي

ثم على على هــــذا البيت بقوله: « وهذا معنكى سَوْم (٢) يقصر بالمدوح و يَغُضُ من حسبه ويُحقد من شأن سلفه وإنما طريقة المدح أن تجعل الممدوح يشر ف بآبائه والآباء تزداد شرفا به ، فتتجعل لكل منهم في الفخر حظا وفي المدح نصيباً ، (٣) . فقول المتنبى بأنـــه لا شرف له بآبائه هو في نظر القاضي الجرجاني مَجنو صريح .

والذي نراه أن هذا النقد لا وجه له ، ذلك لأن أبا الطيب كان مدفوعاً إلى المعنى الذي عبر عنه هنا بعنصر الصدق ، والواقع أن ما أتى به في عالم الشعر من الإبداع يعطيه كل سبب للفخر بنفسه ، وقسد اعترف له التاريخ بذلك ، ولكننا لم نعرف ولم يحدثنا التاريخ أن أحداً من قوم المتنبي أو آبائه وأجداده كان له من المجد أو الشرف مثل ما كان لشاعر العربية الذي ملا الدنيا وشغل الناس . فالرجل عصامي ، وهو في بيته الذي يَعُده القاضي الجرجاني ضربا

<sup>(</sup>١) العمدة : ج ٢ ص ١٣٨ (٢) معنكي سوام : أي سيىء قبيح .

<sup>(</sup>٣) الوساطة: ٢٧٩

من الهجو الصريح ، إنما يريد أن 'يفر"ق بين الشرف المكتسب والشرف الموروث وأن 'يعلى من شأن الأول على الثاني .

إن القاضي الجرجاني بنقده لبيت المتنبي على النحو الذي ذكرنا إنما ينظر إلى ما ينبغي أن يكون عليه الإنسان الكامل ، أو بعبارة أخرى إنه يريد أن يضع مقياساً للفخر الأمثل ، على حين يضع المتنبي بيته مقياساً للفخر الأصدق، الفخر الذي يستلهم الواقع ولا يكذب على التاريخ .

\*

وأهم المعاني التي يدور عليها الفخر العربي الشجاعة 'كقول بكر بن النطاح الحنفى :

ومَن يَفتقرُ منَّا يَعِشُ بحُـُسامه وَمَن يفتقرُ من سائر الناس يَسْأَل ِ وإنا لنلهو بالحروب كما لَهَتْ فَتاةٌ بعِقْدِ أو سِخابِ قرَّ نفُل ِ (''

ومن معاني الفخر كذلك « الكثرة ، كقول أوس بن مَغراء السَّعدي ":

ما تطلع الشمس إلا عند أولنا ولا تَغَيَّبُ إِلَّا عند آخِرنا

ومنها الافتخار « بالولاء » كقول إبراهيم الموصلي يفتخر بولائه من خزيمة بن حازم النهشلي :

إذا مُضَّرُ الحمرالة كانت أرُومَتي وقام بمجدي حازمُ وابنُ حازمِ عطيسْتُ بانفي شامخا وتناولتُ يدايَ الثُنرَيَّا قاعداً غيرَ قائِم.

<sup>(</sup>١) السِّخاب ككيتاب ؛ قلادة تتخذ من قرنفل . وقيل كل قلادة كانت ذات جوهر أم لم تكن .

ومن أجود ما قيل في الفخر قصيدة السموأل بن عاديبًا ، والتي 'تمثل كثيراً من الفضائل والمفاخر التي كان 'يتمد"ح بها في عصر هذا الشاعر من مثل الكرم ، وحماية الجار ، والدفاع عن الوطن ، والشجاعة ، والسيادة ، وعراقة النسب . ومن هذه القصيدة:

فقلت لها: إن الكرام قليلُ عزيزٌ وجيارُ الأكثرين ذليلُ لنا جبل يحتلُّه مَن نجيره منيع يردُّ الطرف وهو كليلُ إذا ما رأتــه عامرٌ وسَلُولُ وتكرهـــه آجاُلهم فتطولُ ولا ُطلَّ منا حيث كان قتيلُ (١) و لا يُنكرون القولَ حين نقولُ إذا سيدٌ منا خلا قام سيد في قنول لا قال الكرام فعول أ ولا ذَّمنا في النازلين نزيلُ وليس سواء عــــالِمْ وجهولُ

تعيّرنا أنا قليل عديدنا وإنا لقوم ما نرى القتــــلَ سُبَّةً ۗ يُقرِّب حبُّ الموت آجاكَنا لنا وما مات منَّا سيِّدٌ حتفَ أنفِه و ُننكر إن شئنا على الناس قو لَهم وما أخيدتُ نارٌ لنا دون طارق سَلِي إِن جهلتِ الناسَ عنا وعنهمُ

ولماكانت المبالغة مقبولةني هذا البابفإنهم قاسوا أفخر الشعر بمقدار درجته ومنزلته من المالغة . ومن أمثلة ذلك قول الفرزدق :

ترى الناس إن سرنا يسيرون خلفنا وإن نحن أوْمأنا الى الناس وَ قُفُوا

<sup>(</sup>١) مات حتف أففه : أي مات موتاً عادياً . وطئلُّ القتيل : بطل دمه وضاع هدرا .

وقول جرير :

إذا غضبت عليك بنو تميم حسبت الناس كلَّهم عضابا وقول ان ميادة :

ولو أن قيساً قيس عَيْلانَ أقسمت على الشمس لم يطلُعُ عليك حجابُها وقول بشار بن ُبرد:

إذا ما غَضِبنا عَضْبةً مُضَرِيَّةً هتكناحجابَالشمساو أمطرتُدِما إذا ما أعرنا سيدًا من قبيلة ذُرًا مِنْبرِ صلَّى علينا وسَلَّما!

ومثل هذا الشمر قد يروق بما فيه من لطف التخيل ودِقـَّة الصنعة وجمالها ، ولكنه قلما يؤثر في النفوس أو يثير فيها أي عاطفة .

و إنما الفخر الذي يشد النفس إليه ويؤثّر فيها هو ما سماه ابنرشيق وبالفخر الحلال غير المدّعَى ولا المنتحل ، (١) ، إنه الفخر الذي يلتزم فيه الشاعرجانب الصدق ، فيكون تعبيراً عما صدر عنه أو عن قومه من مآثر ، أو تعبيراً عما فيه أو فيهم من فضائل .

\*

وبعد . . . فقد عرضنا بشيء من التفصيل لخسة من الفنون الكبرى ، على أساس أنها الفنون التي تمثل معظم الشعر العربي . وهذه هي الغزل ، والمدح ، والرثاء ، والهجاء ، والفخر .

أما فنون الشمر العربي الأخرى من عتاب ، واعتذار ، ووصف ، وحماسة،

<sup>(</sup>١) الممدة : ج ٢ ص ١٣٩

وحكمة ، فيمكن للدارس أن يحصِّلها بنفسه على ضوء المنهاج الذي اتبعناه في معالجة الفنون الكبرى أو أي منهاج آخر يرتضيه ، معتمداً في ذلك على أمهات كتب الأدب والنقد قديماً وحديثاً .

والآن ننتقل بالحديث إلى فنون الشعر في الآداب العالمية للإلمام بحقيقتها ، ولمعرفة ما إذا كان لها وجود في الشعر العربي كشعر الغناء ، أم أنه لا وجود لها الستّة وقعه .

## الشعر القصصى

للشعر القصصي معنيان : عام وخاص .

فالشعر القصصي بمعناه العام هو كل قصيدة تقص قصة يكون الفرض الظاهر منها حكاية " هذه القصة .

أما الشعر القصصي بمعناه الخاص فهو شعر الملاحم ، أو ما يسميه الإفرنج Epic ، وهو الشعر الذي يَروي أو يقص الوقائع والأحسدات شعراً ، حق يتميز عن التاريخ البحت .

والملحمة عبارة عن شعر قصصي بطولي قومي يحتوي على أحداث خارقة للعادة . ومن النقاد من عرّفها بأنها قصيدة طويلة فخمة الأسلوب تقص أنباء الممارك والبطولة والأبطال على نحو ساذج خال من التعقيدات المقلية والفنية .

والملحمة باعتبارها شعراً تكون أثراً من آثار الخيال القوي الذي يستطيع أن يبعث عالماً متحركاً لا يُحِدُ في تنوعه . وتوصف الملحمة بأنها قصصية لأنها تضع أمام أعيننا سلسلة من الأحداث ، وقد نجد فيها أوصافاً وخطباً وصوراً ، ولكن كل ذلك يعتبر ثانوياً بالنسبة للقصة .

والقصة في الملحمة هي التاريخ الخيالي بالنسبة للماضي ، أجل إنها التاريخ لعصر يكون الناس فيه أكثر اهتماماً بما يصوره الخيال الجميل منهم بحسا يخلقه الواقع الحقيقي .

وقد عرفها لامرتين بقوله: « إنها الشعر في طفولة الشعوب حيث يختلط التاريخ ُ بالأساطير والخيال ُ بالحقيقة ، وحيث يكون الشعراء بمشابة المؤرخين للشعوب » (١).

ويميز النقاد بين نوعين من الشعر القصصي: الشعر البدائي أو الطبيعي والشعر التقليدي وليد التفكير. ونقطة البدء في الملحمة البدائية هي حادث تاريخي حقيقي أو حادث يظنه الناس تاريخياً. وهذا النوع من الشعر القصصي يشترك في تأليف موضوعه جميع أفراد الشعب ويسام في صياغته عديد من الشعراء ، كا هو الشأن بالنسبة إلى الإلياذة والأوديسة اللتين تعتبران المثل الأعلى لهـذا الفن القصصي أو الملحمي . فهانان الملحمتان لم يبتكرهما شاعر بعينه ، وإنما ابتكر أجزاء من الشاعر اليوناني القديم فوعى في ذاكرته كل تلك الأجزاء وأضاف إليها أجزاء من ابتكاره ، ثم أخف يجوب بلاد اليونان منشداً على نفات قيثارته تلك الأشعار الرائعة بما فيها منسحر البساطة ونضرة الجمال الذي يشبه الطفولة (١) .

أما الملحمة 'التقليدية وليدة 'التفكير فهي نوع متطور من الملحمة البدائية ' بمعنى أنها تستعير منها الإطار العالم والعناصر الضرورية للتأليف ' وينفرد بنظمها شاعر واحد وفيها يتحول عنصر' الإلهام الغالب على الملحمة البدائية إلى عنصر الصنعة الفنية 'كما تخلو من مصاحبة الغناء الموسيقي لها لأنها لا تتجه إلى المستمعين بل إلى القر"اء .

<sup>(</sup>١) انظر في ذلك كتاب نظرية الألواع: ص ١٠٩، وكذلك كتاب الشمر للدكتور محمد مندور: ص٨

وإذا كنا نجد في الملحمة البدائية كثيراً من الأمور التي لا تعتمد على سند تاريخي فإن الملحمة التقليدية على العكس من ذلك تستمد موضوعها في الغالب من التاريخ ، كما هو الشأن بالنسبة لملحمة « الإنشيادة » التي قص فيهدا « فرجيل » شاعر الرومان أنباء جد م الأعلى البطل وإتيوس » وتأسيس لمدينة روما القدية.

وعلى الرغم من براعــة ﴿ فرجيل ﴾ الفنية ونمو ثقافته وتفكيره ﴾ فإن أدباء العالم كلـّه لا يزالون 'يؤ'ثرون ﴿ الإلياذة ﴾ و ﴿ الأوديسّة ﴾ على ﴿ الإنيادة ﴾ وذلك لسحر بساطتها وجمال شعرهما التلقائي .

وقد تطور الشمر القصصي أو فن الملاحم خلال العصور فانتقل بعد العصر القديم من الأدب الفنتي إلى الأدب الشعبي ، ثم انتهى به الأمر إلى الاختفاء بعد أن تطورت الإنسانية ، وتعددت وسائل التسلية الآلية ، وتعقدت الطبيعـــة البشرية بنمو الفكر والثقافة وانقضاء روح الطفولة الفضة بين البشر.

أجل لم تعد الإنسانية تبتكر ملاحم جديدة وإن ظلت تطرب للملاحم القديمة كالإليادة والأوديثة والإنيادة في الغرب والمهابهاراتا والراميانا في الهند وشاهنامة الفردوسي في فارس وشاهنامة الشاعر التركي الملقب الفردوسي (١) الطويل.

\*

ذلك عن الشعر القصصي أو شعر الملاحم في الآداب العالمية ، فعاذا عن نصيب الشعر العربي من القصص ؟

لعل خير من عرض لهذا الموضوع بالبحث وأجاب عن هذا السؤال هو محمود

<sup>(</sup>١) ذكر صاحب كشف الظنون أن هذا الشاعر التركي نظمها في مليون وستائة ألف بيت وكتبها في مليون المنافئ ألف بيت وكتبها في ٣٣٠ مجلداً ، فلما عرضت على السلطان بايزيد المثاني أمر بانتخاب ثمانين مجلداً وإحراق الباقي و فترك المؤلف بلاد الروم وذهب إلى خراسان فيات فيها كمداً . تاريخ آداب العرب للرافعي: ج ٣ ص ١٤٦

تيمور رائد القصة العربية الحديثة ، فقد قال : لقد فرغ نقاد الأدب ومؤرخوه من الجواب على هذا السؤال بأن الشاعرية العربية لم تثمر القصة ولا الملحمة . وهم لم يختلفوا إلا في تعليل هذه الظاهرة ، فذهبوا في ذلك مذاهب شتى .

والحق الذي يجب أن نتظاهر في تأييده والاحتجاج له أن الأدب العربي لم يخلُ من هذا النوع الذي نسميه الشعر الملحمي، وإن كان الشبه عير قريب بينه وبين ملحمة ﴿ يُونَانَ ﴾ . ففي شعر العرب أوصال الملاحم وأجزاؤهـــا ، بيد أنها لم تجتمع في نسق واحد ، ولم تلتق على وحدة جامعة .

وقد انتبه لذلك عَلمَم من أعلام النقاد العرب في القرن السابع الهجري ، ذلك هو « ان الأثر » الأديب ، إذ يقول :

وإذا أراد الشاعر العربي أن يشرح أموراً متعددة ذوات معان مختلفة " في شعره ، واحتاج إلى الإطالة فإنه لا نيجيد في الجيع ولا في الكثير منه ، بـــل يجيد في جزء قليل . وعلى ذلك فإني وجدت العجم يَفْضُلُون العرب في هــذه النكتة . فإن شاعرهم يذكر كتاباً مصنسفاً من أوله إلى آخره شعراً ، وهو شرح قصص وأحوال ، وهذا لا يوجد في اللغة العربية على اتساعها . .

ونحن نقرأ الشعر الذي يتردد فيا بين أيدينا من أيام العرب و نقرأ المقطوعات التي تتخلل شعر « الأعشى » في التحدث عن القرون الخسالية ، وسير الملوك الأولين وما نظمه من حادثة السموأل في أبياته الرائية (١١) و نقرأ كذلك قصيدة لقيط بن يعمر العينية (٢) ، ومعلقة عمر بن كلثوم النونية ، وقصيدة الحطيثة في تصوير الضيافة العربية ، وما يجري في ألوان الشعر الحاسي من حكايته للأحداث والأحوال ، وتصويره لمعترك الغرائز والنزعات منذ فجر الأدب العربي إلى عصر « المتنبي » بل العصور التوالي ، فتسفر لنا ملامح و سمات من الملحمة لا يعوزها إلا" لم الشتات وربط الأجزاء ، وتنسيق البنيان ...

<sup>(</sup>١) انظر ديوان الأعشى ص ه ٢١

<sup>(7)</sup> انظر دیوان الشمر العربي للاستاذ علي أحمد سعيد (7) انظر ديوان الشمر العربي للاستاذ على أحمد سعيد

وكذلك حين نقرأ تلك الأقاصيص الشعرية « لامرىء القيس » و عمر بن ربيعة » و « الأحوص » ومن على شاكلتهم في حكاية ما يجري من مغازلة النساء ، تتجلّى لنا صور ومواقف من قسص غرامي خلائب .

في هذا القصص الشعري – الحماسي والغزلي – لا نظفر كل الظفر بالسعسة والحيال ، والتعقيدات للحوادث ، والاستبطان النفوس ، ولكننا ظافرون أيّا ظفر بما فيه من سطوة الغرائز وتصوير الواقع ، واستظهار التجربة الحية ، إلى جانب قوة الوصف ، وطلاوة التعبير ، (١).

### الشعر التمثيلي

ويقال له أيضاً الشعر الدرامي ، والشعر الحركي ، والشعر المسرحي ، وهو الشعر الذي يُحتب به الحوار مصطحباً بالحركة التمثيلية على خشبة المسرح .

وهذا الشعر التمثيلي أو الشعر المسرحي قسد انقسم عند اليونان القدماء إلى نوعين كبيرين : «التراجيديا ، أي المأساة ، و « الكوميديا ، أي الملهاة .

(١) فالتراجيديا ؛ أي المأساة ، هي المسرحية التي تختص بتمثيل البؤس بالنسبة للأشخاص ذوى المكانة ، كالماوك والأبطال المشهورين من الرجال .

والمأساة تستمد من الماضي التاريخي أو الأسطوري مادتها الشعرية التي يكون نصيبُها من الاتساع بقدر ما يبعث عنا ذلك الماضي . وقد 'يستعاض فيها عن البعد الزمني بالبعد المكاني . فالشرق بما ينطوي عليه من أسرار خفية لم يعرف الغرب عنها إلا القليل أثناء القرن السابع عشر كان يقدم من الموضوعات لمؤلفي

<sup>(</sup>١) كتاب الأدب الهادف للأستاذ محمود تيمور :س ١٣٥ – ١٣٧

المآسى الشعرية ما تقدمه العصور القديمة .

(٢) والكوميديا ؛ أي الملهاة ، هي المسرحية الضاحكة أو الفكاهية ، التي تمثل العيوب والرذائل في صور ضاحكة . وقد تطورت هذه المسرحية إلى أداة نقد اجتماعي وأخلاقي وسياسي لاذع 'يجسد المفاسد ويفضحها ويثير منها الضحك والسخرية ، كجزاء اجتماعي قوي قادر على إصلاحها ، مجكم أن البشر بطبيعتهم يخشون أكثر ما يخشون أن يكونوا عُرضة" للضحك .

فالفاية من الملهـــاة إصلاح الأخلاق عن طريق الضحك ، سواء في ذلك المنعمسون في حمأة الرذيلة أو المعرّضُون للوقوع فيها .

الدراما ؛ وفي مرحلة تاريخية اختفت ( التراجيديا ؛ أي المأساة بخصائصها الفنية القديمة وحلت محلها ( الدراما ؛ في العصر الحديث للدلالة على والمسرحيات الجادة ؛ التي لا تعتمد على إثارة الضحك ولا تستهدفه .

والواقع أن د الدراما الحديثة ، هي مسرحية وسط بين المأساة والملهاة ، أو هي مأساة مخففة بقليل من الملهاة . وما أشبهها بابتسامة تنبثق في خلال الدموع كشماع من الشمس يضيء بين سحابتين ممطرتين !

#### المياودر اما Melodrama :

وفي القرن التاسع عشر ظهر هــــذا النوع الشعبي من المسرحيات المعروف بـ « الميلودراما » وهي مسرحية أو تمثيلية تتخللها مفاجاءات مؤثرة وألحــان حزينة مشجــة .

ومن صفاتها الرئيسية أنها مأساة لا تخضع لقوانين المنطق، ومن شأنها أت تشتمل على الحوادث والمغـــامرات الغريبة التي لا تشبه الواقع في شيء، وعلى الإحساسات الروائمة في رقتها أو غلّــظها وقسوتها.

ومن شأنها كذلك أن يكون تأثيرها من العنف بحيث تتوتر الأعصاب ،

وتحُنُلُ الإحساساتُ الثائرة محلُ الإحساسات الهادئة ، ويحلُّ الرعبُ الشديد على الخوف البسيط ، وأن يكون الحلُّ فيها من النوع المريح المتفائل ، فتلقى الجريمة وفيها عقابها الصارم ، والفضيلة وجزاء ها الحسن .

وعندما بدأت حركة البعث الأوربي في القرن الخامس عشر وعاد الأوربيون إلى الأدب الإغريقي القديم يحتذونه ، ويستمدون منه موضوعات مسرحياتهم ، أخذوا في أول الأمر يجمعون في المسرح بين الحوار والمقطوعات الغنائية ، لكن هذا النوع لم يدم طويلا ، ثم رأينا فن التمثيل القائم على الحوار ينفصل عن الغناء ، وإن ظلت المسرحيات الجدية والهزلية تسنظم شعراً .

ومنذ انفصل الغناء عن الحوار التمثيلي كان من الطبيعي أن يتطور هـــذا الحوار ويتجه نحو النثر بدل الشعر ، وباستمرار تطور الأدب التمثيلي واتجاهيه نحو الواقعية ، وظهور ما يسمى بالدراما الحديثة أخذ النثر يطفى على الشعر في لغة المسرح بحيث يندر في العصر الحديثأن نجد أدباء كباراً يكتبون مسرحيات شعرية (١) .



هذا عن مفهوم الشعر التمثيلي وأنواعه وتطورها خلال العصور . أما عن نشأة فن المسرح فقد ظهر عند اليونان القدماء في كنف الدين الوثني على صورة أغنيات مرحة أو حزينة 'ينشِدها أو يغنيها شخص واحد وترد عليه الجوقة الغنائية .

<sup>(</sup>١) انظر كتاب فن الشعر للدكتور محمد مندور : ص ١٨ ـ . ٢٠

وقد تمثلت بداية الحوار المسرحي في تبادل الإنشاد والغناء بين هـذه الجوقة الغنائية وقائدهـــا ، ثم أخذت الفكرة تنمو وتتطور حتى ظهرت المسرحية الشمرية في صورتها النهائية المتكاملة ، وانقسمت إلى النوعين الكبيرين المعروفين د بالتراجيديا ، أي المأساة ، و « الكوميديا » أي الملهاة .

وبذلك اتسعت آفاق المسرحية الشعرية ، وأصبحت 'تستخدم كوسيلة لتجسيد أساطير الآلهة ، وما يجري بين تلك الآلهة من صراع ، أو ما يجري بينهم وبين البشر .

كذلك عرف المصريون القدماء هـذا الفن المسرحي ، كما تشهد بذلك بعض المشاهد المسرحية المرسومة على جدران المعابد ، كمعبد إدفو ودندرة .

ومن دراسات علماء الآثار المصرية لهذا الجانب يتضح أن المسرح قد نشأ عند المصريين القدماء قبيل نشأته عند اليونان في كنف الدين أيضاً . وكانت أسطورة وأوزيريس وإله الخير وأخيه وست وإله الشر من الموضوعات الرئيسية في فن المسرح عند قدماء المصريين .

والفرق بين المسرحين أن المسرح اليوناني نشأ في الهواء الطلق وفي الحقول ، على حين نشأ المسرح المصري داخل المعابد، وكان الكهنة هم المؤلفون والممثلون، وكانت المشاهدة مقصورة على رجال الحكم والدين .

ومن "ثم" لم يستطع هذا الفن أن يتحرر من الدين وأن يتطور إلى فن دنيوي كا حدث عند اليونان ٤ كما أن" احتكار الكهنة له أد"ى به إلى الإنقراض بمجرد انقراض الديانة الوثنية في مصر .

\*

أما العرب القدماء فلم يعرفوا الشعر التمثيلي لا في جاهليتهم ولا في الإسلام. وربما كان السبب راجعاً إلى طبيعة الحياة في البادية وعدم استقرارها . وللبيئة البشرية وللبيئة الطبيعية أثر" في تفسير هذه الظاهرة .

فالتمثيل يحتاج إلى استقرار٬وحياة البادية لا تعرف مثل هذا الاستقرار. وعندما ظهر الإسلام وابتدأت حركة الترجمة عن اليونان القدماء لم يترجم شيء من المسرح اليوناني إلى العربية ، لأنه قائم على تعدد الآلهة الأسطورية، ذلك الأمر الذي يتنافى مع عقيدة التوحيد الإسلامي.

وبالرغم من أن العرب عرفوا في القرور الوسطى فنونا شعبية تشبه إلى حد ما فن السرح مثل و القراقوز » و و خيال الظل » فإنه من الثابت أن فن التمثيل وفن الأدب المسرحي قد اقتبسه العرب عن أوربا بعد النهضة العربية التي بدأت في القرن التاسع عشر .

وكان رائد هــذا الفن في العالم العربي الحديث هو « مارون النقاش » الذي ألف أول مسرحية عربية في سنة ١٨٤٨ ببيروت ، ثم انتقل هذا الفن من لبنان إلى سوريا فمصر .

وقد عالج بمض' كبار شعرائنا المعاصرين كشوقي وعزيز أباظة وغير هما كتابة المسرحيات الشعرية ، ولكن مسرحياتهم على الرغم من قوة شاعريتها لم تسلم من النقد الشديد ، كما أن نجاحها المسرحي ظل محدوداً .

# الشعر التعليمي

الفرض الأساسي من الفنون الشعرية هو اللذة الأدبية ، فهي تخاطب الخيال لتوقظ فيه صوراً خلابة ، وتخاطب الحس لتثير فيه إحساسات حلوة . وإذن فليس من شأن الفنون الشعرية التي تقوم على الخيال والحس والعاطفة أن تعطينا دروساً تزودنا بالنافع المفيد .

وعلى المكس من ذلك الشمر التعليمي بمفهومه عند الأوربيين ، فهو يهدف إلى التعليم ، ويزعم أنه صاحب رسالة تثقيفية يؤديها .

تلك هي مهمته الأساسية ، أما ما يرد فيه من قصص وأوصاف وما يحتوي عليه من إحساسات غنائية فليس مقصوداً لذاته ، وإنما يستخدمه ليُخفي ما يصاحب المعرفة من صعوبة ، أو ليلطشف من جفاف الحقيقة ، وبهذه الطريقة يجد القارىء لذة شراب الحقيقة في كوب من الجمال .

ومادة الشعر التعليمي هي العلم والأخلاق والفنون ، أي الحقيقية والخير والجمال . وقيد كانت المعاني الخلقية دائماً هي الموضوع المفضل بالنسبة للشعر التعليمي ، ويمكن القول بأن هيذا الموضوع كان ميدانه الخاص لما يتضمنه من نصائح وحيكم عملية . أما العلوم والفنون والآداب فتأتي في الشعر التعليمي على صور منظومات تتضمن نظرياتها وأهم "حقائقها ، لأن النظم يعين على حفظها واستذكارها .

وفي تطور الشعر التعليمي الأوربي يجب التمييز بين عصرين : العصر البدائي والعصر التقليدي .

(١) العصر البدائي ، فالشعر التعليمي الذي ظهر في هذا العصر كان نتيجة طبيعية من نتائج العصور الأولى للحضارة . ومن لوازم هـذه العصور أن تكون أنواع المعارف الإنسانية خليطاً لا تمييز بينها . فالعلم لا يتميز عن الفن ، ولا ينفصل العقل عن الخيال ، وفوق ذلك فإن فن الكتابة كان نادر الاستعمال ، وكان النظم يُعين على حفظ نتائج التجارب أو مبادىء الأخلاق .

وفي هذه العصور أيضاً كانت الأمور الخارقة والمعجزات 'تنظم شعراً . ولما كان الشاعر لا يزال يعيش في عالم فني ٬ ولا يزال هذا العالم' يحتفظ بنضارة خياله ٬ فإنه صاغ نصائحه في شكل أساطير ساذجة وفي أوصاف خلاً بة .

(٢) عصر التقليد : وفيه انفصل العلم عن الفن انفصالاً تاماً ، ولكن هذا الانفصال لم يؤد إلى اختفاء الشعر التعليمي ، وكل ما حدث أنه ظهر في زمنين مختلفين ، وأن تقدير الناس له اختلف تبعاً لاختلاف هذين الزمنين .

والزمن الأول هو زمن التدهور ، وذلك حينا نضب معين الابتكار ، وجف منبع الإلهام ، وظهر عدد كبير من الشعراء النظئامين . فهؤلاء وجدوا في موضوعات العلم والفن مادة مهيأة سهلة فعكفوا عليها ينظمونها شعراً ، وبذلك أعفوا النفسيم من الخلق والابتكار .

وكان من نُليجة ذلك شيوع نوع من الشعر يتضمن بعض الوصايا والحكم والحقائق العلمية ، مع خاو"ه من الابتكار والتأثير والخيال . وهكذا حلست جودة الصنعة محل الإلهام ، كما حلست المهنة محل الأصالة ، وانحدر الشاعر إلى مجرد ناظم بسيط . وفي القرن الثامن عشر تحوال هذا الشعر إلى نوع من الألفاز والأحاجى .

أما الزّمن الثاني فهو زمن الشعر التعليمي الحقيقي ، وفيه صار هذا الشعر ، أرقى فنا وأكثر خصوبة " ، فقد أخذ الناس ينظرون إلى العلم بمنظار الشعراء الأوائل ، أي كموضوع يفيد الحس" ويُسعد الخيال .

وفي القرن التاسع عشر تطور الأمر فأصبح عرض المسائل العلمية يحتاج إلى النائر لا الشعر ، لأن الشعر لا يمكنه الوصول إلى الغاية القصوى من الدقة دور أن تنهار مقومات ويتنكس هو لنفسه ، وبذلك ذاب العنصر التعليمي في العنصرين الآخرين من الشعر ، وهما الشعر القصصي والشعر الغنائي .

\*

ذلك عن الشعر التعليمي في مفهوم الأوربيين ، أمسا الشعر التعليمي عند العرب فيراد به القصائد التاريخية أو العلمية التي جاءت في حُكم الكتب ، وكذلك الكتب التي نظموها فجاءت في حُكم القصائد ، وهو ما يعبّر عنه المتأخرون بالمتون المنظومة ، كالفية ابن مالك في النحو وغيرها بما يجمع مسائل الفنون وضوابطها .

ولعل من أقدم ما وصل إلينا في ذلك قصيدتين لبشر بن المعتمر(١) أوردهما

<sup>(</sup>١) هو أبر سهل الهلالي من متكلمي المعازلة ، وهو مؤسس فرع الاعتزال في بنداد . توفي سنة ٢١٠ للهجرة .

الجاحظ في كتابه (الحيوان) في معرض كلامه عن الحشرات وأصناف الحيوان والوحش وقد"م لهما بقوله:

د إن له - بشر بن المعتمر - في هذا الباب قصيدتين ، قد جمع فيها كثيراً من هذه الغرائب والفرائد ، ونبّه على وجوه كثيرة من الحكة العجيبة ، والموعظة البليغة . وقد كان يمكننا أن نذكر من شأن هذه السباع والحشرات بقدر ما تتسع له الرواية ، من غير أن نكتبها في هـــذا الكتاب ، ولكنها تجمعان أموراً كثيرة . أما أول ذلك فإن حفظ الشعر أهون على النفس ، وإذا حيظ كان أعلق وأثبت وكان شاهداً . وإذا احتيج إلى ضرب المثل كان مثلاً . وإذا قسمنا ما عندنا في هذه الأصناف ، على بيوت هذين الشعرين ، وقع ذكر ها مُصناً في على حينئذ آنق في الأسماع وأشد في الحفظ ، (١).

والقصيدتان من بحر السريع ، وتبلغ الأولى ستين بيتً ، والثانية سبعين بيتًا . وفي مطلع الأولى يقول بشر بن المعتمر :

الناس دَأْبًا فِي طلاب الغنى وكلَّهم مِن شانه الخَتْرُ (٢) كَاذُوْب تَنهَشها أَذُوْب لَ لَما تُعواء ولها زَفر (٣) كَاذُوْب له فِي نَفْيه سِحُر (٤) تراهم فوضى وأيدي سَبًا كُلُّ له فِي نَفْيه سِحُر (٤) تبارك الله وسبحانه بين يديه النفع والضر تبارك الله وسبحانه بين يديه النفع والضر الم

وفي مطلم القصيدة الثانية يقول بشر:

<sup>(</sup>١) انظر هذه المقدمة والقصيدتين وشرحهما في كتاب الحيوان : ج ٦ ابتداء منصفحة٣٨٣

<sup>(</sup>٢) الختر: الفدر.

<sup>(</sup>٤) أيدي سبا : أي متفرقين في كل وجه . والنفث: النفخ .

أما ترى العالَم ذا تُحشُورَة يَقصُر عنها عدَدُ القَطْرِ؟ أوابِدُ الوَّحشِ وأَحنَا شها وكلُّ سَبْع وافر الظَّفْرِ (١) وبعضُه ذو هَمَج هامِج فيه اعتبارُ لذوي الفِكْر

وقد اشتهر هذا النمط من الشعر بعد بشر، ونظم فيه ابن المعتز في أواخر القرن الثالث الهجري قصيدة تاريخية تعد من كبريات القصائد في الشعر العربي إذ تبلغ ٤١٤ بيتاً ، وقد نظمها على بجر الرجز الذي يستقل فيه كل مصراعين بقافية واحدة .

وفي هـــذه الأرجوزة الطويلة يسرد ابن المعتز تاريخ من كانوا في عصره يتلاعبون بالخلافة الإسلامية العربية ويصف فظائعهم . والشاعر ينظر إلى هذه القصيدة على أنهـــا كتاب مستقل في « سِير الإمام أبي العباس » وإلى ذلك يشر بقوله :

هـــذا كتاب سير الإمام مهذّبا من جوهر الكلام أعني أبا العبـاس خير الخلق للملك قول عـــالم بالحق قام بامر الللك للّــا ضاعا وكان نَهْبا في الورى مشاعا (٢)

ثم شاع بين المتأخرين نظم المتون في العلوم المحتلفة ، كألفية ابن معطي « ٣٦٨ » وألفية ابن مالك « ٣٧٢ ه » في النحو اللذين احتذاهما من جاء بعدهما من أصحاب المتون في العلوم والفنون المختلفة .

أما الشعر الذي 'تنظم فيه الضوابط' العامية لسهولة حفظها فأكثر ما يكون

<sup>(</sup>١) الأحثاش ؛ جمع َحنتَش ،وهوكل شيء يصاد من الطير والهوام.

<sup>(</sup>٢) انظر القصيدة في ديوان ابن المعتز : ص ٤٨١ ــ ٤٠٠

قِطَــَمَا وأبياتًا قليلة والأغلب ُ فيه أن لا يكون مزاوجًا .

هذا في نظم المتون والضوابط العلمية ، أما الشعر الذي يحمل معاني التاريخ وأنواع الفنون على غير تلك الطريقة فإنما يجيء به المحدثون على جهسة الفخر كالقصيدة الحدانية التي نظمها أبو فراس الحمداني في الفخر ذاكراً فيها أيام أسلافه وآبائه وأهماه وأهمله والأقربين في الإسلام دون الجاهلية . وهي قصيدة رائية من البحر الطويل تبلغ ٢٢٥ بيتاً ومطلعها :

لعل خيـــال العامرية زائر ُ فيُسْعَدَ مهجور ويُسعَدَ هاجر ُ (١)

وقد ينظمون ذلك الشمر على جهة الفخر بالنظم نفسه كما فعسل أبو العباس عبد الله بن محمد الناشىء الأكبر المعروف بابن شرشير والمتوفى سنة ٢٧٣ هـ. فقد عد أن ابن خلكان في طبقة ابن الرومي والبحتري ونظرائهما وقال : « وله قصيدة في فنون من العلم على ركوري واحد تبلغ أربعة آلاف بيت » (٢).

و كذلك فعل أبو الحسن الأنصاري الجياني المتوفى سنة ٥٩٣ه. في نظم كتابه شذور الذهب في صناعة الكيمياء ، وقد قالوا فيه: « إذا لم يعلمك صناعة الذهب علمك صناعة الأدب » (٣) .

ومن الشعر التعليمي كذلك كتب الحكة والأمثال التي نظمها المولدون لتسهيل حفظها ودراستها ، وأهم هذه الكتب كتاب كليلة ودمنة الذي عربه عن الفارسية ابن المقفع ، فقد نظمه شعراً أبان بن عبد الحميد اللاحقي شاعر المرامكة .

ومن هذا القبيل كتاب « الصادح والباغم »الذي نظمه ابن الهبارية البغدادي

<sup>(</sup>١) ديوان أبي فراس الحمداني : ج ٢ ص ١٠٣

<sup>(</sup>٢) وفيات الأعيان لابن خلكان : ج ١ ص ٣٧٢

<sup>(</sup>٣) كتاب تاريخ آداب المرب للرافعي : ج ٣ ص ١٥٨

المتوفى سنة ٩٠ ه. على أسلوب كليلة ودمنة ، وهو أراجيز ُ من النـــوع الذّي يستقل فيه كلُّ مِصراعين بقافية .

وفياً يلي بعض نماذج منه :

لا تقبل الدنيَّة لا تخف المنيَّة لا تخف المنيَّة لا تظلم الإخوانا لا تسامن الزمانا لا تعب الرجالا لا تُفحش القالا

\*

مَن كَزِمَ القناعـة كانت له بضاعـة من أحسن السياسة دامت له الرئاسة من صحب السلطانا لم يامن الطغيانا

\*

ليس على الخير ندم ليس مع الذكر عدم ليس مع الذكر عدم ليس مع العقل كيب ليس من الدّين الكذيب ليس مع العلم ترَح ليس مع العلم ترَح ليس مع العلم ترَح

\*

مَا كُلُّ قُولَ يُسْمَعُ مَا كُلُّ نُصْحِ يَنْجَعُ

ماكلُّ ذُلُّ يُحمَلُ ماكلُّ غرس يُورِقُ (١)

ما كلُّ عُذر يُقبَلُ ماكلُّ ظَنِّ يَصدُقُ

ومن السير التاريخية أرجوزة ابن عبد ربه صاحب العقد الفريد المتوفى سنة ٣٢٧ هـ. والتي ذكر فيها جميع مغازي عبد الرحمن الناصر صاحب الأندلس وما فتح الله عليه فيها في كل غزاة . والأرجوزة من الشعر المزاوج وتبلغ ٤٤٣ بيتاً منها :

ومَن تحلَّى في الندى والباسِ وشرَّدَ الفتنة والشَّقاقا وفتنة مثل غُثاء السيلِ ذاك الأغرُّ من بني مروان ِ على جميع الخلق واجتباه (۲)

أقول في أيام خير الناس ومن أباد الكفر والنفاقا ونحن في حنادس كالليــل حتى تولّى عابد الرحمن خليفة الله الذي اصطفاه

وهذا النوع من النظم قد 'يعلم السهر' والأحداث التاريخية و 'يرغه في حفظها ، ولكنه بعيد عن مفهوم الشعر الخاص الذي يهز النفوس ويثير العواطف ويمتع القارىء .

وفي العصر الحديث قــــد نلتقي ببعض الشعر الذي يتخذ من السَّيرَ والأحداث التاريخية مادتَه وموضوعَه ، ثم يخرجها في قوالبَ من الشعر الرائع الجميل .

<sup>(</sup>١) كتاب الصادح والباغم : ص ١١٥ - ١١٨

<sup>(</sup>٢) كتاب العقد الفريد: ج \$ ص ٥٠٣

ولعل دشوقي، كان خير من انتقل بالشعر التعليمي إلى هذا الطور.ومن أمثلة ذلك قصيدته التي نظم فيها كبار الحوادث التاريخية التي جرت في وادي النيل من أقدم العصور إلى العصر الحديث. وهي قصيدة طويلة تبلغ ٢٩٢ بيتاً من مجر الخفيف على رويي واحد مطلعها:

هَمَّتِ الفُلُكُ واحتواها الماء وَحَدَاها بَمَن تُقِلُّ الرجاء (''

ومنها مطولته وصدى الحرب ، التي تبلع ٢٦٠ بيتاً ويصف فيها الوقائع المثانية البونانية في عهد السلطان وعبد الحميد ، والتي يجمع فيها بين التاريخ والقصص ويقول في مطلعها :

بسيفك يعلو الحقُّ والحقُّ أغلبُ ويُنصَرُ دينُ الله أيَّانَ تضربُ (٢)

ومنها كذلك قصيدته ( النيل » التي نظمها تفنسّياً بأمجاد الماضي وتسجيلاً لما ثر الآباء ، وقضاء طق هذا النهر الخالد العظيم . وهي من مطولاته أيضاً إذ تبلع ١٥٣ بيتاً على رَوِي واحد ، وفي مطلعها يقول :

مِن أيٌّ عَهِد فِي القُرَى تَتدُّفقُ وبايٌّ كَفٌّ فِي المدائن تُغْدِقُ ؟ (٣)

رأخيراً من مطولات شوقي في ذلك النوع من الشعر و الموشح الأنداسي ، الذي نظم فيه تاريخ صقر قريش و عبد الرحمن الداخل، مؤسس الدولة الأموية الثانمة في الأندلس.

وهذا الموشح يبلغ ١٣٢ بيتاً وقد عارض به « شوقي ، موشح السان الدين

<sup>(</sup>١) الشوقيات : ج ١ ص ١٧ ــ ٣٩

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق : يج ١ ص ٤٠ – ٤٠

<sup>(</sup>٣) المرجع السابق: ج ٢ ص ٦٣ -- ٧٣

ابن الخطيب (١) ومطلع موشح ﴿ شُوقِي ﴾ هو :

مَن لِنِضُو يِتنزَّى ٱلمَا بَرَّحَ الشوقُ به في الغَلَس ؟ (٢) حنَّ للبان وناجى العَلَما أين شرقُ الأرضمن أندُّلس ؟ ومن هذا الموشع قوله :

أَمُويَ لِلعُلا رِحْلَتُهُ والمعالي بِمَطِيِّ وُطُرُقُ كالهـــلال انفردت نُقْلَتُهُ لا يجاريه رِكابُ في الأَفْقُ بُنِييَتُ من خُلُق دَوْلَتُهُ. قد يَشيدُ الدُّولَ الشَّمُّ الحُلُقُ وإذا الأخلاق كانت سُلَّما نالت النجم يَدُ المُلْتَمِسِ فَارْقَ فيها تَرْقَ أسباب السَّما وعلى ناصية الشمس أَجلِس (""

<sup>(</sup>١) هو الوزير أبو عبدالله لسان الدين محمد بن عبدالله بن سعيد المعروف بان الخطيبالفرناطي الأندلسي ، المولود بمدينة غرناطة سنة ١٧ هـ. ومطلع موشَّحه هو :

جادك النيث إذا النيث هي يا زمان الوصل بالاندلس ..

لم يكن وصلتك إلا حُلتُما.. فيالكترى أو خلسة المختلس.

<sup>(</sup>٢) النسِّضَو ؛ المهزول من جميح الدواب ، وقد يستعمل في الإنسان . يننزَّى ؛ يتوثسُّب .

<sup>(</sup>٣) الشوقيات ; ج ٢ ص ٧٠٠ -- ١٧٧

## النسش

عرفنا أن الآدب هو المأثور من الكلام البليغ شعراً ونثراً. وقسد عرضنا بالحديث فيا سبق إلى الشعر وفنونسه ، والآن نحاول التعريف بأقسام النثر في الأدب العربي.

(١) الحمالية ، وهي الحديث المنطوق تمييزاً لهـــا عن الحديث المكتوب . والخطابة تحتاج إلى خيال وبلاغة ، ولذلك تعدّ من قبيل الشعر ، أو هي شعر منثور وهو شعر منظوم .

والخطابة تحتساج إلى الحماسة ، ويغلب تأثيرها في أبناء عصر الفروسية وأصحاب النفوس الأبية ، طلاب الاستقلال والحرية بما لا 'يشاتر ط في الشعر . ولذلك تشابهت جاهلية العرب وجاهلية اليونان من هذا الوجه ، لأن كليهما أهل شعر وخطابة ، وأهل إباء واستقلال .

وكان للبلاغة وقع شديد في نفوس عرب الجاهلية . وقد اقتضت المنازعات ُ بينهم أن يتفاخروا ويتنافروا فاحتاجوا إلى الخطابة في الإقناع والإثارة .

وكانت الخطابة فيهم قريحة مثل الشعر ، وكانوا يدر بون فتيانهم عليها منذ مداثتهم لاحتياجهم إلى الخطباء في إيفاد الوفود مثل حاجتهم إلى الشعراء في حفظ الأنساب والدفاع عن الأعراض .

وفي الجاهلية كانوا يقدّمون الشاعر على الخطيب وظل الأمر كذلك حق جاء الإسلام فصار الخطيب مقدّماً على الشاعر لحاجتهم إليه في الإقناع وجمع كلهـــة الأحزاب واستنهاض الهمم إلى الجهاد ...

وكان الغالبية من خطباء الجاهلية من شيوخ القبائل وحكمائها ، ومن أشهر خطبائهم 'قسُّ بن ساعدة الإيادي ، وسحبانُ وائل ، وذو الإصبع العدوانيّ ، وأكثم بن صيفي ، وعمرو بن كلثوم .

وكانوا في خطبهم يتخيرون الألفاظ الرقيقة والمعاني المألوفة ، ومن خطبهم الطوال والقصار ، والقصار كانت أكثر وأشيع ، لأنهم كانوا يفضلونها لسهولة حفظها . وكانوا لشدة عنايتهم بالخطب يتوارثونها ويتناقلونها في الأعقاب ، ويسمونها بأسماء خاصة «كالشوهاء » خطبة سحيان ، و « العذراء » خطبة قيس بن خارجة .

ж

وفي صدر الإسلام تطورت الخطابة عما كانت عليه من قبل بفعل الإسلام ، فقسد زادها القرآن الكريم بلاغة وحكمة بما كان يتوخَّاه الخطباء من محاكاة أسلوبه والاقتباس من آياته تمثثلا أو إشارة أو وعيداً.

وقد غالى بعضهم في ذلك فجعل الخطبة ِبر مُتّبها مجموع آيات ، كا فعـــل مصعب بن الزبير لما قدم العراق داعياً أهله إلى الدخول في طاعــة أخيه عبدالله ابن الزبير (١).

وفي العصر الأموي ظلت الخطابة مزدهرة" لكثرة دواعيها دينيا وسياسيا والجماعيا، وقد شارك فيها حتى الزهاد والنستاك. وكان الخلفاء والأمراء يخافون الخطباء كا يخافون الشعراء لما في أقوالهم من التأثير في نفوس العرب الحساسة.

وكان خطباء هذا العصر يتفاوتون في البلاغة وقوة العارضة، ولكن سرعان ما أخذت روح ُ الخطابة القوية تضعف فيهم بعد الفراغ من الفتوح ، وما تلا ذلك

<sup>(</sup>١) العقد الفريد: ج ٤ ص ١٣٥

من حياة الدعة والراحة التي يَشيع فيها النرف . ولهذا تحولت الخطابة تدريجياً من الحماسة إلى المواعظ ثم إلى الشكاية .

ولما قامت دولة العرب في الأندلس بعثوا فن الخطابة وقر بوا الخطباء كا قر بوا الشعراء ، ولكنهم قلما استعانوا بالخطباء في استنهاض الهمم أو إخماد الفتن ، وبذلك اقتصر دورها على المناسبات الخاصة .

والخطابة كغيرها من فنون القول عمادها البلاغة ، ولكنها بالإضافة إلى ذلك تحتاج في قوة تأثيرها إلى لوازم خاصة من الخطيب كالإشارات والنبرات والإيماءات والحييل . وكل هذه الأشياء لا قيمة لها كبيرة في فنون القول الآخرى . ومن أجل ذلك نوى أن كثيراً من الخطب تفقد قيمتها إذا 'قرئت لأنها خلت من هذه اللوازم .

ولا تزال الخطابة إلى اليوم فنا من فنون الناثر الهامة ، وإن كانت أغراضها ودواعيها تتنوع من عصر إلى عصر تبعاً لظروف المجتمع وأحواله واهتاماته . وهي من أقوى أدوات التعبير تأثيراً وإقناعاً إذا رُزقت الخطباء الذين يعرفون كيف يدخلون بها إلى نفوس العامة والجماهير .

#### \*

#### (٢) الرسائل:

لم تَعُد الحياة الأدبية في العصر الذي ظهرت فيه الكتابة تمتاز بالشعراء فقط بل بالكئتاب أيضاً ولذلك أصبحالناس يتحدثون عن الصناعتين: صناعة الشاعر وصناعة الكاتب . وكلمة والكتابة ، التي أخذت تظهر وتئتداول هي اصطلاح جديد معناه كتابة النثر الغني ، أي النثر الأدبي الجيل .

والقول بأن الكتابة 'بد تتبعبد الحيد(١) وختمت بابن العميد (٢) لا يكن

<sup>(</sup>١) هو عبد الحميد بن يحيىكاتب مروان بنعمد آخر الخلفاء الأمويين ،مات معه سنة ٣ ٣ ه. .

<sup>(</sup>٧) هُو أَبُو الفَضِّلُ مُحَدَّ بن العميد وَزَيْر رَكَن الدُولَةُ بن بُويه ، وَكَانَ لبراعته في صناعـــة الكتابة يلقب بالجاحظ الثاني . توفي سنة ٣٦٠ ه.

التسليم بصوابه ، لانه قد ظهر بعد ابن العميد كُنْتُنَّاب لم يَكُونُوا أَقَلُ شَأَنَا مَنه ، ولكنه مع ذلك قول له مغزاه من حيث إشارتُه إلى أن كتابَ النثر الغني هي وحدها المعنيَّة وكلمة والكتابة ، .

وإذا تحرّينا نوع الكتابة التي قيل إنها بدرتت بعبدالحميد وجدنا أنها على الارجح تعني الرسائل ، فقد كان عبدالحميد أول من أطال الرسائل واستعمل التحميدات في فصول الكتب وقلده الناس في ذلك .

ولا شك أن الرسائل التي بدأت تشيع في عالم الأدب العربي ، ثم صاريتاً لف منها فيا بعد أكبر تراثه النثري هي أقرب شيء إلى المقالة الأدبية .

والرسالة لفة "هي كل ما 'يرسكل أو هي الكلمة شفوية "أو مكتوبة "يبلسّغها الرسول أو يحملها إلى من 'ترسكل إليه . وهذه الكلمة تختلف طولاً وقصراً على حسب موضوعها .

ومنذ ظهور الإسلام اقتضى تبليخ الدعوة الإسلامية اصطناع الكنتاب ، وقد اتخذ الرسول نوعين من الكتاب : كنتاب الوحي وكنتابا آخرين يكتبون ما كان يبعث به الرسول من رسائل إلى الملوك وغيرهم يدعوهم فيها إلى الإسلام .

كذلك اتخذ الخلفاء الراشدون كتاباً يدو"نون رسائلهم إلى ولاتهم وقو"اد جيوشهم إجابة" عن أسئلتهم أو توجيهاً لهم فيحروبهم أو سلوكهم مع رعيتهم.

واقتداء بالرسول والخلفاء الراشدين كان للخلفاء الأمويين كُنْتَسَّابُهم الذين يكتبون رسائلهم في كل ما يَعِنُ لهم من شئون الدولة وأحوا لها المختلفة ، أو في طلب حرب أو صلح أو حث ً أو تحريض .

وإذا نظرنا في الرسائل التي حرّرها عبد الحميد وأمثالُه نمن جاءوا بعده رأينا أنها لم تكن أول الأمر تختلف عماكان يكتبَب للامراء وعُمَّال الحُلفاء وقوّادهم ، ولكنها لم تلبث أن تطورت بعد ذلك واتخسفت صوراً جديدة ،

واختلفت أغراضها ومراميها بحيث يمكن إحصاء أربعة أنواع مختلفة منهـــا ،

الرسائل الديوانية ، وهي الصادرة 'عن ديوان الخليفة أو الأمير يوجههـــا إلى ولاته وعماله وقادة جيوشه ، بل وإلى أعدائه أحياناً منذراً متوعداً ، كما ينبثنا الشريف الرضي في وصف رسائل أبي إسحاق الصابي (١) :

وصحائف فيها الأراقم كُمَّن مرهوبة الإصدار والإيراد مر على نَظَر العدو كانما بسدم يَخُطُ بِهِنَ لا بمداد

وهذا النوع من الرسائل مهما بولغ في إجادته الفنية فإنه لا يخرج عن كونه متصلا مجادث أو أمر عارض ، وقلما تكون له صفة الدوام التي "تهم الناس في كل زمان ومكان .

رسائل عامة ، وهي رسائل تكتب في موضوعات شق لا علاقة لها بشئون الدرلة ولا تصدر باسم الخلفاء أو الولاة ، كرسالة عبد الحميد الكاتب التي ضمنها وصايا للناشئين من الكئتاب ، وكرسالة ، العذراء ، لإبراهيم بن المدبئر التي عالج فيها الموضوع نفسه ، وكرسائل ابن المقفع في كتابيه : الأدب الصغير والأدب الكبير ، ورسائل القاسم بن صبيح وعارة بن حمزة ونظرائها ممن كادرا يقصدون بها إفهام المعنى الجيد بوضوح وقوة حجة وبلاغة غير منظور منظور المعنى المعنى الجيد بوضوح وقوة حجة وبلاغة غير منظور المعنى المعنى الجيد بوضوح وقوة حجة وبلاغة غير منظور المعنى الم

<sup>(</sup>١) هو أبو إسحاق إبراهيم بن هلال الصابي كاتب الانشاء في بغداد عن الخليفة وعن عز الدولة ابن بويه تقلد دبران الرسائل سنة ٩٤٩ ه. وكان أبو إسحاق على منهب الصابئة ، كا يدل على ذلك اسمه . وكان عز الدولة يحرضه على الإسلام فلم يفمل ، ولكنه كان يصوم رمضان مع المسلمين ويحفظ القرآن ويقتبس منه ، وكان له صداقة مع الشريف الرضي الشاعر ، وعنسد وفاته راه الشريف الرضي بقصيدة مطلعها :

أرأيت من حملوا عل الأعواد ? أرأيت كيف خبا ضياء النادي ?

فيها إلى زخرف اللفظ ومحسَّناته .

الرسائل الاخوانية: وهذه كان يرسلها الكاتب إلى بعض أصدقائه أو خلصائه أو من يريد أن يخطب مودته. وكانت هذه الرسائل بما يتفنس فيها كدار الكتاب والأدباء يبثون فيها عواطفهم الشخصية في لغة مصقولة منتقاة.

وقد اعترف النقاد بقيمة هذه الرسائل ، لاشتراك الكافة في الحاجة إليها . والكاتب إذا كان ماهراً تسهّل له فيها ما لا يكاد أن يتسهّل في الكتب التي لها رسوم لا تتغير .

وقد أوصل صاحب كتاب صبح الأعشى أنواع الرسائل الإخوانية إلى سبعة عشر نوعاً ، هي : التهاني ، والتعازي ، والتهادي ، والشفاعات ، والتسوشق ، والاستزارة ، واختطاب المودة ، وخيطبة النساء ، والاستعطاف ، والاعتذار ، والشكوى ، واستاحة الحوائج ، والشكر ، والعتاب ، والسؤال عن حال المريض ، والأخبار ، والمداعبة . وبعض هذه الانواع يندرج تحته أضرب كثيرة .

ولم تقف الرسائل الإخوانية عند هذا الحد ، وإنما اتسَّسع مفهومهما ليشمل أدباً رفيعاً ، كرسالة ان القارح لأبي العلاء التي رد عليها برسالة الغفران، ورسالة داعي الدعاة إلى أبي العلاء في تحريم أكل اللحم ورد أبي العلاء عليها .

وربما دخل في الإخوانيات رسائل من نوع رسالة ابن زيدون « الجيدية » التي استعطف بها أبا الحزم بن جهور أحد ملوك الطوائف في الأندلس .

الرسائل الأدبية: وهي الرسائل التي لا توجه إلى شخص بذاته ، وإنمسا يكتبها الكاتب ليقرأها الناس جميعاً. وهذا النوع من الرسائل أشبه ما يكون بالمقالات في العصر الحديث، وفيها يتناول الكاتب موضوعاً خاصاً أو عاماً تناولاً أدبياً ، مبنياً على إثارة عواطف القارى، ومشاعره.

ومن هذا الطراز أكثرُ رسائل الجاحظ الذي قيل عنه : إنه إمام كـُتــاب

الرسائل في جميع العصور ، من مثل رسالة التربيع والتدوير ، ورسالة الحاسد والمحسود ، ورسالة المعاش والمعاد ، وغير ذلك .

وكما اختلفت أنواع الرسائسل كذلك اختلفت أنواع الكتتّاب ، فمنهم من لازم السلطان لا يكاد يكتب إلا في شئون الدولة مثل أبي إسحاق الصابي وابن المميد والصاحب بن عباد وزير مؤيد الدولة بن بُوكِه وأخيه فخر الدولة .

وقد يتاح لبعض هؤلاء الكتاب الملتزمين أن يكتبوا في موضوعات أخرى لا اتصال لها بشئون الحكم والدولة ، كما فعل عبد الحميد الكاتب وابن المقفع .

وإلى جانب هؤلاء كان هناك كُتسَّاب م يتصلوا بالخلفاء ورجال الحكم في الدولة ، ولهذا اتسع أمامهم مجال التأليف الأدبي ، فأنشئوا رسائل في مختلف الأغراض . ومن هؤلاء الجاحظ « ٢٥٥ ه » ، وأبو بكر الخوارزمي « ٣٨٣ » وبديم الزمان الهمذاني « ٣٩٨ » وأبو منصور الثعالبي « ٢٩٤ » وأبو الملاء المعري « ٤٤٩ » ، وابن زيدون « ٤٦٣ ه » .

وقد استطاعوا بما كلم من حرية الكلمة أن يجولوا برسائلهم في كل مجال وأن يعالجوا من الموضوعات كل قريب وبعيد ، وأن يطيلوا ما شاءوا ، وأن ينهج كل منهم في صناعته النهج الذي يرتضيه .

ولم تلبث الكتابة على أيدي هؤلاء الكبار من المنشئينوالماترسلين أن أصبحت أداة تعبير وعرش لشق الموضوعات ، حتى لقد فاقت الشعر في ذلك بفضل ما في صناعة النثر من المرونة والتحرر من قبود الوزن والقافية .

ونظراً لما تتبحه و الرسالة ، من الحرية لكاتبها اتجه كل كاتب الوجهة التي تثلبتي ميوله ، فتعدد تن تبعاً لذلك المذاهب والأساليب وأضحى من الصعب تحديد مفهوم و الرسالة ، بأكثر من القول بأنها قطعة أدبية من التأليف الأدبي المنثور تطول أو تقصر تبعاً لمشيئة الكاتب وأسلوبه . قد يتخلسها الشعر إذا رأى لذلك سببا ، وقد يكون هذا الشعر من تأليفه أو بما يستشهد به من شعر

غيره ، وتكون كتابتُها بعمارة بلمغة وأساوب حسن رشيق ، وألفاظ منتقاة ، وممان طريفة .

ومن الشعراء من أشاد ببلاغة بعض الكتاب كا فعل أبو تمام . فهو في إحدى فصائده التي مدح بها محمد بن عبد الملك بن الزيات وزير الواثق يصف براعته في صناعة الكتابة بقوله:

لك القَلمُ الأعلى الذي بشَباتِه تصابمن الأمر الكُلِّي والمفاصل (١١٠) لعابُ الآفاعي القاتلاتِ لُعابُه وأرثيُ الجنّي اشتار ته أيديّعو اسلُّ (٢) له ريقة تُطَـلُ ولكنَّ وَ قَعَها بآثاره في الشرق والغرب وابلُ (٣٠) إذاماامتطى الخس اللطاف وأفرغت عليه شعاب الفكر وهي حوافل ((؟) أطاعته أطرافُ القَنا وتقوَّضَت لنجواهتقويضَ الخيام الجحافل ﴿ ﴿ ا إذا استغزر الذهنُ الذكيُّ وأقبلتُ أعاليه في القرطاس و هي أسافل (٢٠) ثلاثَ نواحيه الثلاثُ الأناملُ (٧)

فصيح إذا استنطقتَه و هو راكب وأعجمُ إن خا لبته و هو راجلُ وقدر َ فَدَ ثُه إلخنصران وسَدَّدَتُ

<sup>(</sup>١) شباته : حدُّه . السكلي : جمع كلوة .

<sup>(</sup>٢) الأفاعي : الحيَّات . الأرى : العسل . الجنسَى : القطف . اشتارته : جنته . أيد عواسل ؛ أيد مدربة على جنى العسل واستخراجه من كمكنه .

<sup>(</sup>٣) الطل: المطر القليل . والوابل: المطر الكثار .

<sup>(</sup>٤) الخس اللطاف : أصابع اليد . الشعاب : مجاري الماء . حوافل : مماوءة .

<sup>(</sup>ه) القنا : الرماح . تقوضَت : تهدُّمت . النجوى : الكلام الخفي . الجحافل : الجيوش ، جمع تجعثفكل .

<sup>(</sup>٦) استغزر الذهن : صار غزيراً بالمعالى . القرطاس الصحيفة التي يكتب فيها

<sup>(</sup>٧) رفدته : أعانته . سددت : صوَّبت ، الأنامل : الأصابع . آ

رأيتَ جليلًا شأُنهو ْهُو مُرْهَفُ تَضَّني ﴿ وَسَمِينَا خَطُّبُهُ وَ هُو نَاجِلُ '''

كذلك وصف البحتري بلاغة ان الزيات في الكتابة بقوله :

لَتفنُّن في الكتابة حتى عطَّل الناسُ فن عبد الحميد في نظام من البلاغة ما شد ك امر و أنه نظام فريد وبديع كأنـــه الزَّهرُ الضَّا حكُ في رَوْنق الربيع الجديد مُشرقٌ في جوانب السمع ما يُخ لمُقُـــه عَوْدُه على المستعيد ُحجَجُ تخرس الألد بالفا ظي ُفرادَى كالجوهر المعدود ومعان لو فصَّلتُهـا القوافي هجَّنَتُ شعرَ جَرُول ولبيد حُزْنَ مستعمَلَ الكلام اختياراً وتجنُّبْنَ كُطْلُمـــةَ التعقيد وركِبْنَ اللفظ القريبَ فادْرَكُ نَ به غاية المراد البعيد كالعَذارَى عَدَوْنَ فِي الحُلَلِ البيضِ فِي إذا رُ وَن فِي الخطوط السودِ

(٣) المقامات:

المُقامة لغة : المجلس ، والسادة، ويقال للجاعة من الناس يجتمعون في مجلس مَقامة "كذلك . ومقامات الناس مجالسهم .

وقد استعملها لبيد بن ربيعة بمعنى الجاعة من الناس وذلك إذ يقول:

<sup>(</sup>١) مرهف: رقيق ، الضني : الهزال . خطبه : أمره .

و مقامة عُلْبِ الرقاب كانهم جن لدى باب الحَصِيرِ قيام (١١) و مقامة عنه على المادة عنه السادة عنه ا

وفيهم مَقامات وحسان وجوهُهم وأندية ينتابها القول والفعلُ

ذلك كان مفهوم ( المقامة ) في الجاهلية ، ثم تطور هذا المفهوم حتى أصبحت تعني ( الأحدوثة من الكلام » . يقول القلقشندي : ( وسُميت الأحدوثة من الكلام مقامة ، كأنها تذكر في مجلس واحد يجتمع فيه الجماعية من الناس لسماعها » (٢) .

ويحدثنا القلقشندي كذلك عن نشأة المقامة فيقول: ، واعلم أن أول مَن فتح باب على المقامات علامة الدهر وإمام الأدب البديع الهمذاني (٣٩٨ه) فعمل مقامات المشهورة المنسوبة إليه ، وهي في غاية من البلاغة ، وعال الرتبة في الصنعة ، ثم تلاه الإمام أبو محمد القامم الحريري ( ٥١٥ه ، ) فعمل مقاماته الخسين المشهورة ، فجاءت نهاية من الحسن ، وأقبل عليها الخاص والعام ، (٣) .

وعن سَبْق بديع الزمان في باب المقامات وتأثر الحريري به في هــذا الفن يقول ابن خلكان : « بديع الزمان هو صاحب الرسائل الرائقة والمقامات الفائقة وعلى منواله نسج الحريري مقاماته واحتذى حذوه واقتفى أثره واعترف في خنطبته بفضله وأنه الذي أرشده إلى سلوك هذا المنهج » (٤) .

كذلك يحدثنا ابن خلكان عن الحريري فيقول : ﴿ كَانَ – الحريري – أُحدَ

<sup>(</sup>١) مُغلّب الرقاب : غلاظ الرقاب والاعناق ، يقال عنق أغلب : أي غليظ . الحصير منا : الملك .

<sup>(</sup>٢) صبح الأعشى : ج ١٤ ص ١١٧ (٣) المرجع السابق

<sup>(</sup>٤) وفيَّات الأعيان لابن خلكان : ج ١ ص ٤٠

أَثُمَةِ عصره ورُزِق الحظوة التامة في عمل المقامات واشتملت على شيء كثير من كلام العرب ، من لغاتها وأمثالها ورموز أسرار كلامها . ومَن عرفهــــا حق معرفتها استدل بها على فضل هذا الرجل ، وكثرة اطلاعه وغزارة مادته ،(١).

مما تقدم 'يركى أن المقامات طراز من الناثر الفني ابتكره بديم الزمان ثم حذا حذوه الحريري وغير و من أمثال أبي حفص عمر بن الشهميد الأندلسي (٢).

وتمتاز المقامات بأنها ناثر في صورة قصص أو نوادر يَرويها شخص واحد لا يتغير ،هو عيسى بن هشام عند بديم الزمان ، والحارث بن همام عند الحريري. وبطل كل قصة شخص آخر مليح النادرة سريم الخاطر ، واسم الحيلة ، يمتاز بالفصاحة والبلاغة ، ويُدعَى أبا الفتح الإسكندري " في مقامات بديم الزمان ، وأبا زيد السّر وجي " في مقامات الحررى .

وهـذا طراز من التأليف نسيج وحده ، وهو فن خالص من فنون الأدب العربي . وإلى جانب ذلك هناك مؤلفات سُمِّيت و مقـامات ، لا تنهج نهج البديع والحريري ، وليست لها شخصيات تـر وي أو يروى عنها ، وإنما هي قطع أدبية تشتمل على كلمة أو موعظة أو نحو ذلك ، توخَّى كاتبُها إتقـان العبارة وصاغها صياغة فنية ممتازة ، فصارت أقرب إلى المقـالات منهـا إلى المقامات .

وخير مثال لذلك مقامات الزنخشري التي تعمد صاحبُها أن تكون نصائح. ومن أمثلة ذلك قوله في « مقامة التقوى » مخاطباً نفسه :

« يا أبا القاسم العمر تصير ، وإلى الله المصير ، فما هذا التقصير ؟ إن زيرج الدنيا قد أضلـ " وشيطان الهوى قد استزلـ " لو كنت كا تـد "عي من أهل الدنيا قد أضلـ ، وشيطان الهوى قد استزلـ " لو كنت كا تـد "عي من أهل اللهب والحجـ ، ألا إن الأحجى بك اللهب والحجـ ، ألا إن الأحجى بك

<sup>(</sup>١) وفيات الأعيان : ج ١ ص ٩٨.

<sup>(</sup>٢) بلاغة العرب في الأندلس للدكتور أحمد ضيف ص ٣٠

أن تلوذ بالركن الأقوى ، ولا ركن أقوى من ركن التقوى الطرق شق فاختر منها منهجا يهديك . . . ، (١٠).

وقد تأثر كثير من الكتاب في جميع العصور بالمقامات يحتذونها وينسجون على منوالها ، وعُسُوا أكثر ما عُسُوا بالصياغة والأسلوب وإظهمار المقدرة البلاغية ، أي أنهم وقفوا بالمقامات عند الحد الذي رسمه لها البديسع والحريري ، وبذلك جمدت المقامات ولم تتطور مع الزمن .

ولو أنهم نوعوا في موضوعاتها وتفنننوا فيها بمقدار تفننهم في براعة الأسلوب والصناعة اللفظية ، لكان من الممكن أن تكون هـذه المقامات نواة وأساساً لبناء القصة القصيرة في الأدب المربى .

\*

#### ( ٤ ) المقالة :

المقالة بمفهومها الحديث قطعة من النثر الفني يتحدث فيهــــا الكاتب بنفسه ، ويحكي تجربة مارسهــا ، أو حادثاً وقع له ، أو خاطراً خطر له في موضوع من الموضوعات .

وبين المقالة بهذا المعنى والقصيدة الغنائية أكثر من وجه شبه . فكلاهما قد يطول أو يقصر على حسب الموضوع ، وكلاهما يلبس ثوباً من الجمال الغني وينتقي اللفظ الذي يلائم المعنى ، وكلاهما يعبّر عن أحساس الكاتب أو الشاعر ، وما يحيش بصدره من عاطفة ، أو ما مَر " به من تجربة خاصة أو فكرة يريد أن يُعبّر عنها تعبيراً مؤثراً ، وكلاهما يعالج موضوعاً محدود المدى ، مركزاً تركيزاً شديداً ، بحيث يمكن أن يستخدم فيه جميع وسائل التعبير والتأثير ستى تظهره واضحاً رائعاً .

<sup>(</sup>١) مقامات الزنخشري: ص ١٥

المقالة عند الفربيين: وقد عر"ف الغربيون المقالة بأنها قطمية من النثر الأدبي تعالج موضوعاً خاصاً بالكاتب بما مارسه أو خطر له أو توهمه أو ابتدعه. ومن هذا التعريف يفهم أن العنصر الشخصي وكن أساسي من أركان المقالة عندهم.

ومنهم من عرّف المقالة الأدبية بقوله : ﴿ هِي عبارة عن قطعة مؤلفـــة متوسطة الطول ، تكون عادة منثورة في أساوب يمتاز بالسهولة والاستطراد ، وتعالج موضوعاً من الموضوعات من وجهة نظر الكاتب وتأثره به » .

وقد وجد كثير من كتــّاب الفرب أن « المقالة الأدبية ، أداة " نافعة للتعبير عن نزعاتهم الخاصة ، فانصرفوا بمقالاتهم إلى وجهات متعددة : فمنهم من اتجه وجهة الوعظ والإرشاد والتحدث عن الآداب والأخــــــلاق ، وهؤلاء الكتاب يسمون « الأخلاقيين » .

ومنهم من اتجه بالمقالة وجهة النقد الأدبي ، فاتخذها أداة للتحدث عن أديب أو كاتب أو شاعر بعينه ، وأنتجوا في ذلك مقالات أدبية وائعة . ومنهم من قصر « المقالة الأدبية ، على القطع من النثر المبتكر في موضوع مبتكر والتي تعبّر عن إحساس الكاتب نحو ذلك الموضوع .

وقد قسَّم الغربيون المقالة قسمين :

والثاني: عبارة عن قطع صغيرة منالنثر الأدبي في أسلوب استطرادي " تشتمل على وجهة نظر الكاتب في موضوع معين ، على أن تصطبغ بانفعــــالات المؤلف ونظرته الخاصة وشخصيته .

ويرى أدباء الغرب أن النواة الأساسية للمقالة تتمثل في فكرة أو خاطرة

تخطر للكاتب مستوحاة من أي مصدر من المصادر: سواء أكانت من تجاربه الذاتية ، أو من ابتكاره ، أو أو تحى إليه بها شيء " قرأه أو شاهده ، أو مارسه ، أو توهمه .

وهـــذه الفكرة أو الخاطرة هي موضوع محدود طريف أحسه الكاتب إحساساً شديداً ملك عليه لنبه ، فأخذ يقلب على جميع وجوهه ، ويبني حوله مختلف الصور والأشكال حتى يجعل منه كائناً متـكاملاً هو « المقالة الأدبية ، بمفهومها الحديث ، والتي يستطيع بها الكاتب أن ينقل إلى عقول الناس تلك الصورة التي رسمها بدقة ووضوح ، بحيث لا يتسنى إدراكها بأي وسيلة أخرى من وسائل التعبير الأدبي .

والتأثير في نفوس القراء تأثيراً بليغاً 'يعنى كاتب المقالة الأدبية بجمل كلّ كلهاته وعباراته والأفكار الجزئية التي تسعرض له موجهة لإبراز الفكرة الأساسية وإيضاحها ، مع تجنب الحشو ، ومع استبعاد كل عبارة يسبق القلم بها ولا تؤدي وظيفة "جوهرية في إبراز الفكرة الأصلية .

وإلى جانب ذلك يعنى الكاتب بعنوان المقالة والخيال فيها. فهو يحرص على أن يكون عنوان المقالة بما يثير الانتباه ويشينه المقول ويوحي بالفكرة التي كنيت المقالة عليها.

أما الخيال فدوره كبير في المقالة الأدبية ، لأن الخيال وحدًه هو القوة التي تمين الكاتب على ابتداع المساني التي ينسجها حول « الفكرة الأساسية ، حتى يكسوكما ويجلوكما في أروع صورة بمكنة .

والتمريف بالمقالة الأدبية على هذا النحو ليس من الضروري أن ينطبق قام الانطباق على كل مقالة ، ولكنه يقدم مقياساً تقاس به المقالة الأدبية في صورتها الكاملة .

والمقالة الأدبية الناجحة من وجهـــة نظر الغربيين هي التي تشمرك وأنت

تطالعها أن الكاتب جالس ممك يتحدث إليك ، وأنه ماثل أمامك في كل عبارة وكل فكرة .

وفي العصور الأولى كان كتاب الغرب ينشئون مقالاتهم بقصد نشرها في كتب ، ولما ظهرت الصحف والمجلات وكثرت واتسعت صدورها للمقالات الأدبية ، ازداد القراء اهتماماً بها ، كما تنوعت المقالات من حيث الشكل والمغزى والطول على حسب نزعات أصحابها . وقد أخذ النقد عندئذ يتجه إلى المقالات كما يتجه إلى صور الأدب الاخرى .

كذلك أخذ الموضوع يتطور من أدبي إلى اجتماعي إلى سياسي إلى غير ذلك، ومن هذه الموضوعات ما 'يعالسج بأسلوب جدي أو فكاهي . ولعسل التغير والمتنوع هو أكبر فرق يميز بين المتقدمين والمتأخرين من كتاب المقالة .

هذا عن المقالة في أدب الغرب ، فماذا عنها في الأدب العربي ؟

\*

إذا نظرنا إلى كلمة « المقالة » من الناحية اللغوية وجدناه لا يساعد كثيراً على تحديد مفهومها عند العرب ، ذلك لأنه لا يعدو أن يكون من الاسمساء المشتقة من مادة » القول » .

ففي اللغة : قال يقول ، قولاً ، وقيلاً ، وقولة ، ومقالاً ، ومقالة . ومن استمالها في معناها اللغوى بمعنى القول :

مقالةُ السوء إلى أهلها أسرع من مُنحدَر السائلِ ومن دعا الناس إلى ذَمِّهِ ذَمُّهِ الْحق وبالباطلِ

فالمقالة بمعناها اللغوي لا تعدو أنها شيء «يقال » ، وهذا لا يفيد كثيراً في تحديد معناها الاصطلاحي عند العرب.

ولكن الكتَّاب العرب في العصور الاولى كانوا يؤلُّفون قطعًا منالنثر الأدبي

في صور منوعة أشبه َ بالمقالات دون أن يسمثُوها باسمها .

كذلك نرى بعض كتب المتقدمين تعـــالج موضوعات أدبية "أو علمية أو فلسفية أو دينية 'مقسمة" إلى « مقالات » تتنساول كل مقالة ناحية من النواحي الداخلة في موضوع الكتاب .

ومن أمثلة ذلك كتاب و المشهل السائر في أدب السكاتب والشاعر ، لضياء الدين بن الأثير . فقد قسم موضوع كتابه هذا إلى مقدمة من عشرة فصول وإلى مقالتين : المقالة الأولى في الصناعه اللفظية ، والمقالة الثانية في الصناعة المعنوية .

وإلى جانب ذلك اشتمل الأدب العربي في عصوره الأولى ضروبا مختلفة من الكتابة النثرية التي صيغت صياغة أدبية واضحة تجمع بين روعــــة المعنى وجمال الصياغة .

ومن أمثلة ذلك مقدمات الكتب ، فقد عني بعض المؤلفين بوضع مقدمات لكتبهم يتأنقون في أسلوبها ، ولو كانت المقدمة لكتاب موضوعه غير أدبي . وكأنهم كانوا يرون من الواجب أن يكون للمقدمة جمالها الأدبي ، وأن تكون لغتها غير اللغة العلمية الخالصة في بقية أجزاء الكتاب . ولعلهم أرادوا بذلك أن يؤثروا في نفوس القراء وأن يشوقوهم إلى قراءة كتبهم . ونستطيع أن نتبين ذلك إذا قرأنا مقدمة كتاب « مغنى اللبيب عن كتب الاعاريب » لابن هشام ، فهذه المقدمة أشبه بمقال نقدي لمن كتبوا قبله في علم النحو . وكذلك إذا قرأنا مقدمة كتاب « نهج البلاغة » للشريف الرضي ، فهي في ذاتها مقالة "أدبية تستحق أن تذكر لذاتها . ومثل هذه المقدمات يدخل في نطاق ما يدعى اليوم « بالمقالات » وإن لم 'يطلقوا عليها اسمها .

ومن الجائز اعتبار الخطبة في الأدب العربي بمثابة الصورة الأولى: للمقالة » ، وأن المقالة الأدبية تولدت منها ، وأن هذا التولُّد جاء نتيجة التطور الطبيعي

النثر الأدبي . وإذا كانت كتابة المقالة الأدبية بدلاً من إلقائها في صورة خطبة قدأ كسبها صفات فنية " جديدة ، ودخلتها صناعة جديدة ، فإن الجوهرمتشابه في كلتا الحالين .

وكثير من الخطب سواء ألتف أو ارتسُجِل يمتاز باللفظ المختار المنتقى ، ويهدف إلى التأثير الشديد في النفس ، ويعبر عن مشاعر المتكلم في أمر 'يهمه . وهذه الأمور تجمل الخطب لا تكاد تختلف في معدنها وجوهرها عن المقالات المدونة المحبّرة. ومن الممكن اعتبار و المقامة ، إلى حد ما صورة من و المقالة ».

هذا عن ( المقالة ) قديماً ) أما ( المقالة ) في الأدب العربي الحديث فقد تطورت إلى فن أدبي بلغ درجة كبيرة من الاتقان والكيال بفضل ظهور الصحافة العربية وانتشارها.

ففي كثير منالبلاد العربية أتاحت الصحافة الفرصة لكنتاب برعوا في أدب المقالة من أمثـال جبران ، وأمين الريحاني ، وميخائيل نعيمه ، والمويلحي ، والمنفلوطي ، وعبد العزيز جاويش ، وأحمد لطفي السيد، وعبد العزيز البشري، والمازني ، والعقاد ، وأحمد أمين ، وطه حسين ، وأحمد حسن الزيات .

وقد غلبت النزعة الفكاهية الساخرة على مقالات بعض الكتاب المساصرين من أمثال أمين الريحاني ، ومارون عبود ، والمازني ، وفكري أباظة ، وعبد العزيز البشري ، وحسن جلال .



### (٥) القصص بأنواعه :

يكاد يتفق نقادنا علىأن القصة العربية الحديثة إنما هي وليدة مراحل متعاقبة خلال القرن التاسع عشر من الترجمة فالمحاكاة فالإبداع . فهى عندهم ثمرة النهضة العربية الجديدة التي تمخضت عنها صلات الشرق بالغرب .

على ذلك استقر رأي النقاد ، فإذا أشير إلى ميراث العربية من القصص ،

فهناك وكليلة ودمنة » وأمثالها عنوان القَصص الحبكشمي، والمقامات وأشباهها عنوان القَصص البلاغي ، الذي يراد به التأنق في الصياغة والزخرف في التعبير، وهنالك وألف ليلة وليلة » ونظائرها عنوان القَصص الشمبي الذي لا يُعدَّ من النثر الفني .

ومعنى ذلـــك أن الأدب العربي في عصوره الاولى لم يُسهم في القصة إلا بالقليل ، وإذن فالقصة الفنية دخيلة عليـــه لا تمت إلى الشرق بنسب ، ولا استمداد لها من أدب العرب .

والذي يدرس تاريخ القصة في الادب العربي حري أن يخرج بانطباع آخر من أن المحمد عن من العربيلة لا ينافسها غير هما فيا صاغت من قوالب التعبير عن القيص والإشعار به فنحن الذين قلنا قدياً وقال الراوي ... ، و وكان ما كان ... و إلى آخر الاستهلالات التي يههد بها القيص العرب لما يسردون من أقاصيص .

وتعلقننا بالقصة الغربية واصطناع مناهجها راجع إلى أننا نهوى القصة بطبعنا . ولا يخلو قصصنا المساصر من وراثات عربية أصيلة تسري في نسيجه بكل ما فيه من قوة وأصالة وتأثير . ولو خلا قصصنا الحديث من عنصر القصة الغربية لما عجزنا في نهضتنا الادبية المعاصرة عن خلاق القصة من وحي الادب العربي وحدة ، ومن تراثه في ميدان القصص والاساطير .

والذين ينكرون القصة كفن من فنون الادب العربي هم المتأثرون بالقصة الغربية ، والمتخذون من صياغتها الخاصة بها وإطارها المرسوم لهما مقياساً عاماً للقصة .

وتطبيق هذا المقياس على قصصنا فيه ظلم وإجحاف؛ فللأدب العربي قصص ذو صياغة خاصة به وإطار مرسوم له ، وهو يصور المجتمع العربي فلا يقصّر في التصوير . وإننـــا لنشهد فيه ملامحنا وسماتينا وضاحة " ، وهو في جوهره وثيق الصلة بالوشائج الإنسانية التي هي جوهر القَصَص الفني ، و إن تبساينت الصياغة واختلف الإطار ...

\*

ومع أن الثقافة العربية في جميع عصورها تزخر بالقصة على اختلاف أشكالها وألوانها ، فإن مؤرخي الأدب ونقياد معندما يتحدثون عن النثر الفني لدى العرب يذكرون الخطب والرسائل والمقامات والمواعظ والوصايا والأمثال ، أما القيصص من أسمار وأخبار ، ومن أساطير وخرافات ، فليس لها بين صور النثر كبر مقام ، وإذا ذ كرت فإنما تذكر تكلة للإحصاء والاستقصاء .

ومؤرخو الأدب ونقادُه إذ يمرضون لأنواع النثر الجاهلي يذكرون من بينها و الأمثال ، وينسون أصول هذه الأمثال وحكاياتها ، مع أن هذه في مجموعها ذخيرة "قصصية رائعة . وإذا انتقلنا إلى ورُواة الأخبار ، وجدنا أن الأقدمين لم يكونوا يفهمون من معنى و الإخبارى " ، إلا "أنه والقاص " ، يقول السمعاني في الأنساب : ويقال لمن يَروي الحكايات والقيصص والنوادر الإخباري " ،

ولقد حوت جعبة و الإخباريين ، في شق العصور صوراً من الحياة الاجتاعية تمثّل نفسية الأمة العربية ونظرتها إلى الحياة وموقفها منها . وهذا التراث القصصي تزدحم بسه كتب التاريخ ، كالطبري ، وابن الأثير ، والمسعودي ، وغيرها من كتب المراجع العربية الكبرى .

وبما يدل على وعي مبكر في تقويم الخرافات والأساطير ما رواه ابن خلكان من أن و الحزرجي ، كان يصنع على ألسنة الجن والشياطين والسمالى (١) أشعاراً حساناً ، فقال له الرشيد : و إن كنت رأيت ما ذكرت فقد رأيت عجباً ، وإن كنت ما رأيته فقد وضعت أدباً » .

×

وإذا رجعنا إلى التاريخ نستقرئه ونتبين على ضوئه حال القصة العربية وجدنا

<sup>(</sup>١) السعالى : الغيلان . وقيل : هم سحرة الجن . والمفرد السَّعلاة ُ .

العصر الجاهلي ينكشف لنا أول ما ينكشف عن « ملاحم » وقعت بين قبائل العرب ، فكانت مصدراً لقَصص ملحمي يزخر بالشعر الحاسي .

كذلك نرى فيما وصل إلينا من أيام العرب وصفاً رائماً وشعراً بليغاً تتجلى لنا فيه حياة العرب في مجتمعها البدوي، كما نرى في هذه الأيام مشكلات إنسانية كتلك التي تبدو في حرب البسوس.

وفي العصر الجاهلي جانب آخر طريف من القصص يتمثل في أحاديث العر افين والكشهان من رجال ونساء ، فهنسالك و شق ، و « سطيح » و « عفيراء » و « الشعثاء » ، و إن صورة « شق » لصورة خرافية ، فهو نصف آدمي له يد واحدة ، ورجل واحدة ، وعين واحدة .

وفي صــــدر الإسلام كان الرسول يستمع إلى « تميم الداري » يقص قصة « الجسّاسة والدجّال » ، والجسّاسة كما تزعم الاسطور « دابة » وسُميت بذلك لانها كانت تتجسس الأخبار فتأتي بها الدجّال .

والقرآن يكشف لنا عن صفحة ناصعة من ازدهار القصص وقد راع العرب بنحو خمسين قصة وسمين وسمين إحدى السور باسم « القصص » وترددت كلة القصة وبعض مشتقاتها في خمسة عشر موضعاً ، نحو قوله تعالى : « كذلك نقص عليك من أنباء ما سبق » وقوله: « لقد كان في قصصهم عبرة " لأولى الالباب ، وقوله : « فاقصص القصص لعلهم يتذكرون ، وقوله : « نحن نقص عليك أحسن القصص » .

وكان العرب لشغفهم بالقصص يطلبون إلى النبي أن يَبِسُط لهم بعض مسا كانوا على علم به وذكر منه ، كقصة وأهل الكهف ، فهذا القصص القرآني كان استجابة لما أوليع به العرب من القصص ، ومن ثم كان له أبلغ الاثر في إقرار العقيدة وإشاعة الإيمان .

و في عهد الخلفاء الراشدين بدأت القصة تتخذ لنفسها وضعاً رسمياً ، فتكون

أشبه بمنصب يتولا أه القادر عليه افقد رأوي أن أول من قص في مسجد الرسول و تم الله الدارى به بعد استئذان عمر الحكان يقص في يوم الجمعة عقب الصلاة الم ثم أذر له عثان في أن يقص يومين في الاسبوع بدلاً من يوم . وكان ابن عباس يجلس أيام الاسبوع للدرس والتعلم الفافرد للقصة يوماً .

وكان معاوية يتخذ له تصاصاً خاصاً مجيي به لياليّه في سماع الاقاصيص ، ولا يكتفى بالسماع بل يأمر بتدوين ما يقوله القاص .

ويحدثنا (المقريزي) أن (معاوية) أمر بأن تكون للقصة حصتان في كل يوم: حصة بعد صلاة المغرب، وأنه كتب بذلك إلى الامصار ...، وكان (معاوية) نفسه إذا فرغ من صلاة الصبح جلس إلى القاص مع الناس.

وفي مصركان أول أقاص معين فيها من قبل و معاوية ،هو وسلم التجببي ، وكان يقص على الناس وهو قائم ، ويرفع يديه في قصصه، فكأنه يمثل المواقف ويصورها لسامعيه .

وكان القُصَّاص يرافقون الجيوش في سيرها إلى الفتوح ، حيث يقصُّون قيصص البطولة والشجاعة تحريضاً لهم على القتال . كذلك كثر في تلك الحقبة وما قبلها من توفَّروا على جَمَّع الاقاصيص والروايات التي فاضت بها كتب التاريخ والاخبار فيا تلا من العهود . ومن هؤلاء كعب الاخبار ، وأبو عبد الله عمد بن سلام ، ووهب بن منبه ، وسعد بن جبر .

\*

وفي العصر العباسي أزهى عصور العربية في شق مرافق الحياة العلمية والادبية والاجتماعية ازدهر القَصص العربي ، وكثر عدد المشتغلين به من جامعين أو مترجمين أو واضعين .

وكان الموضوعالغالب على قصص هذا العصر هو ﴿ الحبِّ عَاشْتُهُوتَ قِصَصُ ۗ

بعض ِ شعراء العصر الأموي ، كقيصص مجنون ليلى ، وقيس لـُبـّى ، وجميــل بثينة . وفي كتاب الفهرست لابن النديم نلتقى بعشرات المؤلفات لأسماء المُشـّاتى

وفي العصر العباسي الأول كان « الهيثم بن عَدي » يملًا الاندية بالأخبار والقيصص والنوادر ، ورَوَو ًا عن جارية « الهيثم » هذا أنها قالت : « كان مولاي يقوم عامّة الليل يصلي ، فإذا أصبح جلس يكذب ! » .

في الجاهلية والإسلام . ومنرجال القُـُصص في ذلك العصر أبو عبيدة والضبَّى ،

وأبو هشام الكلى .

وقد ألنّف « عمر بن شبّه » في نحو منتصف القرن الثالث الهجري كتاب « الجهرة » الذي يقص فيه قصة « البرّاق » مع ابنة عمه « ليلى » ، وهي قصة تتخللها أخبار وقائع وحروب كانت في العصر الجاهلي .

وفي منتصف القرن الرابع ألتف أبو بكر النقاش كتابه « أخبار القُصّاص» وحكى حمزة الأصفهاني في القرن السادس أنه كان في عصره مِن كُنتب السّمَر التي تتداولها الأيدي ما يقرب من سبعين كتابًا .

وقد ضاق المتزمتون بانتشار القَصص واشتغال الناس به عن العلم حتى قال ابن الجوزي في القرن السادس في كتاب و الموضوعات » : و ما أمات العلم إلا القُصًّاص ، يجالس الرجلُ القاصُ سنة فلا يتعلق منه بشيء ، ويجلس إلى العالم فلا يقوم حتى يتعلق منه بشيء » .

ومع ذلك ظل الناس على وكعيهم بالقصص يطلبون منه المزيد، فوافاهم القُصاص عالم يشفي الغليل ، حتى رأينا السيوطي في القرن التاسع يؤلف كتسابه و تحذير الخواص من أكاذيب القُصاص ، .

\*

وقد وصل إلينا في العصر الحديث طائفة لا بأس بها من قيصص هذه العصور

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version

الزاهية من مثل ترجمة «كليلة ودمنة » لابن المقفع وكتاب والبخلاء » للجاحظ و « رسالة النفران » للمعري ، و « رسالة التوابع والزوابع » لابن شهيد الأندلسي ، و « المقامات » للبديم والحريري ، و « سيرة عنارة » ليوسف بن إسماعيل المصري ، و كتاب « ألف ليلة وليلة » وما نسبج على منواله منالقصص الشمى .

وإلى جانب ذلك هناك ألوان أخرى من القصص تضمنتها بعض المراجع الأدبية مثل كتاب « المحاسن والمساوىء » للبيهقي ، و « نشوار المحاضرة » للتنوخي ، و « الأغساني » الأصفهاني ، و « العيقد الفريد » لابن عبد ربه ، و « المستطرف من كل فن مستظرف » للأبشيهي ، وغيرها .

ومن القيصص العلمي والفلسفي الذي وصل إلينا قصة « محاكمة الإنسان أمام محكمة الجن لبطشه بالحيوان » لإخوان الصفا ، ورسالة « الشبكة والطير » ورسالة « الطير » للغزالي ، ورسالة « الطير » للغزالي ، وقصة « حَيِّ بن يَقظان » لابن طفيل ، والتي 'تعدهُ أجهـــل القصص الفلسفي الفني في الأدب العربي

من ذلك المرض يتضح أن القصة العربية ظلت خيوطهـ المقتد وتتواصل من عصر إلى عصر ، وأنها كانت متعددة الأشكال والألوان والأغراض، وأنها كانت تحيا حياتها بين أوضاع مختلفة من أدب الخاصة وأدب العامة على السواء . .

\*

هذا عن نشأة القصص العربي وتطوره خلال العصور ، وقد اعتراه مـــــا اعترى فنون الأدب الاخرى من الجمود في عصور الضعف والانحطاط .

ومنذ ابتداء النهضة العربية الحديثة في القرن الناسع عشر الميلادي أقبلت الأمة على أدبها القديم الموروث تتزود به وتستوحيه ٤ كما أخذت تتصل بالحضارة الغربية وتستقي من ألوان ثقافتها تعليماً وتلقيناً وترجمة .

وكان للقَصص من ذلك نصيب ملحوظ ، فمن أدباء العرب من اتجهـــوا إلى الأقاصيص الأجنبية يترجمونها أو يقتبسون منها ، ومنهم من حاولوا أن يبعثوا فن « المقامات » في طراز يقترب من الروح العصري، ومنهم من أخذوا يعالجون القصة في صياغتها الفنية التي انتهى إليها القصص الأجنبي .

ومن أدباء النهضة العربية الحديثة من اقتفوا أثر القصة العربية ينسجون على منوالها في شيء من التجديد والتلوين يقل عند بعض ويكثر عند الآخرين.

من هؤلاء ناصيف اليازجي في د مجمع البحرين ، وفارس الشدياق في كتابه د الفارياق ، وجورجي زيدان في د رواياته التاريخية ، وشوقي في د شيطات بنتاءور ، وحافظ في د ليالي سطيح ، والمويلحي في د حديث عيسى بن هشام ، والرافعي في د المساكين ،وقسد بدءوا بصنيعهم هذا في ميدان القصة مرحلة كاكاة وتقليد .

ثم تطور الأمر بعد ذلك إلى مرحلة استيحاء واستلهام للراث القصص العربي القديم . ومن أمثلة ذلك وعلى هامش السيرة ، و « الوعد الحق » للدكتور طه حسين ، و « أهـــل الكهف » و « حياة معيدة » لتوفيق الحكيم ، و « الملك الضليل » و « ملكة تدمر » لمحمد فريد أبي حديد ، و « اليوم خر » و « ابن جلا » لحمود تيمور .

أما القصص الفني الذي يستوحى موضوعه من البيئة القومية ، أو من الحياة العامة ، فقد قام بالمحاولة الأولى فيه الدكتور محمد حسين هيكل في قصته «زينب» ثم توالت بعدها الأعمال القصصية التي تنحو هذا المنحى أشكالاً وألواناً ، حتى بلفت درجة " من الرقي يحتى للأدب العربي أن يزهو بها .

وعندما و'ليدت القصة' الفنية في الأدب العربي كان الطابع الغالب عليها في أول الأمر هو الطابع القومي ، ممثلة بذلك ما كان يجيش في وجدان الأمة العربية من طموح إلى إعلاء الروح القومي وإبراز الطابع الشخصي .

وشيئًا فشيئًا هدأت تلك النزعية ، وأخذت القصة العربية تنحو منحى إنسانيًا عاماً ، فتمس النفس البشرية في جوهرها الصمي . والدارس لأدبنا القصصي الحديث لا يعدم أن يجد فيه الآن ما يرقسَى إلى مستوى الناذج التي بلغتها الآداب الحية عند مختلف الأمم .

وقد تطورت القصة العربية الحديثة إلى ثلاثة أنواع لكل نوع منها خصائصه الفنية وسماته المميزة ، وهذه هي القصة القصيرة ، والقصة الطويلة أو الرواية ، والمسرحبة .

×

وبعد . فقد قصرة عرضنا هنا على أهم فنون النثر العربي ، وهي الفنون التي سايرت الزمن وتطورت بتطوره حتى وصلت إلينا في عصرنا الحاضر . أما ألوان النثر الاخرى التي ظهرت في عصر من العصور ثم انتهت بانتهاء عصرها أو بعده بقليل من الزمن أو كثير فلم 'نشر إليها خشية الإطالة . ويستطيع من شاء أن يلتمسها في المراجع الخاصة بتاريخ الادب .

## الفصرت ل الستسابع

# المذاهب الأدبية في الغرب

المذهب الأدبي هو اتجاه في التعبير الأدبي يتميز بسيات خاصة ويتجلى فيه مظهر واضح من التطور الفكري. وهو لا ينشأ عسادة من تباين الآراء حوله حقبة من الزمن، وإن كان ذلك من شأنه أن يؤدي إلى بلورة هذا الإتجام الجديد في التعبير، وإنما يكون وليد ما يضطرب في عصر بعينه من تغيرات وتحولات في أوضاع المجتمع وطابع الحياة.

المذهب الأدبي يظهر إذن في عصر معين كثمرة لظروف ومقتضيات خاصة فيطغى على غيره من المذاهب ويظل سائدا مسيطراً حتى إذا فترت دواعيه رأيناه يتخلى تدريجياً عن صدارته أمام مذهب أدبي جديد تهيئات له أسباب الوجود ، وإن كان ذلك لا يعني بحسال أن آثار المذهب القديم تختفي كلية من الأدب.

والمذاهب الأدبية على اختلاف ألوانها هي تعبيرات أدبية متميزة تقوم على دعائم من العقل والعاطفة والخيال . وقد يتاح لإحدى هذه الدعائم في عصر من العصور غلبة "وسلطان" ، فإذا هي مذهب أدبي سائد يستعلى على غيبره من مذاهب التعبير . وعلى هذا تتعاقب المذاهب الأدبية بتعاقب العصور ، ويأخذ

اللاحق ما ترك السابق مع النقص منه أو الزيادة عليه تبعاً الأوضاع المجتمع في عصره.

وفيا يلي عرَّض لأهم هـذه المذاهب منالناحية التاريخية والموضوعية بادئين بأقدمها، وهو المذهب « الكلاسيكي » .

### الكلاسيكية

و الكلاسيكية ، أو الاتباعية تنمنا أول مذهب أدبي ظهر في أوربا بعد عصر النهضة أو بعد حركة البعث العلمي التي ابتدأت في القرن الخامس عشر .

و و الكلاسيكية ، في الأدب الأوربي مرتبطة " بالفترات التي مرت في تاريخ الشعوب حينا شعر الناس أن عصرهم أكثر يقظة وعالمية وعقلا وحكمة من العصر الذي سبقهم . وهي توحي بتوازن القوى والتاسك الاجتاعي والكمال .

وكلمة و الكلاسيكية » مشتقة من كلمة لاتينية تدل على الطبقة الممتازة في عصر الرومان ، ثم استعملت في الأدب رمزاً على الأدبين الإغريقي والروماني اللذين قام على أساسها عصر النهضة والرنيسانس». كذلك أطلقت والكلاسيكية » على خير ما أنتجته قرائح الأدباء في ذلك العصر .

وقد كانت روائع الأدبين الإغريقي والروماني مجهولة مطمورة لا يعلمها إلا القليل ، وظل الأمر كذلك حتى غزا الأتراك ( بيزنط من أي القسطنطينية فهرب الأدباء والعلماء منها يحملون معهم كثيراً من مخطوطات تلك الروائم القديمة ، فأقبل عليها أدباء القرن السادس عشر ، وكانوا من قبل يحاكون ما شاع في القرون الوسطى من الأدب الشعبي .

ولهذا عدلوا عن تلك الحاكاة مؤثرين عليها ﴿ اتسِّباع ﴾ ما حمله إليهم الأدباء

المهاجرون من بيزنطة من أدب الأغريق والرومان فقلندوه في ملاحمه ومآسيه ومراثمه وهجائه .

وقد صادف المذهب والكلاسيكي ، أو الاتتباعي هو "ى في ذلك العصر ، لأن روح المجتمع السائدة فيه هي روح المحافظة والتقاليد والارستقراطية التي توحي بها 'نظمُ الحكم الملكي والإقطاع . ومن مُمُ وجدت والكلاسيكية ، في كل ذلك بدئة صالحة لنموها وازدهارها .

ويتميز المذهب الكلاسيكي بغلبة الأساوب على المعنى أو الشكل على المضمون ، وإيثار قيود الصنعة على حرية التعبير ، وإيثار التعسك بالعقل على طلاقة الشعور . وهو كا يقول أحد الادباء « مذهب يأمر وينهي ، يقول لك : « افعل هذا ولا تفعل ذاك » ، أي أنه يفرض على الأديب في صناعته قيوداً ورسوماً عليه أن يراعيها في عمله الأدبي ، وإلا " عد" خارجاً على أصول الكلاسكية .

وإذا كان الأدب و الكلاسيكي ، أو الاتباعي قد استمد تقاليد ورسومه من الأدب الإغريقي والروماني ، فإنه استلهم موضوعه من قيه عصر ، عصر الإشادة بالفضائل والتقاليد المرعية ، والتغني بكل معاني الفروسية ، وتمجيسه الفناء في الحب . فهو بموضوعه يتناول النفس الإنسانية والحياة الإجتاعية في إطار عقلي معين ، قد يلمس المشاعر ولكنه لا ينفذ إلى أعماقها .

ذلك مفهوم المذهب والكلاسيكي ، أو الاتتباعي من ناحيتيه : التاريخية والموضوعية . ومع انقضاء عصر والكلاسيكية ، فإن الأدباء والنقاد ما زالوا إلى اليوم يطلقون على كل نموذج أدبي حي خالد صفة والكلاسيكية ، بصرف النظر عن المذهب الأدبي الذي ينتمي إليه . وليس المراد بوصفه و بالكلاسيكية ، أنه يحمل تقاليد ها ورسومها ، وإنما المراد أنه يحمل في ثناياه عناصر البقاء والدوام ، وأن القراء يُقبلون عليه جيلا بعد جيل ويجدون في قراءته متعة

متجددة ، كما هو الشأن بالنسبة للأدب و الكلاسيكي ، .

وقد ساد الأدب ( الكلاسيكي ) بمعناه المذهبي التاريخي رَدَحاً من الزمن وخلسّف روائع أدبية ، ثم جد من شئون العصر وتغيراته وأوضاعه المتجددة ما جعله في القرن الثامن عشر يتخلى عن مكانه في الغرب لأدب مذهب جديد ، هو المذهب الرومانسي .

## الرومانسيئة

عاشت الحركة الرومانسية نحو قرن من الزمان ابتداء من منتصف القرت الثامن عشر . وخلال هذه الفترة حدث انقلاب خطير في حيساة أوربا الفلسفية والاجتماعية والسياسية ، حيث نرى 'نظماً 'يقضى عليها ، وأمبراطوريات تنهار ، وأشكالا أخرى من الحكم تؤسس ، وعقائد جديدة تقوم على انقاض عقائد قدية لم تعد قادرة على مسايرة روح العصر .

كذلك نرى تيارات ثورية من الفكر والشعور تزحف عــلى أوربا فيوجهها ويعبر عنها رجال منذوي العبقريات الخالقة في الأدبوالفلسفة والموسيقى والفن.

وكان من نتائج هذا الانقلاب الخطير انتقال الحياة الاجتماعية من عصر الإرستقراطية والإقطاع إلى عصر الطبقة الوسطى ، وابتداء عهد « الآلة ، التي قللت من شأن الفرد وقيمته في العمل الفني .

ومن ثم ضاق الفنان بالقوالب التي غزت عصره وأحالته إلى قالب منها فإذا هو يحيى حياة معقدة ذهبت بشخصيته وكيانه ا وكان من نتائج كل ذلك أن انهار المذهب الكلاسيكي بانهيار عهد الإقطاع بكل ما يمسله ، وراحت النفوس تفتش في أعماقها عن تعبير بديل للمذهب الكلاسيكي تعتز فيه الفردية

التي أوشك عصر « الآلة » أن يقضى عليها في مجتمع الطبقة الوسطى ، فلم يكن ذلك التعبير البديل إلا المذهب الرومانسي".

ولكن لا ينبغي أن يفهم من كلامنا هنا أن الرومانسية مذهب حديث ، فالواقع أنها قديمة في الأدب الاوربي قِدَمَ الأساطير الإغريقية والأوكيسا ، بل هي أقدم من ذلك أيضاً .

وكيفها كان الأمر فالرومانسية كا نفكر فيها هي في الغالب تحوال أو تطور في أدب وفلسفة كل من العصور الوسطى والعصر الحديث . وعصر ها الأول الكبير يبدأ مع ازدهار الأعمال الأدبية الخيالية التي ظهرت في القرنين الثاني عشر والثالث عشر ، وجسدت روح الفروسية في ثورة ضد انشغال بال الناس غير المناسب بالزهد أو النسك واتخاذه مثلا أعلى.

فهذه الأعمال الأدبية الخيالية عكست حماس الناس المتزايد إلى المفامرات الإنسانية بكل ما تنطوي عليه من إثارة وبهجة وحبور . وفي القرن الرابع عشر نجد بعض الكتاب يأخذون على رومانسية العصور الوسطى ما تورطت فيه من بعض صور الإفراط والتطرف والمغالاة .

وفي عصر النهضة ازدهرت الرومانسية مرة أخرى ، فكتــّاب ذلك العصر كانوا في أعمالهم العقلية الرائمة رومانسيين في فر ديتيهم ، وحمــــا سهم الفتي الناضر ، وحبّهم للا بهة والعظمة .

لقد رجعوا إلى الماضي يستلهمونه تفسيراً ساحراً فتاناً للحياة ، ومجدوا في إسراف خوارق الطبيعة وخفايا أمرار الكون التي لا تنال بالعقل .

وكا رأينا من قبل كانت هناك موجة ثالثة كبيرة للرومانسية الأوربية ، وهذه وصلت ذروتها في القرن الثامن عشر وأوائل القرن التساسع عشر ، وهي بعناصرها مزيج من رومانسية العصور الوسطى وعصر النهضة والرومانسية الحديثية .

وطابع الرومانسية المينزيتمثل في الثورة على الكلاسيكية وعلى جميع أصولها ورسومها ، حتى ليصح القول بأن الرومانسية كانت في صميمها ثورة تحررية للأدب من سيطرة الأداب الإغريقية والرومانية ومن كافسة الأصول والقواعد الخاصة بالكلاسيكية.

وقد تميز المذهب الرومانسى بالاعتداد بالعاطفة والإحساس والخيال وإعلاء ذلك على العقل والمنطق والحكمة ، كما تميز بالثورة على أوضاع المجتمع ومناصرة حرية الفكر ، والنزوع إلى خوارق الطبيعة وأعاجيبها ، والجنوح إلى حياة الفطرة كرفض للحياة الصناعية النامية المعقدة وضغوطها على الفرد .

ومن ذلك نرى أن الأديب في هذا المذهب يطلق لعاطفته العينان ويسترسل معها ، ويهرب من وطأه الحياة المادية على روحه ، ويعيش ويتمتع في دنيا خاصة من صنع خياله ، ويأوي إلى الطبيعة كأم حانية فيناجيها ويتغنى بجمالها .

كذلك نرى الأديب في هذا المذهب يعزف عن القيود في الشكل ، وعـن المثل العليا في الموضوع ، ويحاول جاهداً أن يحصن فرديته من الضياع ، وأن يُدعنم شخصيته المستقلة .

لهذا كان الأدب الرومانسي أشد التحاما واتصالاً بالفرائز البشرية وأحب إليها ، وكانت المصادر التي يستقى منها وهي النفس والحياة والطبيعة غير مصادر الأدب الكلاسيكي القيائم على رسوم وقيود مفروضة في إطار من الوثليات والأساطير.

على ضوء كل ذلك يبدو الأدب الرومانسي وكأنه رد فعل للأوضاع الاجتاعية والاقتصادية التي طرأت بذلك العصر ، وراحت بآلياتها تقيد الإنسان ، وتخد من ابتكاره، وتطغم على روحه الخلاق، وتنال من شخصيته. ولذلك فهو في جملته أدب و عمر الفردية في تحرر وانطلاق وتنفيس ، وقد آثر الشعر صورة له . ويتميز التعبير الرومانسي بلغة غنية موسيقية ، وقواف

منوعة دقيقة ، وتصوير مليء بالجاذبية الحسية ، وبألوان من الظلال الماطفية ، وفنون غريبة من جمال الفكر والحيال والأسلوب .

## الواقعيسة

وفي الوقت الذي كان فيه الأدب الرومانسي يسرف في التعبير عن نزعت الفردية ، ويحلس في سماء الخيال ويحمل قراءه معه ، كان العلم يتقدم ويسترعي الاهتام بكشوفه وفتوحاته ، ويؤسس نفسه على دعائم من التجربة والتحري والتحليل والتطبيق ، ويسعى بما توصل إليه من نتائج وقوانين علميسة لإدراك طبائم الأشياء وإثبات حقائق الكون .

وبذلك أخذت المسافة تتباعد بين الأدب والعلم: الأدب يحلق في السعاء بأجنحة إلخيال بعيداً عن الواقع والحقيقة ، وأيسختر كل إمكانياته في تفيير وجه الحياة وتبديل مواقف الناس منها ونظراتهم إليها.

وهكذا وجد رجال الفكر أنفستهم خلال القرن التاسع عشر أمام ذلك الواقع العلمي القوي ، فلم يسعهم إلا أن يؤمنوا به ، فيتخلو اعن انطوائهم وعزلتهم ، ويهبطوا من مماء الحيال إلى الأرض في محاولة للتعايش مع الواقع الذي بدأ يدب ويتحرك على سطحها .

ومن َ ثُمُّ نشأ المذهب الواقعي أو الطبيعي أو التجريبي على أسس وطيدة من الإيمان بالعلم في تجاربه وحقائقه وتطبيقات، ومن تقدير للظواهر الاجتماعية والإنسانية التي تراها العيون في المجتمع الإنساني .

فهو مذهب موضوعي غير' ذاتي يدعو إلى تسجيل الملاحظات والمشاهدات من غير أن 'يلكو" نها الأديب أو الكاتب بأحاسيسه وعواطفه الخاصة ، مع رعاية

تامة للموضوعية الخالصة ، واستيماب دقيق لما في الحادثة أو المشهد أو الشخصية من معالم خاصة وتفاصيل وافية ، ومع التزام نزيه لموقف الحياد أمـــام الحياة والأحياء.

وقد ركر هذا المذهب 'جل" اهتامه على وصف المجتمع الإنساني وإبرازه على حقيقته في أمانة وصدق، وفي بُعد عن الهوى الشخصي . فهو يضع التحليل موضع التخييل ، و'يحل" المنظور محل الموهوم ، ويُعلي الواقع المحسوس والطبيعة الظاهرة على سَبَحات الحيال وجواذب العاطفة والوجدان .

ومع أن الأدباء والمفكرين قد 'فتينوا منذ القرن التاسع عشر بالواقعية ، فإننا نرى على ضوء كتاباتهم أنهم لم يتفقوا على مفهوم واحد للادب الواقعي .

فهناك من يفهمه على أنه الآدب الذي يقوم على ملاحظة الواقع وتسجيله ، لا على الخيال وصوره ، وكأنهم بذلك يفر قون بين هذا اللون من الآدب وبين الأدب الرومانسي .

وهناك من يفهمه على أنه الأدب الذي يستقي مادته وموضوعاته من حياة عامة الشعب ومشكلاتها، وذلك في معارضة للأدب الذي يقوم على أرستقراطية الفكر والخيال ، ولا ينفعل بواقع الناس على اختلاف طبقاتهم .

وهناك كذلك من يفهمه على أنه أدب الواقــــع الاشتراكي الذي يتناول مشكلات المجتمع ومظاهر البؤس والفاقة والحرمان التي ترزح تحتها طبقات الشعب المأملة بسواعدها أو بعقولها ، وذلك لإيقاظ وعي الجماهــير ودفعها إلى حل تلك المشكلات بطريقة أو بأخرى .

وإذا كانت الرومانسية قد اتخذت من الشعر صورة " لها وأداة " للتعبير عنها ، فإن الواقعية قد آثرت النثر أداة " لها ، فهي لم تنظم شعراً وإنما كتبت قِصصاً ومسرحيات نثرية .

ولكن على مر" الآيام تجلسًى لقادة الفكر والرأي أن العلم قد استطاع أن يأتي في مجال الحضارة بالمعجزات ، ولكنه لم يستطع أن ينفذ إلى سريرة النفس البشرية ، أو يصل إلى نتائج حاسمة في حل المقسّد من قضايا البشر .

كذلك أدرك قادة الفكر والرأي أن الأدب الواقعي قد أسرف في واقعيته، فأصبح رسماً جامداً للشخصيات والمرئيات، وتسجيلاً مجرداً لظواهر المجتمع وتصاريف الحياة.

وكان من نتائج ذلك أن أخذ المذهب الواقعي في التدهور لعجزه عن تلبية مطالب الإنسان العقلية والروحية ، وأن تطلع الفكر البشري إلى مذهب جديد يستبطن النفس ويستشف الروح ويترجم عما تتناجى به السرائر ، وقد قمُثل ذلك في المذهب الرمزي .

## الرمزيــة

وقد ظهر المذهب الرمزي في القرن التاسع عشر كثورة على المذهب الواقعي الذي لم يلتفت إلى النفس الإنسانية وأسرارها التفاتا كافياً ، وارتضى الحقائسة المرئية ميداناً له ، واحتذى الاتجاه العلمي في التجربة والتحليل ، مقتصراً على إدراك الظواهر من 'سنتن الكون والحياة .

فالمذهب الرمزي ينكر أن تكون الظواهر هي الحقائق في عالم النفس ، وأن تنجح الوسائل العلمية في الكشف عن الواقع الصحيح في دخيلة الإنسان .

والرمزية تؤمن بأن الحقيقة البشرية باطنة خافية ، وأن المشاهد الواقميسة في المجتمع ليست إلا ألواناً من الإيهام والتمويه ، وأن الذي يَنشد الحقيقة عن طريق الاكتفاء بملاحظة الظاهر فقط يكون كمن غره السراب .

والحقيقة البشرية في مفهوم الرمزيين لا تواتي الباحث عنها إلا حسين 'يحسن إرهاف الفطنة وإمعان التأمل وإعمال البصيرة ، مع الاستسلام لأحلام اليقظة والتلطف للإيحاء والإلهام .

بذلك يستطيع أن يستبطن دخائل النفس ويستجلي تلك الانطباعات التي تكن وراء الشعور ، حيث تتشابك الانفعالات وتتداخل إلى درجة التعقيد ، وحيث يحاول فيها الإنسان أن يستر نفسه حتى عن نفسه .

والأديب في المذهب الرمزي يتخلى في تعبيره عن الإفصاح والإيضاح والأيضاح ويأخذ بالإشارة والتلميح ، وهو في نزعته هذه أقرب للى الصوفية التي تأنس بما وراء المنظور أو عالم الحس ، ولكنها صوفية اجتاعية موصولة بالإنسان على ظهر الأرض .

ولما كان التصريح في نظر الرمزيين يفشي أسرار الحقائق ، وبالتالي يقتلها ، فإنهم لذلك يومئون إلى الحقائق النفسية إيماء، ويرمزون إليها رمزاً، ويكتفون من التعبير عنها بأن يكون ظلالاً وأطيافاً لمناحة خفاقة فيها إيماء وإيحاء ، حق تهتز لها شتى الإحساسات وتحوم حولها ألوان الظنون.

ولماكان الشعر الرمزي لا يُعلسّم ، وإنما يوحي ويثير ، ولا يسمي الأشياء وإنما يخلق أجواءها ، فإن الموسيقى تعتبر في هذا الشعر عنصراً أساسياً ، لأن جزءاً كبيراً من عملية الإيجاء والإثارة يتوقف علمها .

وقد ظل المذهب الرمزي كا بدأ يتحرك في مجال ضيق ، لأنه مظهر رفيع من كرّف الفكر ورهافة الحس وصفاء الروح ، فهو يستهوي طبقة "خاصة من الناس ، أما عامتهم فلا يُسينون الرمزية إلا "بقدر لو عورة مطلبها . وحسبنا أن نشير هنا إلى أن الرمزية في نشأتها كانت رد " فعلل أرستقراطي لانتشار الأفكار الديمقراطية ، فالرمزيون لا يتحدثون إلى وطن أو إلى مجتمع أو جيل ولكن إلى أنفسهم .

### السريالية

تلقسًى القرنُ العشرون من القرون السابقة عليه تراثَ المذاهب الأدبية التي ظهرت فيها ، على ما بينها من اختلاف وتضارب .

ولم يكد ينقضي أربعة عشر عاماً من أوائل هذا القرن حتى اندلعت الحرب العالمية الأولى وأصابت البشر بويــــلات وكوارث شتى ، فتصدعت القييم الإنسانية ، وهانت الحياة على الإنسان بعــد أن رأى 'قو'ى الشر تتربص به في كل مكان .

في هذه الحرب شاهد الناسُ بأعينهم فظاعة الجزرة البشرية الطاغية ومحنة الإنسان والإنسانية فترسّبت في أنفسهم آثار ُ حِسام أفقدتهم الثقـة في كل ما كانوا يعتزون ويؤمنون به من قبل .

لقد خاب ظنهم في كل ماكان سائداً من قيم مأثورة ونظريات ثابتة ، إذ رأوا الكيان البشري في ظلها يتصدّع ، فداخلهم اليـــاس من أن يكون معها صلاح ، والتمسوا في مواجهة حياتهم وعلاج مشكلاتهم شيئًا آخر غير تراث العصور من 'نظم وأوضاع ومذاهب ومقاييس .

وكان من نتائج ذلك أن نشأت نزعة جارفة للتحلل من الأخلاق ، ولتحرير الغرائز والرغبات المكبوتة في النفس البشرية ، وإشباع هذه الرغبات والغرائز إشباعاً حراً طليقاً لا يخضع لأي قيد ولا تردعه أية مواضعة من مواضعات المجتمع.

ولم تقتصر هذه النزعة على الحياة بل امتدت إلى الفن والأدب اللذين يصدران عن هذا النوع من الحياة ، بمسا أدى إلى ظهور المذهب الأدبي المعروف، وبالسريالية ، أي مذهب و ما فوق الواقع، ، أو و ما وراء الواقع، أو المذهب

الذي يستند إلى ﴿ اللا و عي ﴾ .

وهو مذهب يريد أن يتحلس من واقع الحياة الواعية ، زاعماً أن فوق هذا الواقع أو خلفه هناك واقع أقوى فاعلية وأعظم اتساعاً ، وهو واقسم واللا وعلى تحرير هذا اللا وعلى ب واقع المكبوت في داخل النفس البشرية . وعلى تحرير هذا الواقع وإطلاق مكبوت وتسجيله في الأدب والفن أراد السرياليون تركيز جهودهم .

ومعنى هذا أنهم فقدوا الثقة في قيمة المذاهب الأدبية السابقة ، وفيا كان قائمًا من قواعد الأدب والفن ، وفيا كان شائمًا في الإنتاج الأدبي والفني من صيغ التعبير وقوالبه .

وقد بنى السرياليون مذهبهم على أساس أن يعبّر الفنان عن عقله الباطندون تحفظ ، غير أمبال ما يكون . فلا اعتبار لما كان متواضعاً عليه من قبل للتمييز بين خطأ وصواب ، بين حلم ويقظة ، بين عقل وجنون . ولا قيمة لما كان متفــقاً عليه من التسلسل والتواصل والتناسق في إخراج العمل الأدبي أو الفني .

وليس من الحكتم في نظرهم أن يسوق القاص حكاية ذات كيان ، أو يستكمل الرسام صورة شاملة ، فحسب القاص أن يتصيد خواطره وهي تحوم حول موضوعه وتتداعى ، وحسب المصور أن يبهر العين بو منضة من الجمال في مظهر من مظاهر الكون .

أجل حسبها ذلك ، دون أن يخضع كلاهما لقيود وحدود ، حسبها أن ينطلقا إلى أبعد آفاق الحرية في التعبير عما استكن في اللاشعور أو العقل الباطن من رغبات لم تتحقق أو مخاوف هزت كيان النفس أو آمال لم يسمح لها نظام المجتمع وقيود الحياة الاجتماعية بالتحقق.

ولما كان الاتجـــاه الغالب الذي يهدف إليه مذهب السرياليين هو الإيجاء والإثارة ، فإنهم لا يحفلون كثيراً أن يضع الكاتب خاتمة لمسرحيته أو قصتــه ، وإنما يتركون للمُشاهد أو القارىء مهمة كتصوار الحاتمة التي يريدها والتي ترسمها قواه النفسية المثارة أو المطلقة من كبتها .

وقد آمن الأدباء السرياليون بأن المقاطع والأوزان في الشعر، وأوضاع الجلة وأساليبها في النثر مظهر من مظاهر الصنعة يعترض طريق الحلق الفني، ويقتل إحساس الفنان الحلائق .

كذلك آمنوا بأن ما استقر" في اللاشعور أو العقل الباطن إنما هو ذخيرة فنية تنكشف بها الحوافز الحقيقية للسلوك الإنساني . ولا سبيل إلى الإفادة من هذه الذخيرة إلا "بتسجيل ما تنضيح به المشاعر والإحساسات في لحظات الإشراق والإلهام ، دون أن يتريّث الكاتب حتى تهطل عليه ، ودون أن ينالها بترتيب أو تنسيق ، وإنما يبادر إلى التعبير عنها كما اختلجت في أعماقه "مفعمة" بالحوية والحرارة والنبض .

ومع ما يتسم به هذا المذهب من التطرف في استيحاء العقل الباطسن أو اللا وعي فإنه استطاع أن يقدم إلى عالم الآدب والفن وجهة نظر جديدة يتحرر بها من طرائق العقل الواعي في التعبير ، ومن سطحيته في التفكير ، وأن ينتقسع بالذخيرة الكامنة في العقل الباطن، تلك الذخيرة التي تصدر عنها التيارات المتضاربة في سلوك البشر .

وهذا المذهب ، كشأن كل مذهب ، لم تلبث جدَّتُه أن انطفأت أو كادت ، فقد خفت حدّة تطرفه ، وأصبح أكثر اعتدالاً وأقرب منالاً ومن أعلامه في الأدب الكاتب الفرنسي المعاصر « كوكتو » ، وفي التصوير الفنات العالمي « بيكاسو » .

ومن النقاد من لا يعد والسريالية ، بين عداد المذاهب الأدبية والفنية ، على أساس أنه لم يضع أصولاً وقواعد أدبية "أو فنية ، وإنما كل همله هو إطـــــــلاق للمحبوتات النفسية ومحاولة للسجيلها في الأدب والفن ، دون تقيد بأصل أو

قاعدة . ولكن لمل ذلك هو الأصل فيه ، أي عدم التقيد بأصول أو قواعد ، لأنه قام في إنكار ورفض لكل ما سبقه من المذاهب الأدبية التي بنيت على قواعد وأصول .

## الوجودية

إذا كانت والسريالية ، قد ظهرت في أعقاب الحرب العالمية الأولى كصرخة احتجاج ضد المجتمع الذي وصل إلى ما وصل إليه خسلال هذه الحرب من الفظاعة في القتل والتدمير ، فإن و الوجودية ، قد ظهرت كصرخة احتجاج أخرى ضد مجتمع الحرب العالمية الثانية ، تلك التي كانت أشد من الأولى فظاعة وهولاً وتدميراً.

والواقع أن الحرب العالمية الثانية قد أحدثت في الضمير الإنسانيأزمة " بالغة العمق والعنف ، وذلك لما صاحبها من وحشية وغدر وخروج على جميع المثنُل والقيم .

وقد أدت هذه المأساة ُ بالناس إلى أمرين : إلى التشكك في حقيقة تراث الإنسانية الروحي كلله ، وإلى إعادة النظر والتأمل فيما سبق أن أكده رجال ُ الفكر المتمردون من أنه لا حقيقة لوجود الله أو لوجود المثل العليا والقيم الأخلاقية الخالدة .

ومن هذا وذاك نشأت « الوجودية » المماصرة 'كمذهب فلسفي لم يقتصر شاطئه على ميدان الفلسفة وإنما تجاوزه إلى ميـــدان الأدب والفن ، ولم يقف انتشاره عند حد الفلاسفة وإنما تعداهم إلى غيرهم من سائر الطبقات .

ويمكن القول بأن « الوجودية ، هي إلى أن تكون اتجاماً فلسفياً في الحياة أقرب منها إلى أن تكون مذهباً أدبياً مستقلاً .

وقوام « الوجودية » Existentialism هو إشباع رغبات النفس . والانعتاق من قيود ذلك المجتمع الذي يحملُ بعضُه تبعيات بعض آخرين ، وبذلك تترك الحرية للمرء في أن يصنع بيديه دنياه ، حتى يكون عنها مسئولاً وحداً ، لا ينازعه في مسئوليته أحد .

وتحتج و الوجودية » لوجهة نظرها الفلسفي بأن الإنسان كان و موجوداً » قبل أن 'تحدَّدُ له وظيفة ويناط به عبء أو واجب . وإذن فوجوده سابستى لوظيفته ومهمته ، بل إن وجوده هو الذي يخلق الوظيفة والمهمة .

فإذا كان ذلك هو الأصل في وجود الإنسان ، فإنسه يترتب على ذلك أن يكون الإنسان مسئولاً بادىء بدء عن تصرفاته وعن علاقاته بكل من حوله وما حوله ، وأن يُكيِّف هو هذه التصرفات والعلاقات طوع وجوده همو ، لا طوع فرض عليه من الخارج ، ولا طوع رقابة وتوجيه وسلطان .

فالدعوة (الوجودية) إذن تصارحك بأنك سيد نفسك ، لك الرأي كل الرأي في الانطلاق ، ولك أن تمطلق حريتك وتقيدها : تطلقها عندما ترى في ذلك نفعاً خاصاً لك ، وتقيدها عندما ترى في ذلك در ما لمضرة عنك . ثم إياك أن تكون لاحد إرادة عليك ، واذكر دائما أنك موجود ، وأن لنفسك عليك حقا ، وما ينبغى لك أن تزدري ما حبتك به الطبيعة من حق الوجود .

ولعلنا نستخلص من كل ذلك أن الغاية من دعوة « الوجودية » هي إعلاء مو الحرية الفردية » إلى الذَّر كي وإطلاقه الله أبعد مدى ، وتحصين النفس من مؤثرات الوراثات والعادات والتقاليد ، وحماية الذات من أن تعترض سبيلها عقبة ، أو يتسرب إلى صفاء وجودها كدر .

ومن الناحية التاريخية يقول بعض النقاد إن فكرة الوجودية المذهبية خطرت أول ما خطرت للكاتب الألماني « هيدجار » ، ثم نهض بها في فرنسا « جان بول سارتر » و « البير كامو » و « جان أنوي » ومن إليهم من الأدباء ، ثم

انبسط ظلها على إنتاج أدبي اقبي 'حظوة من القر"اء .

وإذا كانت الوجودية تدعو إلى إعلاء الحرية الفردية ، فتقول بأن الإنسان "حر لا يخضع لآية قيمة متوارثة ، فإنها مع ذلك لا تترك له هذه الحرية مطلقة الزمام بغير هدف ولا غاية ، أي لا تجعل من تلك الحرية غاية في ذاتها فتنقلب إلى ما يشبه الفوضى .

و إنما ترتب « الوجودية » على الحرية الفردية نتيجة خطيرة هي المسئوليسة وضرورة تحملها » ثم الالتزام بالقول والفعل. وانطلاقاً من ذلك سَمسَى الوجوديون أدبهم بالأدب الملتزم » أي الأدب الذي يلتزم موقفاً أخلاقياً واجتماعياً محسداً من كل حدث فردي أو اجتماعي أو قومي . وبذلك جعاوا القيمة الفنية والجالية للأدب في المرتبة الثانية بعد القيمة الأخلاقية والاجتماعية الملتزمة .

فالأدب الوجودي إذن أدب التزام ، أدب يزع أنه يستمد الوجـــودية من واقع الحياة الراهنة ويستقريها من سلوك البشر ، ولكنه لا يستطيع أن ينكر أن الوجودية لم تصبح بعد مذهبا عاماً أملته تطورات الحياة . وإذا كانت تزعم لنفسها أنها واقع وليست قيمة ، فإن هذا الواقع لا يزال يشق سبيله إلى النفوس.

ولعل هذا هو السبب في كثرة وتنوع كتابات سارتر التي يهدف من ورائها إلى تعميق مفهوم الوجودية وإلى إثبات أنها آخذة في النمو والانتشار .

هذا ولما كانت الوجودية تقوم على دعائم ثلاث: الحرية والمسئولية والالتزام، فقد توك عن ذلك مشاعر خطيرة يعانيها الفرد الوجودي في تعامله مسع الحياة والناس. وهذه المشاعر لم يَغفئل عنها سارتر، بل واجهها وبلئورها في ثلاثة هي : القلق والهجران والياس.

 ولما كانتهذه الحرية تستلزم المسئولية عند الوجودي فإنه يكون منالطبيعي أن يستشعر القلق من هذه المسئولية ، وما يترتب عليها من التزام وتخيئر لما يريد أن يلتزم به .

ونفس هذه الحرية والانعتاق من كافة القييم المتوارثة هي التي تولسّد أيضاً في نفس الوجودي الشعور بالهجران ، أي الشعور بأنه وحيد مهجور لا عـــون له ولا سند خارج نفسه التي تتحمل مجكم حريتها المطلقة أفدح المسئوليات .

ولما كان الوجودي ينكر القضاء والقدر والجبرية ، بل وينكر العزاء الذي يقدمه الاعتقاد في الحياة الأخرى ، وما قد نجده فيها من تعويض عن بؤس الحماة الدنيا ، فإنه لذلك يستشعر الماس.

ولكن سارتر لا يسلم بهذا اليأس ، وذلك لإيمانه بأن العمل غاية في ذاقــه ، وليس وسيلة لغاية أخرى . وحسب الوجودي أن يعيش من أجل العمل ، وأن يجد جزاءه الكامل في العمل ذاته وفي لذة ذلك العمل .

ويمكن القول بأن النزعة الوجودية وجه من المذهب السريالي أو ما فوق الواقعي ، وذلك لما هناك من تشابه بين الأحداث التي نجم عنها ذلك المذهب وتلك النزعة في عصرنا الحاضر ، فكلاهما تمخضت عنه حرب عالمية عارمة .



وبعد . . . فقد عرضنا بإيجاز لأمهات المذاهب والاتجاهـات التي ظهرت في الأدب الغربي منذ عصر النهضة الأوربية إلى العصر الحديث .

ولعل السؤال الذي يَرِدُ إلى الخاطر الآن هو : ما مكان الأدب العربي من هذه المذاهب الأدبية ؟ وما مدى تأثرِه بها وتأثيرِه فيها ؟

إن الباحث عن هذه المذاهب في غير آدابها سيئوب بلا شيء من وراء مجمَّه ،

فقد رأينا في جولتنا بها كيف نشأت مذاهب الأدب هذه في أجواء مهيأة لها ، همه السباب راسخة الجدور في حياة مجتمعاتها ، قوية التأثير في بيئاتها من وجهة السياسة والاقتصاد والاجتاع . فها نشأ مذهب ولا تطور ولا استبدل به مذهب آخر إلا بوحي من التغيرات الختلفة التي طرأت وتعاقبت على بيئاتها منذ عصر النهضة الأوربية .

ومع ذلك فإن الأدب العربي القديم لا يخلو من نزعات واتجاهات تصليح للمقابلة بينها وبين تلك المذاهب في الروح أو الشكل ، كنزعة الغزل العذري القائمة على فلسفة إنسانية خاصة وتتجه اتجاها روحيا ، وكنزعة الغزل الإباحي الممثلة في شعر ابن أبي ربيعة والتي تتميز بطابع خاص وسمات خاصة ، وكمحاولة أبي نواس في الخروج على تقاليد القصيدة العربية وبخاصة في قصائد المدح ، حيث دعا للإقلاع عن استهلالها بوصف الأطلال والناقة والرحلة إلى الممدوح ليحلل وعلما وصف الخر والتغنى بنشوتها .

كا ظهر في العصر العباسي مذهب أدبي له كافة الخصائص المذهبية ، وهـــو المذهب المعروف باسم مذهب البديــع الذي اعتــُبــِر أبو تمام مشــلا له ، والذي تناوله النقاد بالتحليل ، واقتتلوا في الدفاع عنه أو مهاجمته .

وبالرغم من كل هذه الحقائق فلا يمكن الزعم بأن الأدب العربي قد تتابعت فيه المذاهب المختلفة الواعية القائمة على أسس فلسفية ونقدية واضحة كا حدث في الآداب الغربية . وهذا أمر طبيعي لأن المذاهب الأدبيـــة الغربية لم تأخذ في الظهور إلا منذ عهد النهضة وخروج الإنسانية من ظلام القرون الوسطى .

هذا عن مكان الأدب العربي القديم من المذاهب الأدبية الغربية ، وهو لا يخلو من تأثير في هذه المذاهب خلال بعض العصور .

أما أدبنا العربي الحديث فقد تأثر ولا ريب أكبر التأثر بكل هذه المذاهبالغربية المختلفة من حيث مضمون الأدب وأصول وغايات وأهداف...

# الكتاب الثاني

- النقد
- الناقد وثقافته
- وظيفة النقد وغايته
- مناهج النقد الأدبي :
  - \_ النقد الفني
- \_ النقد التاريخي
- \_ النقد النفسي
- \_ النقد المتكامل
- السرقات الشعرية



## الفصئلالثامن

### النقد والناقد

#### النقد:

الأدب هو موضوع النقد وميدانه الذي يعمل فيه ...

وأدب أي أمة هو المأثور من بليغ شعرها وناثرها ، والأدب عملية خلسق وإبداع ، ومنه ما يسمو صعداً إلى الكمال ، وما يقصر دون ذلك .

والنقد هو الذي يستكشف أصالة الأدب أو عدم أصالته ، ويميز بين جيده ورديئه . وسواء كان النقد علماً أو فنا فإنه ليس قائمًا بذاته ، وإنما هو متصل بالأدب ، يستمد منه وجوده ، ويسير في ظله يرصد خطاه واتجاهاته .

وإذا كان الأدب بطبيعته ينزع إلى الحرية المطلقة والتجديد ، واكتشاف ِ آفاق ِ جديدة يحلس من ذلك . إنسه عافظ مقيد ، يقف عند حدود دراسة الأعمال الأدبية بقصد الكشف عما فيها من مواطن القوة والضعف ، والحسن والقبح ، وإصدار الأحكام عليها .

ولهذا فالنقد قلما أوحى إلى الأديب بتجارب جديدة ، أو اكتشف له أرضاً وآفاقاً جديدة . وإنما العبقرية الخالقة المبدعة هي التي تتقدم على الطريق كشفاً

وريادة والنقد يتبعها ...

والنقد في ذاته قديم قدم الإنسان الذي 'خلِق نزَّاعاً إلى الكمال ' ومن َثمَّ منقاداً بطبعه إلى إدراك ما في الأشياء من وجوه كال يستريح إليها ووجوه نقص يسعى إلى كالها .

وإدراك الكمال ليس مقصوراً على من سمت عقولهم ومداركهم ، وإنما هو أمر يدركه عامة الناس ، وإن كان ذوو العقول الراجحة بطبيعة الحال أدرى الناس بالكمال ، وأقدر من غيرهم على بلوغه ، والتمييز بينه وبين النقص .

ومن الناحية التاريخية نرى أن الأدب أسبق إلى الوجود من النقد ، وهذا يعني أن الشاعر الأول قد سبق إلى الوجود الناقد الأول ، سواء أكان نقدده سلبياً يقف عند تذوق الشعر فحسب ، أم إيجابياً يتجاوز حد التذوق إلى التعبير عن انطباعاته والتعليل لها .

ومن الفروق بين الآدب والنقد أيضاً أن الآدب يتصل بالطبيعة اتصالاً مباشراً ، على حين يراها النقد من خلال الأعمال الأدبية التي ينقدها .

ثم إن الأدب ذاتي من حيث أنه تعبير عما 'يحسله الأديب ، وعسا يجيش بصدره من فكرة أو خساطرة أو عاطفة نابعة من تجربته الشخصية أو تجارب الآخرين .

أما النقد فذاتي موضوعي : فهو ذاتي من حيث تأثره بثقافة الناقــد وذوقـه ومزاجه ووجهة نظره ، وهو موضوعي من جهة أنه مقيد بنظريات وأصول علمية .

\*

وكلمة ( النقد » تعنى في مفهومها الدقيق ( الحكم » : وهو مفهوم 'يلحَظُ في كل استعمالات الكلمة حتى في أشدها عموماً .

وإذا كان « النقد ، هو « الحكم ، فإن « الناقد ، 'يفاترَ ض فيه أنه خبير" لديه مؤهلات خاصة يستطيع بها أن يتبين مزايا وعيوب أي عمـــل أدبي وأن 'يصدر عليه حكماً .

ولكن عندما نتكلم عن ﴿ أدب النقد ﴾ فإننا نضمَّن هذه العبارة معنى أكثر من الآدب الذي يُصدر ﴿ الحكم ﴾ وبعبارة أخرى نضمنها الآدب الذي كُتب عن الآدب سواء أكان الموضوع تحليلاً أم تفسيراً أم تقديراً أم كل هذه مجتمعة .

فإذا نظرنا إلى الأدب الإنشائي على أنه تفسير للحياة في صور الأدب الختلفة فإننا ننظر للأدب النقدي على أنه تفسير لهذا التفسير ولصور الأدب التي ظهر فيها .

وهناك مَن يحملون على النقد وينظرون إليه على أنه وسيط خطير ، أو على أهون الفروض وسيط مُعمَوات .

يقول المتحامل: أريد أن أقرأ المتنبي أو المعري أو البحتري مثلا ، فلماذا كل الوساطات الكثيرة ؟ لماذا أضيع الوقت في قراءة ما قاله ناقد أو أكثر عن مثل هؤلاء الشعراء ؟ أو ليس من الأنفع أن أتوجه إلى ديوان هذا أو ذاك فأتمتم بقراءته ثم أكو "ن رأيي الشخصي" عنه بدل أن أتبنى فيه رأي شخص ي آخر ، لا أدري مدى صحته أو نزاهته ؟

إن دراسة النقد لا يمكن أن تكون بديلا عن دراسة المنقود ، بل إنها قد تحول بيننا وبين الأدب الحقيقي ، وتجملنا نكتفي بهذا النوع السطحي من المعرفة عن الكتب ومؤلفيها .

ولعل منشأ هذه الاعتراضات وأمثالها هو ما نراه في عصرنا من كثرة كتب النقد التي كادت تطغي على الأعمال الأدبية الإنشائية . ولكن مع تسليمنا بهذه الاعتراضات فإننا لا نستطيع أن ننكر فائدة النقد ، فإن للنقد مكانسة المشروع ومهمته المشروعة .

ومها يكن هناك من فرق بين الأدب الذي يتناول الحياة مباشرة والأدب الذي يتناول الأدب فإنه فرق صناعي غير 'أساسي ، لأن الأدب ينتسج من أي شيء 'يهمنا في الحياة .

فالناقد الذي يقوم بتفسير شخصية ِ شاعر أو أديب كبير كا تتضح في عمله الأدبي ، وتفسير هذا العمل من شق جوانبه كتعبير عن الرجـــل نفسه ، هذا الناقد يتناول الحياة تناولا حقاً مثل الشاعر أو الأديب الذي يضطلع بدراسة أعماله الأدبىة سواء .

ولكن المهم أن نميز بين ضرر النقد وفائدت ، وهذه ليست بالمشكلة الصعبة ، لأننا نستطيع من تجاربنا الشخصية أن ندرك متى يصير النقد 'معوقاً أو عوناً لنا .

杂

فالنقد يكون معوقاً وربما خدعة حين نقنع بما قاله ناقد عن كتابأو ديوان ِ شعر عظيم دون أن نتوجه مباشرة إلى هذا الكتاب أو الديوان فنقرأه بأنفسناً ونفيد من أدبه .

وفي عصرنا الحاضر الذي يتسم بالسرعة في كل شيء تشيع الدراسات الأدبية والنقدية الموجزة عن روائع الأعمال الأدبية قديماً وحديثاً في الشرق والغرب. والتي تعطينا صورة عن أصحاب هذه الروائع وأفكارهم ونزعاتهم.

فمَن من أهل هذا العصر باستثناء المتخصصين لديهم الوقت أو الصبر لكي يقرءوا مثلاً أعمال الجاحظ أو المعري ؟ وعلى هذا فأيها أفضل : الا" نقرأ الجاحظ أو المعري مطلقاً أم أن نتعرف إليها وإلى أديها عن طريق الدراسات الأدبية والنقدية الموجزة ؟ لا ريب أن المرء يفضل أن يعرف عنهما شيئاً عن طريق الدراسة الموجزة على الا يعرف عنهما شيئاً مطلقاً .

وإلى جانب الأدباء العظماء هناك أدباء آخرون أقل منهم عظمة وشهرة ، وفي الأعمال الأدبية لبعض هؤلاء ما تستحق بدورها الفحص والدراسة، ولكن يحول دون ذلك قصر الحياة وقلة وقلة وقت الفراغ التي لا تسمح لنا بقراءتها . ولهذا يكون من المستحسن أن نحصل على معرفة موجزة بهم عن طريق ما كتبه الآخرون عنهم .

من كل ذلك نرى وجه التحامل فيمن يطالبنا بعدم الاعتاد على وسطاء من نقاد وباحثين في معرفتنا بالكتب ومؤلفيها . ومع ذلك فلا ينبغي أن ننساق مع هذا الاتجاه وننسى المبدأ القائل بأن اهتامنا الأساسي هسو الأدب مباشرة وليس بالتفسير النقدي للأدب .

وإذا كان الفرض الأولي للدراسة الأدبية هو تنمية أواصر المعرفة الوثيقة الشخصية بين الدارس وبين الأدب ، فإن الاكتفاء من جانبنا بالكتب التي عن الكتب يُشعرنا بأننا لا نحقق هذا الفرض تحقيقاً كافياً.

والحق أنه ليس هناك شيء يعدل الاتصال المباشر بالكتب القيمة من حيث المتعة واللذة والمزايا الكثيرة التي يحصل عليها القارىء إذا توفر لديه الوقت والرغبة .

ثم إن الاعتاد الدائم على الكتب التي عن الكتب يحمل في ثناياه خطراً آخر يتمثل في أننا نصبح أكثر استعداداً لأن نقبل تفسير شخص آخر عن كتاب وحكمه عليه ، وهكذا نجد أنفسنا على غير إرادة منا ننظر إلى الكتاب لا من خلال عيوننا الخاصة بل من خلال عينيه ، وإذن فالحسسَنُ أو غير الحسن عندنا في كتاب ما هو فيا استحسنه أو لم يستحسنه ناقده .



ولكن مهما قيل عن ضرر النقد فإن ذلك لا يدعونا لأن ننفض أيدينا منه

ونصرف النظر عنه ، لأن فائدة النقد لدراسة الأدب من الأمور التي لا يمكن أن 'تنكر أو يختلف فيها اثنان .

فإنكار فائدة النقد هو ادعاء إما بأنه لا يمكن أن يكون هناك أحد أعلم وأعقل منا ، وإما بأننا لا نستطيع قط أن نستفيد بما لفرد آخر من ثقافة أكثر وتجربة أعمَى وعقل أعظم .

ووظيفة النقد الأساسية هي أن ينير سبيل الأدب أمامنا ويُغرينا بالسير فيه ويلفتنا إلى ما فيه من جمال لا نستطيع إدراك بأنفسنا . إن معايشتنا لأديب أو شاعر كبير في آثاره الأدبية قد تؤثر فينا فتجعلننا مشاركين له في فهمه الأعظم لمعنى الحياة ، وإن معايشتنا لناقد كبير فيا يكتب عن الأدب قد تؤثر فينا أيضاً فتجعلنا مشاركين له في فهمه الأعظم لمعنى الأدب .

ومهاكان ذكاء القارىء وقدرته على فهم الأدب فإنه يظل بحاجسة إلى معونة الناقد الذي تهيأت له كل أدوات الناقد الحق. فمن طريق الناقد نستطيع أن نرى ما يكمن في روائع الأدب من صفات القوة والجال . والناقد كثيراً ما يعطينا وجهة نظر جديدة تماماً ، أو يترجم إلى تعبير محدد واضح بعض إحساساتنا الشائمة المبهمة ، أو يرشدنا إلى جوانب عير منظورة فيا غر به في طريقنا وقد نعرفه معرفة جيدة .

وهكذا 'يعلسمنا أن نعود إلى الأدب فنقرأه' مرة ثانية وثالثة بيقظة أشد' وفهم أشمل وتقدير أعمق ، وكثيراً ما يؤدي إلينا أجل الخدمات حين يتحدى أفكار الويعارض آراء التي سبق أن حصلناها من مطالعاتنا .

إنه بمثل هذا الموقف لا 'يعلــمنا فحسب ، وإنما يحفزنا أيضاً إلى المقارنة بين آرائه وآرائنا وإلى طول التأمل فيا نقراً ، وتناوله بعقل حاضر وفطنة ورهافة حسر " ، وكل هذا من شأنه أن 'يكسبنا عمقاً في النظرة وقدرة " على حسن فهم

وعلى هدي من هذه النظرة يكون (النقد ) من مستازمات الحياة ، لأنه في كل شأن من شئونها هو الذي يوجّبهها ويدفع بها إلى التقدم ، ويساعدهــــا على التخلص من كل ما يضرها ولا ينفعها .

ولهذا يكون من الطبيعي أن نرى النقد يتوجه إلى كل مقومات الحياة العلمية والفنية والاجتماعية والسياسية بقصد الإصلاح والإعانة على الترقي وهداية العاملين في كل هذه المجالات إلى أقوم السبل. هذا عن النقد ...

### الناقد وثقافته:

والآن ... ماذا عن الناقد وثقافته ؟

إن علماء العرب قد عرفواللأدب ثلاث ملكات: ملكة منتجة تتجلى في الشعراء والكتئاب والأدباء والخطباء ، وملكة ناقدة تستطيع أن تتبين مواضع الجمال في الأعمال الأدبية ، وملكة متذوقة 'تدرك بنفسها أو بواسطة الناقد ما في النصوص الأدبية من حسن وجمال ، وتلتذ بما تدركه من مظاهر هذا الحسن والجمال .

كذلك عرفوا أن الناقد لا بد أن يكون ذا طبع موهوب على حق يستطيع أن يبين للناس ما أدركه هو من أسباب الجال في الأدب. وإلى جاب ذلك أدركوا أن الناقد في حاجة إلى قدر من الذكاء عشروا عنه بحدة القريحة.

ولم يقتصر علماء العرب على الاعتداد بالطبع والذكاء وحدهما في الناقد ، بل رأوا ضرورياً له أن يضيف إلى ذلك ثقافة واسعة لا تقف عند شيء بعينه ، بل تتطلب الإلمام بجملة من الثقافات . وكان الجاحظ يرى أن رُواة الكتــّاب و'حذّاق الشعر هم أقدر' من غيرهم على تذوق الشعر ونقده لتنوع ثقافتهم .

وفي ذلك يقول: «ولم أرّ غاية النحويين الا" كلّ شعر فيه إعراب ، ولم أرّ غاية النحويين الا" كلّ شعر فيه غريب أو معنى صعب " يحتــــاج إلى استخراج ، ولم أرّ غاية رُواة الأخبار الا" كلّ شعر فيه الشاهد والمثل.

ورأيت عامتتهم \_ فقد طالت مشاهدتي لهم \_ لا يقفون الا" على الألفاظ المتخيرة ، والمعاني المنتخبة ، وعلى الألفاظ العذبة والمخارج السهلة ، والديباجة الكريمة ، وعلى الطبع المتمكن ، وعلى السبك الجيد ، وعلى كل "كلام له ماء " ورونق ، وعلى المعاني التي إذا صارت في الصدور عمرتها وأصلحتها من الفساد القديم ، وفتحت للسان باب البلاغة ، ودلت الأقلام على مدافن الألفاط ، وأشارت إلى حسان المعاني . ورأيت البصر بهذا الجوهر من الكلام في رواة الكتاب أعم " ، وعلى ألسنة مُحذاق الشعر أظهر (١) » .

فمعرفة النحو وحدّه ، أو غريب الشعر وحده ، أو المستغلق من معانيه وحده أو الشعر الذي يتضمن الشاهد أو المثل وحده لا يكفي عند الجاحظ ، وإنما كان عامة الرواة الذين يتمتعون بثقافة منوعة وكذلك 'حذّاق الشعر ، هم أهل العلم بالشعر وأحق الناس بتقديره ونقده في رأي الجاحظ .

وإذا كان الأديب المنتج في حاجة قصوى إلى الرواية واللغة ، فالناقد كذلك في حاجة إليهما كي لا يخطىء في معرفة الكلمة التي نطق بها الشعر ، وحينت يكون نقده من الناحية اللغوية صحيحاً لا خطأ فيه .

وإلى جانب ذلك يحتاج الناقد إلى معايشة الأدب وكثرة مدارسته لأن ذلك يعينه على العلم بالأدب وتقدير الشعر . يقول ابن سلام : ﴿ إِن كِثرة المدارسة

<sup>(</sup>١) البيان والتبيين : ج ٤ ص ٢٤

تعين على العلم (١١) . .

وقال ابن سلام أيضا : « وللشعر صناعة وثقافة يعرفها أهل العسلم كساش أصناف العلم . والصناعات منها ما تثقفه العين ، ومنها ما تثقفه الأذن ، ومنها ما تثقفه اليد ، ومنها ما تثقفه الليد ومنها ما يثقفه اللسان . من ذلك اللؤلؤ والياقوت لا يعرف بصفة ولا وزن دون المعاينة بمن يبصره (٢) . ومن ذلك الجهبذة (٣) بالدينسار والدرم ، لا تعرف جودتها بساون ولا مس ولا طراز (٤) ولا حس ولا صفة ويعرفها الناقد عند المعاينة ، فيعرف بهر جها (٥) وزا يفها وستوقها (١) ومفسر غها (١) . ومنه البصر بغريب النخل ، والبصر بأنواع المتاع وضروب واختلاف بلاده ، وتشابه لونه و مسله وذرعه ، حسق يضاف كل صنف منها إلى البلد الذي خرج منه (٨) » .

فابن سلام الجُمَحِي بريد بهذا الكلام أن الناقد الذي يبغي التمييز بين جيد الأدبورديثه يحتاج إلى تَمرُس بالآدب ومخالطة له حتى يصبح بصيراً بأموره، مدر كا للفروق بين الجيد والأجود ، وبين القوي والضعيف ، مثلُه في ذلك مثلُ أضحاب الصناعات الآخرى ، فإنهم في حاجة ماسة إلى مخالطة موضوع صناعاتهم ، حتى يصبحوا أهلا للحكم ، ويصبح قولئهم حجة " فيا يحكمون عليه .

فعلماء العرب لا يسمحون لمن لم تتوافر له هذه الصفات أن يُصدر حكما ، وإن فعل فإنه لا يكون لحكمه قيمة "عند الناس. قال قائل لختكف الأحمر: وإذا سمعت أنا بالشعر واستحسنته فسا أبالي ما قلت فيه أنت وأصحابك ، فقال له : إذا أخذت أنت درهما فاستحسنته فقال لك الصر "أف إنه رديء، هل ينفعك استحسانك له ؟ » (٩).

<sup>(</sup>١) طبقات الشعراء لان سلام : ص ٣ (٢) يبصره : يعرفه ويدرك حقيقته .

<sup>(</sup>٣) الجهبذة هنا : نقد الزيوف والصحاح من الدنانير والدراهم (٤) الطراز هنا : الصوغ

<sup>(</sup>ه) البهرج : الرديء (٦) تستوق : يقال درهم تستوق : أي درهم زيف بهرج لا خير فيه .

<sup>(</sup>٧) المفرغ: المستمَّت المصبوب في قالب ليس بمضروب (٨)طبقات الشعر اء لابن سلام: ص٣

<sup>(</sup>٩) طبقات الشعراء : ص ؛

وهكذا كان علماء العرب يرون أن النقد ملكة "أو طبع أو استعداد لا بُد" منه للناقد ، كما لا بُد" له من حيدة قريحة أو ذكاء يستطيع به أن يحلل العمل الأدبي ، ومن ثقافة تمده هذا الذكاء بأسباب الحكم ، ومن معايشة للنصوص الأدبية يستطيع بعدها أن يضع كل نص في مكانه من مراتب الجودة والإبداع . وليس من فرق في ذلك بين القدامكي والمحدثين من النقاد إلا أن المحدثين ربحا كانوا في الدعوة إلى توسيع ثقافة الناقد وتنوعها أكثر إلحاحاً .

والحق أن الناقد الحق يجب أن يكون ذهنه يقيظاً مَرِناً ، وأن يكون حاد النظرة ، سريع الاستجابة لكل التأثيرات ، قوي الفهم للأساسيات .

وفوق ذلك يجب أن يكون قادراً على أن يرى الشيء كما هو في الحقيقة ، وأن يكون متجرداً تماماً عن كل ميل من أي نوع : ميل الأذواق الفردية، وميل الثقافة ، وميل العقيدة والطائفية والحزب والطبقة والأمة .

ومن اللازم أن يكون لناقد الأدب تثقيف خاص ، ويُقصد بالتثقيف تحصيل المعرفة وتهذيب العقل مما . فالناقد يحتاج إلى المعرفة لتعطيه سعة النظرة ولتكون أساساً صالحاً لحكه .

وهو يحتاج إلى تهذيب العقل ليجعل هذه المعرفة قابلة "لأن ينتفَع بها وإن مقدار صلاحيته كفسر وحاكم ليتناسب مع معرفته وتهذيبه . فإذا فقد الناقد المعرفة والتهذيب فإن آراءه مهما تكن مقبولة وموحية فإنها تكون قليلة القيمة .

هذه هي أهم صفات الناقد الحق ، ولكن ما أقل النقاد الذين تتوافر فيهمكل هذه الصفات ، أو الذين توافرت فيهم والتزموا بها في نقدهم . نقول ذلك لأننا نرى دوليم هازلت ، أحد نقاد الإنجليز في القرن التاسع عشر يتحدث عن بعض عيوب النقاد في عصره .

يقول هازلت : ﴿ وَالنَّاقِدُ فِي عَصْرُنَا لَا يَفْعُلُ شَيْئًا إِذَا لَمْ يَمْزَقُ أَكْثُرُ التَّمَابِيرِ

وضوحاً إلى ألف معنى. وغرضُه ليس في الحقيقة مراعاة َ العدل مع المنقود الذي لا يعامله باحترام ، وإنما الغرض الأول عنده أن يُثنِي على نفسه وأن يُبيِّن -مقدار معرفته بكل أصول النقد وموضوعاته .

وإذا عاد في النهاية إلى موضوع النقد ، فإنه لا يفعل ذلك إلا " بعد أن يكون قد استنفد ذخيرتَ من المعرفة في الحديث عن نفسه أولاً وقبل أن يعرض بالنقد لمن ريد أن يتكلم عنه والذي يأتي عنده في الدرجة الثانية بعد نفسه !

وكثير من النقاد لا ترون في الأعمال الأدبية التي ينقدونها إلا كل جمال وكال ، وكثير غييرهم لا يرون فيما ينقدون إلا" كلُّ قبح ونقص . . ! ومنهم من يلتقطه لفظة ، في جملة أو رجملة ، في كتاب ثم يخبرك بأن المنقود قد أخطأ استعيالها (١).

### وظيفة النقد وغايته ،

إن الكلام عن مناهج النقد الأدبي يقتضي أولاً تحديد وظيفة النقد الأدبي وغايتُه . وكلُّ تحديد أو تعريف في هذا المجال لا يُفترَ ض فمه أن يكون جاممًا مانما كما هو الشأن بالنسبة للقواعد العلمية البحتة ، لأن التحديد الجامع المانسم أمر مناف لطسعة الأدب المرنة.

والغرض من تحديد وظيفة النقد وغايته مو تحديد الدور الذي يقوم بسه النفد وتحديد الهدفالذي يرمي إليه فيتوضيح الاتجاهات الأدبية وإبراز الستمات التي تمنز بعض هذه الاتجاهات من بعض على قدر الإمكان . وهذه يمكن تلخيصها قبما يسلى:

(١) تقدر العمل الأدبي من الناحية الفنية؛ وبيانُ قيمته والموضوعية ﴾ قدرً

في النقد الأدبي (١٨) - 777 -

W. Hazlitt: Table - Talk p. 214 - 226

المستطاع ، لأن ﴿ الذَّانية ﴾ في تقدير العمل الأدبي هي أساس ﴿ الموضوعية ﴾ .

نقول ذلك لأنه ليس من السهل على الناقد أثناء نقده لأي عمل أدبي أن يتجرد من ذوقه الخاص وميوله النفسية واستجاباته الذاتية لهذا العمل. فكل هذه العوامل من شأنها أن تجعل عملية نقد أي عمل أدبي قضية تفاعل بين هذا العمل وشعور الناقد.

ولكن في استطاعة الناقد ضمن هذه الحدود أن يتخذ من و ذاتيته ، هذه أساساً لحكم و موضوعي ، و ذلك بأن يلاحظ طبيعة العمل الأدبي الذي يعرض له بالنقد ، وطرائق تناوله والسير فيه ، وقيمه الشعورية والتعبيرية ، والأدوات المتاحة له .

فكل هذه الوسائل كفيلة بأن تنبه إلى محاولة الخروج من تأثره الشعوري المبهم وإلى ضرورة إشراك الآخرين معه في الأسباب التي يبنى عليها حكمه . وبذلك يخرج من دائرة وذاتيته القائمة على الشعور المبهم إلى دائرة والموضوعية العامة المعتمدة على عناصر كامنة في العمل الأدبي .

(٢) تعيين مكان العمل الأدبي في مجاله الخاص ، أي في عسالم الأدب الذي ينتمي إليه. فتقدير العمل الأدبي من الناحية الفنية يقتضي أن يعرف الناقد مكانه من الأدب ، وأن يحدد مقدار ما أضافه إلى النراث الأدبي في لغته بصفة خاصة ، وفي عالم الأدب كله بصفة عامة .

كذلك يتطلب العمل الأدبي من الناقد أن يتبيّن: أهو نموذج جديد أم تكرار" الهاذج سابقة مع شيء من التجديد ؟ ثم أما فيه من جديد يؤهله للبقاء أمهو فضلة "لا تضيف إلى التراث الأدبي أي شيء؟ فهذه القيمة الفنية ونظائرها تضاف إلى قيمة العمل الأدبي في ذاته ، كا تضاف إلى صاحب العمل عند الحكم

على قدمته الكاملة.

(٣) تحديد مدى تأثر العمل الأدبي بالبيئة التي ظهر فيها ومدى تأثيره فيها. وهذا جانب من جوانب التقدير الكامل للعمل الأدبي من الناحيـــة الفنية والناحمة التاريخية أيضاً.

وإذا كان الأدب ُ ابن بيئته ، فإنه يكون من المهم عند التقدير أن يعرف الناقد ُ ماذا أخذ العمل ُ الأدبي من بيئته وماذا أعطى لها ، إذ على معرفة ذلك يتحدد مدى ما فيه من إبداع ومن استجابة للبيئة .

وتحديد مدى تأثر العمل الأدبي ببيئته أمر مستطاع إذا توافرت المعلومات والدراسات للظروف والأوضاع التي سبقت وأحاطت عملاً أدبياً معيناً .

هذا عن مدى تأثر العمل الأدبي بالبيئة ، أما عن مدى تأثيره فيها فمن السهل معرفته إذا كان هذا العمل الأدبي قديمًا مضى عليه من الزمن ما يكفي للحكم عليه .

أما بالقياس إلى الأعمال الأدبية المعاصرة فتحديد تأثيراتها في بيئتها أمر متروك للمستقبل. وكل ما يمكن أن يعمله الناقد هنا هو أن يقد را العمل الأدبي المعاصر من ناحية طبيعته الفنية ، ومن ناحية الجديد الذي أضافه إلى التراث الأدبي ، ومن ناحية البيئة. وهذا كه سيكون جزءاً من الحكم التاريخي فلم يعهد .

(٤) التعرف إلى سمات صاحب العمل الأدبي من خلال أعماله، وإلىخصائصه الشعورية والتعبيرية ، وكشف العوامل النفسية التي تضافرت على إنتساج أعماله الأدبية ووجّنهتها وجهة معينة خاصة .

فإذا عرفنا وظيفة النقد وغايته في هذه الحدود التقريبية ، أمكن أن نعيّن

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

مناهج النقد التي تكفل تحقيق غايته .

ولكن قبل الكلام عن مناهج النقد الأدبي تجدر الإشارة إلى أن الحدود الفاصلة بين هذه المناهج وطرائقها أمر غير مستطاع ، وأن المناهج مجتمعة هي التي تكفل للناقد صحة الحكم على الأعمال الأدبية وتقدير كما تقديراً كاملا .

وإيثار منهج على منهج لايكون الا" في الموضوع الذي يكون فيه أحدهما أجدى من الآخر . . . هذا يعني أنه لا محل للمفاضلة المطلقة الحاسمة بين هذه المناهج . . .



## الفصئ لأالت اسع

# مناهبج النقد الأدبي

### (١) المنهج الفني :

هذا المنهج هو أخصمناهج النقد الأدبي وأولاها بمن يريد فهم طبيعة ِ الأدب وبيان عناصره وأسباب جوديّه وقوته .

فالناقد في المنهج الغني يواجه العمل الأدبي بالقواعد والأصول الفنية ، ويتصل به اتصالاً مباشراً لمعرفة خصارتُصه الفنية وقيمته الذاتيـــة بصرف النظر عن صاحبه وعصره .

فهو ينظر أولاً في نوع العمل الأدبي أيًّا كان : قصيدة " أو قصة أو رسالة أو مقالة أو ترجمة حياة إلى غير ذلك من أنواع الأدب ، ثم يسأل نفسه : ما قيمة هذا أو ذاك باعتباره عملاً أدبياً ؟ وما سِر " قوته وجماله ؟ وما الذي خلع عليه صفة البقاء والدوام ؟

ثم هو ينظر ثانياً في قييمه الشمورية والتعبيرية ومدى انطباقها على الأصول الفنية لنوع الأدب الذي ينتمي إليها عمله. وقد يحاول الناقد تلخيص خصائص الأديب الفنية ، أي التعبيرية والشعورية من خلال آثاره وأعماله الأدبية .

والواقع أن هناك من الأعمال الأدبية ما يَثبت أمام التاربخ والنقد الأدبي ، وأيجيب عن مثل الأسئلة السابقة ، دون حاجة للرجوع إلى بيئة الأديب أو سيرته . والسبب في ذلك أن الأعمال الخالدة تنبسع من القدر الإنساني المشترك ، أو أنها تقوم على عناصر عامة لا ترتبط بزمان أو مكان أو قائل معين.

ومن هذا القبيل في الأدب العربي كثير من آراء المعري" وحكم المتنبي التي تعبّر عن طبائع الإنسان وغرائزه الخالدة والتي هي تقدّر مشترك بين النفوس الإنسانية جمعاء في كل زمان ومكان .

واتسباع المنهج الفني يتطلب في الناقد خصائص معينة ، كما يتطلب ألواناً من الدراسات الفنية واللفوية . وبيان ذلك أن هذا المنهج يقوم أولاً على التأثر ، ولن يكون هذا التأثر مأمون العاقبة الا" إذا سبقه ذرق فني سلم ، يعتمد على الموهبة الفنية الفطرية ، وعلى التجارب الشعورية الذاتية ، وعلى الإحاطة الواسعة بالمأثور من الأدب والنقد .

كذلك يقوم المنهج الفني على القواعد الفنية الموضوعية التي تتمثل في القييم الشعورية والتعبيرية . وهذه تتطلب من الناقـــد الا " يضيق نفساً بتجارب الآخرين الشعورية ، وإنما عليه أن يتقبلكها ويتفحُّصها ، ما دام الناس لا يمرون في تجارب شعورية واحدة .

ولا 'بد ً له أيضاً من خبرة لغوية وفنية ، ومن قدرة خاصة على التطبيق ، تطبيق يالنصوص على القواعد النظرية ، فكثيرون يعرفون القواعد الفنية المقررة ثم يخطئهم التوفيق ُ في تطبيقها على النصوص .

ولعل هذه المرونة كهي ما كانت تنقص كثيرين من نقسَّاد العرب القدامي

فتقف بهم عند المأثور من أنماط الشمور والتعبير ، فما كان متفقاً معها فهو جيد مقبول وما شذ" عنها فهو رديء مرفوض .

والمستقرىء لتاريخ النقد الأدبي عند العرب يرى أمشلة كثيرة على ذلك . فالمولندون من الشعراء عندما أخذوا في شيء من التجديد في طرائق التعبير وأساليبه وجدوا من علماء الشعر في عصرهم من يتعصب ضدهم ويرفض رواية أشعارهم .

وعندما نهج المحدَّثون َنهُجا يُخالف َنهْج القدماء والمولَّدين ثار عليهم النقادُ لا على أساس التقدير الفني المطلق ، ولكن على أساس الموازنـــة بينهم وبين القدماء والمولدين .

فأبو تمام عندهم مُستهجن لأنه خرج على « عمود الشعر » ، والبحتري مُستحسن لأنه التزم « بعمود الشعر » (١) ولم يفارقه . ومع أن الحق في هذه القضية في جانب أنصار البحتري ، فإنهم لم يصيبوا في تعليلهم الذي بنوه على أساس المحافظة على تقاليد القصيدة العربية المتوارثة . وهذا هو الحطأ في منهج النقد ذاته .

ومن الناحية التاريخية فالمنهج الفني هو أول ما عرفه النقدُ المربي ، وقد عرفه ساذجاً في مبدأ الأمر ، ثم سار فيه خطوات محدودة ، ولكنها بالقياس الى أوليات الأدب والنقد كانت خطوات لها شأنها وقيمتُها .

فالنقد عند العرب بدأ تأثرياً يقف عند حد التذوق الفطري ولا يتجاوزه إلى التعليك . كان الواحد منهم إذا ما استساغ بذوقه الفطري قصيدة أو جزءاً من قصيدة أو بيتا أو حتى نصف بيت منها ، فما أسرع ما يتأثر وينفعل ويندفع إلى التعميم في الحكم ، فيجعل من الشاعر « أشعر العرب » أو « أشعر

<sup>(</sup>١) يقصد نقاد العرب «بعمود الشعر » تقاليدَ م المتوارثة ، والمبادىء التي سبق بها الشمراء الأرلون ، واقتفاها تمن جاء بعدهم حتى صارت مسئة متبعة ، وعرفاً متوارثاً

الناس » . وقد كثر هذا الاتجاه في المراحل الأولى للنقد العربي حتى علــ عليه بعضُهم بقوله : « الناسُ أشعرُ الناس ! » .

وقد غلب هذا الاتجاه على النقد الادبي في العصر الجاهلي وعصر صدر الإسلام. فأغلب أحكام النقد في هذين العصرين كانت أحكاما غير معلمة والناقد وقتذاك لم يكن مطالباً بأن يشفع حكمتمة بأسبابه أو حيثياته ، حسبه أن يكون مشهوداً له بالذرق والبصر بالشعر ، وحسبه أن يتذوق ويتساثر فيحكم ، فينقبل منه الحكم على أنه قضية مسلم بها .

ولمل عمر بن الخطاب هو أول من اتجه بأحكام النقد الى التعليل ، وذلك عندما حكم لزهير بن أبي سلمى بأنه و شاعر الشعراء ، . فقد سأله ابن عباس : بم صار كذلك ؟ فقد ال عمر : لأنه لا يتسبع حوشي الكلام ، ولا يعاظل في المنطق ، ولا يقول إلا ما يعرف ، ولا يمدح الرجل إلا با يكون فيه (١) .

وهكذا بدأ النقد العربي يتجـــاوز المرحلة التأثرية إلى المرحلة التعليلية ، وحاول أن يضع أصولاً وقواعد للنقد لم تخرج في الغالب عن حدود المنهج الغني.

فابن ُ سلام الجمعي وجد أن الجاهليين والإسلاميين اتفقوا – في حدود النقد التأثري – على تفضيل امرىء القيس والنابغة والأعشى وزهير من الجاهليين وجعلوهم طبقة ، وعلى تفضيل الفرزدق وجرير والأخطل من الإسلاميين وجعلوهم طبقة ، فجعل ذلك أساس كتابه «طبقات الشعراء» وصنتف الشعراء بعدهم طبقات كذلك بلغ بها عشراً .

ومع أنه تطرّ ق في كتابه الى شيء من المنهج التاريخي ، فإن عمله لا يَبعُـد كثيراً عن حدود المنهج الفني في أبسط صوره . وقد استعرض فيه صور النقــد في الجاهلية وصدر الإسلام، وهي تتعلق بنقد ألفاظ مفردة أو عيوب عروضية

<sup>(</sup>١) الأغاني: ج ١٠ ص ٢٩٠ طبعة دار الكتب.

كالإقواء (١) الذي أخذه على النابغة .

وعلى العموم إنه لم يتجاوز النقد الجزئي إلى الحكم العام الشامل علىالقصيدة، كما أنه لم يكن يتمرض للقيم الشمورية فيها .

وإذا ما جاوزنا ابن سلام فإننا للتقي بابن قتيبة في كتابه ( الشعر والشعراء ) الذي حاول فيه أن يضع قواعد لنقد الشعر الذي قستمه أربعة أقسام ، وفي ذلك يقول :

« تدبيّرتُ الشعرَ فوجدتُ أربعـة ] أضرب : ضرب منه حسُن لفظهُ وجادَ معناه ، وضرب منه حسُن لفظهُ وحـلا فإذا أنت فتـشته لم تجد هناك فائدة " في المعنى ، وضرب منه جاد معناه وقـصُرَت الفاظه ، وضرب منه تأخر معناه وتأخر لفظه » (۲) .

وقد مثل لكل ضرب بعدة أمثلة منها ما نتفق معه فيه ، ومنها مسالا نُقيرُهُ عليه. كذلك علل على ما استحسن أو استقبخ من هذه الأمثلة بعبارات بعيدة عن التعليل ، كقوله : « هذا أبرع بيت قالته العرب » أو « هذا شعر بين ألتكلف رديء الصنعة » .

ولمل الجديد عنده أنه حاول أن ينظر الى القيم الشعورية والتعبيرية ، وأن يجمل لها شأناً في النقد ، على ما فيها من سذاجة وخطأ .

وقد تلت محاولة َ ابن ِقتيبة محاولة ُ قدامة َ بن ِ جعفر في كتابيه و نقــد الشعر » و « نقد النثر » وهي محاولة في اتجــــاه جديد ، اتجاه ٍ فلسفي منطقي علمي ، وهي محاولة ' فاشلة لهذا السبب .

فقد حاول قدامة ' أن 'يطبّق على الشعر الأقيسة العقلمة الجافــة . بدأ

<sup>(</sup>١) الإقواء في قوافي الشمر : هو اختلاف المَجرَى الذي هو حركة الرَّو يِّ المطلق .

<sup>(</sup>۲) الشعر والشعراء : ج ۱ ص ٦٤ - ٦٩

بتعريف الشعر بأنه و قول موزون مقفتى يدل على معنى ، ثم ثنتى بشرحه على طريقة المناطقة . بعد ذلك انتقل الى تقسيم الشعر تقسيماً منطقياً بحسب الحدود الأربعة لهذا التعريف ، وهي : القول ، والوزن ، والقافية ، والمعنى . وقد نشأ له من ذلك ثمانية أضرب ، أربعة بسيطة مفردة هي : اللفظ والوزن والقوافي والمعنى ، مع التوسع في حد و المعنى ، وأربعة ناشئة من حدود ائتلاف و اللفظ مع المعنى ، و و و القافية مع سائر معنى البيت ، و و و القافية مع سائر

ثم قرر أن جودة المعنى تتعلق بأن يكون مقابلاً للفرض ، وفسر هذا بأن المدح مثلاً يكون جيداً إذا كان مدحاً بالصفات التي 'يمدّح بهما الرجال ، وهي والشجاعة والعقل والعدل والعفة ، أو مشتقاتها كالجود الذي هو أحد أقسام المدل مثلاً . والهجاء يكون على عكس المدح ، والرثاء مدح مع «كان » . .

وعلى هذا النحو وبهذا الاتجاه الجديد خرج قدامة 'من مجال الفن الى مجال المباحث الفلسفية الخلقية ، دون أن 'يدرك أن" هذه القواعد قد تتحقق في الكلام ثم لا يكون شعراً ، لأن الشعر عمال في قبل كل" شيء لا يتحدد وموضوعه ، ولكن 'مجدد'ه أسلوبه ونوع' التأثر بموضوعه .

وهكذا لم تخط ُ محاولة ُ قدامة َ بالنقد الفني أي خُطوة الى الأمام ، بــل أغفلت ُ المنهج الفني وغيرَه من المناهج الأدبية .

ولكن المنهج الغني عـاد إلى النمو بعد قدامة على يد كل من الآمدي في كتابة « الموازنة بين أبي تمام والبحتري » ، وأبي الحسن الجرجاني في كتابه « الوساطة بين المتنبي وخصومه » .

فكلا الناقد ين راعى في منهجه النقدى القيم التعبيرية والمعنوية على نحو شمل ماكان لدى المتقدمين عليه في هذا الباب وزاد عليه وكلاهماتناول الألفاظ من حيث ما يستجاد منها وما يستكر من وتطر ق إلى بعض المباحث الداخلة في حدود « المنهج التاريخي من يشتكر من وتطر ق إلى بعض المباحث الداخلة في حدود « المنهج التاريخي من

مثل السرقات الشعرية ، والسابق في المساني واللاحق ، ولكنهما لم يتوسعا في التعليل عند الكلام على مواضع الاستحسان والاستقباح .

ولقد أقام كلاهما منهجه في الموازنة بين الشعراء على أُسُس بلاغية ولكنها في ذلك لم يتجاوزا الموازنة الجزئية الى الموازنة الكلية أو الأحكام الشاملة إلا قليلا . فأغلب الموازنات عندهما تقوم على موازنة بيت ببيت ، أو لفظ بلفظ ، أو معنى بمعنى ، أو تشبيه بتشبيه ، أو مقابلة بمقابلة ، إلى غير ذلك من الأساليب البيانية .

\*

وكان اعتادهما في ذلك كلئه على الذوق الذي ليس مصيبًا دامًا ، وعلى مسا استحسنه أو استهجنه الأوائل من المعاني وأساليب التعبير . ولكن مهما يكن من أمر محاولتهما فإنهسا كانت خطوة إلى الامام على طريق « المنهج الفني » في النقد العربي .

هذا والمتصفح لكل من « الموازنة » و « الوساطة » لا يسعه إلا " أن يشهد بأن أبا الحسن الجرجاني كان أسلم ذوقاً من الآمدي وأجمل تعبيراً وأكثر اعتدالاً وموضوعية في أحكامه النقدية .

ثم نلتقي بعد ذلك بالإمام عبد القاهر الجرجاني مؤسس البلاغة العربية والذي يُعَدُّ فذًّا بين النقاد والبلاغيين ، وإن كان أسلوبُه أقلَّ سلاسة وصفاءً مِن أسلوب أستاذه أبي الحسن الجرجاني .

نشأ عبد القاهر في القرن الخامس ، وهو قرن بدأ الضعف يدب فيه الى اللغة ، وهي لا تزال في عنفوان شبابها ، وأوج نهضتها وازدهارها . وكان أول عرض مرضي بدا عليها هو الوقوف عند ظواهر قوانين النحو ومدلول الألفاظ المفردة والجمل المركبة ، والانصراف عن معاني ومغازي التراكيب ، وعدم الحفاوة بتصريف مناحي القول وصوره المختلفة .

ولمل هذا هو ما أشفق منه عبد القاهر على أساليب اللغة ، وحفزه على تأليف كتابيه : و دلائل الإعجاز ، و و أسرار البلاغة ، اللذين أو دعها قواعد البيان والمعانى ، ودو"ن فيها أصول البلاغة العربية صيانة " لها .

وكتاب و دلائل الإعجاز » هو في الأصل محاولة "من عبد القاهر أراد بها أن 'يثبت و إعجاز القرآن » كما 'يفهم من عنوان الكتاب ، وهو أمر" قد شغل بال العلماء منذ العصور الأولى في التأليف والتدوين .

ولكي يصلَ عبدُ القاهر إلى إعجاز القرآن كما يتصور ، بدأ بحثه في « دلائل الإعجاز » بنقض نظريتين قديمتين: نظرية القائلين بأن بلاغة الكلام في «اللفظ» ونظرية القائلين بأن بلاغته في « المعنى » .

ثم نراه ينتهي من هذا البحث إلى نظريته الخاصة المعروفة بـ « نظرية النظم » القائلة بأن بلاغة الكلام ليست في اللفظ وحدّه ولا في المعنى وحدّه ، وإنما هي في اللفظ والمعنى معاً ، أو إنما هي في نظم الكلام أي الأسلوب .

وبعبارة أخرى إن ترتيب المعاني في الذهن هو الذي يقتضي ترتيب الألفاظ في العبارة ، وإن اللفظ لا مزية له في ذاته وإنما مزيته في تناسق معناه مع معنى اللفظ الذي يجاوره في النظم، وإن الجمال الفني رهين بحُسن النسسَق أو حُسن النظم . وعلى هذا فلا اللفظ منفرداً موضوع محكم أدبي ، ولا المعنى قبل أن يعبر عنه في لفظ ، وإنما هما باجتاعها في نظم يكونان موضع استحسان أو استهجان .

ثم يستدل عبد القاهر على نظريته في النظم بشواهد من القرآن الكريم والشعر يُغصِّل القولَ فيها تفصيلًا لا يدع أي مجال للشك في نظريته هذه .

ومن هذه الشواهد قوله : « ومن أعجب ذلك لفظة « الشيء » فإنك تراها مقبولة " حسنة " في موضع وضعيفة " مستكرهة " في موضع . وإن أردت أن تعرف ذلك فانظر إلى قول عمر بن أبي ربيعة الخزومي :

ومن مالى عينيه من «شيء ، غيره إذا راح نحو الجمرة البييض كالدُّمي والى قول أبي حَيَّة :

إذا ما تقاضى المرء يوم وليلة تقاضاه (شيء ) لا يمل التقاضيا

فإنك تعرف حسنتها ومكانتها من القبول . ثم انظر إلى بيت المتنبي :

لوِ الفلكُ الدَّوَّارُ أبغضتَ سعيَه لعوَّقه ﴿ شيءُ ۗ ﴾ عن الدوران

فإنك تراها كقيل وتضؤل بحسب نبليها وحُسنيها فيا تقدم .

وهذا باب واسع فإنك تجد متى شئت الرجلين قد استعملا كليماً بأعيانها ثم ترى هذا قد فرع السماك وترى ذاك قد لكصتى بالحضيص. فلو كانت الكلمة ألا حسننت حسننت من حيث هي لفظ أو وإذا استحقيت المزية والشرف استحقيت ذلك في ذاتها وعلى انفرادها دون أن يكون السبب في ذلك حالتها مع اخواتها المجاورة لها في النظم لما اختلف بها الحال ، ولكانت إما أن تحسن أو لا تحسن أبداً و (١).

فعبد القاهر كا نرى قد حاول أن يضع قواعد فنية للبلاغة والجمال الفني في كتابه و دلائل الإعجاز ، كا حاول أن يضع قواعد نفسية للبلاغة في كتابه وأسرار البلاغة ، حقاً لقيد تأثر في منهجه بالفلسفة الإغريقية وبالمنطق ، ولكن على منسحى مخالف لمستحتى قدامة ، فقد كان له من ذوقه الأدبي خير عاصم ، ولهذا بقي في دائرة المنهج الفني في و دلائل الإعجاز ، و و خل بكتاب و أسرار البلاغة ، في المنهج النفسي ، فقد اتجه فيه إلى إقامة البلاغة على أسس نفسية ، مع عدم خلوة من آثار المنهج الفني .

<sup>(</sup>١) دلائل الإعجاز :ص ٣٤ - ٣٥

والكتاب كما يقول ابن رشيق في مقدمته جمع الأحسن ما قاله كل واحد من المتقدمين عن الشعر في كتابه . وغرضه من ذلك أن يكون كتابه و الممدة في محاسن الشعر وآدابه و .

وقد حاول فيه أن ينفرد برأي مستقل في قضية اللفظ والمعنى التي شغلت من سبقوه وعاصروه من علماء الشعر . ولكنه لم يصل في ذلك الى ما وصل إليه عبد القاهر من الدقـــة الكاملة في تصوير صلة اللفظ بالمعنى ، بل نراه يلجأ إلى العبارات المجازية ، كقوله : « اللفظ جسم وروحه المعنى ، وارتباطئه بــه كارتباط الروح بالجسم يضعف بضعفه ويقوى بقوته ... النح » .

ولكننا مع هذا نراه يأتي بجديد في النقد الفني عندما يعرض لتحديد مفهوم كل من « المطبوع والمصنوع » و « الاختراع والتوليد في الشعر » .

فهو 'يرجع الشعر إلى أقسام: « المطبوع » وهو في الأصل الذي و'ضيع أولاً وعليه المدار'، وهو الذي ينبعث عفو الخاطر بلا كالمثقة ولا صنعة ودالمصنوع» ويجعل له أقساما: ما وقعت فيه « الصنعة » من غير قصد ولا تعمّم كأنواع التشبيه والبديع التي جاءت عفوا في أشعار بعض المتقدمين . وما وقع فيه « التصنيع أ عن قصد ولكن بلا تكلف 'مفسد . وما وقع فيه « التصنيع أ بتكلف شديد (١) .

كذلك عرض ﴿ للمخترَع ﴾ من الشعر . وهو عنده: ما لم 'يسبَق إليه قائلنه،

<sup>(</sup>۱) العمدة : ج ۱ ص ۱۰۸

ولا عميل أحد من الشعراء قبلته نظيرَه أو ما يَقرُب منه . وهو يقرر أرف أول الناس اختراعات كثيرة " أولَ الناس اختراعاً للشعراء أمرؤ القيس ، وأن له في شعره اختراعات كثيرة " أورد نماذج منها . ومن الشعراء المخترعين عنده طرَفة' ن العبد .

ثم يستطرد فيقول: و وما زالت الشعراء تخترع إلى عصرنا هذا وتولد، غيير أن ذلك قليل في الوقت ». ويدفعه ذكر و التوليد » إلى تعريف بقوله: والتوليد أن يستخرج الشاعر معنى شاعر تقدمه أو يَزيد فيه زيادة ، فلذلك يسمّى التوليد ، ولا يقال له أيضاً وسرقه » إذ كان ليس آخذاً على وجهه (١).

وكذلك نراه يفرق بين و الاختراع ، و و الإبداع ، ومعناهما وإن كار واحداً في العربية الا أن و الاختراع ، عنده : هو خلق المعاني ــ التي لم 'يسبق' إليها ، والإتيان بما لم يكن منها قط ألما والإبداع ، : فهو إتيان الشاعر بالمعنى المستطرف ، والذي تجري العادة ' بمثله ، ثم لز مَتْ هــــذه التسمية 'حتى قيل له بديع وإن كثر وتكرر ، فصار و الاختراع ' ، المعنى ، و و الإبداع ' ، للفظ . فإذا تم الشاعر أن يأتي بمنى مخترع في لفظ بديسم فقد استولى على الأمد ، وحاز قصب الستق (١) .

من كل ما تقدم نرى أن المنهج الفني على وجه الإجمال كان المنهج الغالب في النقد الأدبي . وقد عرضنا هنا بإيجاز لأهم خطوطه الرئيسية في الأدب العربي القديم ، وهو عرض يرسم لنا بقدر الإمكان صورة "لتدرج هذا المنهج وللميادين التي تحرك فيها .

وقد جمد النقد الأدبي بمد عبد القاهر الجرجاني وظلت هذه حالت حتى المصر الحديث ، فأخذ ينتعش ويحيا من جديد ، وأخذت الكتب والبحوث

<sup>(</sup>١) العمدة : ج ١ ص ٢٣٢

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع: ج ١ ص ٢٣٢--٢٣٦

النقدية تتوالى وتطرق كثيراً من ميادين النقد في محيط أوسم وأشمل من البحوث القديمة ...

\*

### (٢) المنهج التاريخي :

يستطيع الناقد الذي يسير في نقده على « المنه ج الفني » أن يتصد أى لأي و عمل أدبي » و يحكم عليه حكماً معتمداً على أساسين : أحدهما تأثر و الذاتي بالمعمل الأدبي المنبعث من ذرق الناقد الخاص وتجاربه الشخصية والفنية. والثاني نظرته والموضوعية و على قدر الإمكان إلى القبيم الشعورية والتعبيرية المكامنة في المعمل الأدبي.

كذلك يستطيع أن يتصدّى لصاحب العمل الأدبي ذاتِه فيحكم علىخصائصه الفنية من شعورية وتعبيرية كا تبدو من خلال آثاره وأعماله الأدبية .

فإذا حاول الناقد أن يتجاوز عملية النقدير الفنية للعمل الأدبي وصاحب أو كالبحث كالبحث في مدى تأثر العمل الأدبي أو صاحبه بالبيئة وتأثيره فيها ، أو كالبحث في الأطوار التي مر "بها فن من الفنون الأدبية ، أو كمعرفة الآراء التي أبديت في عمل أدبي أو صاحبه ، للموازنة بينها أو للاستدلال منها على التفكير السائد في عصر من العصور مثلا ، فإنه يجد أن « المنهج الفني » لا يسعفه في مثل هذه القضايا ، وأن عليه من أجلها أن يلجأ إلى منهج آخر هو « المنهج التاريخي » .

و ( المنهج التاريخي ) هو الذي يتخذ من حوادث التاريسيخ السياسي والاجتماعي وسيلة لنفسير الأدب وتعليل ظواهره وخواصه . وهذا المنهج لا يستقل بنفسه ، فلا بد فيه من قسط من ( المنهج الفني ، ، لأن التذوق والحكم ودراسة الحصائص الفنية ضرورية في كل مرحلة من مراحل المنهج التاريخي.

فإذا شئنا أن ندرس الأطوار التاريخية التي مر" بها فن" من الشعر العربي ،

كشعر الطبيعة أو الغزل أو المدح أو الفخر مثلاً ، فإننا سنتتبع هذا الفن منذ نشأته .

سنجمع أولاً أقصى ما نستطيع جمعه من نصوص هذا الفن ثم نرتبها ترتيباً زمنياً أو تاريخياً مع نسبتها إلى قائليها ، وسنجمع ثانياً ما نستطيع جمعه من آراء النقاد على اختلاف عصورهم في هذا الفن من الأدب . وأخهيراً سندرس جميع الظروف والملابسات التي أحاطت بتلك الأطوار وأثرت فيها أو تأثرت ها .

وفي كل مرحلة من المراحل لا بد أن نتذو"ق النصوص التي جمعناها وننظر في خصائصها الشعورية والتعبيرية ، وهذا أمر داخل في حدود المنهج الفني .

ولا بد لنا أن نتذوق ما صدر عن النقاد من آراء متصلة بهــــذا الفن حق تكون لنا القدرة 'على الموازنة بينها وتطبيقها على ما بين أيدينا من النصوص. وهذا أمر داخل أيضاً في صميم المنهج الفني .

ثم إن رأى الناقد الخاص في هذه النصوص لهقيمته في سجل النقد المتصل بهذا الفن . والموازنة بين الظروف المحيطة بناقد هــــذا الفن والتي تؤثر في حكمه و تحكيفه ، وبين الظروف التي أحاطت بسواه من النقاد وأثرت في حكمهم وكيّفته ، في حاجـــة كذلك إلى قسط من الحكمم الفني بجانب الحكم التاريخي .

وإذا اتخذنا من الأدب الأموي مثالاً آخر فإننا برى أن شعراء الخوارج والشيعة وبني أمية قد تركوا في أشعارهم سجلا اللحياة السياسية في هذا العصر بكل تياراتها وصراعاتها المختلفة . وعلى هذا فالناقد الشعر السياسي الأموي نقداً تاريخياً يستطيع عن طريق أحداث هاذا العصر السياسية أن يتعرف بواعث هذا الشعر وطابعة وخصائصة الفنية . وذلك لأن الأدب لا بد متأثر بالحوادث التاريخية مؤثر فيها وسواء أكان اتصاله بها مباشراً أو غير مباشر.

وهذه الصلة أيساكانت نافعة "في الدراسات الأدبية من وجسوه شق . من ذلك أن معرفة التاريسخ السياسي والاجتماعي لأي "أمة لازمة "لفهم أدبيها وتفسير و وتعليل كثير من موضاعاته وأطواره والاتجاهات العامة التي يجري فها الأدب ويسلكها الأدباء .

كذلك 'يفسّر' لنا التاريخ الكتب التي تؤلف في عصر مَا وفي ظــل أحداثه السياسية وأوضاعه الدينية والخلقية والاقتصادية ، لأن هذه الكتب بموضوعاتها وأساليبها ووجهات نظر أصحابها لاتكون إلا انعكاساً وثمرة لأحوال البيئة التي تحوطها .

ونحن معرّضون للخطأ في فهم وتقدير آراء الأدباء والشعراء وأفسكارهم وأخيلتهم وطرائق تعبيرهم ، ما لم نلاحظ وضعتهم في عصورهم وصلتتهم بهها ، وما لم 'نليم بلمارف والمذاهب والمقاييس النقدية والخلقية التي كانت سائدة في تلك العصور ، والتي كان الأديب أو الشاعر ' يجاريها أو يعارضها . فآثار ُ هالأدبية خاضعة لكل ذلك على نحو إيجابي أو سلبي .

ثم إن للحياة السياسية والاجتاعية بأوضاعها المتجددة والمتغيرة سلطاناً على الفنون الأدبية ، فكثيراً ما 'تعيين هذه الاوضـــاع' فنتاً على الظهور وآخر على الاختقاء ، أو تدفع' بفن إلى النمو والذيوع وبغيره إلى الذبول والانكهاش .

\*

من كل ما تقدم نرى أن « المنهج التاريخي » في النقد يعتمد في بعض جوانبه على « المنهج الفني » ، ولكن ينبغي على من يعتمد « المنهج التاريخي » في نقده الا " يتدخل فيه بأحكامه الفنية إلا " عند الضرورة .

فالحكم ُ الغني للناقد على نص أدبي أو على أديب إنما هو حكم واحــــ من أحكام كثيرة سجَّلها التاريخ ُ ، فيجب عند النقد التاريخي أن يضمَّه الناقــــــــــ دُ

بجانب الأحكام الأخرى ٬ والا " يعطيه قيمة " أكثر عما لأمثاله من الأحكام .

وعلى الناقد أن يكون موضوعياً محايداً عند النظر في علل الأحكام السابقة وظروفها ، لأن من هذه الأحكام ما يكون قد شابتــُه ظروف وأثــُرت فه ملابسات .

ومن أجل هذا كان عليه قبل أن يعطى هذه الأحكام قيمتها في نقده أن يتحر في ظروفها وملابساتها من واقع التاريخ العام الفترة التي صدرت فيها ، وأن يتحر في كذلك الظروف والملابسات الخاصة التي أحاطت بقائليها ، ونوع العكلقات المختلفة التي كانت تجمع بين أصحابها وأصحاب الأعمال الأدبية التي أصدروا أحكامهم عليها .

وتجدر الإشارة إلى أن « للمنهج التاريخي » عيوبَه ، ومن أبرزها استخدامُ الاستقراء الناقص ، وإصدارُ الأحكام القاطعة ، واللجوءُ إلى التعميات .

فاستخدام الاستقراء الناقص من قِبلَ الناقد يؤدّي به دائمًا إلى الخطأ في الحكم، فأكبر الحوادث والظواهر ليست دائمًا أكـــش دلالة من الحوادث والظواهر الصفيرة . وما يراه الناقد أكثر دلالة في العمل الأدبي قد لا يكون كــذلك في ذاته ، بل ربما كان منجذبًا إليه بمحض الإعجاب أو الزراية .

ولهذا كان من الأسلم للناقد أن يجمع أقصى ما يمكن جمعه من كل ما يتصل بالعمل الأدبي وأن يتحرّاه ويفحصه بكل موضوعية ثم 'يصدر حكمّه في النهاية طبقاً لنتائج فحصيه وتحرّيه .

و إذا كان الناقد في « المنهج التاريخي » يواجه في الغالب قضايا تاريخية قديمة " ليس لديه جميع و الثقها ، فإنه يكون من الخطأ تبعاً لذلك أن يصدر أحكاماً قاطعة ". وعلى هذا فالظن والترجيح و ترك الباب مفتوحاً لما يجد كشف م

\*

هذا عن سمات « المنهج التاريخي » وحدود ِه وأبرز عثراته ، ولكن ماذا عن دوره في النقد العربي ...؟

ففي النقد العربي عاصر و المنهج التاريخي ، و المنهج الفني، في نشأته وكثيراً ما تداخل كلاهما بالآخر . لقد كان النقد في العصر الجاهلي وصدر الإسلام يقوم أكثر ما يقوم على التأثر والذوق الفطري ، ومع ذلك فقد لاحظ بعض نقاد هذين العصرين ما يوجد من تشابه بين شاعرين أو أكثر في الاتجاه العام أو في المستوى الشعري أو في بعض المعافي الخاصة .

من ذلك نظرهم إلى الأربعة الجاهليين الكبار: امرىء القيس والنابغة وزهير والأعشى على أنهم طبقة، وذلك لما يوجد في أشعارهم من قد ر مشترك منالسات والخصائص الفنية .

ومن ذلك أيضاً نظرُهم في الإسلام إلى الفرزدق وجرير والأخطل كطبقة ، وإلى البعيث والقُطامي وكثير وذي الرُّمّة كطبقة أخرى ، لما يجمع بسين هؤلاء وهؤلاء من صفات مشتركة في أشعارهم وهكذا .. فهذه النظرة من النقاد القُدامَى لا تخرج عن كونها مرحلة أولية من مراحل ( المنهسج التاريخي » الممتمد على ( المنهج الفني » .

وفي عصر التدوين نجد الجاحظ في كتابه « البيان والتبيين » وإلى حديما في كتابه « الحيوان » يجمع بين المنهجين » أي بين التذوق والتأريخ . ويتمثل ذلك في تدوين النصوص الأدبية ونسبتها إلى قائليها وذكر المناسبات التي قيلت فيها . كا يتمثل في تجميع ما قيل في موضوعات خاصة كالبلاغة ، والبيان ، والأدب، والخطب ، واللحن ، والعيي " ، والصمت ، والمخاصرة والعصا، والنساك والزهاد من أهل البيان ، وأحاديث النو كي . فمن هذه الموضوعات ما يَمُت بصلة إلى من أهل البيان ، وأحاديث النو كي . فمن هذه الموضوعات ما يَمُت بصلة إلى

« المنهج التاريخي ، ومنها ما يمت بصلة إلى « المنهج الفني ، وكلاهما مجتمعان في كتاب .

كذلك نرى كنلاً من ابن سلام الجمعي في كتابه و طبقات الشعراء ، وابن قتيبة في كتابه و الشعر والشعراء ، والحسن بن بشر الآمدي في حكتابه والموازنة بين الطائبين ، وأبي الحسن الجرجاني في كتابه والوساطة بين المتنبي وخصومه ، وأبي علي الحسن بن رشيق القيرواني في كتابه والعمدة ، وغيرهم، أقول نرى كل واحد من هؤلاء يمزج في كتابه بين المنهجين .

حقاً إن المنهج الفالب على كتب هؤلاء وأمثالهم هـ و و المنهـ الفني ، ولكنهم إذ يوردون النصوص ينسبونها إلى أصحابها ، ويوازنون بينها أحيانا ، ويعثر ضون بالتأريخ لبعض القضايا والظواهر الأدبية ، وذلـ ك بالحديث عن نشأتها والأطوار التي مرت فيها إلى عصورهم ، وهذه أمور "تمد من أوليـات و المنهج التاريخي ، .

وقلما خلا كتاب من كتب المتقدمين في الأدبأو النقد من المزج بين المنهجين ولكنا نجد و المنهج التاريخي ، أوضح في بعض كتب المتقدمين ، من مشل كتاب و الأغاني، الذي يشبت فيه أبو الفرج الأصفهاني النصوص و يرويها مسلسة عن الرفواة ، ويسيحح بعض الروايات ويضمنف البعض ، ويذكر مناسبات النصوص وما دار حولها من حوادث وروايات ، ويمر"ف بالشاعر وطبقيه ومزاجه .

وقد نحا هذا المنحى في بمض النصوص دون بعض أبو علي القالي البغدادي في كتابه « الأمالي » وابن ُ عبد ربه في كتابه « العقد الفريد » .

 عرب الشام وما يقاربها على شعراء عرب العراق وما يجاورها في الجاهليـــة والإسلام ، وهذه كما نرى مباحث داخلة في حدود و المنهج التاريخي ، . . .

\*

ومنذ القرن الخامس الهجري إلى عصر النهضة العربية الحديثة لانجـــد د للمنهج التاريخي ، شأنا ُيذكر . ولكننا في عصر نهضتنا الحديثـة نراه ينمو نمواً عظيماً .

وكان من أوائل من اعتمد ( المنهج التاريخي ) في الدراسات الأدبية من علماء المعصر الحديث جورجي زيدان في كتابه ( تاريخ آداب اللغة العربية ) والشيخ أحمد السكندري في كتاب ( الوسيط في الأدب العربي وتاريخه ) والأستاذ صادق الرافعي في كتابه ( تاريخ آداب العربية ) ، والأستاذ أحمد حسن الزيات في كتابه ( تاريخ الأدب العربي ) .

قد يؤخذ على هذه الكتب وأمثالِها أنها إلى الجمع أقرب منها إلى التحليل ، ولكنها كانت بلا شك بداية "استأنف بها و المنهج التاريخي ، دور ، ، ففيها دراسة "لعصور الأدب ، وللظروف السياسية والاجتماعية والاقتصادية والعلمية وآثارها في الأدب من حيث موضوعاته وأساليبه ومعانيه وخصائصه في كل عصر ، وفيها تراجم للشخصيات الأدبية والعلمية ، وتعريف " بمؤلفاتهم .

وإلى جانب هذا الجيل ظهر جيل آخر في مصر من العلماء والأدباء اعتمدوا « المنهج التاريخي ، اعتاداً كاملا في دراساتهم الأدبية . وأول هؤلاء الدكتور طه حسين في كتابه « ذكرى أبي العلاء » وغير من كتبه ، والاستاذ أحمد أمين في سلسلة « فجر الإسلام » و « ضحى الإسلام » و « ظهر الإسلام» ، والدكتور عبد الوهاب عزام في كتابه « ذكرى أبي الطيب » ، والاستاذ العقاد في كتابه « شعراء مصر وبيئاتهم في الجيل الماضي » ، والدكتور زكي مبارك في كتابه

د النثر الفنى في القرن الراسع ، .

ثم توالت وتكاثرت الدراسات الأدبية القائمـــة على ﴿ المنهج التاريخي ﴾ على أيدى الكثيرين من الأدباء ومن أساتذة الأدب في الجامعات العربية .

\*

### (٣) المنهج النفسي:

الأدب ترجمان العقل والنفس ، والأديب في كلّ ما يَصدرُ عنه من نشاط أدبي يستوحي ويستلهم تجاربَه العقلية والنفسية ، ولهذا فالأدب بعبارة أخرى مرآة عقل الأديب ونفسه .

وإذن فالعنصر النفسي أصيل في والعمال الأدبي ودور والرز في كل مراحله وإذا كان في مقدور والمنهج الفني وأن يفستر لنا القييم الشعورية والتعبيرية المكامنة في والعمل الادبي وبحيث نستطيع أن نحكم عليه فنيا وأن ندرك الخصائص الشعورية والتعبيرية لصاحبه وأن جزءاً من هذا الإدراك وذلك التفسير تتدخل فيه والملاحظة النفسية والتي هي أشمل كثيراً من وعلم النفس و .

والملاحظة النفسيه لا تقف في النقد عند دورهـــا الضَّمني في و المنهج الفني ، ، وإنما هي تتجاوز ذلك إلى مجالهـا الخاص الذي تسكاد تنفرد بــه في بعض الأحيان .

و ﴿ المنهج النفسي ، هُو محاولة "لتفسير الأدب على أساس نفسي" ، وتجدر الإشارة من البدء إلى أن علماء النفس أو التحليل النفسي لم يقصدوا أولاً إلى إيجاد ﴿ منهج نفسي ، النقد الأدبي ، وكل ما كان منهم أنهم ﴿ رأوا أن العمل َ الفني وصورة من صور التعبير عن النفس ، وعلى هذا الأساس درسوه حتى لا يَدَعُوا تُفرة في بناء مذهبهم .

أما الذين عياوا على إيجاد هذا المذهب فهم فريق من نقاد الأدب أرادوا أن ينتفعوا بما توصلت إليه الدراسات النفسية في تفسير بعض الظواهر الأدبية .

ولعلم النفس أنصار ُه المتحمسون له والذين يحاولون أن يفرضوه فرضاً على الدراسات الأدبية والنقدية ، ولكن هناك بجانب هؤلاء المتحمسين مَن يميلون إلى الحذر والقصد في استخدامه في « المنهج النفسي » حتى يظـــل في حدوده المأمونة ، فيساعد بجرد مساعدة على توسيع الآفــاتى في النظر إلى العمل الفني .

وهؤلاء الحذرون أو المعتدلون يخشون نمنأن التوسع في استخدام علم النفس قد ينتهي بالنقد الآدبي إلى نوع من التحليل النفسي" ، وبالأدب إلى الاختناق إ ذلك أن العمل الأدبي الردىء كالعمل الجيد من ناحية الدلالة النفسية ، كلاهمسا صالح للاستشهاد به .

وهذا يمني أن النقد الأدبي إذا استحال إلى نوع من الدراسات التحليلية النفسية ، فإن هذا يؤدي إلى اختفاء القيم الفنية في ثنايا التحليلات النفسية .

وقد حدث شيء شبيه بهذا في البحوث البلاغية بعد عبد القاهر الجرجاني، فقد كان المتبع إلى أيامه أن تختلط قواعد البلاغة بالنقد الأدبي، وأن يستشهد على القواعد البلاغية بالنصوص، ثم 'تنقد هذه النصوص نقداً فنياً 'يبيّن ما فيها من جمال و'قبح، وهذا هو المنهج الصحيح.

ولكن البلاغة بعد ذلك انفصلت عن النقد واستوت علماً قائمًا بذاته على يد أبي يعقوب السكاكي ومدرسته، وبذلك صارت القاعدة مدار الاهتمام وموضع العناية .

ولما كانت القاعدة 'كتبت بالمثال الجيدكا كتبت بالمثال الرديء فإن كتب البلاغة قد تحولت عند المتأخرين إلى معرض لأردىء ما في الأدب من نماذج ،

وهي إن علسّمت قواعد البلاغة فإنها قلما تخلق البليغ ! وبذلك انحطت بالذوق الأدبى بدل أن ترقى به !

ولهذا يخشى الحذرون أن يحدث مثل مذا الموقف في الدراسات النفسية ، فينسى النقاد أن وظيفة النقد الأدبي هي تقدير العمل الأدبي وصاحب منالناحية الفنية ، ويندفعوا في تطبيقات وتحليلات يستوي فيها دلالة النص الجيد ودلالة النص الرديء . . . .

ومن الممكن أن يكون وعلم النفس ، معيناً للناقسد إذا عرَف حدود استخدامه في مجال النقد . والحدود المأمونة في ذلك أن يكون و المنهسيج النفسي ، أوسع من علم النفس ، وأن يظل مع هذا مساعداً للمنهج الفني والمنهج التاريخي ، وأن يقف عند حدود الظن والترجيح ، وأن يتجنب الجزم والقطع.

\*

والآن وبعد هذه المقدمة نتتبع نشأة َ والمنهج النفسي ، ونموَّه وأطوار َ في الأدب العربي قديمًا وحديثًا ، كما فعلنا من قبــــل بالنسبة للمنهج الفني والمنهج التــاريخي .

وأول شيء تجدر الإشارة إليه هنا هو أن النزعة النفسية في فهم الأدب العربي ونقد م ليست نزعة قديمة ، وإنما هي نزعة غربية تسر بت إلينا في المصر الحديث ، وأن الأدب العربي لم يعرفها من قبل .

وإلى هذا الحد يجب التمييز بين أمرين : بــــين استخدام علم النفس في فهم الأدب ونقده وبين الملاحظات النفسية .

فاستخدام ُ ﴿ عَلَمُ النَّفُس ﴾ بنظرياته وقوانينه وطرقه الخاصة في فهم الآدب ونقده أمر ُ مُستحدَث ُ ﴾ لا أصول له في ثقافتنا العربية الآدبية . و مَن حاولوا منا تطبيقــَه على أدبنا قد استمدوه من الغرب الذي نمت فيه الدراسات ُ النفسية

نمواً عظماً خلال هذا القرن .

أما الالتفات إلى و الملاحظات النفسية ، وإلى دورها في فهم الأدب ونقده بصفة عامة فأمر أقدم من ذلك كثيراً في الأدب العربي ، فهسنده الملاحظات النفسية قد عاصرت النقد العربي منذ عصوره الأولى وواكبت في نمده حق ظهرت في هيئة نظريات وقواعد على يد عبد القاهر الجرجاني في القرن الخامس ثم وقفت هناك جامدة على نحو ما حدث للمنهجين الفني والتاريخي .

وإذا أخذنا نتتبع و الملاحظات النفسية ، في البلاغة العربية فإننا نجسد القدماء قد قستمو البلاغة إلى ثلاثة علوم : المعاني والبيان والبديع ، ووضعوا لها أقساماً وأبواباً ، ودو لوا لها الأصول والقواعد . وهم في كل ذلك إنما أيعر فون البلاغة بأنها مطابقة الكلام لمقتضى الحالمع فصاحته ، ويشرحون هذا المقتضى بأنه الاعتبار المناسب الذي أيلا حظ ، ويتحدثون عن إنكار السامع لما أيلقتى إليه أو موافقتيه عليه ، أو أخلوا ذهنه ، ويفراقون بين الذكي والذي والمعاند ، كا يتكلمون عن رغبات المتكلم ، واتجاه نفسه لما محدث عنه من حب أو كره ، وتلذذ وتألم ، وما لكل ذلك من أثر في القول .

تلك بلاغة الكلام. وأما بلاغة المتكلبّم فهم لا 'يعر"فونها إلا" بأمر نفسي " كحض ، إذ يقولون : إنها ملكة 'يقتسدر' بها على تأليف كلام بليغ .

وليس هذا فقط مظهر وصلهم البلاغة بالأبحاث النفسية عندم ، بـــل مم يعرضون لتلك الأبحاث كثيراً حين يتحدثون خلال أبواب البلاغة عن الأبواب النفسية وما تقتضيه ويلائمها من مظاهر كلامية وخصائص أسلوبية ، إذ نراهم يخالفون بين أضرب الخبر باختلاف حال المخاطب كا ذكرنا من قبل ويتحدثون عما يلزم في كل ضرب من وسائل التقوية والتأكيد .

وهم يتكلمون كذلك عن الأمزجة الإنسانية في الأجناس البشرية المختلفة ، وأثريها في صوغ العبارات ، فيفرقون بين المولــّدين والعرب ، ويرون أن بِناءَ

بكِّرا صاحبيٌّ قبلَ الهجيرِ إنَّ ذاكَ النجاحَ في التكبير

فقد قال خلف لبشار حين فرغ من إنشاد القصيدة: لو قلت يا أبا معاذ مكان: « إن ذاك النجاح »: « بكترا فالنجاح في التكبير » كان أحسن. فقال بشار: بنيتنها أعرابية وحشية "، فقلت ن إن ذاك النجاح » كا يقول الأعراب البدويون. ولو قلت: « بكرا فالنجاح ... » كان هاذا من كلام المولدين ، ولا يُشبه ذلك الكلام ، ولا يُدخل في معنى القصيدة ، فقام خلك فقبل بين عينيه (١١).

والأقدمون هم الذين نسمعهم يتحدثون عن التخييل وكعب بالنفس وعن التخييل ، وهم الذين يذكرون الإيهام والوهم ويشرحونها مبينين أثرَهما في القول، وهم يذكرون و الفيرة ، وفعلها في النفس وأثرها في إخفساء أشياء وحذف أشياء عند القول، وهم الذين يتحدثون عن الطمع والرغبة المُلتَّحة والإطماع والأبئاس وعن السرور بخلف الظن وما إلى ذلك.

وهم الذين شرحوا في إطالة تداعى المعاني وأنواع الترابط بينها فيما يبينونه من جامع وهمي أو خيالي أو عقلي، وحقائق تلك الحركات النفسية وما بينها من فروق ، إلى غير ذلك من مظاهر الاعتاد القوي على الخبرة بالنفس الإنسانيسة اعتاداً يدل على العلاقة الوثيقة بين البلاغة وعلم النفس .

\*

<sup>(</sup>١) الأغاني : ج ٢ ص ٨٣-١٨

أما عن مظاهر الملاحظة النفسية في النقد الأدبي القديم فقد عرضنا لها بشيء من التفصيل عند كلامنا عن « الماطفة » كمنصر من عناصر الأدب (١).

فقديماً فطين نقاد المرب إلى و العاطفة ، وعرفوها بأثرها دون اسمها الذي لم يعرف في الآدب العربي إلا حديثاً . فابن قتيبة (٢٧٦ هـ » يتحدث عنبواعث الشعر ودوافعه فيقول : و وللشعر دواع تحث البطيء وتبعث المتكلف : منها الطمع ، ومنها الشوق ، ومنها الشراب ، ومنها الطرب ، ومنها الغضب (٢) » . ثم نواه يَر وي عن بعض الشعراء ما يعز ز هذه الدواعي والتي ليست في حقيقتها إلا بعض الانفعالات المنظمة ، والعواطف بمفهومها النفسي الحديث .

كذلك التفت نقاد العرب إلى بعض من صنعوا الشعر لذات الشمر أو صنعو. مدفوعين بعاطفة شخصية كعاطفة الفخر بالنفس والقوم .

وعن ذلك البعض يقول ابن رشيق : ﴿ فَأَمَا مِن صَنْعَ الشَّعْرُ فَصَاحَةٌ ۗ وَكُلْسَنَا ﴾ وافتخاراً بنفسه و حسبيه وتخليداً لما ثر قومه ، ولم يصنعه رغبة ولا رهبة ولا مدحاً ولا هجاء . . . فلا نقص عليه في ذلك ، بل هو زائد في أدب (٣) ي .

وإلى جانب ذلك أدركسوا أثر عاطفتي الحب والبغض في الشعر ، كقول دعبل في كتابه : « من أراد المديح فبالرغبة ، ومن أراد الهجاء فبالبغضاء ، ومن أراد الماتبة فبالاستبطاء (٤) .

ومن ذلك نرى أن نقاد العرب القدامى قد فطينوا بطبيعتهم العملية إلى بعض العواطف التي تستجيش النفوس الشاعرة وتستثيرها إلى القول. وإذا كانوا قد وقفوا بكلامهم عن هذه العواطف والمثيرات عند حدود ألوان أدبيهم ، ولم

<sup>(</sup>١) انظر ص ١٠٢ من هذا الكتاب

<sup>(</sup>۲) الشعر والشعراء : ج ۱ ص ۷۸

<sup>(</sup>٣) العمدة : ج ١ ص ٢٧ (٤) المرجع نفسه : ج ١ ص ١٧٢

يتوسُّمُوا في شرحها وتفصيلها ، فحسُّبُهم أنهم قد عر ُفوها في تاريخ مبكر .

ويَرَى نقادُ العرب أن للناس طرقاً مختلفة يستدعون بها الشعر ، فتـُشحَـٰذُ القرائحُ و تنبُّهُ الحواطر ، وتلينُ عريكة الكلام ، وتسهلُ طرْقُ المعنى : كلُّ الريء على تركيب طبعه وإطراد عادته (١) .

وقد وصف ابن تتيبة الأماكن والأوقات التي يسرع فيها أتي الشعر ويسمح فيها أبيه الشعر ويسمح فيها أبيه وفراق بين الشعراء من حيث الطبع وبنى على همذا اختلا فهم في إجادة بعض فنون الشعر فنهم من يسهل عليه المديح ويعسس عليه الهجاء ومنهم يتسيسر له المراثي ويتعد وعليه الغزل ... فهدذا ذو الرهمة واحسن الناس تشبيها وأجود هم تشبيها وأوصفهم لرمل وهاجرة وفلاة وماء وقسراد وحية وقياد صار إلى المديح والهجاء خانه الطبع (٢).

وأبو الحسن الجرجاني في و الوساطة » يُوجِيع اختلاف أحوال الشعر من رقة أو صلابة ومن سهولة أو وعورة إلى اختلاف الطبائع وتركيب الخلق . وفي ذلك يقول : و وقد كان القوم يختلفون في ذلك الشعر وتتباين فيه أحوالهم فيرق شعر أحدهم ويصلب شعر الآخر ، ويسهل له لفظ أحدهم ويتوعش منطق غيره ، وإنما ذلك بحسب الطبائع وتركيب الخلق .

فإن سلاسة اللفظ تتبع سلاسة الطبع ، ودماثة الكلام بقد ر دماثـة الخيلة ، وأنت تجد ذلك ظاهراً في أهل عصر ك وأبناء زمانيك، وترى الجافى الجيلف منهم كز الالفاظ معقد الكلام وعر الخطاب ، حق أنك ربحا وجدت الفاظه في صورته ونعمته ، وفي جرسه ولهجته .

<sup>(</sup>١) الشعر والشعراء : ج ١ ص ٧٩ وانظر كذلك كتاب العمدة : : ج ١ ص ١٧٨

<sup>(</sup>٢) الشعر والشعراء : ج ١ ص ٩٣-٩٣ . والقشراد : واحد القبردان ، وهو 'دوَيَبَّبَةَ تمضُّ الإبل .

ومن شأن البداوة أن تحديث بعض ذلك ، ولأجله قال النبي على : « من بدا جفا » . ولذلك تجد شمر عدي بن زيد وهو جاهم في أسلس من شعر الفرزدق ورجز رؤبة ، وهما إسلاميان ، وذلك لملازمة عدي الحاضرة وإيطائه الريف و بعده عن جلافة البدو وجفاء الأعراب ، وترى رقة "الشعر أكثر ما تأتيك من قبل العاشق المتيشم والغزل المتهالك ، فإن انفقت لك الدماثة والصبابة وانضاف الطبع إلى الغزل فقد مجمعت لك الرقة من أطرافها (١) » .

كذلك فطين أبو الحسن الجرجاني إلى ما يصيب النفس عندما يفارق الشاعر المحدث طبعة ويتكلف الشعر ويتصنعه اقتداء بالأوائل. يقول أبو الحسن: فإن رام أحدهم \_ الشعراء المحدثون \_ الإغراب والاقتداء بمن مضى من القدماء لم يتمكن من بعض ما يرومه إلا "بأشد" تكلنف وأتم " تصنع ، ومع التكلف المقت . وللنفس عن التصنع "نفرة" ، وفي مفارقة الطبع قلة الحلاوة ، وذهاب الرونق وإخلاق الديباجة (٢) » .

\*

وإذا انتقلنا إلى عبد القاهر الجرجاني وجدناه يبني كتابه وأسرار البلاغة على أساس نظرية نفسية واضحة عبس عنها بقوله : وفإذا رأيت البصير بجواهر الكلام الناقد ويستحسن شعراً أو يستجيد نثراً ، ثم يجمل الثناء عليه من حيث اللفظ فيقول : 'حاو" رشيق وحسن" أنيق ، وعذب" سائم وخاوب رائع ، فاعلم أنه ليس 'ينبئك عن أحوال ترجع إلى أجراس (٣) الحروف وإلى ظاهر الوضع اللغوي ، بل إلى أمر يقعمن المرء في فؤاده وفضل يَقتد حه العقل طاهر الوضع اللغوي ، بل إلى أمر يقعمن المرء في فؤاده وفضل يَقتد حه العقل أ

<sup>(</sup>١) الوساطة بين المتنبي وخصومه : ص ٢١ (٢) المرجع نفسه : ص ٢٢

<sup>(</sup>٣) الأجراس : جمع جر°س : : وهو الصوت ، أو الحقي منه

من ژناده <sup>(۱)</sup> » .

ثم نراه يأخذ في تطبيق نظريته هذه في فنون بلاغية مختلفة ، كفسّن الجناس، وفنون التشبيه والتمشل والاستعارة .

فهو \_ على سبيل المثال \_ 'يرجيع' قوة التمثيل إلى أسباب وعلم نفسية ، وذلك أنه بعد أن يفر ق بين تأثير الكلام في التمثيل وعدمه ، يسأل : لم كان للتمثيل هذا التأثير ؟ وما بيان وجهتيه ومأتاه ؟ وما الذي أوجبه واقتضاه ؟

ثم يجيب عن ذلك بقوله : ﴿ وَإِذَا بَحِثْنَا عَنَ ذَلَكَ وَجِدَنَا لَهُ أَسْبَابًا وَعِلَّا كُلُّ مِنْهُ اللَّهِ منها يقتضي أن يَفخُهُم المعنى بالتمثيل ويَنبُل ، ويشرُف وينكنُل .

و فأول ذلك وأظهر وأن أنس النفوس موقوف على أن تخرجها من خفي إلى تجلي وأن تردها في الشيء تعلمها خفي إلى تجلي وتأتيها بصريح بعد مكني وأن تردها في الشيء تعلمها إياه إلى شيء آخر هي بشأنه أعلم ... وغو أن تنقلها عن العقل إلى الإحساس وعما يعلم بالفكر إلى ما يعلم بالاضطرار والطبع ولان العلم المستفاد من طرق الحواس أو المركوز فيها من جهة الطبع وعلى تحد الضرورة يفضل المستفاد من جهة النظر والفكر في القوة والاستحكام » .

« وضرب آخر من الأنس وهو ما أبوجبه تقدام الألف ، كا قيل : « ما الحب إلا اللحبيب الأول ». ومعلوم أن العيام الأول أتى النفس أولاً من طريق الحواس والطباع ، ثم من جهة النظر والرواية ، فهو إذن أمس بها رسما وأقوى لدها ذ تما . . » (٢) .

وضرب ثالث من الأنس يتمثل في قوله: ( وهكاف إذا استقريت التشبيهات وجدت التباعد بين الشيئين كلسا كان أشد كانت إلى النفوس

<sup>(</sup>١) أسرار البلاغة : ص ٣

<sup>(</sup>٢) المرجع نفسه: ص ١٠٢

أعجب ، وكانت النفوس لها أطرب ، وكان مكائنها إلى أن تحديث الأريحية وقرب . وذلك أن موضع الاستحسان ومكان الاستظراف، والمثير للدفين من الارتياح : والمتألسف للنافر من المسرة، والمؤلسف لأطراف البهجة ، أنك ترى الشيئين مثلين متباينين ، ومؤتلفين مختلفين ، وترى الصورة الواحدة في الساء والأرض ، وفي خِلسُقية الإنسان وخلال الروض ... (١) . .

و ومن المركوز في الطبع: أن الشيء إذا نيل بعد الطلب له أو الاشتياق إليه ، ومعاناة الحنين نحوه ، كان كنينك أحلى ، وبالميزة أولى ، فكان موقعه ، من النفس أجل وألطف . وكانت به أضن وأشغف . وكذلك تضريب المثل لكل ما لطنف موقعه ببرد الماء على الظمأ ، كا قيال :

وهُن " يَنْسِيدُن مِنقول مِيصِن به مواقع الماءمندي الغيلية الصادي (٢٠)،

\*

ويرى الأستاذ محمد خلف الله أن الفكرة الرئيسية التي تبر'ز' في كتــاب « أسرار البلاغة » والتي يصح اعتبار'ها نظريتــه في الأدب هي : « أن مقياس الجودة الأدبية تأثير' الصور البيانية في نفس متذوّقها » .

ثم يقول: ( والفكرة في ذاتها فكرة " إنسانية قديمة ، فقد تنبه الناسمنذ المصور البعيدة إلى أن الأدب وع من الإبانة وآلة للتواصل الفكري ، وأن

<sup>(</sup>١) أسرار البلاغة : ص ١٠٩ (٢) المرجع نفسه : ص ١١٨

نجاحه يكون على قدر نفاذه إلى عقول سامعيه وقلوبهم . إذن ليس من العجب أن نظفر بإشارات هنا وهناك — في كتب المؤلفين السابقيين من عرب وغير عرب – إلى فكرة التأثير الأدبي. ومعظم النظريات الخالدة في العلم لا تعدم أن تجد لها سوابق في إشارات المتقدمين وكتاباتهم . ولكن الفكرة التي تستحق اسم نظرية هي ما كان لصاحبها فضل عرضيها وتحقيقها وتعليلها ، واستقراء أمثلكتها ، وإزالة ما يعرض لها من شبهات ، ومحاولة تطبيقها في ميادين الدراسة الخاصة .

و وهذا ما قام به عبد القاهر في فكرة التأثير الأدبي ، فقد عرضها ولا \_ فيرضا كداب العلماء في عرض نظرياتهم ، ثم رسم الخطة لتحقيقها ، فناقشها في الجناس والحشو والطباق وما إليها ، ثم فصل القول فيها تفصيلا بارعا في أبواب التشبيه والتمثيل والاستعارة . وكلما قطع مرحلة وقف ليحقق مثلا أو يزيل شبهة او يجيب على اعتراض . وهو لا يكتفي بشرح الظاهرة وتطبيقها ، ولكنه يحاول أن يتلس لها العلل والاسباب ، كا فعل في أسرار جودة التمثيل . وهو لا يترك فرصة من الفرص إلا انتهزها للحض على المعرفة النظمة والوصول إلى العلل الأولى للأشياء ، والخروج من ربقة التقليد الفكري الذي كان قد غيل أذهان الناس في عصره .

و وهدذه النظرية التأثيرية في جودة الأدب جزء من تفكير سيكلوجي أعم ، يطبع كتاب و الأسرار ، كله بطابعه . فالمؤلف لا يفتاً يدعوك بين لحظة وأخرى إلى تجربة الطريقة النفسانية التي يسميها المحدكون و الفحص الباطني ، وذلك أن تقرأ الشعر وتراقب نفسك عند قراءته وبعدها وتتأمل ما يعر وك من الهزة والارتباح والطرب والاستحسان ، وتحاول أن تفكر في مصادر هذا الإحساس ، فإذا رأيتك قد ارتحت واهتززت واستحسنت ، فانظر إلى حركات الأريحية مم كانت ، وعند ماذا ظهرت ، .

« ثم يخوض بك في سيكلوجية الإلثف والغرابة ، والعيان والمشاهدة ، والخلاف والوفاق، والسهولة والتعقيد ، وأ ثر كل منها على النفس، ويتعرض لشرح الإدراك وقياميه أولاً على المعلومات التي تر د من طريق الحس ، ثم ازدياد فروته بعد ذلك من طريق الروية والتأمل ، وييتز لك بين إدراك الشيء جملة وإدراكيه تفصيلا ...

و ومن العناصر الإنسانية البارزة في نظرية المؤلف حرصُه على مكانة الذوق والطبع والحسّ الفني في المتمة الأدبية . فهو يقول في الكلام على الاستعارة والتخيّل : وهذا موضع في غاية اللطف ، لا يَسِينُ إلا إذا كان المتصفيّحُ للكلام حسّاساً يعرف وحي طبع الشعر ، وخفي حركته التي هي كالهمس ، وكسّركى النفس في النفس وأسرار ٢٢٦ » . ويقول لك في التفرقة بين الحقيقة والمجاز : وأنت إذا نظرت إلى الشعر من جهته الخاصة ، وذقته بالحاسة المهاة لمعرفة طعمه لم تشك في أن الأمر على ما أشرت إليه و ٣٠٧ » . وتتكرر الإشارة إلى هذا في و الدلائل ، فيقول في حسن الاستعارة والتشبيه : وهذا الإشارة لا يتبيّن سره إلا من كان ملتهب الطبع حاد القريحة و دلائل ٣٤٦» . .

و ولعلنا هذا قد أثبتنا أن عبد القاهر صاحب نظرية في النقد الأدبي يستحق أن يأخذ بها مكانسة في تاريخ هذه الدراسات ورجاليها المحققين ، وأن هذه النظرية ذات طابع سيكلوجي وذوق واضح ، وأنها بهذا الطابع \_ وبين صاحبها والعصر الحاضر تسعة 'قرون \_ تمثت بكبير صلة إلى اتجساء من أهم الاتجاهات المعاصرة في دراسة النقد ، يقوم على العناية بالعناصر الأصيلة في الفن ، وبنواحي تأثيره في النفوس .

و وإذن فلنا أن نقول إن هذه النظرية كانت خطوة " في الطريق الصحيح ،
 و إنها جديرة "بالدراسة والنقد من دارسي البيان العربي الحديث ، و إنهــــا تصلح أن تكون أساساً لنظرية حديثة في النقد العربي أوسع وأدق "، تسير في المنهج

التحليلي ــ والذوقي ــ الذى ابتدأه عبد القاهر ، وتنهض بما لم يُفطَسَن إليه من نواحي النظرية الأدبية ، وتسبّين مــا أجملته مِن مسالك الأدب إلى النفوس ، وتعالج ما أشار إليه من ضروب الصور الذهنية التي تثيرها فنون البيان، منتفعة "في ذلك بنتائج الدراسات الأدبية الحديثة ، وبما وصلت إليه الفروع الإنسانية المختلفة التي تعبّ إلى الأدب والفن بأوثق الصلات ، (۱) .

4

ذلك عرض موجز لخطوات و المنهج النفسي ، في النقد المربي القديم ، وهو عرض يبين أن النقد القديم قد فطين الى كثير من الملاحظات النفسية التي تدخل في حدود و المنهج النفسي » . ومن هذه الملاحظات ما وصل الى نظرية في النقد الأدبي كنظرية عبد القاهر التأثرية في جودة الأدب ، ومنهما ما جاء على صورة ملاحظات نفسية متفرقة كا هو الشأن لدى بعض نقاد العرب الأوائل ممن عرضنا لهم .

أما في العصر الحديث فإن « المنهج النفسي » قسد نما نمواً عظيماً على أيدي الكثيرين من نقاد مصر من أمثال الدكتور طه حسين ، والأستاذ العقساد ، والاستاذ المازني ، والاستاذ أمين الحولي ، والاستاذ محمد خلف الله ، والدكتور إسماعيل أدهم وغيرهم .

ولكن « المنهج النفسي » لم ينفرد إلا تادراً في دراسات أولئك النقاد ، فقد كان المنهجان الآخران : الفني والتاريخي يمتزجان به في معظم كتاباتهم ، حيث نراه في بعضها عاملا مساعداً ، وفي بعضها الآخر عاملاً أساسياً .

\*

<sup>(</sup>١) انظر كتاب « من الوجهة النفسية في دراسة الأدب ونقده » للأستاذ محمد خلف الله : ص ٩٢ - ٩٦

#### (٤) المذهب التكاملي :

عرضنا حتى الآن الى ثلاثة من مناهج النقد الأدبي ' هي : المنهج' الفنيُّ ' والمنهج التاريخيُّ ' والمنهج النفسيُّ . ولكن لا يزال هناك منهج رابع ' هو د المنهج التكاملييُّ ، .

والمنهج التكاملي يتألف من المناهج الثلاثة السابقة ، ويستخدمها مجتمعة متكاملة متداخلة كلما استدعى النقد ذلك . وعلى هذا فهو منهج مرن لا يقف عند حدود معينة ، وإنما يأخذ من كل منهج ما يراه معيناً على إصدار أحكام متكاملة على الأعمال الأدبية من جميع جوانبها .

ولعل ( المنهج الفني ، هو أقرب مناهج النقد الأدبي الى طبيعة العمل الأدبي ، ويكاد يكون بذاته منهجاً متكامــــــلا ، لأنه مزيج من المنهج التأثري ، والمنهج التقريري ، والمنهج النفسي . ولكنه مع ذلك يظل بحاجــة إلى المنهج التاريخي والمنهج النفسي ، لأن كلاً من الملاحظة التاريخية والملاحظة النفسية عنصر ضروري في بعض جوانبه .

وكلُّ منهج من مناهج النقد الأدبي هو في حقيقته حصيلة ' تجارب النقاد وممارستيهم لعملية النقد خلال عصور طويلة . واستخدام مذه المناهج مفيد من قيبل النقاد طالما نظروا إليها على أنها أضواء كاشفة على طريق النقسد . أما إذا نظروا إليها على أنها قواعد وقوانين واجبة الاتباع فإن ضررها يكون أكثر من نفعها على النقد والناقد .

أما ضرر ُها على النقد فيتمثل في أنها 'تفسده وَ تخنقه وتقضي على روحــه ' وبالتالي تؤثر في الأدب وتحاول أن تفرض عليه ما ليس في طبيعته ' وتتحكم في حريته وانطلاقاته التي هي مصدر إبداعه وابتكاراته .

وأما ضرر ُها على الناقد فيتمثل في أن تقييدًه بأصول هذه المناهج وحدود ها من شأنه أن يجعلمَه عبداً لها ، وأن يُضعفَ من شخصية الناقد فيه، وأن يجميّد نشاطه الخلاق ، وأن يحدُد من روح التجديد والابتكار عنده ، تلك الروح القي تعيينه على أن يضيف جديداً الى التراث النقدى .

وبعد ... فقد أشرنا في عرضنا السابق الى أن كلا من المنهج الفني و والمنهج التاريخي ، و و المنهج النفسي ، لم يسلم من قصور ومآخذ ، ومن هنا قبدو قيمة و المنهج التكاملي ، في تلافي هسذا النقص . فهو كما ذكرنا منهج مرن يتناول الأعمال الأدبية من كل نواحيها ويتناول أصحابها كذلك ، ويستمد من أصول المناهج الآخرى وعناصرها كل ما يراه مناسباً وضروريا ، وبذلك يخرج النقد لاي عمل أدبي على صورة أثم وأشعل ..

وبما 'يلاحك على النقد العربي الحديث أنه كثيراً ما يسلك طريق ( المنهج التكاملي الذي يضم في ثناياه أهم مزايا المناهج الآخرى ...

# الفصك العتاشر

# السرقات الشعرية

#### نشأة السرقات وتطورها:

السَّرَقَة ' والسَّرَق بمعنى واحد ' وكلاهما امم مشتق من الفعل سَرَق الشيء يَسرِقُهُ سَرَقًا . قَالَ أَبُو المقدام :

سرَقتُ مالَ أبي يوما فادَّ بَني و ُجلُّ مالِ أبي يا قو َمنا سَرِقُ

والسارق عند العرب من جاء مستاراً الى حير أز موضع حصين ما فأخذ منه ما ليس له . فإن أخسف من ظاهر فهو مختلس و مستلّب و منتهبّب " ومخترس" ، وإن منع بما في يديه فهو غاصب .

ومن هذا الجانب المعنوي" للسرقة تأتي السرقات الشعرية والتي تعنيي أخذ شاعر من شعر آخر أو إغارتك على بعض شعره ونيسبتك لنفسه . ويقال لسارق الشعر : 'ميراقة .

ولفظ و السرقة ، في الأدب لا يقف عند حدّ الاعتداء على أدب الآخرين والأخدّ منه ، وإندا تتجاوز والسرقة ، ذلك إلى أمور أخري كالتضمين والاقتباس والحاكاة والتحوير وعكس المعنى وما الى ذلك .

تكون موجودة في جميع الآداب. ولعلها في العصور القديمة كانت أكثر شيوعاً منها في العصور الحديثة ، لانعدام الروادع دونها . وما أشبه مَن ُعرِفوا بها في العصور الأولى بالأطفال ؛ إذا أعجبهم شيء مما في أيدي سواهم أغاروا عليــــــه وأخذوه كنوة" دون نظر الى أيِّ اعتبار .

ولهذا لا نمحب حين محدثنا الرفواة أن شاعراً كبيراً كالفرزدق كان إذا أعجبه شيء من شعر معاصريه طلب الى صاحبه أن يتنازل عنه له ، فإذا أبي توعده وهدَّده بالهجاء ، ثم أخذه عنوة وادَّعاه لنفسه ! وهو القائل عن سرقة الشمر : « خير السرقة ما لا يجب فيه القطع » (١) . أي قطع يد السارق .

وقد فطن نقاد العرب إلى السرقات الشعرية وعابوها على الشعراء · فالآمديُّ مثلًا يَعُدُهُما من مساوىء الشعراء ، ويقول عنهسا : ﴿ إِنَّهَا بَابِ مَا تَعَرَّى مَنْهُ متقدم ولا متأخر (٢) ي . وأبو الحسن الجرجاني ينظر إلىها على أنها و داء قديم وعيب عتيق » (٣) . وأبو علي الحسن بن رشيق القيرواني بقول عن السرقات الشعرية : « وهذا باب واسع جداً ، لم يقدر أحد أن يَدُّعِي السلامة فيه ، (٤٠).

### السرقات في العصر الجاهلي :

ولعل محمد بن سلام الجُمْحِي هو أول من أشار الى سرقسات الجاهليين ، وذلك إذ يقول: ﴿ كَانَ 'قَرَادُ مَنْ تَحْلَمُ مِنْ شَعْرَاءَ غَطَفَانَ ﴾ وكان جيَّلُهُ الشعر قلملك . وكانت شعراء غيطفان 'تغير على شعره فتأخذ' منه وتكاعيه ، منهم زهير بن أبي اسلسَى ادَّعَى هذه الأبيات :

<sup>(</sup>٢) المرازنة بين الطائبين : ص ٣٧٣ (١) الأغاني: ج ١٩ ص ٣٤ (٤) العمدة : ج ٢ ص ٢٦ ه

<sup>(</sup>٣) الوساطة : ١٦٩ ص

إِنَّ الرَّزَيَّةَ لَا رِزَيَّةَ مثلها ما تبتغي غطفانُ يومَ أَضَلَّتِ إِنَّ الرَّكَابَ لَتبتغي ذَا مِرَّةٍ بجُنوب نَخْلَ إِذَا الشهورُ أحلَّتِ وَلَيْعُمَ حَشُو ُ الدَّرْعِ أَنتَ إِذَا نَهَلت من العَلَق الرماحُ وعَلَّتِ يبغون خيرَ الناس عند كريهة عظمت مصيبتُهم هناك وجَلَّت (''

والذي يراجع تراجم شعراء الجاهلية في كناب مثل « الشعر والشعراء » لابن قتيبة يجد أنه قلما خلا شاعر منهم من إغارته على شعر غيره إغارة عيره على شعره .

فامرؤ القيس مثلًا أخذ من شعره طرّفة ' بن العبد ' وأو ْس بن ُ حَجَر ' وزهير ' والمسيّب ' وزيد الحنل .

وأو س بن ُ حَجَر أخذ منه زهير والنابغة . والنابغة أخف منه المشقب ُ المَبْدي ، وعدي بن زيد . والمرقش الأكبر أخذ منه عمرو بن قميئة . والأعشى أخذ منه سلامة ' بن جندل ، وزيد الخيل . وطر فة أخذ منه لبيد بن ربيعة ، و عدي بن زيد ، كما أخذ هو من غيره ، مثل أن يقول امرؤ القيس :

وقوفًا بها صَحْبِي عليَّ مَطِيَّهُمُ يقولون: لا تَهْلِكُ أَسَى وَتَجَـمُّل ِ (٢)

<sup>(</sup>١) طبقات الشعراء لابن سلام : ص ١٤٧ - ١٤٨ . وانظر ديوان زهير : ص ٣٣٤ فقد وردت فيه هذه الآبيات مع زيادة بيت آخر في رئاء سنان بن أبي حارثة . والركاب : الإبل ، وذو مرة : ذو عقل ، وبجنوب نخل : بنواحي هــــــذا المرضع ، وأحلت : صارت حلالاً ، من قولك : أحللنا : أي دخلنا في شهر الحل ، والعلق : الدم ، والنسّهَل : أول الشرب ، والعلك : الشرب الثاني .

<sup>(</sup>٢) المطّيّ : المراكب أي الإبل واحدتها مطية ، وسميت كذلك لأنه 'يركتب تمطاها أي ظهرها . والوقوف : جمع واقف بمنزلة الشهود والركوع في جمع شاهد وراكع . ونصب ووقوفا ع على الحال ، يريد : قفا نبك في حالة وقف أصحابي مطينهم عليّ ، أي لأجلي أو على رأسي وأفا قاعد عند رواحلهم ومطيهم . والمعنى أنهم وقفوا عليه أي لأجله رواحلهم ومطيهم يأمرونه بالصبر وينهونه عن الجزع .

فيقول طرَّفة :

وقوفاً بها صَحْبِي عليَّ مَطِيَّهُمْ يقولون: لا تَهْلِكُ أَسَى ۗ وَتَجَلَّدِ ومع ذلك فإنه يقال إن طرفة أول من ذمَّ السرقات وذلك إذ يقول: ولا أغير على الاشعار أسر ُقها عنها غنيت وشَر الناس مَن سَرقا وقد تبعه في ذلك الاعشى فقال:

فكيف أنا وانتحالي القوافي بعد المشيب؟ كفى ذاك عـــارا

#### سرقات المخضرمين:

وفي عصر الرسول وعصر الخلفاء الراشدين أصبحت السرقات الشعرية أكثر شيوعاً بما كانت عليه في العصر الجاهلي . وقد عرض ابن قتيبة في كتابه « الشعر والشعراء » لسرقات بعض المخضرمين من الجاهليين أو من معاصريهم .

فهو يذكر أن النابغة الجعدي أخذ من امرىء القيس والنابغة وزهير وابنه كعب والأعشى وأمية بن الصلت ، وأن الحطيئة أخذ من النابغة وأبي دؤاد الإيادي ، وأن ابن مقبل أخسل من الحطيئة وعدي بن زيد العبادي والنابغة الجعدي . كذلك أخذ الشماخ من امرىء القيس والمسيس بن علس وعبد الله ابن الزبعري من طرفة ، وربيعة بن مقروم الضبي من النابغة ، وكعب بن زهير والنجاشي من امرىء القيس (۱) .

وبما يدل على شيوع السرقات الشعرية بين المخضرمين أن نرى شاعراً منهم وهو حسان بن ثابت يتبرأ منها وينفيها عن نفسه بقوله :

<sup>(</sup>١) انظر تراجم هؤلاء الشعراء المخضرمين في كتاب « الشعر والشعراء » لابن قتيبة .

لا أسرق الشعراء 'شعرَّهُمُ بل لا يوافق شعرُهم شِعري إني أَبَى لي ذلكم حسَبي ومقالةٌ كمقاطع الصخرر وأخي من الجنِّ البصيرُ إذا حاكَ الكلامَ باحسن الحِبْرِ (١)

\*

وفي العصر الأموي حدث تطور كبير في الحياة العربية بسبب تعداد البيئات وتغير الأوضاع السياسية والاجتاعية وتجدد العصبيات وظهور الانقسامات والاحزاب السياسية . وكل هذه الامور كانت تشد الشعراء إليها وتدعوهم الى القول ، وهذا كثر الشعر والشعراء في هذا العصر .

ونتيجة "لذلك أخذت ظاهرة السرقات الشعرية التي نشأت في العصر الجاهلي تتنوع ويتسم مجالها ، وتزداد وضوحاً في أذهان الشعراء والنقاد .

والمتتبع لشعراء هذا العصر وأخبارهم يرى أن ظاهرة السرقات قد أخذت تتفشى بينهم ، وأنه قلما برىء أحدهم من الإغسارة على شعر غيره ، أو نجا من إغارة غيره على شعره .

وقد توراط حتى الفحول منهم في هذه السرقات. فالفرزدق الذي يَعنُدُه ابنُ سلام إمام الطبقة الأولى من الإسلاميين مثلاً له تاريخ حافل في السرقات الشعرية.

قال أحمد بن طاهر : وكان الفرزدق 'يصلّبت' (٢) على الشعراء ينتحـــل أشعار م ، ثم يهجو من ذكر أن شيئًا انتحله أو ادعاه لغيره ، وكان يقول :

<sup>(</sup>١) ديوان حسان : ص ٩٧ . وأراد بالمقسالة : شعره . وقوله : وأخي من الجن . أراد شيطانه الذي يوحي إليه ويلقنه الشعر . والحيثر : الوكشي .

<sup>(</sup>٢) ميصلت : من أصلت السيف إذا جرده من غمده .

ضَوَ ال الشعر أحب إلي من صوال الإبل ، وخير السرقة ما لم تشقطت فيه الله » (١) .

والفرزدق كا يقول الرواة : كان مهيباً تخافه الشعراء . مر" يوماً بالشمردل اليربوعي" وهو 'ينشيد قصيدة" حتى بلغ إلى قوله :

وما بين مَن لم يُعط سمعًا وطاعةً وبين تميم غيرُ حزٌّ الحلاقِم

فقال : والله لتتركن هذا البيت أو لتتركن عِرضَك . فقال : خذه على كُرُه منى ، لا بارك الله لك فيه ، فجمله الفرزدق في قصيدته التي أولها :

تَحِنُّ بزوراء المدينــة ناقتي حنينَعجول تبتغي البَوَّ رائم ٢٠٠

وقسال أبو عبيدة : « مر ذو الرامة فاستوقفه أصحابه فوقف ينشيدهم قصيدته التي يقول فيها :

أحين أعاذت بي تميم نساءها و و أجر دت تجريد الياني من الغمد ومد ت بضبعي الراب ودارم وجاشت ورامت من ورائي بنوسعد

فقال له الفرزدق : إياك أن يَسمعها منك أحد فأنا أحق بها منك . فجعل ذو الرمة يقول : أنشيدك الله في شعري . فقال : اغرب . فأخذهما ، فسا يعرفان إلا "له ، وكفّ ذو الرامية عنهما (٣) .

وقدِم الفرزدق المدينة فمر" بجهاعة قد أحاطوا بجميل وهو 'ينشيد ' فوقف

<sup>(</sup>١) الموشح للمرزباني: ص ١٦٨ ، وضوال : جمع ضائة، وضوالُ الإبل: ما لا يعرف لها ربُّ.

<sup>(</sup>٢) الموشح للمرزباني : ص ١٧١ . والعَنجول : الشكلى الحزينة ، والبَوَّ : ولد الناقـــة ، ورائم : عاطفة على ولدها ،

<sup>(</sup>٣) اارجع نفسه .

بين الناس يستمع له حتى قال:

ترى الناسما سرنا يسيرون خلفنا وإن نحن أومانا الى الناس وتَّقفوا

فصاح به الفرزدق: أنا أحق بهذا البيت منك ، فرفع جميل رأسه فعرفه ، فقال : أنشدك الله وأبا فراس . قال : نحن أولى به منك. وانصرف فانتحله(١).

وحداث الأصمعي قال : «سمعت أبا عمر بن العلاء يقول : لقيت الفرزدق في المربد ، فقلت : يا أبا فراس ، أحدثت شيئًا ؟ قال : فقـــال : خُنُدُ : ثم أنشدني ؟

كم دون مَيَّةً من مُسْتَعمَل قَذَف ومن فَلاةً بها تُستودَع العيسُ

قال : فقلت : سبحان الله ، هذا للمتلسَّ. فقال : اكتمها فلسَضَوال الشعر أحب" إلى من ضورًال الإبل ، (٢).

ويعلسًل يحيى بن علي المنجم لسرقات الفرزدق بقوله: ﴿ إِنَمَا فَعَلَ الفُرزدَقُ بِعَلَى الْفُرزدَقُ بِعَمِيلُ وَذِي الرّمسَّةُ وغيرهما هذا ﴾ لأنه لما مرّ به شعر جيد رأى نفسه أحقّ به من قائله ﴾ لفضله في الشعر ﴾ ولأنه من جنس جيده لا رديء قائله ﴾ (٣) .

ويذكر الراواة أن جريراً كان كقريعه الفرزدق كثير السرقـــات . من ذلك قوله :

وإني لعَفُّ الفقرِ مُشترَكُ الغنى سريعُ إذا لم أرضَ داري احتماليا

<sup>(</sup>١) الموشح للمرزباني : ص ١٧٣

<sup>(</sup>٢) المرجع نفسه : ص ١٧٦ ، والمستعمل : اسم للطريق . وطريق قذ ف. : بعيدة .

<sup>(</sup>٣) المُوشَحُ للمرزبائي : ص ١٧٥

فقد قالوا: إنه أخذه من قول حاتم الطائي:

و إني لعَفُّ الفقرِ مُشتركُ الغنى وتاركُ شكل لا يو افقه شكلي (١) و رَوْوُن أيضًا أنه انتحل بيتي المعلوط السعدي :

إِن الذين عَدَوْ اللَّهِ عَادروا وَشَلاً بعينكَ لا يزال معينا عَيَّضْنَ من عَبَراتهِنَ وُقُلْنَ لي ماذا لقيتَ من الهوى ولقينا ؟ وانتحل أيضا قول طفيل الغنوي :

ولما التقى الحَيَّانِ أَلْقِيَتِ العصا ومات الهوى لما أصيبتُ مقاتلُه (٢)

والأخطل وهو ثالث الشعراء الفحول في العصر الأموي لم يسلم كسذلك من التهامه بالسرقة . ويحدثنا الرواة أنه كان يقول : ﴿ نحن معاشرَ الشعراء أسرق من الصاغة ﴾ .

وعلى سبيل المثال يذكر ابن قتيبة أن قولَ :

لَذُ تَقَبَّلَهُ النعيمُ كانما مُسِحَت ترائِبُهُ باو مُذُ هبِ النعيمُ كانما مُسِحَت ترائِبُهُ باو مُذُ هبِ قد أخذه من قول لبيد:

من المُسْبِيلينَ الرَّيْطَ لذَّ. كانما أُ تَشَرَّبَ ضاحي جلدهِ لونُ مُذْهَبِ (٣)

<sup>(</sup>١) الوساطة : ص ١٠٧

<sup>(</sup>٢) العمدة : ج ٢ ص ٢٦٨ . والوشل : القليل من الدمع والكثير منه .

<sup>(</sup>٣) الشمر والشعراء : ج ١ ص ٣٨٣ . وتقبُّله النعيم : بدأ عليه واستبان فيه . والرَّيْط: جمع رَيْطة ، وهي الملاءة إذا كانت قطعة واحدة ، وقيل : كل ثوب لين دقيق أبيض .

ولم يكن فحول العصر الأموي وحدَّهم هم الذين تور طوا في الأخذ من سابقيهم أو معاصريهم ، بل إن أغلب الشعراء المشهورين في هذا العصر قد تعقب الرواة ُ والنقاد سرقاتهم .

فذو الرُّمَّة مثلًا كان كثير الآخــــذ من غيره (١) . أخذ من ظالم بن البَراء الفُقَـَيْمِي ومن امرىء القيس وكعب بن زهير ، وسرق من رؤبة والعجَّــاج .

والكُمْسَتُ بنُ زيد أخذ من امرىء القيس والأخطل ، والقُطاميُ أخلف من المرقش الأصفر والأخطل ، وجميلُ وابنُ ميادة أخلف كلاهما من الحطيئة ، ويزيدُ بنُ مُفرَّغ أخذ من مالك بن الريب ، والطلّر مِّاحُ أخذ من الأخطل .

ولما قال الفرزدق في بني ربيع:

تمنَّتُ ربيعُ أن يجيء صغارها بخير وقد أُعيَى ربيعاً كبارُها

أخذه البّعبيث بعينه في بني كُليب رهط ِ جرير ، فقال الفرزدق :

إذا ما قلتُ قافيـــةً شَرُوداً تَنحَّلَهِــا ابنُ حمراء العِجانِ يعني البَعِيث ، وكان ابنَ سُرِيَّة (٢).

كذلك أخذ كثيرً عزة من جميل والنجاشي والحطيئة ، ويبدو أنه كان كثير السرقات . فقد ذكر ياقوت الحموي في ترجمة الزبير بن بكار المتوفى سنة ٢٥٦ ه ، أن له تصانيف كثيرة منها و كتاب إغارة كنُثيَّر على الشعراء ، (٣) .

<sup>(</sup>١) الشمر والشعراء : ج ١ ص ٣١ه

<sup>(</sup>٢) العمدة : ج ٢ ص ٢٦٩ ، والسُّمرِّية : الجارية المماركة التي يتسرَّاها ويعاشرهـــا صاحبُها ، والجمع:السَّمراري . والعيجان : المسُّبُر

<sup>(</sup>٣) معجم الأدباء لياقوت : ج ١١ ص ١٦٤

الأموي لكثرة شعرائه ، وللسياسة الأموية التي كانت تزيَّج يهم إلى الهجاء والنقائض ومقاتلة بعضهم بعضاً .

فهؤلاء الشعراء كانوا بحاجـــة إلى فيض شعري دائم يستعين به بعضهم في نقائضه ومعاركه السياسية ، ويستخدمه بعضهم الآخر في شتى المواقف الداعية الى القول من مدح أو غزل أو ما إلى ذلك .

ولهذا كان على شعراء هذا العصر أن يقرءوا ويحفظوا الكثير من شعر سابقيهم ومعاصريهم ومنافسيهم لاستيحائه ، وهذا أدّى شعوريا أو لا شعوريا إلى أن يتسرب ما تسرب من شعر غيرهم إلى شعرهم. ومن هنا كان شيوع ظاهرة السرقات الشعرية في هذا العصر .

\*

وفي العصر العباسي الذي تميز على عصور الأدب جميعاً بتنوع ثقسافته نرى السرقات الشعرية تتنوع صورها ويتسع مجالها الى حد لم تبلغه في العصور السابقة.

وقد أثارت كثرة السرقات في هذا العصر أكثر من حركة نقدية نشيطة توفر عليها النقاد بالدرس والبحث وصُنتُهُتَ فيها كتب ورسائل شتى . وقلما سلم شاعر عباسي واحد من اتهامه صدقاً أو كذباً بالسرقة من شعر غيره .

ومن بين جميع الشعراء العباسيين نرى خمسة منهم قد كثر الجدل وكثرت الخصومة ' حول شعرهم وسرقاتهم وسرقة غيرهم منهم . وهؤلاء هم بشار بن برد ( ١٦٧ ه » ) وأبو نواس ( ١٩٨ ه » ) وأبو تمسام ( ٢٣١ ه » ) والبحتري ( ٢٨٤ ه » ) وأبو الطيب المتنبي ( ٣٥٤ ه » .

أما بشار فيقول عنه أبو بكر الصولي : « إن جميع المحدثين أخذوا منه واتبعوا أثره، (١). ومن المحدثين الذين أخذوا منه تلميذه وراويته سَكْمُ الحاسر (٢).

<sup>(</sup>١) أخبار أبي تمام : ص ١٤٢

<sup>(</sup>٢) يقال : إنّه القيب «الخاسر» لأنه و رّيث عن أبيه مصحفاً فباعه واشترى بثمنه «طنبوواً» وقيل : بل خلسّف له أبوه مالاً فأنفقه على الأدبّ والشعر ، فقـــال له بعض أهله : إنك لحاسر الصفقة . فلقيب بذلك ،

'یروکی آن بشاراً لما قال :

مَن راقبَ الناس لم يظفر بحاجته وفاز بالطيبات الفاتك اللَّهيج أخذه تلميذه سكثم الخاسر فقال:

مَن راقب الناس مات غمًّا وفاز باللَّـذَّةِ .... الجَسورُ

فقال بشار حين سمع بهذه السرقة : « يعمد إلى معاني التي سهرت فيها ليلي وأتعبت فيها فكري فيكسوها لفظا أخف من لفظي فيروك شعر معرف ويأترك شعري » (١) . ومع هذا فإنه لم يسلم من الطعن عليه بالسرقة من أمثال المتلسس وعبيف العقيلي .

وأما أبو نواس فحينا ظهر واستحدث بعض طرائق جديدة في تقاليد القصيدة العربية وفي فنون الشعر اختلف النقاد فيه بين مؤيد ومعارض . وكان أبو علي البصير ممن لا يرضى أبا نواس ، وفيه يقول : « الشعر بين المدح والهجاء وأبو نواس لا يحسنهما ، وأجود شعره في الخر والطرد ، وأحسن ما فيهما مأخوذ مسروق . وحسبك من رجل يريد المعنى ليأخذه فلا يتحسن أن يُعمَلَّي عليه ، ولا ينقله حتى يجيء به كنشخا ، فمن ذلك قوله :

دَعُ عنك لومي فإنَّ اللومَ إغراءَ وداوني بالتي كانت هي الداءُ أخذه من قول الأعشى:

وكاس شربت على لذة وأخرى تداويت منها بها والذي أخذه منه أحسن مما قاله (٢).

<sup>(</sup>١) الأغاني : ج ٢١ : ص ١٧٢ ــ ١٧٣ (٢) الموشح للمرزباني: ص ٣٤٤

وقد تلبع النقاد سرقاته وذكروا أنه أخذ من النابغة والأعشى والحنساء وعدي بن الرقاع وكثير والأقيشر الأسدي وابن أذينه والأبيرد البروعي والوليد بن يزيد وأبي الهندي وبشار بن برد والحسين بن الضحاك وغيرهم.

وعن إغارته على أشعار الوليد بن يزيد يقول صاحب الأغاني : « وللوليد في ذكر الخر وصفتها أشعار كثيرة قد أخذها الشعراء فأدخلوها في أشعارهم ، سلخوا معانيها ، وأبو نواس خاصة فإنه سلخ معانيه كلسها وجعلها في شعره فكر "رها في عدة مواضع منه . ولولا كراهة التطويل لذكرتها ههنا ، على أنها التنبىء عن نفسها » (١).

وعن أخذه من أبي الهندي يقول صاحب الأغاني: ﴿ إِنَ إِسَحَاقَ المُوسَلِي الشَّدِ وَمَا شَعْراً لَابِي الهندي في صفة الخر فاستحسنه وقر ظه ، فذ كر عنده أبو نواس شعر والله الطبقة ؟ وأنا أوجدكم سَلَّخَه هذه المعاني كلها في شعره ، فجعل ينشد بيتاً من شعر أبي الهندي مم يستخرج المعنى والموضع الذي سرقه الحسن ألم أبو نواس فيه حتى أتى على الأبيات كلها واستخرجها من شعره ، (٢).

وذكر الأغانيكذلك أن الحسين بن الضحاك قال:أنشدتُ أبا نواسقصيدتي: وشاطِريِّ اللسانِ مُختلقِ النَّه كُريه شابَ المجونَ بالنَّسُكِ (٣)

<sup>(</sup>١) الأغاني: ج ٦ ص ٢٢٥

<sup>(</sup>٢) الأغاني : ج ٢١ ص ٤٠٤، وأبر الهندي : هو غالب بن عبد القدوس ، شاعر مطبوع أدرك الدولتين : الأموية والعباسية . وكان جزل الشعر حسن الألفاظ لطيف المعاني ، وإنحا أخمله وأمان ذكر و 'بعد'ه عن بلاد العرب ومقامه بسجستان وخراسان ، وشغفه بالشراب ومعاقرته إياه وفسقه ، وما كان 'يتشهم به من فساد الدين ، واستفرغ شعره بصفة الخر ، وهو أول من وصفها من شمراء الإسلام فجعل وصفها وكند وقصد .

<sup>(</sup>٣) وشاطري اللسان : وربّ شخص من أهل البطالة والفساد .

حتى بلغت ُ إلى قولي ؛

تخالمًا نُصْبَ كاسِه قمرًا يَكرَعُ في بعض أنجُم الفَلكِ

قال : فأنشدني أبو نواس بعد أيام لنفسه :

إذا عَبَّ فيها شاربُ القوم خِلتَه يُقبِّلُ في داج من الليل كوكَبا

قال : فقلت : يا أبا عليّ هذه 'مصالتة" (١) ، فقال لي : أنظنُ أنه يُسروَ ى لك في الحمر معنى جيدٌ وأنا حيّ ، (٢) .

وكاني بأبي نواس في هذه السرقات كان يرى أن كل معنى جيدٍ في الخر هو أحقُّ به من غيره ، ومن ثمُّ كان لا يتورع عن سرقة أي معنى يروقه في وصف الخر ، تماماً كما كان يفعل الفرزدق بالنسبة لشعر الفخر !

وقد اهتم النقاد بسرقات أبي نواس الكثيرة ، وأخذوا 'يصنــُفون فيها كتباً مثل وكتاب سرقات أبي نواس ، لمهلمل بن يموت أحـــــــ شعراء القرن الرابع ور'واتيه ، كما اهتم آخرون بسرقاته في الكتب التي جمعوا فيهــــا أخباره ... وهكذا نرى أن أبا نواس كان محور حركة نقد نشيطة قامت-ول شعره وسرقاته الأدبية .

وأما أبو تمام والبحتري فكانا كذلك مبعث حركة نقدية أخرى أكثر نشاطاً. لقد طلع كلاهما على عصره بمذهب خاص في الشعر ، وكان لاختلاف مذهبيها الأثر الأكبر في الخصومة التي قامت بين النقاد حولهما ، وكان طبيعياً أن يكون اتهام كل من الشاعرين بالسرقة على قسدر الخصومة التي أحدثاها بين النقاد والشعراء.

وكان دعبل الخزاعي الشاعر ( ٢٣٦ ه ) من أشد خصوم أبي تمام . سُمُل عنه

<sup>(</sup>١) المصالتة عند الشعراء هي أن يأخذ الشاعر بيتًا لغيره لفظا رمعنى .

<sup>(</sup>٢) الأغاني : ج ٦ ص ٧٧١ . يكرع في أي شيء : يشرب منه بغمه من إناء أو غيره .

مرة فقال : « ثلثت شعره سرقة ، وثلثتُه غسَثُه ، وثلثتُه صالح، (١) . واتهمه كذلك بأنه كان يتتبع معانيه فيأخذها (١) .

ولم يكن دعبل وحده هو الذي تتبع سرقات أبي تمام ، بل كات هناك آخرون اتهموه بالسرقة والأخذ من أمثال البَعِيث وكشير عزة وسُرار الفَقَعْسَيُّ وأبي نواس ومسلم بن الوليد .

ويذكر المرزباني أن لابي تمام سرقات كثيرة أحسن في بعضها وأخطأ في بعضها ، كما يذكر ابن رشيق أنه كان يسرق من شعر ديك الجن .

ومن الذين تفالوا في ذكر سرقات أبي تمام أبو علي السجستاني، فهو يقول : إنه ليس له معنى انفرد به فاخترعه إلا "ثلاثة معان ذكرها . وقسد رد عليه الآمدي بقوله : « ولست أرى الأمر على ما ذكر أبو علي ، بل أرى له – أبي تمام ب على كثرة مآخذه من أشعار الناس ومعانيهم مخترعات كثيرة وبدائع مشهورة » (٣).

وقد نفى أبو تمام تهمة السرقة عن نفسه ، وذلك بقوله في إحدى قصائده : مُنزَّه عن المُعادِ (عَالَمُ عَن المُعادِ (عَالَمُ عَن المُعادِ (عَالَمُ عَن المُعلَى المُعادِ (عَالَمُ عَن المُعلَى المُعادِ (عَالَمُ عَنْ المُعلَى المُعادِ (عَالَمُ عَنْ المُعلَى المُعادِ (عَالَمُ عَنْ المُعلَى المُعلَى المُعادِ (عَالَمُ عَنْ المُعلَى المُع

والبحتري وقف النقاد منه موقفاً شبيها بموقفهم من أبي تمام ، فكان له من بينهم أنصار وخصوم . ومن خصوه ـــه ابن أبي طاهر الذي حكى عنه أبو عبد الله محمد بن داود بن الجر"اح في كتابه بأنه أعلمه أنه أخرج للبحتري ستسائة بيت مسروق ومنها ما أخذه من أبي تمام خاصة مائة ' بيت (٥) .

ومن خصومه أيضاً أبو الضياء بشر بن تميم الكاتب الذي استقصى سرقات

<sup>(</sup>١) أخبار أبي تمام للصولي : ص ٢٤٤ (٢) المرجع نفسه : ص ٦٣ - ٦٤

<sup>(</sup>٣) الموازنة: ص ١٢٣ - ١٢٤ (٤) ديوان أبي تمام: ص ٨١

<sup>(</sup>ه) الموازنة: ص ٢٧٣

البحاتري من أبي تمام استقصاء بالغ فيه ، كما يقول الآمدي ، حق تجاوز الى مـــا لدس عسروق (١).

كذلك تتبيم نقاد آخرون سرقات البحتري من أبي نواس وعلىن جبلة وأبي النجم وغيرهم . وعن سرقاته يقول ابن الأثير : ﴿ وقد افتضح البحاري ۗ في هذه المآخذ غاية الافتضاح ، هذا على بساطة باعه في الشمر وغناه عن مثلها ، (٢) .

ومن الشعراء المعاصرين للبحتري من اشترك مع نقاده وخصومه في اتهـــامه بسرقة الشعر ، كان الرومي الذي يقول فمه :

يُسِيءُ عَفًّا فإنْ أَكْدَتْ وسائلُه أجاد لِصًّا شديدَ الباسِ والكَلّبِ تحيُّ يُغيرُ على الموتى فيسلُّبُهم 'حرَّ الكلام بحيش غير ذي لَجَّبِ ما إنْ تزال تراه لابسا مُحلَلا السلابَ قوم مضَوْا في سالف إلحقب

شعراً يغير عليه باسلاً بطلاً ويُنشِدُ الناسَ إيَّاهُ على رِقبِ (٣)

ومع ذلك نرى البحتري يتهم الشعراء بسرقة شعره فيقول : وقد نافستني عُصبة من مُقصِّر ومُنتحِل ما لم يَقلُه ومُدَّع (١٠)

والمتنبي الذي ملاً الدنيا وشفل الناس كان هو الآخر محوّرًا حركة نقدية قامت أكثر ما قامت على سرقاته الشعرية . فالنقاد قد 'شفاوا كثيراً بشعره ، ما بين منتصر له ومتعصب ضداء ومتوسط بينه وبين خصومه .

ولعل الحركة النقدية التي أحدثها شعر أبي الطيب هي أضخم صركة في

<sup>(</sup>١) الموازنة : ص ٢٨٦ (٢) المثل السائر لابن الأثير : ص ٣١٧

<sup>(</sup>٣) ديوان ابن الرومي ; ج ١ ص٣١ ٤

<sup>(</sup>٤) ديوان البحتري : ص ٩٦

تاريخ النقد العربي كلته ، كما يشهد بذلك الفيضُ الغزير من الدراسات والبحوث التي كُنْتِبَت حوله وحول فنه الشعرى .

وما مِن شك في أن المكانة العالية التي تبواً ها عن جدارة واستحقاق في عاله الأدب والشعر قد أحفظت صدور الكثيرين من الشعراء والنقاد في عصره فراحوا ينالون منه ومن شعره بدافع الحسد المقنسّع برداء منالعلم وتحرسي الحقائق.

وكان من أكبر خصومه أبو علي محمد بن الحسين الحاتمي الكاتب « ٣٨٨ هـ » فقد ألسّف في نقده رسالتين ، هما : « الرسالة الحاتمية » و « الرسالة الموضّحة ».

أما الرسالة الأولى ﴿ الحاتمية ﴾ فأورد فيها مائة معنى من معاني أبي الطيب وأرجعها إلى ما ظن أنها أخيذت منه من كلام أرسطو . وأمسا الرسالة الثانية « الموضيّحة ﴾ فأعظم شأنا من الأولى ٬ لأنها أول رسالة وافية صُنسَّفت في نقد شعر أبي الطيب وذ كثر سرقاته وساقط شعره .

ومن ثم "نيظسَر إلى هذه الرسالة من الناحية التاريخية على أنها أصل لجميع الدراسات النقدية التي ظهرت بعدها في نقد شعر المتنبي . ومن أمثلة ذلك رسالة الصاحب بن عباد و ٣٨٥ ه ، المساة « الكشف عن مساوى، المتنبي ، والتي فيها يتهمه بسرقة الكثير من شعر القدماء والمحدثين مع ادعاء جهله بهم ، و « الوساطة بين المتنبي وخصومه » لأبي الحسن الجرجاني « ٣٩٢ ه » والباب الذي عقده أبو منصور الثعالبي « ٢٩٤ ه » في « يتيمة الدهر » لشعر المتنبي وعرض فيه لسرقاته وسرقات المتنبي لفظاً لسرقاته وسرقات المتبي لفظاً ومعنى » لأبي سعيد العميدي « ٣٣٤ ه » .

هذا عن حال السرقات وتطورها في العصر العباسي، ولكن بما تجدر الإشارة إليه أن هذه السرقات لم تقتصر على الشعر وحده ، وإنما تجاوزته إلى سرقـــة الأمثال والأقوال المأثورة للحكماء والفلاسفة ، والاعتاد في بعض أبيــات الشعر على معاني القرآن الكريم والحديث الشريف .

وممن اشتهر بذلك أبو نواس وأبو تمسام وأبو الطيب المتنبي وأبو العتاهية الذي يقول عنه أبو العباس المبرد: « وكان اسماعيل بن القاسم ــ أبو العباه لا يكاد يُعخلي شعر من الأخبار والآثار فينظم ذلك الكلام المشهور ويتناوله أقرب تنال ويسرقه أخفى سرقة ، (۱) ، ثم يورد أمثلة كثيرة لسرقاته التي من هذا النوع كقوله :

قد لعمري حكيت َ لي نُعصَص َ المو ت ِ وحرٌ كتني لهـ و سكنُتّا

أخذه من قول نادب الإسكندر؛ فإنه لما مات بكى من بحضرته فقال نادبه: «حر كنا يسكونه » (٢).

ومن كل ما تقدم نرى أن ظاهرة السرقات في الشعر العربي قديمة " قيدم هذا الشهر ، وأنها قد سارت في طريقها تواكبه وتفعل فعلها فيه ، وتتنوع صور ها وتتسع مجالاتها في عصور الازدهار الفكري كما ضاقت دائرتها في العصور التي ران عليها الجود وقل "فيها الابتكار ، ولم يعد أمام الشعراء غير الإغارة على أشعار الاقدمين مع توشيتها ببعض فنون البديع .

وبعد فقد عرضنا بإيجاز إلى تاريخ السرقات في الشعر العربي حتى عصر الجمود البلاغي الذي اقترن بالجمود الفكري في الأدب والشعر .

ومن خلال هــــذا المرض رأينا كيف بدأت السرقات الشعرية في العصر الجاهلي بالانتحال أو الاجتــــلاب ، ثم كيف صار الشعراء في العصر الأموي يتصرفون في السرقة والأخذ على نحو تخفى معه معالم السرقة إلى حديّ ما .

ثم رأينا دائرتها في العصر العباسي تتسع إلى حد كبير ، وتدخلها الصنعة الفنية ، ويختلف الشعراء في أمرها بين مبالغ متفنن في إخفائها ومجاهر لا يرى عيباً في المجاهرة بها .

<sup>(</sup>١) الكامل للمبرد: ج ٢ ص ١١ (٧) المرجع نفسه .

كذلك رأينا في هذا العصر تعدُّد مصادر الأخذ ، فقد تجاوز الشعراء في الأخذ الشمر إلى مصادر أخرى من الأمثال وأقوال الفلاسفة والحكماء والقرآن والحديث .

ومنذ عهد أبي نواس أخذ الكلام في السرقات يرتبط بحركات النقـــــد التي قامت حوله وحول أبي تمام والبحتري والمتنبي؛ فهؤلاء كانوا جميعًا محور النشاط النقدي في العصرالعباسي، والذي كان يدور أكثر ما يدور على السرقات الشعرية.

وإذا ما انتقلنا إلى عصور الجمود الفكري فإننا نرى ظاهرة السرقات يستفحل أمرها وتكثر الإغارة من المتأخرين على أشعار المتقدمين فيأخدون معانيها أو يعكسونها أو ينقلونها من غرض إلى غرض ، مع توشيتها ببعض فنون البديع كالطباق أو المقابلة أو التورية أو الجناس أو ما أشبه ، وذلك لانعدام الابتكار الناشيء عن الضعف الثقافي الذي غلب على العصور المتأخرة .

ذلك عن تاريخ السرقات الشعرية ، أما عن موقف النقاد منها خلال العصور، فهذا ما سنحاول الآن التعرف إليه ...

\*

## موقف النقاد من السرقات :

عرضنا فيا سبق عرضا تاريخياً موجزاً لنشأة السرقات الأدبية وتطورها في الشمر المربي. وهنا نعرض لنقاد العرب الذين عنوا بدراسة هذه السرقات للتعرف الى مناهجهم في معالجتها واتجاها يهم في النظر إليها ، ومدى ما أسهم به كل واحد منهم في بحث هذه الظاهرة الأدبية وتفهمها .

وإذا بدأنا بكتب و الطبقات » ثم بأول كتاب منها وصل إلينا في النقد العربي ، وهو كتاب و طبقات الشعراء » لابن سلام الجمحي و ٢٣٢ ه » ، فإننا نرى أن ابن سلام لم يدرس السرقات دراسة منهجية ، وإنما أشار إليها أشارات عرضية عابرة في حديثه عن الشعراء .

فهو يعترف بوجود سرقات محضة حتى في العصر الجاهلي ، وذلك كسرقة زهير بن أبي سُلمى من شعر قُسُراد بن حلش ، هــذا الشاعر الغطفاني الذي كان جيد الشعر قليلية ، وكانت شعراء ' غَلَطفان تَنْفِيرِ على شعره فتأخــــذ ، وتدّعه (١) .

وإذا انتقلنا إلى ثاني كتاب وصل إلينا من كتب طبقات الشعراء وتراجمهم ، وهو كتاب والشعراء علابن قتيبة و ٢٧٦ هـ ، فإننا لا نجد صاحب يخص السرقات ببحث مستقل ، ولكنه يشير إليها في التراجم عند الحديث عن أخذوا من الشاعر أو أخذ منهم .

ومن إشارات ابن قتيبة هذه نراه قد فطن الى السرقة الخفية كسرقــة المُعذَّل من امرىء القيس التي يقول عنها : « كان ـ المُمذَّل ـ أشدهم إخفاء سرقة » (٢) .

كذلك فطن إلى أن الشاعر الذي يأخذ من غيره إذا زاد في المعنى المأخوذ معنى آخر فإنه يكون للأول فضل السبئق الى المعنى وللشاني فضل الزيادة فيه . وهو يُعبِّر عن ذلك بقوله : « وكان الناس يستجيدون للاعشى قولته :

وكأس شربت على لَدَّةٍ وأخرى تداويت منها بها حتى قال أبو نواس:

<sup>(</sup>١) طبقات الشعراء لابن سلام : ص ٧٤٧ -- ١٤٨

<sup>(</sup>۲) الشعر والشعراء ; ج ۱ ص ی ۱۳

دَعْ عنكَ لومي فإن اللومَ إغراء ودَا وِني بالتي كانت هيَ الداهُ

فسلخه وزاد فيه معنى آخر ، اجتمع له بــه الحسن في صدره وعجزه . فللأعشى فضل السَّبْق إليه ، ولابي نواس فضل الزيادة فيه ، (١) .

ويبدو من سياق عرضه لسرقات الشعراء بعضيهم من بعض أنه كان مدركاً لنوعين منها : هما سرقة الألفاظ ، وسرقة المعاني . وهكذا نرى أن ابن قتيبة قد توسّع بعض الشيء عن ابن سلام في عرضه للسرقات .

ومن كتب التراجم أيضاً « يتيمة ُ الدهرِ » لأبي منصور الثعالبي . وموقفهُ من السرقات فيها يتمثل في إيرادِ وتسجيل سرقات ِ بعض ِ الشعراء من بعض ، دون أن يشفعها برأيه أو يتوسَّع في دراستها .

ولكنه مع ذلك التفت إلى نوع من السرقات بدأ البلاغيون منذ القرف الرابع يفرضونه على السرقات الشعرية ويربطونه بفنون البديع ، كسرقت الطباق أو الجناس أو التورية ، بما لم يَعْرَضِ له نقادُ العرب المتقدمون .

¥.

هذا عن كتب الطبقات والتراجم وموقف أصحابها من ظاهرة السرقات الشعرية ورأييهم فيها وملاحظاتِهم عليها .

أما كتب الأدب العامة والخاصة مثل كتاب ﴿ أَخْبَارَ أَبِي تَمَامَ ﴾ للصولي ﴿ وَ مُرْرِ الآدابِ ﴾ ﴿ ٣٥٥ هِ ﴾ والأغاني ﴾ لأبي الفرج الأصفهاني ﴿ ٣٥٦ هِ ﴾ والأغاني ﴾ لأبي الفرج الأصفهاني ﴿ ٣٥٦ هِ ﴾ والأعاني أو خاصة المختصري القيرواني ﴿ ٤٨٨ هِ ﴾ فإنها المتاميها وعنايتها .

ومن أجل هذا لا ذرى فيها دراسة" منهجية" منظمة "لظاهرة السرقات ،

LAN ARZA

وإن كنا نرى فيها ملاحظات عامة "تفيد في الإلمــــــــام ببعض مناهج الأقدمين الذين عرَضُوا بالدرس والتحليل لهذه الظاهرة الأدبية .

ولعل كتاب وأخبار أبي تمام » من بين جميع كتب الأدب هو أهمها في باب السرقات ، وذلك لما ورد فيه متفرقاً من ملاحظات عامة عنها. ويمكن تلخيص ملاحظات الصُّوليُّ عن السرقات الشعرية فيما يلى :

- (۱) يرى الصُّوليُّ أن الشاعر متى أخذ معنى وزاد عليه ووشَّحه ببديمــه وتسَمَّم معناه كان أحقُّ به (۱) .
- (٢) يتفق مع نقاد الشعر العلماء به في الحكم بأن الشاعرين إذا تعاورا معنى ولفظاً أو جماهما أن 'يجمل السبق' لأقدمها سينتًا وأوليها موتا ، ويُنسَبَ الأخذ للى المتأخر ، لأن الأكثر كذا يقع . وإن كانا في عصر واحسد ألحيق بأشبهها كلاماً ، فإناً شكل ذلك تركوه لهما (٢) .
- (٣) فطين الصُّوليّ في السرقات التي عرَضَ لها في كتابه إلى ثلاثـة أنواع منها وفرّق بينها ، وهي سرقة اللفظ ، وسرقة المعنى ، وسرقة اللفظ والمعنى . ومن سرقة اللفظ عنده والتي عدّها « نـَسْنَخاً » أن أبا تمام مثلاً قال :

'بخـــــل' تَدين بحُـُلُوهِ وبمُـرَّه فكانه جزء من التوحيــــدِ فقال البحدي:

وتَدَثَّيْنُ بالبخــل حتى خِلتُه فرضا يُدانُ به الإلهُ ويُعبَدُ (٣٠

ومن سرقة المعنى في رأيه ما ذكره من أن بعض َ مَن يتعصَّب على أبي تمام بالتقليد لا بالفهم جاذبه يوماً وقدام غيره بلا دارية فقال : أيُحسِن ُ أبو تمام أن

<sup>(</sup>١) أخبار أبي تمام للصولي : ص ٣٥

<sup>(</sup>٢) أخبار أبي تمام: ص ١٠٠ ـ ١٠١. أشككل : التبسواختلط (٣) المرجع نفسه: ص ٧٧

يقول كما قال البحاري" :

تسرَّع َ حتى قال من شهيد الو عنى لقاله أعاد أم لقاله حبيب ؟ فقال له الصُّولي : وهل افتض هذا المعنى قبل أبي تمام أحد في قوله: حنَّ إلى الموت حتى ظن جاهِلُهُ بأنه حنَّ مشتاقاً إلى وطن ؟ (١) ومن سرقة اللفظ والمعنى في نظره أن أبا تمام قال في وصف شعره :

مُنَزَّهَة عن السَّرَق المُورَّى مكرمة عن المعنى المعاد فنقله البحاري نقلاً فأخذ اللفظ والمعنى في قوله بصف بلاغة :

لا يعمل المعنّى المكرَّ رَ فيــه واللفظ المرّدَّدُ (٢)

هذه هي أهم الملاحظات العامة التي أُثِرَتُ عن الصُّوليُّ في كتابه ﴿ أَخبار أَبِي مَام ﴾ وأسهم بها في موضوع السرقات الشعرية . وهي ﴾ باستثناء الملاحظة الأولى التي سبقه إليها ابن قتيبة ﴾ لم تظهر عند مؤلقف قبله بمن انتهت إلينا كتبهم الأدبية .

\*

وفي ميدانالكتب التي تجمع بين النقد والبلاغة نجدكتباً شق تتناول بالبحث والدّرس قضايا هذين العلمين ، ومنها بطبيعة الحال قضية السرقات الأدبية .

وأهم هذه الكتب التي تختلط فيها مباحث النقد والبلاغة : عيار الشعر لابن طباطبا ، والموشح للمرزباني ،وكتاب الصناعتين لأبي هلال العسكري ،والعمدة

<sup>(</sup>١) أخبار أبي تمام: ٧٩ (٢) المرجع نفسه: ص٨٨

في محاسن الشعر وآدابه لابن رشيق ، وأسرار البلاغة لعبد القاهر الجرجاني ، والمثل السائر لابن الأثير .

رفيا يلي نبذة عن كل كتاب من هذه الكتب تبين اتجاه صاحبيه ومنهجَه في دراسته للسرقات وخلاصة ً رأيه فيها .

### (١) عيار الشعر لابن طباطبا:

وهذا الكتاب من أوائل كتب النقد والبلاغة التي وصلت إلينا وصاحبُه هو محمد بن أحمد بن طباطبا العلوي" المتوفى سنة ٣٢٢ه . وقد عرض ابن طباطبا في «عيار الشمر» لموضوع السرقات وعبس عنها « بالمعاني المشتركة » .

وأول ما يلفت النظر في كلامه عنها أنه يدرك أن صناعة الشعر أشد على المحدثين منها على المتقدمين . وعن ذلك يقول : « والمحنة على شعراء زماننا في أشعارهم أشد منها على من كان قبلهم ، لأنهم قد سبيقوا إلى كل معنى بديم ولفظ فصيخ وحيلة لطيفة وخلا بة ساحرة . فإن أتسوا بما يقصر عن معاني أولئك ولا ربي عليها لم يتكت بالقبول ، (١) .

ولهذا السبب أباح للشاعر المحدّث أن يقتدي بأشعار المتقدمين ، على أن يكون الاقتداء بالمحسن لا بالمسيء (٢) . وإذا كان قد أباح للمحد شدا النوع من التقليد ، فإنه لا يبيح له أن يُغير على معاني الشعر فيودع سا شعر م ، ويُخرجها فيأوزان خالفة لأوزان الأشعار التي يتناول منها ما يتناول، ويتوهم أن تغيره للألفاظ والأوزان بما يستر سرقته أو يوجب له فضيلة (٣) .

ويعبّر ابن طباطبا عن السرقــة الحسنة أو غير المعيبة عنده بقوله: ﴿ وَإِذَا تَنَاوَلُ الشَّاعِرِ المَعانِيَ التي قد سُبِيقِ إليها فأبرزها في أحسنَ من الكُسُوَّ التي

<sup>(</sup>١) عيار الشمر : ص ٨ ــ ٩

<sup>(</sup>٣) المرجع نفسه

عليها لم 'يعتب ، بل وجب له فضل ' لنُطفيه وإحسانِه فيه ، كقول أبي نواس ؛ وإن جَرَتِ اللَّالفاظ مُنَّا بمِدحة في لغير كَ إنسانًا فأنتَ الذي تَعْنِي أخذه من الأحوص حيث يقول :

متى ما أقل في آخر الدهر مدحة فما هي إلّا لابن ليلى المكر مراً أم 'كهدا الوسائل المؤدية إلى السرقة الحسنة أو غير المعيبة بقوله: دو يحتاج من سلك هذه السبيل إلى إلطاف الحيلة وتدقيق النظر في تناول المعاني واستعارتها وتلبيسيها حتى تخفّى على 'نقادها والبُصراء بها ، وينفرد بشهرتها كأنه غير مسبوق إليها ، فيستعمل المعاني المأخوذة في غير الجنس الذي تناولها منه . فإذا وجد معنى لطيفا في تشبيب أو غزل استعمله في مديح ، وإن وجده في المديح استعمله في الهجاء ، وإن وجده في وصف ناقة أو فرس استعمله في وصف الإنسان ، وإن وجده في وصف إنسان استعمله في وصف بهيمة ، فإن عكس المعاني على اختلاف وجوهها غير متعند على من أحسن عكسها واستعمالها في المعاني على اختلاف وجوهها غير متعند على من أحسن عكسها واستعمالها في الخطب والرسائل فتناوله وجعله شعراً كان أخفى وأحسن . ويكون ذلك الخطب والرسائل فتناوله وجعله شعراً كان أخفى وأحسن . ويكون ذلك كالصائغ الذي يديب الذهب والفضة المصوغين فيعيد صياغتها بأحسن عمانا عليه ، وكالصباغ الخين يصبئغ الثوب على ما رأى من الأصباغ الحسن ، ما

وعنده أنه ليس كل أخذ وتقليد معيباً ، بسل المعول قبل كل شيء على الصنعة والإبداع . فإذا أخذ المتأخر معنى المتقدم فأحسن التصرف فيه بصورة من الصور ، سواء بتغيير لفظه أو تحويره والخروج به من موضوع لآخر فأنه يكون له ولا يُعاب علمه (٣) .

<sup>(</sup>١) عيار الشعر : ٢٧ - ٧٨ عيار الشعر : ٧٧ - ٧٨

<sup>(</sup>٣) تاريخ النقد الأدبي للدكتور ممد زغلول سلام : ج ١ ص ٦ ٥٦

# (ب) الموشح للمرز ُباني ،

وكتابه و الموشّح » يتخذ من رَصْد و مآخذ العلماء علىالشعراء » وتسجيلها موضوعً له ، ومن هناكان مدخلُه إلى السرقات الشعرية . فهو يُكثر من أخبارها على أنها أحسد المآخذ على الشعراء الذين عرّض لهم في كتابه .

وهو في سرده لأخبار هذه السرقات يستخدم المصطلحات التي استخدمها النقاد المتقدمون عليه ، كالإغارة ، والانتحسال ، والآخذ ، والاجتلاب ، والمصالتة ، والاحتذاء ، والنقل ، والسرقة ، ورديء السرقة ، والمسخ .

ولعله أول ُ مَن استخدم اصطلاح َ و المسخ » في السرقات ، ور َ وَ ذلك في تعليقه على إحدى سرقات و العتدابي » من و بشار » حيث يقول : و وإن من أشعر ِ شعر ِ العتدابي المقصيدت التي يمدح بها الرشيد ، وأولها :

يا ليلةً لي بِحُوَّارينَ ساهرةً حتى تكلَّمَ في الصبح العصافيرُ نقال فيها :

وفي المآقي انقباض عن جفونها وفي الجفون على الآماق تقصير (١٠) وهذا بيت أخذه من بشار الذي أحسن فيه غاية الإحسان وهو قوله :

َجَفَتُ عيني عن ِ التغميض حتى كان جفونَها عنها قِصارُ ( فَسَخُهُ الْعَتَّابِي ﴾ (٢) .

<sup>(</sup>١) المآتي : جمع 'مؤتق ، وهو مؤخر العين بما يلي الأنف . والآماق : جمع المأقسَى وهو بمغى المؤق أيضا .

<sup>(</sup>٢) الموشّع للمرزباني : ص ٥٠ ٤

ومن كلامه نرى انه كان يكره النشجنشي والتشعامل على الشعراء في دعوى السرقة عليهم . روى المرزباني عن ان دُرَيْند ِ عن أبي حاتم قولَــه : ﴿ سَمَّعْتُ ۗ الأصمعيُّ يقول : تسعة ' أعشارِ شعرِ الفرزدق سرقة ' ' وكان يكابر . وأمــــا جرير" فما علمتُه سرق إلا " نصف بيت ...» (١١) .

وقد عليَّق المرزبانيُّ على رأى الأصمعيُّ هذا يقوله : ﴿ وَهَذَا تَحَامَلُ ۗ شَدِيدُ ۗ أغار على بعض الشعراء في أبيات معروفة ، فأما أن نسُطلق أن تسعة َ أعشارِ ـ شعره سرقة " فهذا محال.وعلى أن جرىراً قد سرق كثيراً من معانى الفرزدق... وقد ذكرنا ذلك في أخبار الفرزدق به (٢).

وللمرزباني" رأى خاص بحداد ُ فيه الصفاتِ التي بهــا يصير المعنى المأخوذ ُ حَمَّا لِلْآخِذِ ، وَذَلِكُ إِذْ يَقُولُ : ﴿ وَحَقُّ مَنْ أَخَذَ مَعْنَى وَقَدْ سُنُقَ إِلَيْهِ أَرِب بصنعه أجودً من صنعة السابق إلىه أو بزيدً عليه فيه حتى يستحقـه . فأما إذا قصَّر عنه فإنه 'مسيء" معيب" بالسرقة مذموم في التقصير ، (٣) .

ثم يتوسَّم بعض الشيء في توضيح رأيــه السابق ، فيقول في موضع آخر من كتابه : ﴿ وَلَا يُعِذَّرُ الشَّاعِرُ فِي سَرَّقَتُهُ حَتَّى نزيدً فِي إضاءة المعنى ﴾ أو يأتيَّ نَاحِزَلَ مِنَ الكَلَامِ الْأُولِ ، أو يُسنَحَ له بِذَلْكُ مَعْنَى يَفْضُحُ ۚ مَـــا تَقَدُّمُهُ وَلا يَفتضيح به ، وينظر إلى ما قصد ، نظر 'مستفن عنه لا فقير إليه ، (٤) .

وبعد . . فهذه صورة موجزة لمساجاء في كتاب د الموشح ، عن موضوع السرقات التي درسها المرزباني دراسة جانبية على أساس أنها أحد مآخذ العلماء على الشعر . ولسنا نرى له حديداً يذكر عن السرقات ، لأن معظم ما أتى به في هذا الموضوع لا يخرج عن كونه ترديداً لآراء من سيقوه .

(٣) المرجع نفسه :ص ١ ه ٤

<sup>(</sup>٢) المرجع نفسه : ص ١٦٨ (١) الموشح للمرزباني : ص ١٦٧ (٤) المرجع نفسه : ص ٤٧٨

## (ج) كتاب الصناعتين :

ومن الكتب التي تجمع بين النقد والبلاغـــة وعُنيَت بدراسة «السرقات الشعرية » كتاب الصناعتين لأبي هلال العسكري أحد علماء القرن الرابع والمتوفى سنة ٩٥٥ ه.

وقد عُنْمِيَ أَبُو هَلَالُ بِدَرَاسَةُ السَّرَقَاتُ عَنَايَةً كَبِيرَةً ﴾ فعقد لها في كتابه فصلين : الأول ﴿ في حسن الآخذ ﴿ والثَّانِي ﴾ في قبح الآخذ ﴾ (١) .

فني الفصل الأول نرى أبا هلال يعرض في شيء من التوسع المعزّز بالأمثلة والشواهد لجوانب وحُسنن الآخذ ، من وجهة نظره والتي نلخصها فيا يلي :

(١) المعاني ملكية "عامة أو مشاركة" بين العقلاء ، فربما وقع المعنى الجيد للسوقي" والنبطي" والزنجي". وعلى هذا فالأسلوب ، أو الألفاظ ورصفه وسلم وتأليفها ونظمها هو أساس المفاضلة بين الناس في المعاني المشاركة (١٢).

(۲) يؤمن أبو هلال بتوارد الخواطر. وفي ذلك يقول: و وقد يقع للمتأخر معنى سبقه إليه المتقدم من غير أن يليم به ولكن كا وقسع للأول وقع للآخر » (۳). وهو في تقرير هذا المبدأ يستوحي تجربته الشخصية كشاعر فهو يقول: و وهذا أمر عرفته من نفسي و فلست أمنتري فيه و وذلك أني عيلت شيئا في صفة اللساء: و سنفرن بدوراً وانتقبن أهلة و وظننت أني سبقت إلى بمع هذين التشبيهن في نصف بيت ولى أن وجدته بعينه لبعض المبغداديين و فكثر تعجي وعزمت على ألا أحكم على المتأخر بالسرق من المتقدم حكاحتا و (3).

<sup>(</sup>١) انظر هدن الفصلين في الجزء الأول من كتاب الصناعتين : ص ١٩٦ - ٢٣٨

<sup>(</sup>٢) أبو هلال متافر هنا بالجاحظ . انظر كتاب الحيوان للجاحظ : ج ٢ ص ١٢١

<sup>(</sup>٣) كتاب الصناعتين : ج ١ ص ١٩٦

<sup>(</sup>٤) كتاب الصناعتين : ج ١ ص ١٩٦ - ١٩٧

(٣) يلتقي مع سابقيه في التفريق بين صور الأخذ: فمن أخذ معنى بلفظه كان له سارةًا ، ومن أخذه فكساه لفظا من عنده أجود من لفظه كان هو أولى به ممن تقدمه (١).

- (٤) يرى أن فضيلة ابتكار المعنى والسّبْق إليه لا ترجع إلى المعنى في حد ذاته ، وإنما ترجع إلى من ابتكره وسبق إليه ، فالمعنى الجيد جيد وإن كان مسبوقاً إليه ، والمعنى الوسط وسط والردي، ردي، ، وإن لم يكن مسبوقاً إليه .
- (ه) يقرر أبو هلال أنه لا غنى لأحد من أصناف القائلين عن أخذ المعاني من تقدمهم والصّب على قوالب من سبقهم . والأخذ الحسن من وجهة نظره هو ما استوفى شروطاً خاصة حصرها فيما يلى :
  - أن يكسو المتأخر معنى المتقدم ألفاظاً مِن عنده .
    - أن يورد م في غير حيليته الأولى .
  - أن يَزيد المعنى في حُسْن ِ تأليفه ، وجودة ِ تركيبه ، وكال ِ حليته .
  - أن يأخذ معنى من نظم فيورد ، في نثر ، أو من نثر فيورد ، في نظم .
- أن ينقل المعنى من غرض لآخر ، كأن ينقل المعنى المستعمل في صفة خمر
   فيجعله في مديح ، أو في مديح فينقله إلى وصف .
- أن 'يخفي الشاعر' سرقته ويسترها غاية الستر، و فالحاذق 'يخفي دبيبه الى المعنى، بأخذه في سُترة في فيكحكُم له بالسبق إليه أكثر من يمر به ه(٢).

فإذا استوفى الآخذ هذه الشروط في أي معنى يأخذه من غيره فهو عند أبي هلال أحق مهذا المعنى نمن سَــَـق إلىه .

ومن خفي السَّرَق في رأيه أن أبا مسلم الخُراساني قـــال لجلسائه : أي ا

(۱) کتاب الصناعتین : ص۱۹۷ (۲) نفس المرجع : ص۱۹۸ (۱)
 (۲۲) فی النقد الأدبی (۲۲)

الأعراض ألاَمُ ؟ فقالوا وأكثروا . فقال : ألاَمُها عِيرُضُ لَم يَرِثْتُعُ فيه حَمْدُ ۗ ولا ذَمَ ، فأخذه المراغي فقال :

هَجَوْتُ زُنَّهَيرًا ثُمْ إِنِي مَدحتُه وما زالت ِالْأَشْرَافُ تُهْجَى وُتُمْدَحُ (١)

\*

هذا عن رأي أبي هلال « في حسن الأخذ » أما رأيه « في قبح الأخذ » فإننا نراه يحصر الأخذ القبيح في الأمور التالية :

- أخذ المعنى بلفظه كلـــه .
- أخذ المعنى بأكثر لفظه .
- أخذ المعنى الموجز وإطالتُه من غير زيادة في معناه .
- إخراج المعنى في مَعرض مُستهجن . ومن الآخذ المستهجن أن يأخذ الشاعر المعنى فيفسد و أو يُعثوض أو يُخرَجه في مَعرض قبيح وكسوة مئسترد لله ، وذلك مثل قول أبي كريمة :

قفاهُ وَجه من عُم وجهُ الذي قفاهُ وجه يُشبه البَدْرَا (٢)

هذا وقد فطن أبو هلال إلى أثر البيئة فيما يقع لبعض أبنائها من توارد الخواطر ومن التقاء أو تشابه في المعاني . وقد عبّر عن ذلك بقوله : « وإذا كان القوم في قبيلة واحدة أو في أرض واحدة ، فإن خواطرهم تقع متقاربة " ، كان أخلاقهم وشمائلهم تكون متضارعة ، (٣) .

وإلى جانب ما تقدم أشار أبو هلال إلى أن المبتدي للمعنى والآخذَ منه قد يتفقان في الإساءة . قال ابن أذينة :

<sup>(</sup>١) كتاب الصناعتين: ج١ص ٢٢١

<sup>(</sup>٢) كتاب الصناعتين: آج ١ ص ٢٣١ (٣) نفس المرجع: ج ١ ص ٢٣٠

كانما عائبُها دائبسا زَّيْنَها عندي بتزيين ِ فاتى بعبارة غير مرضية ونسَسْج ِغير حسَن ٍ وأخذه أبو نواس فقال : كانما أثنَو ا ولم يعلموا عليك عندي بالذي عابوا

فأتى أيضاً برَصْف عَردُول ونظم مردود (١١).

كذلك أشار إلى أن الآخذ والمأخوذ منه قد يستويان في الإجسادة ، في التعبير عن المعنى الواحد . قال أعرابي :

\* فَنَمَّ عليهـا المسكُ والليلُ عاكفُ \* وقال المحترى:

وحاوْلُنَ كَتَانَ الترَّحْلِ فِي الدُّنَجِي فَنَمَّ بَهِنَّ المسكُ حتى تَضوَّعا (٢٠

وبعد . . . فهذه خلاصة لرأي أبي هلال في السرقات وموقفيه منها وفي الأسس التي بنى عليها منهاجه النقدي في دراستها . ولعل الجديد عنده هو ما عبر عنه بقوله : « ولا أعلم أحسداً من صنعف في مرق الشعر فمثل بين قول المبتدي وقول التالي ، وبيتن فضل الأول على الآخير ، والآخير على الأول غيري ، وإنما كانت العلماء قبلي ينبهون على مواضع السرق فقط ، فقيس بما أوردته على ما تركته ، فإني لو استقصيته لحرج الكتاب عن المراد ، (٣).

\*

<sup>(</sup>١) کتاب الصناعتین : ج ١ ص ه ٢٣

<sup>(</sup>٢) المرجع نفسه: ج ٢ ص ٢٣٦ (٣) المرجع نفسه: ج ١ ص ٢٣٧

### د - كتاب العمدة لابن رشيق :

ومن علماء القرن الخامس الذين تناولوا « السرقات، بالبحث والدرس أبوعلي الحسن بن رشيق القيرواني المتوفى سنة ٤٥٦ هـ .

فقد عقد لها في كتابه « العمدة في محاسن الشعر وآدابه » باب خاصاً قال عنه: «وهذا باب متسع جداً لا يقدر أحد من الشعراء أن يدّعي السلامة منه ، وفيه أشياء 'غامضة إلا" عن البصير الحاذق بالصناعة ، وأخر ' فاضحة لا تخفى على الجاهل المغفيل ، (١).

والمطشّلع على ما كتبه ابن رشيق يجد أنه تجميع لآراء من سبقوه إلى دراسة السرقات ، مع توضيحها بالأمثلة والشواهد المختلفة . فهو 'يليم" بالألقاب التي استحدثها الحاتميّ لأنواع السرقات في كتابه و حلية المحاضرة ، ، وهو يقرر أن الجرجاني صاحب و الوساطة ، أصح مذهبا وأكثر تحقيقاً من كثير بمن نظر في السرقات .

وهو ينقل بعض ما رواه عبد الكريم بن إبراهيم النهشلي من آراء السابقين في السرقات ، ومن ذلك قولهم : « السّرق في الشعر ما نشق لمعناه دون لفظه وأبعيد في نقله » ؟ وقولهم : « والسّرق أيضاً إنما هو في البديع المخترع الذي يختص به الشاعر لا في المعاني المشتركة » ،

كذلك ينقل رأياً خاصاً لعبد الكريم في هذا الموضوع يقول فيه : د واتكالُ الشاعر على السرقة بلادة "وعجز ، وتركه كلَّ معنى سُبِق إليه جهل، ولكنَّ المختار له عندي أوسط الحالات ، (٢) ، أي عدم المبالغة في السرقة .

ولمل ابنَ رشيق هو أكثرُ العلماء تتبعاً للمصطلحات الحناصة بأنواع السرقات وحصرها وتحديد مفهوم كلّ منها . وهذه هي :

<sup>(</sup>١) العمدة : ج ٢ ص ٢٦٠ (٢) المرجع نفسه : ج ١ ص ٢٦٦

- (۱) الاصطواف ، وهو أن يُعجَب الشاعر ُ ببيت من الشعر فيصرفبَـــه إلى نفسه (۱) .
- (٢) الاجتلاب أو الاستلحاق: وهو إعجاب الشاعر ببيت من الشعر وصرف إلى نفسه على جهة المثل.
- (٣) الانتحال: وهو ادعاء الشاعر لشمر غيره قـَل هــــذا المدّعـَى أو كَــَثُر . ولا يقال و مُنتحِل ؛ إلا لن ادّعـَى شعراً لغيره وهو يقول الشعر ، وأما إن كان لا يقول الشمر فهو و مُدّع ، غير مُنتحِل . ومن أمثلة ذلك ما مَر بنا من انتحال جرير لبعض شعر المعلوط السعدي وطنُفيل الغندوي".
- (٤) الاغارة ؛ أن يصنع الشاعر بيتاً ويخترع معنى مليحاً فيتناولـه مَن هو أعظم منه ذكراً وأبعد صوتاً ، فير وكى له دون قائلِه ، كا فعل الفرزدق بجميل وقد سمعه يُنشد :

ترى الناس ما سرنا يسيرون خلفنا ﴿ وَإِن نَحِنَ أُوْ مَا نَا الى الناس وَ قَفُوا ﴿

فقال : متى كان الملئكُ في بني عُدْرة ؟ إنما هو في مضرَ ، وأنا شاعرها ، فغلب الفرزدق على البيت ، ولم يتركه جميل ولا أسقطه من شعره (٢)

وقد أورد ابن رشيق كذلك رأي آخرين في التفريق بين الإغارة والسَّرَق فقال: و وقوم ُ يرَوْن أن الإغارة َ أَخْنُهُ اللفظ بأسره والمعنى بأسره والسَّرَقُ أَخْنُهُ بعض اللفظ أو بعض المعنى ، كان ذلك لمعاصر أو قديم » (٣) .

(ه) والفَصَّبُ ؛ أن يأخذ الشاعر بيتاً من شاعر آخر عن طريق التهديد، وذلك كصنيع الفرزدق بالشمردل اليربوعيّ ، عندما اغتصب بيتاً منه وقال له: ووالله لتدعَنَّه أو لتدعَنَّ عِرْضَكَ ، ، وكصنيعه بذي الرَّمَّة عندما

(٣) نفس المرجع

<sup>(</sup>١) العمدة: ج ٢ ص ٢٦٩ (٢) المرجع نفسه . : ج ٢ ص ٢٦٩

اغتصب بعض أبياته وقال له : ﴿ إِيَّاكَ وَإِيَّاهَا لَا تَعُودُنَ ۗ إِلَيْهَا ﴾ وأنا أحقُ بها منك ﴾ . فقال له ذو الرُّمَّة : والله لا أعود فيها ولا أنشيدُها إلا " لك » (١) .

نَبَتْ عيناكَ عن طَلَل بِحُزوَى كَعَثْهُ الريحُ وامتنح القِطارا (٢٠

فقال : ألا أعييننك : قال : بلي بأبي وأمي . قال : قل له :

يَعُدُّ الناساسبون إلى تميم بيوت المجدِ أربعة كبارا يَعُدُّون الرَّبابَ وآلَ سعد وعمراً ثم حنظلة الخيارا وَيَهلِكُ بينها المرئُّ لَغُوا كَا أَلغَيْتَ فِي الدَّيَةِ الحُوارا (""

(٧) الاهتدام ؛ وهو أن يأخذَ الشاعرُ بعضَ معنى البيت دون لفظِّه ويهتدمَ باقى البيت . وذلك كقول النجاشي :

وكنتُ كذي رجلين: رجل صحيحة ورجل رمتُ فيها يدُ الحدَثانِ

<sup>(</sup>١) العمدة: ج ٢ ص ٢٦٩ – ٢٧٠

<sup>(</sup>۲) نبت عیناك : تجانتا ولم تنظرا ، وحزوى : موضع ، وامتنع : استرفد ، والقطار : جم تطر وهو المطر .

<sup>(</sup>٣) الحسوار : ولد الناقة من حين 'بوضّع إلى أن 'يفطسَم ر'يفصل، وهو لا'يجزى.فيالدية.

<sup>(</sup>٤) اللحيان : حائطا الغم ،

<sup>(</sup>ه) العمدة : ج ٢ ص ٢٧٠

فَأَخَذَ كَـُثَيِّرُ القسم الأول واهتدم باقي البيت فجاء بالمعنى في غير اللفظ ، فقال :

وكنتُ كذي رجلين: رجل صحيحة ورجل رمى فيها الزمان فشَّلَّتِ (١)

(A) النظر والملاحظة: وذلك حين يتساوى المعنيان درن اللفظ مع خفاء الأخذ ، أو إذا تضاد المعنيان ودل أحد هما على الآخر .

(٩) الالمام: وهو ضرب من النظر ، أو هو التغاير بمعنى أن يتضادً المذهبان في المعنى حتى يتقادما ثم يَصِحًا جميعاً . وهو مثلُ قول أبي الشّيص : أجدُ الملامـة في هواكِ لذيذة حجيًا لِذِكْرِكِ فَلْيَلُمْنِي اللَّوَّمُ وَوَلِ أَبِي الطّبِ المتنى في عكس هذا :

أأحبُّه وأحبُّ فيه ملامـةً ؟ إنَّ الملامة فيه من أعدائِه (٢)

(۱۰) الاختلاس أو النقل ، وهو تحويل المعنى من غرض لآخر . وذلك كقول أبي نواس :

ملك تصور في القلوب مكانسه فكانسه لم يخل منه مكان اختلسه من قول كئشر عزة:

أريد الأنسى ذكرها فكانما تَمَثَّلُ لِي ليلى بكلِّ سبيل ("")

فكُ تُنتِيِّر قال بيته في غرض النسيب فجاء أبو نواس واختلس معناه وحواله إلى غرض المدح .

<sup>(</sup>١) العمدة : ج ٢ ص ٢٧١ والنظر قصيدة كشيِّر في أماني القالي ج ٢ ص ٢٠٠

 <sup>(</sup>۲) المرجع نفسه : ج ۲ ص ۹۸ و ۲۷۱
 (۳) نفس المرجع : ج ۲ ص ۹۸ و ۲۷۱

(١١) الموازنة، وهي أخنه ُ بنية الكلام أو قالبِ فقط مثل قول كَثْيَر: تقول مَر يُضنا وما عُدْتَنا وكيف يعود مريض مريضا ؟ وازن في الشطر الثاني قول نابغة بني تغلب:

بَخِلْنَا لِبُخُلِكَ قد تعلمين وكيف يَعيب بخيلُ بخيلا؟ (١٠ (١٢) العكس : جعلُ مكانِ كلِ لفظة عكسَما، وذلك كقول ابن أبي قيس: سودُ الوجوه لئيمة أحسابهم فطسُ الانوف من الطَّر از الآخر فقد عكس فيه بيت حسان بن ثابت الذي يقول فيه :

بيضُ الوجوه كريمةُ أحسابهم أُشمُ الأنوف من الطَّرازِ الأولِ ( ١٣) المواردة : وهي أن يتفق الشاعران في المعنى ويتواردان في اللفظ ، دون أن يَلقَى أحدُ مما الآخرَ أو يسمِعَ شعرَ ه .

سئل أبو عمرو بن العلاء: أرأيت الشاعرين يتفقان في المعني ويتواردان في اللفظ لم يلتى واحد" منها صاحب ولم يسمع شعر َه ؟ قال : تلك عقول رجال وافت على السنتها . وسئل أبو الطيب المتنبي عن مثل ذلك فقسال : الشعر جادة "، وربما وقع الحافر على الحافر (٢) .

(١٤) الالتقاط والتلفيق ، وهو أن يؤلف الشاعر بيته من عدة أبيات، كأن يأخذ أوله من بيت ثالث. ومن ذلك قول يزيد بن الطشترية :

إذا ما رآني مقبلاً عَضَّ طرَفه كانَّ شعاع الشمس دوني يقابلُهُ

<sup>(</sup>١) العمدة : ج ٢ ص ٢٧٣ (٤) المرجع نفسه: ج ٢ ص ٢٧٣

فقد أخذ أوله من قول جميل :

إذا ما رأوُني طالعاً من تُنيَّةٍ يقولون: من هذا ؟ وقد عرفوني وأخذ وسطه من قول جربر:

فَغُضَّ الطَّرف إنك من ثُمَـ يُر فلا كعباً بلغتَ ولا كلابا وأخذ عمرُزَه من قول عنارة الطائى :

إذا أُبْصَر تنبي أعرضت عَنِّي كانَّ الشمسَ منحولي تدور (١١)

(١٥) كشف المعنى : وهو توضيح المعنى المأخوذ وإبراز ُه .

(١٦) الادعاء: يقال لغير الشاعر إذا ادَّعَى شمر غيره.

\*

تلك هي أنواع السرقات التي تناولها ابنُ رشيق في كتابه « العمدة » ومنها ما عرض له بالتمريف والتمثيل ، ومنها ما اكتفى فيه بالتمثيل فقط .

كذلك عرض ابن رشيق لكل من المتسبِّ والمبتدع للمعاني التي لم يُسبَّق إليها ، وفرَّق بينها وأبدى رأيه فيها .

فأما إن ساوك المبتدع فله فضيلة 'حُسُن الاقتداء فقط لا غيرها ، فإن قَـصَّـرَ كان ذلك دليلًا على سوء طبعه ، وسقوط همته وضعف قدرته .

<sup>(</sup>١) العمدة : ج ٢ ص ٢٧٢ - ٤٧٤

وسوء الاتباع عنده أن يعمل الشاعر معنى رديبًا ولفظا رديبًا مستهجنا ، ثم يأتي من بعد فيت بعد على رداءته ، نحو قول أبي تمام :

باشرْتُ أسبابَ الغنى بمدائح ضَرَبَتُ بأبواب الملوك طبولا فقال أبو الطيب المتنبي :

إذا كان بعضُ الناس بَسَيْفًا لدولة ففي الناس بُوقاتُ لها وطبولُ فسرق هذه اللفظة حق لا تفوته (١).

ومن أحكامه في السرقات أن الشاعرين إذا ركبا معنى كان أو لاهمها أقدَمها موتاً ، وأعلاهما سينسًا ، فإن جمعها عصر واحدكان مُلحقاً بأو لاهمُهابالإحسان، وإن كانا في مرتبة واحدة رُورِي لهما جميعاً . وقد أشار إلى هذا الرأي الصولي كا رأبنا من قبل .

وأخيراً يرى ابنُ رشيق أن أجل السرقات نظمُ النثر وحلُ الشمر . وقد أوردَ أمثلة لذلك من شعر أبي العتاهية وصالح بن عبد القدوس ، ثم أردفهها بقوله : و قما جرى هذا المجرى لم يكن على سارقه جناح عند الحدُد الى . . ، (٢).

### أسرار البلاغة :

ومن الكتب التي تجمع بين البلاغة والنقد وتناولت موضوع السرقات الأدبية كتاب وأسرار البلاغة ، للإمام عبد القاهر الجرجاني المتوفى سنة ٤٧١ ه. وقد عقد الإمام عبد القاهر للسرقات في كتابه وأسرار البلاغة ، فصلين يكدل كلاهما الآخر .

<sup>(</sup>١) العمدة : ج ٢ ص ٥ ٧٧ (٢) نفس المرجع : ج ٢ ص ٢٧٥ – ٢٧٨

ففي الفصل الأول الذي عرض فيه للأخذ والسرقة وما في ذلك من التعليل وضروب الحقيقة والتخييل يستهل كلامه بقوله: « اعلم أن الحكمة على الشاعر بأنه أخذ من غيره وسرق ، واقتدى بمن تقدم وسبق ، لا يخلو من أن يكون في المعنى صريحاً ، أو في صيغة تتعلق بالعبارة ، (١).

بعـــد ذلك يرى أن طبيعة البحث تستأديه أن يتكلم أولاً على « المعاني » فعقد ما قسمين :

الأول: عقلي صحيح ، بجراه في الشعر والكتابة والبيان والخطابة تجرى الأدلة التي تستنبطها العقلاء ، والفوائد التي تشيرها الحكاء ، ولذلك تجد الأكثر من هذا الجنس منتزعاً من أحاديث النبي علي ، وكلام الصحابة رضي الله عنهم ، ومنقولاً من آثار السلف الذين شأنهم الصدق ، وقصد هم الحق ، أو ترى له أصلا في الأمثال القديمة والحيكم المأثورة عند القدماء .

فقول أبي الطيب :

وكلُّ امريء يُولِي الجميلَ مُعبَّب ﴿ وَكُلُّ مَكَانَ يُنبِتُ الْعِزَّ طيِّبُ

معنى صريح "كُنْض" يشهد له العقـــل بصحته ، وليس للشعر في جواهره وذاتيه نصيب ، وإنما له ما يَلبَسُه من اللفظ ، ويكسوه من العبارة وكيفيّة ِ التأثّه يَة ِ ، من الاختصار وخلافِه ، والكشف أو ضد"ه .

وأصله قول النبي مَلِكِ : ﴿ حُبِلِتِ القلوبُ على حُبِ مَن أَحسنَ إليها ﴾ بل قول الله عز وجل : ﴿ ادفع بالتي هي أحسن فإذا الذي بينك وبينه عداوة " كأنه و إلى تحم ﴾ (٢) .

وعلى هذا ﴿ فَالْعَقَلِيُّ الصَّحِيحِ ﴾ عنده هو مسا كَتَّقِقُ الْعَقَلَاءُ على الْآخُذَرِ

<sup>(</sup>٣) أسرار البلاغة : ص ٢٢٨ ٪

<sup>(</sup>٢) نفسالمرجع: ص ۲۲۸ – ۲۴۰

به والعُكُمُم ِ بموجبه في كل جيل ِ وأُمَّة ي ، و'يوجَد له أصل ُ في كل لسان ِ ولغة ي (١) .

والثاني : تخصيلي : وهو المهنى الذي لا يُعكِن أن يقال : إنه صِد ق وإن ما أثبته ثابت ، وما نفاء منفيي .

ويقول عبد القاهر إن هذا القسم من المعاني لا 'يحاط به تقسيماً وتبويباً ، ثم إنه يجيء طبقات وياتي على درجات . فمنه ما يجيء مصنوعاً قد 'تلطئف فيه واستُمين عليه بالرفق والحيذات ، حتى أعطبي شبها من الحق وغشي روانقا من الصدق ، باحتجاج 'يخيئل ، وقياس يُسنع فيه و يعمل . ومشاله قول أبي تمام :

لا تنكري عطل الكريم من الغنى السيل حرب للمكان العالي

فهذا قد خَيِّل الى السامع أن الكريم إذا كان موصوفاً بالمُلُمُو والرفعة في قدره ، وكان الغنى كالغيث في حاجبة المخلسق إليه وعيظسم نفعه ، وجب بالقياس أن ينزل عن الكريم نزول ذلك السيل عن الطبو د العظيم . ومعلوم أنه قياس تخييل وإيهام ، لا تحصيل وإحكام ، (٢) .

ثم يستطرد عبد القاهر في توضيح رأيه الخاص « بالمهنى التخييلي » فيقول : « وأقرى من هذا في أن 'يظن ً حقاً وصدقاً وهو على التخييل قوله :

الشيبُ كُرْهُ وكُرُهُ أن يفار قني أعجيب بشيء على البغضاء مودُودِ

هو من حيث الظاهر صدق وحقيقة ، لأن الإنسان لا 'يمجبه أن يدركنه الشيب ، فإذا هو أدركه كرو أن يفارقه فتراه لذلك 'ينكره ويكرهه ، على أن إرادته أن يدوم له ، إلا أنك إذا رجعت إلى التحقيق كانت الكراهية '

<sup>(</sup>١) أسرار البلاغة: ٢٢٨ – ٢٣٠ (٢) نفس المرجع: ص٣٣١

والبغضاء لاحقة الشيب على الحقيقة . فأمَّا كونهُ مراداً و مَوْدوداً فمتيخيّل فيه وليس بالحق والصدق ، بل المودود الحياة والبقاء ، إلا أنه لمما كافت العاد جارية بأن في زوال رؤية الإنسان الشيب زوال عن الدنيا وخروجة منها ، وكان العيش فيها محبّباً إلى النفوس صارت محبّته لما لا يبقى له حق يبقى الشيب حكّنها محبة الشيب (١) .

ذلك بإيجاز هو تقسيم عبد القاهر للمعاني ، ومنه نرى أنه قد فلسف تقسيم العلماء السابقين للمساني الى « معنى عام م مشترك » و « معنى خاص » ، فأطلق على القسم الأول « المعنى العقلي » وعلى القسم الثاني « المعنى التخييلي ».

وعلى هذا الأساس ينفي عبد القاهر تهمة السرقـــة عن « المعنى العقلي » ويُثبتها « للمعنى التخييلي » ، وإن كنا سنراه فيا بعد ينفي السرقة عن هــذا المعنى أيضاً .

×

أما الفصل الثاني الخاص باتفاق الشاعرين في الأخذ والسرقة والاستمداد والاستمانة ، ففيه يمود عبد القاهر للكلام على تقسيم المعنى الى مشترك وخاص بطريقة تمتزج فيها البلاغة بالفلسفة .

وفي مستهل حديثه عن هذا الموضوع يقول عبد القاهر: د اعلم أن الشاعرين إذا اتفقا لم يخلُ ذلك من أن يكون في الفرض على الجملة والعموم أو في وجه الدلالة على الفرض ، (٢). ومن هذا القول نفهم أنه يجعل الاتفاق بين الشاعرين على وجهين :

الأول ؛ أن يكون الاتفاق بينها في الغرض على العموم . وهذا لا يدخـــل عنده في الآخنذ والسرقة والاستمداد والاستمانــة . وذلك كأن يَقصيد كلُّ

 <sup>(</sup>١) أسرار البلاغة : ص ٣٣٢
 (٢) نفس المرجع : ص ٣٩٣

واحد منها وصف ممدوحه بالشجاعة والسُّخاء ، أو حُسُن الوجه والبهاء ،أو وصف قرسه بالسرعة ، أو ما جرى هذا المنجرى (١) .

والثاني ، أن يكون الاتفاق بينهما في وجه الدَّلالة على الغرض ، وذلك بأن يذكر كلاهما ما يستدل به على إثبات الشجاعة والسخاء مثلًا لممدوحه .

وهو يقسم هذا النوع أقساماً : منها التشبيه بما يُوجَد هذا الوصف فيه على الوجه البليغ والغاية البعيدة ، كالتشبيه بالاسد في البساس ، وبالبحر في الجود ، وبالبدر في الحسن والبهاء ، وبالشمس في الإنارة والإشراق .

ومن أقسام هذا النوع أبضك فركثر هيئات تدال على الصفة من حيث كانت لا تكون إلا فيمن له الصفة ، كوصف الرجل في حال الحرب بالابتسام وسكون الجوارح وقبلة الفكر .

وعنده أن هذا القسم ، وهو الاتفـــاق بين الشاعرين في وجه الدّلالة على . . الغرض يجب أن يُنظــَر فيه على النحو التالي :

(١) فإن كان بما اشترك الناس في معرفته ، وكان مستقراً في العقول والعادات ، فإن حكم ذلك – وإن كانخصوصاً في المعنى – حكم العموم الذي تقدم في كثره . من ذلك التشبيه بالأسد في الشجاعة ، وبالبحر في السخاء ، وبالبدر في النور والبهاء . . . وكذلك قياس الواحد في خصلة من الحصال على المذكور بذلك ، والمشهور به ، والمشار إليه ، سواء كان ذلك بمن الحصال على المذكور بذلك ، والمشهور به ، والمشار إليه ، سواء كان ذلك بمن حضرك في زمانك ، أو كان بمن سبق في الأزمنة الماضية ، والقرون الحالية ، لأن هذا بما لم يختص بموفته قوم دون قوم ، ولا يحتاج في العلم به إلى روية واستنباط ، وقد بشر وتأمثل ، وإنما هو في حكم الغرائز المركوزة في النفوس ، والقضايا التي و ضيع العلم بها في القاوب (٢) .

<sup>(</sup>١) أسرار البلاغة : ص ٢٩٣ (٢) نفس الرجم : ص ٢٩٤

(۲) وإن كان الاتفاق بين الشاعرين في وجه الدّلالة على الفرض نما ينتهي إليه المتكلم بنظر وتدبّر ويناله بطلب واجتهاد ، ولم يكن كالأول في حضوره إلى وكونيه في حكم ما يقابله ، بل كان من دونه حجاب يحتاج إلى خرقب بالنظر ، وكان دُرَّا في قمر بحر لا بدّ له من تكلف الغوص عليه ، وممتنعب في شاهق لا يَناله إلا بتجشّم الصمود إليه – نعم إذا كان هذا شأنه ، وهمنا مكانه ، وبهسندا الشرط يكون إمكانه ، فهو الذي يجوز أن يدعى فيه الاختصاص والسّبْق والأو لية ، وأن يجعل فيه سلف وخلف وخلف ، ومفيد ومستفيد ، وأن يقضى بين القائلين فيه بالتفاضل والنباين ، وأن أحد مسافيه أبعد من فايته ، وترقشى إلى فيه أبعد من غايته ، أو انحط إلى منزلة هي دون منزلته (۱).

بما تقدم نرى أن عبد القاهر يجعل ما سبق أن سماه المعنى العقلي" ( اتفاقاً في وجه في الغرض على العموم » ، وما سبق أن سماه المعنى التخييلي" ( اتفاقاً في وجه الدّلالة » . وكل هذه التسميات لا تخرج عن كونها محاولة" منه لفلسفة ما سبق أن تواضع عليه العلماء والنقاد من أن المعاني قسمان : مشترك عام الشركة ، وخاص .

ثم يستطرد عبد القاهر بعد ذلك إلى الكلام على المشترك والخاص من المعاني بقصد تحديد مفهومها وإبداء رأيه فيها فيقول: دواعلم أن ذلك الأولوهو المشترك المعامي والظاهر الجلي ، والذي قلت إن التفاضل لا يدخله ، والتفاوت لا يصح فيه ، إنما يكون كذلك منه ما كان صريحاً ظاهراً لم تلحقه صنعت ، وساذجاً لم يعمل فيه تقشش .

فأممًا إذا رُكِتِب عليه معنى ، ووُصِل به لطيفة "، ودُخسل إليه من باب الكفاية والتعريض والرمز والتلويح، فقد صار بما غسُيِّر من طريقته ، واستنُوْ نيف

<sup>(</sup>١) أسرار البلاغة : ص ٤٩٤ - ه٢٩

من صورتب ، واستُجِيدٌ له من المِعْرَض (١) ، وكُسِيَ من ذلك الِمعرَض – داخلًا في قبيل الخاص الذي يُمِلَـكُ بالفكرة والتعمل ، ويُتُوَصَّل إليب بالمنكرة والتعمل ، ويُتُوَصَّل إليب بالمتدبُّر والتأمُّل (٢) .

وقد سبق أبو هلال العسكري إلى هذا الرأي حين قرر أن المعاني ملكية " عامـّة مشتركة بين العقلاء ، وأن الأسلوب هو أساس المفاضلة فيها بين الناس ، وكما سبق أن ذكرنا كان أبو هلال متأثراً في ذلك برأي الجاحظ (٣) .

ومع اتفاقها في هذه الفكرة ، فإن بينها فارقاً فيا رتب كل منها عليها . فأبو هلال اتخذ من الأسلوب أو الصياغة دليلا على السرقة ، على حين جعل عبد القاهر من هذه الفكرة أساساً ثابتاً للحكم على المعاني . وإذن فالصورة الشعرية وعلو منزلتها من الجال الفني هي عنده أساس التقدير الذي يستحق به الشاعر المعنى حتى ولو كان شائعاً مشتركا ، لأن الشاعر أتى به و من طريق الخلابة في مسلك السحر ومذهب التخييل ، فصار لذلك غريب الشكل ، بديع المفن ، منيع الجانب ، لا يدين لكل أحد (٤) .

وقد فطن عبد القاهر إلى أن المعاني قد تتبادل صفة العمومية والخصوصية ؟ فالممنى المشترك يصير بإبداع الشاعر في تصويره معنى خاصاً ، والممنى المبتدع الخاص" يصبح بكثرة التداول والاستعال معنى عاماً مشتركاً.

<sup>(</sup>١) المِموض كمنبر: هو الثوب الذي تتجلُّك به العَروس وتقديُّم .

<sup>(</sup>٢) أُسرار البلاغة : ص ١٩٥

<sup>(</sup>٣) أنظر كتاب الحيوان للجاحظ : ج ٢ ص ١٢١

<sup>(</sup>٤) أسرار البلاغة: ص ٢٩٦

وبعد ... فهذه خلاصة لأفكار الإمام عبد القاهر المتصلة بموضوع السرقات كا جاءت في كتابه وأسرار البلاغة ، ومنها نرى كيف استطاع أن يفلسف دراسة السرقات إلى حديم ما ، وأن ينقلها من دائرة الاتهام إلى دراسة فنية خالصة للمعاني ينتفى معها وجود سرقة على الإطلاق إلا إذا كانت نسخاً.

حقاً إنه لم 'يسهب كفيره في دراسة السرقات؛ ولكنه مع ذلك ألسَم " بجميع جوانبها ؛ وأطل عليها من زوايا متعددة ؛ ونحا في دراستها منحى أدبياً خالصاً يدل على ذوق رفيع وعلم غزير وذهن 'متفتـّح وبصيرة نافذة في الشمر .

ويبدو أنه قد أوفى على كل ما ينبغي أن يقال في السرقات الأدبية ، لأنسا لا نرى أحداً من البلاغيين والنقاد الذين جاءوا بعده قد أضاف جديداً يذكس في هذا الموضوع إلا في النادر القليل ...

#### و - المثل السائر:

ومن كتب النقد والبلاغة التي تناولت بالبحث مشكلة السرقات الشعرية كتاب والمشار في أدب الكاتب والشاعر ، لأبي الفتح نصر الله بن أبي الكرم محمد الشيباني المعروف بابن الأثير الجزرى الملقب ضياء الدين والمتوفى بنداد سنة ٦٣٨ للهجرة .

وفي مستهل بحثه للسرقات عرض ابن الأثير لبعض أمور عامة تتصل بالسرقات واانقد والشعر الشعراء الذين يؤثرهم على غيرهم .

فهو من البدء يقرر أن الأصل المعتمد عليه في باب السرقات الشعرية هو «التورية والاختفاء» وهو يعارض القائلين بأن المعاني المبتدع أسبيتي إليهاولم يبتى معنى مبتدع وفي ذلك يقول: « والصحيح أن باب الابتداع للمعاني مفتوح إلى يوم القيامة. و من الذي يحجر على الخواطر وهي قاذفة " بما لا نهاية له ؟ ١٠٠٠)

<sup>(</sup>١) المثل السائر : ص ٣١١

ولكنه يستدرك بأن من المعاني ما يتساوى الشعراء فيه ولا 'يطلسَق عليه اسم الابتداع لأول قبل آخير ، لأن الخواطر تأتي به من غير حاجة إلى اتباع الآخير الأول ، كقولهم في الغزل :

عَفَتِ الديارُ وما عَفَتْ آثارُ هُنَّ من القاوب

كذلك يقرر أن هناك معاني ظاهرة تتوارد الخواطر عليها من غير كسُلفة مُ وتستوي في إيرادهـــا . ومثل ُ ذلك لا يُطلَــَق على الآخِـر فيه اسم ُ السرقة من الأول ، وإنما يُطلــَق اسم السرقة في معنى مخصوص كقول أبي تمام :

لا تُنكِرُوا ضربي له مِن دونه مثلاً شروداً في الندَى والباسِ فالله قد ضربَ الأقلَّ لنوره مثلاً من المشكاة والنَّبراسِ (١)

فإن هذا معنى مخصوص ابتدعه أبو تمام وكان لابتداعه سبب. والحكاية فيه مشهورة ، وهي أنه لما أنشد أحمد بن الممتصم قصيدتك السينية التي مطلعها: ما في وقوفك ساعة من باس تقضيي ذمام الأربع الأدراس (٢) انتهى إلى قوله :

إقدامُ عمرو في سماحة حاتم.. في حلم أحنفَ في ذكاء إياسِ

فقال الحكيم الكندي : وأي فخر في تشبيه ابن أمير المؤمنين بأجلاف العرب ؟ فأطرق أبو تمام ثم أنشد هذين البيتين ممتذراً عن تشبيهه إياه بعمرو وحاتم وأحنف وإياس . وهذا معنى يشهد به الحال أنه ابتدعه . فمن أتى مِن

<sup>(</sup>١) المشكاة : الكروء ، والنبراس المصباح

<sup>(</sup>٢) الذمام : العهد : والأربُم : الديار ، جمع رّبُم ، والأدراس : المعدُّرَّة .

بعده بهذا المعنى أو جزء منه فإنه يكون سارقاً (١).

والشعر عنده : هو إبداع المعنى الشريف في اللفسط الجزل واللطيف . وأعظم الشمراء في رأيه أبو تمام حبيب بن أوس وأبو عبادة الوليد « البحتري » وأبو الطيب المتنبي . وهؤلاء الثلاثة عنده هم أرباب الشعر الذين ظهرت على أيديهم حسناته ومستحسناته . وقد حوت أشعار هم غرابة المحكدثين إلى فصاحة القدماء ، وجمت بين الأمثال السائرة وحكمة الحكماء .

أما أبو تمام فإنه رَبُّ معان وصَيَّقُلُ ألباب وأذهان ، وأما أبو عبادة البحتري فإنه أحسن في سبك اللفظ على المعنى وأراد أن يَشعر ففَنَشَى ، ولقد حاز طرفي الرقة والجزالة على الإطلاق ، وأما أبو الطبب المتنبي فإنه أراد أن يَسلك مسلك أبي تمام فقصَّرت عنه خُطاه ، ولم يُعطه الشعر من قياده مسا أعطاه . ولكنه حَطِيي في شعره بالحكم والأمثال واختص بالإبداع في وصف مه اقف القتال .

وقد رأى الناس عادلين في أبي الطيب عن سَنَن التوسط ، فإمَّا مُفَرِط في وصفه أو مُفَرَّط . أما هو – ابن الأثير – فبعد التأمل في شعر أبي الطيب بعين العدل البعيدة عن الهوى ، وعين المعرفة التي ما ضل صاحبها وما غوى ، وجده أقساماً خمسة : مُخْس في الغاية التي انفرد بها دون غيره ، وخمْس من جيد الشعر الذي يساويه فيه غيره ، وخمْس من متوسط الشعر، ومُخمْس دون ذلك، ومُحْس في الغاية المتقهقهرة التي لا يُعبأ بها ، وعدمها خير من وجودها . ولو لم يقلها أبو الطيب لوقاه الله شرها ، فإنها هي التي ألبسته لباس الملام . . . (٢)

\*

بعد ذلك يعرض ابن الأثير للسرقات الشعرية ، فيذكر أولاً أن هــــذه

<sup>(</sup>١) المثل السائر: ص ٢١١ - ٣١٢ (٢) نفس الموجع: ص ٣١٤

السرقات لا يمكن الوقوف عليها إلا "مجفظ الأشمار الكثيرة التي لا يحصرها عدد . فمن رام الآخذ بنواصيها والاشتال على قواصيها بأن يتصفيح الأشعار تصفيحاً ، ويقتنع بتأميلها ناظراً ، فإنه لا يظفر منها إلا بالحواشي والأطراف (١).

وعن مفهومه للسرقات الشعرية يقول: « والذي عندي في السرقات أنه متى أورد الآخِرُ شيئًا من ألفاظ الأول في معنى من المعاني ولو لفظة " واحدة " فإن ذلك من أدل الدليل على سرقته » (٢) .

ومع إسهاب ابن الأثير في كلامه على السرقات الشعرية ، فإنه لم يأت بجديد يذكر له في هذا الباب . ومنهجه في دراسة هذا الموضوع على ما به من تقسيات كثيرة وتعريفات متعددة لا يخرج عن كونه مجرد تقسيم وتفريع لكل ما اهتدى إليه من سبقوه إلى دراسة السرقات.

وابن الأثير يقرر من البدء أن الهدف الذي يرمي إليه من بحثه في السرقات هو بيان و وجوم المأخذ وكيفية التوصل إلى مداخل السرقات ، وهو ينطلق في ذلك من تأكيد حقيقة 'مسكلم بها وهي أن الآخير لا يستغني عن الاستعارة من الأول .

وكأني به يتوجه بهذا البحت إلى « الآخذ ، أكثر من أي اعتبار آخر ، وذلك ليعلم كيف 'يخفي سرقته! فهو ينظر إلى « السرقات ، على أنها نوع من صناعة المعنى ، ومن ثم يصارح الآخذ بقوله : « واعلم أن الفائدة من هدا النوع أنك تعلم أين تضع يدك في أخسد المعاني ، اذ لا يستغني الآخير عن الاستعارة من الأول ، لكن لا ينبغي لك أن تعجل في سبك اللفظ على لمعنى السروق ، فتنادي على نفسك بالسرقة ، فكثيراً ما رأينا من عجل في هذا الباب فعشر ، وتعاطي فيها البديهة فعقر . والأصل المعتمد عليه في هذا الباب

<sup>(</sup>١) المثل السائر : ٣١٧ (٢) نفس المرجع :ص ٣١٧

التورية' والاختفاء ... ، (١).

ثم ينتقل ابن الأثير بعد ذلك إلى الكلام على أقسام السرقات فيحصر ُها في خمسة أقسام على النحو التالي :

الأول: النسخ: وهو أخــذ اللفظ والمعنى برُمَّتَيِه من غير زيادة عليه ، مأخوذاً ذلك من نسخ الكتاب .

والثاني : السَّلَمْ : وهو أخذ بعض المعنى ، مأخوذاً من سلخ الجلد الذي هو بعض الجسم المساوخ .

والثالث : المستخ : وهو إحالة المعنى إلى ما دونه ، مأخوذاً ذلك من مُستخ ِ الآدميين قيرَدة " .

والرابع : أخذُ المعنى مع الزيادة عليه .

والخامس : عكس المعنى إلى ضده .

ثم يذكر ابن الأثير أن كل قسم من هذه الأقسام يتنوّع ويتفرع ، وتخرج به القسمة إلى مسالك دقيقة . ﴿ فَالنَّسْخِ ﴾ يأتي عنده على ضربين :

الأول ، 'يسمَّى وقوع الحافر على الحافر ، وهو أخذُ اللفظ والمعنى برُمَّتِهِ من غير زيادة أو نقصان ، كبيتي طرَّفة وامرىء القيس (٢) .

الثاني : وهو الذي يؤخذ فيه المعني وأكثرُ اللفظ ، كقول بعض المتقدمين يمدح « مَعْسِداً » صاحبَ الغناء .

أجاد ُطُوَيْسُ والشُّرَيْجِيُّ بَعدَهُ وما قصَباتُ السَّبْقِ إِلَّا لَمَعبدِ

ثم قال أبو تمام :

<sup>(</sup>١) المثل السائر : ص ٣١٠ - ٣١١ (٢) نفس المرجع : ص ٣١٤

أما القسم الثاني من السرقات وهو « السلخ » فقد ذكر ابن الأثير أنه قسمه إلى اثني عشر ضرباً ، والكنه لم يأت إلا على أحد عشر ضرباً منها . وهذه هي:

(١) أن 'يؤخَّـلَـ المعنى ويُستخرَجَ منه ما 'يشبهه ، ولا يكون هو إياه . وهذا من أدقُّ السرقات مذهبًـا وأحسنيها صورة "، ولا يأتي إلا " قليلا . ومن ذلك قول بعض شعراء الحاسة :

لقد زادَني حُبًّا لنفسيَ أَنَّني بغيضُ إلى كلِّ امري، غير طائل ِ

أخذ المتنبي هذا المعنى واستخرج منه معنى آخرَ غيرَه إلا أنه شبيـــه يه ، فقال :

وإذا أتتُكَ مَذَ مِّتِي من ناقص فهي الشهادة لي با ين كاملُ

- (٢) أن يؤخذ المعنى مجرداً من اللفظ . وذلك بمــا يَصعُب جداً ولا يكاد يأتى إلا" قلملاً .
- (٣) أخذ المعني ويسير من اللفظ . وذلك من أقبح السرقات وأظهر ِهـــا شناعة ً على السارق .
- (٤) أن يؤخذ المعنى فينُعكسَ . وذلك حسن يكاد 'يخرجه حُسننُه عن حد السرقات .
  - (۵) أن 'يؤخذ بعض' المعنى .
  - (٦) أن 'يؤخذ المعنى فيزادَ عليه معنى ؑ آخر' .

<sup>(</sup>١) المثل السائر: ص ١٥٥

- (٧) أن ُيؤَخَذَ المعنى فيُكسَى عبارة أحسنَ من العبارة الأولى . وهـذا هو المحمودُ الذي كيخرج به حسنتُه عن باب السرقة .
- (٨) أن 'يؤخَـَذ المعنى ويُسبك سبكاً موجزاً . وذلك من أحسن السرقات لما فيه من الدلالة على بَسْطة الناظم في القول ، وسَعَة باعه في البلاغة .
- (٩) أن يكون المعنى عاماً فيتُجعَل خاصاً ، أو خاصاً فيجمَل عاماً .وهو من السرقات التي يُسامَح صاحبُها .
- (۱۰) زيادة البيان معالمساواة في المعنى وذلك بأن 'يؤخَذ المعنى فيـُضرَبَ له مثال بوضحه .

(١١) اتحاد الطريق واختلاف المقصد . ومثاله أن يسلك الشاعران طريقاً واحداً فتخرج بها إلى موردين أو روضتين ، وهناك يتبيّن فضل أحدهما على الآخر . وقد مثلّل ابن الأثير لهذا النوع من والسلخ ، بمرثيتين : إحداهما لأبي تمام في رثاء ولدين ، والثانية للمتنبي في رثاء طفل صغير ، مع بيان ما اتفقها فيه وما اختلفا من المعاني في موضوع واحد . هذه هي أضرب والسلخ ، عند ابن الأثير ، وقد فصلً القول فيهسا بإيراد العديد من الأمثلة التي توضح مفهومه لكل ضرب من هذه الأضرب .

ثم ينتقل ابن الأثير بعد ذلك الى القسم الثالث من السرقات وهو ( المسخ ، فيعرفه بقوله : وهو قلب الصورة الحسنة إلى صورة قبيحة (٢) ، ثم يقرر بأن القسمة تقتصى أن يقرن إليه ضده وهو قلب الصورة القبيحة إلى صورة حسنة .

\*

وبعد ... فهذا عرض مجمل للفصل الخاص « بالسرقات الشعرية » في كتاب

<sup>(</sup>١) 'يرجَّع في هذه الأضرب وأمثلتها إلى كتاب المثل السائر من صفحة ٣١٦ ــ ٣٣٤

<sup>(</sup>٢) المثل السائر: ص ٣٣٤

د المثل السائر ، والذي عمد فيه ابن الأثير الى بيان « وجوه المأخذ وكيفية التوصل الى مداخل السرقات ،

وقد رأينا من خلال هذا العرض أنه لم 'يضف جديداً 'يعرَف به و'يحسَب له في باب « السرقات الشعرية » ، فكل ما أتى به مسبوق إليه ، ولكن حسنبه أنه أول من استقصى آراء السابقين عن السرقات ورتسبها وفر عها وأكثر من الأمثلة التي توضيح أنواعها وأضربها ...

\*

ذلك عن تتبع السرقات الشعرية في أهم كتب الأوائل التي تجمع بين النقد والبلاغة . ولكن إلى جانب هذه الكتب هناك كتب خاصة في النقد ، تتخذ من نقد الشعراء موضوعاً لها : منها ما يقوم على أساس الموازنة بين شاعرين مثلا، ومنها ما يَقْصِر بحثه على شاعر بعينه، فيتناول شعر و بالنقد من جوانب شتى.

ومن أهم كتب النقد الخاصة التي أو ُلسَتِ السرقاتِ قدراً كبيراً من عنايتها وبحثها كتاب ُ « الموازنـــة بين أبي تمام والبحتري" » .

وفيا يلي عرض للمنهاج الذي اتبعه مؤلَّف منها في دراسته لموضوع «السرقات الشعرية».

\*

(١) الوساطة بين المتنبي وخصومه :

وصاحب ﴿ الوساطة ﴾ هو أبو الحسن علي في عبد العزيز الجرجاني ، الفقيه

الشاعر والأديب الناقد والمتوفى سنة ٣٦٦ للهجرة .

ومقدمة « الوساطة » تزو"د نا بالحافز الذي استحث أبا الحسن الجرجاني" على تأليفها . فالخصومة في عصر « شديدة بين أنصار المتنبي وخصومه فهناك فريقان: فريق " مطنيب في تقريظ المتنبي منقطع إليه المجملته وفريق عائب يتتبع سقطانيه وإذاعة عَنفلاتيه ... وكلا الفريقين إما ظالم له أو للأدب فيه (١).

ويرى أبو الحسن أن في هذه الخصومة المندفعة بماطفية الحب والكره خروجاً بالنقد عن نهجه القريم الواضح وإفساداً لروحه ، ولهذا كَرْبُحُ بقلمه في هذه الممركة النقدية ليقول كلمة الحق .

والرجل في نظر نفسه مؤهدًل لذلك ، فهو أولاً وقبل كل شيء أديب شاعر يمارس التجربة الشعرية ، ولهذا فهو أعلم من غيره بأسرارها ، وكل محاسنها وعيوبها . وهو بعد ذلك فقيه قاض تعود النظر في الخصومات والفصل فيها على أسس من الحق والعدل والنزاهة والإنصاف .

لكل هذه الاعتبارات يرى الرجل نفسته أجدر من غيره بالنظر في هذه القضية الأدبية ، قضية المتنبي مع خصومه ، الأقل بالوساطة بين المتنبي وخصومه . وهذا ما فعله في كتابه و الوساطة ، .

والذي يَعنينا من كتاب و الوساطة في مجثنا هنا قضية "واحدة ، هي قضية والسرقات الشعرية ، من حيث التعرف إلى رأي أبي الحسن الجرجاني فيها ، وإلى المنهاج الذي اتبعه في دراستها .

وتجدر الإشارة من البدء إلى أن أبا الحسن لم يقصد إلى دراسة « السرقات » قصداً ، وإنما دعاء إلى ذلك أنه رأى خصوم المتنبي يدَّعون عليه السرقـــة ، ويزعمون أنه لا يسلم له بيت ، ولا يخلُّص من معـــانيه معنى ، وأنه « ليث

<sup>(</sup>١) الوساطة: ج ١ ص ١١

مُغير ، وسارق مختلس ، وأنه عمد إلى شعر أبي تمام فغير ألفا طلبه وأبدل نظمه ، وأخذ معانيه بأعيانها أو معاني غيره ، وأنه إن زاد على ما أخذ أو تجاوزه قليلا اضطر إلى تعقيد اللفظ ، وفساد الترتيب ، واضطراب النسج . فصار خير ه لا يفي بشره ، و جرمه يزيد على عدره ، ثم لم يظفر بمنى شريف ، وإنما هو الإفراط والإغراق والمبالغة والإحالة (١١) . أجل . . رأى أبو الحسن مزاعم خصوم المتنبي ودعوى السرقة عليه فأراد أن يتحر "ى وجه الحق في هذه القضة ، ومن هناكان مدخله إلى بحث السرقات .

ويمكن تلخيص رأي أبي الحسن الجرجاني في السرقات ومنهاجيه في دراستها على النحو التالى :

- (۱) 'يقر' أبو الحسن بصعوبة مشكلة السرقات ، ويذكر أنها باب" لا ينهض به إلا الناقد البصير ، والعالم المبر و وليس كل من تمر ض له أدركه ، ولا كل من أدركه استوفاه واستكله (۲) .
- (۲) وعنده أن السير ق داء قديم ٠ رعيب عتيق ، وما زال الشاعر يستمين مجاطر الآخر ، ويستمد من قريحته ، ويعتمد على معناه والفظيه .
- (٣) يرى أن أهل عصره و من بعدهم أقرب إلى المعسندرة وأبعد من المذمّة ، لأن من تقد مم قد استغرقوا المعاني ، وسبقوا إليها ، وأتسوا على معظمها . ومن ثم فقد يقع للمحد ث معنى يخاله مبتكسراً ، أو غريبا مبتدعاً ، ثم يتصفح الدواوين فإذا هناك من سبقوه إلى هذا المهنى . وبناء على ذلك يقول أبو الحسن : « ولهذا السبب أحظسر على نفسي ولا أرى لغيري بت الحكمة على الشاعر بالسرقة (٣) » .

<sup>(</sup>١) الوساطة : ج ١ ص ١٤٠ – ١٤١ (٢) نفس المرجع : ج ١ ص ١٤٣

<sup>(</sup>٣) الوساطة : ج ١ ص ١٦٧

(٤) وقد رتسب على رأيه السابق قاعدة "خاصة" في النظر إلى المعاني المشتركة عبد عنها بقوله : إذا وجدت في شعره - أي شاعر - معاني كثيرة أجد ها لغيره ، حكمت بأن فيها مأخوذاً لا أثبته بعينه ، ومسروقاً لا يتمينز لي مِن غيره . وإنما أقول : قال فلان كذا ، وقد سبقه إليه فلان فقال كذا ، فأغتنم به فضيلة الصدق ، وأسلم من اقتحام التهوار (١) ، .

(ه) يقرّرُ القاضي الجرجاني أن السرقات أصناف كثيرة ذكر منها: السّرَق ، والغصّب ، والإغارة ، والاختلاس ، والإلمام ، والملاحظة ، والمشترك الذي لا يجوز ادّعاءُ السّرق فيه ، والمبتنال الذي ليس أحد أولى به ، والمختص الذي حازه المبتدي فملكه ، وأحياه السابق فاقتطعه ، فصار المتدى مختلساً سارقاً ، والمشارك له محتذياً تابعاً .

ومن هذه المصطلحات ما استخدمه النقاد السابقون ، ومنه ما أورده أبو الحسن لأول مرة إما من محض اجتهاده هو أو بميا كان متداولاً في عصره ، ولكنه لم يفصح عن مدلول هذه المصطلحات عنده أو عند غيره ممن استعمارها قمله .

ومن المصطلحات الأخرى التي استعملها و النقل ، أي نقل المعنى من غرض إلى آخر ، مع محاولة ستره بكل الوسائل الممكنة . وفي ذلك يقول : وإن الشاعر الحاذق إذا عليق المعنى المختلس ، عدل به عن نوعه و صنفه ، وعن وزنه ونظمه ، وعن روية وقافيته ، فإذا مَرًا بالغبي العُنفُل وجدها أجنبيين متباعدين ، وإذا تأمَّلها الذكي عرف قرابة ما بينها والوصلة التي تجمعها (٢) .

<sup>(</sup>١) الوساطة: ١٦٥ ص٧٦١

<sup>(</sup>٢) الرجع نفسه : ص ١٦٠

وقد مثلً لذلك بقول كُنْشِر :

أريد الأنسى ذكرَها فكانما تمثَّلُ لي ليلَى بكل سبيل ِ وقول أبي نواس:

مَلِكُ تَصُوَّرَ فِي القلوب مثال فكانه لم يَخْلُ منه مكانُ مُ الكُ تَصُوَّرَ فِي القلوب مثال أُ مَا الكُ منه مكانُ مُ عقب بقوله: ﴿ فَلَمْ يَشُلُكُ عَالَمُ فِي أَنْ أَحَدَهُمَا مِنَ الآخَرَ ﴾ وإن كان الأول نسيباً والثاني مديجاً (١) ﴾ .

ومن المصطلحات الأخرى كذلك « القلب » : ويقصد به « النقض » وهــو عنده من لطيف السّرَق ، كقول المتنبي :

والجراحاتُ عندَهُ نغماتُ سبقت قبل سَيْبِه بعطاء (٢) إنما ناقضَ به أبا تمام في قوله :

و نَغْمةُ معتف ِ جَدُو َاهُ أحلى على أذنيه من نَغَم ِ السَّماع ِ (٣)

وهو 'يحدّر من قَصَر السرقة على ما ظهر دون منا خفي . وفي ذلك يقول : و وأول ما يلزمك في هذا الباب ألا تتقصر السرقة على ما ظهر ودعا إلى نفسه دون ما كمّن ونضّح عن صاحبه ، وألا يكون همسك في تتبّع الأبيات المتشابهة والمساني المتناسخة طلب الألفاظ والظواهر دون الأغراض والمقاصد .

<sup>(</sup>١) الوساطة : ج١ص ١٦٠ .

<sup>(</sup>٧) السيب : العَطاء . والمعنى إن نفمة السائل وصوته قبل الإعطاء تشق عليه وتجرحه .

<sup>(</sup>٣) الوساطة : ج ١ ص ١٦١ ومعتف جدواه : طالب عطاءه

ومن الأمثلة التي استدل بها أبو الحسن الجرجاني على رأيه همذا قول لبيد ابن ربيعة:

وما المال والأهلون إلا ودائع في ولا بُدًّا يوما أنْ تُرَدَّا لودائعُ وقول الأفتُوَ، الأودى :

إنما نعمة توم مُتْعَة وحياة المرء ثوب مُستعار مُتُعَة مَعْد وحياة المرء ثوب مُستعار مُتُعَد مُرَ الحياة وذلك ذكر مُم عقب على البيتين بقوله: «وإن كان هذا ذكر الحياة الحياة والآخر عارية (١١) م .

(٧) وهو يحكم بانتفاء السرقة عن التشبيهات في الأمـور التي يشترك فيها الناطق والأبكم ، والفصيح والأعجم ، والشاعر والمفحم ، كتشبيه الحسّن بالشمس والبدر ، والجواد بالغيث والبحر ، والبليد البطيء بالحجر والحمار .

ولهذا فالتشبيهات عنده صنفان : صنف مشترك عام الشركة لا ينفرد به شاعر دون شاعر ، وذلك كالتشبيهات السابقة ، لأن حُسن الشمس والقمر ، وُجودَ الغيث ، وبلادة الحمار ونحو ذلك ، مقر ر في البداية ، وهو مركب في النفس تركيب الحِلمة .

وصنف سبق المتقدم إليه ففاز به ، ثم الداور ل بعدا فكشر واستُعْميل ، فصار كالأول في الجلاء والاستشهاد ، والاستفاضية على السُن الشعراء ، فحمى نفسه عن السَّر ق ، وأزال عن صاحبه مَذَمَّة الأخذ ، كما ايشاهد ذلك في تشبيه الطلسَل بالكِتاب ، والفتاة بالغزال في جيدها وعينيها ، والمهاق في حسنها وصفائها .

<sup>(</sup>١) الوساطة : ج ١ ص ١٦١

وكل ما في الأمر بالنسبة لهذا الصنف أن منازعي هذه المعاني قد يتفاضلون بحسب مراتبهم من العلم بصنعة الشعر ، فتشترك الجاعـة في الشيء المتداول ، وينفرد أحدهم بلفظة تستعذب ، أو ترتيب يستحسن ، أو تأكيد يوضيع موضعة ، أو زيادة المتدى إليها دون غيره ، فيسريك المشترك المبتذل في صورة المبتدع المخترع .

فالمامّة ' والخاصّة لم تزل 'تشَبّه الورد بالخدود والخدودَ بالورد نثراً ونظماً ، وتقول فيه الشعراء و'تكثير ، وهو من الباب الذي لا يمكن ادعاء ' السرقة فيه إلا بتناول زيادة 'تضّم ' إليه أو معنى 'يشفسَع به ، كقول علي بن الجهم :

عشية حَيَّاني بوردٍ كأنه خدود أضيفت بعضُهنَّ إلى بعض فإضافة « بعضهُن إلى بعض » له ، وإن أخِذ َ فمنه 'يؤخذ ، وإليـــه نُنسَب

وكقول أبي سعد المخزومي :

والوردُ فيه كانما أوراقُهُ أُنزعِتْ ورُدّ مكانَهن ّ خد، دُ

فلم يزد على ذلك التشبيه المجرد ، لكنه كساه هذا اللفظ الرشيق ، فصرت إذا قستت إلى غيره ، وجدت المعنى واحداً ، ثم أحسست في نفسك عنده هزاة ووجدت طر"بة تعلم لها أنه انفرد بفضيلة لم ينازع فيها . ومتى جاءت السرقة مدا المجيء لم تسعيد من المعايب ، ولم تحص في جملة المثالب ، وكان صاحبها بالتفضيل أحق ، وبالمدح والتزكية أولى (١) .

(A) وهو ينفي وجود السرقة في الألفاظ المنقولة المتداولة مثــــل لفظة
 د تستمفى » في قول أبي نواس .

<sup>(</sup>١) الوساطة: ج ١ ص ١٤٤-١٤٧

ترى العين تستعفيك من لمعانها و تحسَر حتى ما 'تقِلُّ جفونَهـــا والتي يزعم مهلهل بن يموت المُذَّرِع أنها مأخوذة من قول الأبيرد:

وقد كنتُ أستعفي الإله إذا اشتكى من الأمر لي فيه و إن عَظَم الأمرُ وفي ذلك يقول أبو الحسن الجرجاني: « ولا أراهما اتفقا الآفي « الاستعفاء» وهي لفظة مشهورة مبتذكة ، فإن كانت مسترقة وتجميع البيت مسروق ، بل جميع الشعر كذلك ، لأن الألفاظ منقولة متداولة ، وإنما أيد عنى ذلك في اللفظ المستعار أو الموضوع (١١) » . وفي موضع آخر يقول : « فإن كان هذا سرقة " ،

فالكلام كليه سرقة <sup>(٢)</sup> » .

كذلك لا يرى معنى للسرقة في وأسماء المواضع ، ويقول : وولو كار الجمع بينها سرقة "لمان أفرادُها كذلك ، فكان يحرُم على الشاعر أن يذكر شيئًا من بلاد المرب (٣) » .

هذه هي أهم الآراء والقواعد التي بنى عليها أبو الحسن الجرجاني منهجه في دراسته للسرقات الأدبية . ومن هذه الآراء والقواعد ما اقتبسه من سابقيـــه ، ومنه ما اهتدى إليه بنفسه .

وكما رأينا لقد تناول مشكلة السرقات تناولاً موضوعياً بعيداً عن روح النمصب والهوى ، ولعله لذلك كان أكثر من غيره إصابة ونجاحاً : إصابة في ممالجة الموضوع ، ونجاحاً في الوصول إلى بعض القواعد الجديدة التي أخذها عنه وأفاد منها النقاد من بعده ...

<sup>(</sup>١) الوساطة : ج١ص ١٦٤

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع : ص ١٦٣

<sup>(</sup>٣) نفس المرجع .

## (٢) الموازنة بين أبي تمام والبحتري :

وصاحب الموازنة هو أبو القامم الحسنُ بنُ بشر ِ بن يحيى الآمديِّ البَصريِّ المتوفى سنة ٣٧١ للمجرة .

كَان كاتبًا شاعراً وأديبًا ناقداً ، وكان على اتساع تام في علم الشعر ومعانيه ، وإليه انتهت رواية الشعر القديم والأخبار في آخر عمره بالبَصرة .

ترجم له ابنُ النديم في كتابه والفهرست ، وقال عنه : و مليح التصنيف جيد التأليف ، متعاطر مذهب الجاحظ فيما يعمله من الكتب ، (١) ، وذكر له عشرة كتب أوصلها ياقوت الحويُ إلى ثلاثة عشر كتاباً (٢) .

ومعظم هذه الكتب في النقد ومعاني الشعر والسرقات واللغة ، منها : كتاب الموازنة بين أبي تمام والبحاري ، وكتاب تفضيل شعر امرىء القيس ، وكتاب ما في وعيار الشعر ، لابن طباطبا من الخطأ ، وكتاب الرد على ابن عمار فيما خطئاً فيه أبا تمام ، وكتاب معاني شعر البحاري ، وكتاب المختلف والمؤتلف فيما والمشعراء ، وكتاب فرق ما بين الخاص والمشترك من معاني الشعر ، الذي عالج فيه المعانى التي تشترك العرب فيها ولا ينسب مستعميلها إلى السرقة ، والمعاني المتعميلها إلى السرقة ،

وكل هذه الكتب لم يصل إلينا منها إلا "كتاب المختلف والمؤتلـَف، وكتاب ُ الموازنة بين أبي تمام والبحتري ، أحد ُ الكتب الحاصة في المقد ، والذي نشرع الآن في التعرف إلى ما ورد فيه عن موضوع السرقات الأدبية .

وكتاب و الموازنة بين الطائبين ، كا يفهم من عنوانه هو محاولة نقدية أو

<sup>(</sup>١) كتاب الفهرست لابن النديم : ص ٢٢٧

<sup>(</sup>٧) معجم الأدباء لياقوت : ج ٨ ص ٧٥

منهاج جديد في النقد العربي استوحاه الآمدي من طبيعة الجدل الشديد الذي قام بين النقاد حول هذين الشاعرين الكبيرين: أبي تمام والبحتري .

لقد وجد من شاهده ومن رآه من رواة الأشعار المتأخرين يزعمون أن شعر أي تمام لا يتعلق بجيده جيد غيره ، ورديشه مطروح مرذول ، وأن شعر البعمةري" صحيح السبك، حسن الديباج ليس فيه سفساف، ولا رديء مطروح، ولهذا صار مستويا يشبه بعضه بعضاً.

ووجد أن من فضيّل البحاري م الكتيّاب والأعراب والشعراء المطبوعون وأهل البلاغة ، وأن من فضيّل أبا تمام نسبه إلى غموض المعاني ودقتها وكثرة ما يورده بما يحتاج إلى استنباط وشرح واستخراج – وهؤلاءهم أهل المعاني والشعراء أصحاب الصنعة ، و مَن يميل إلى التدقيق وفلسفي الكلام.

كذلك وجد أن كثيراً من الناس قد جعلها طبقة ، وذهب إلى المساواة بينها ، وأنها في نظره لختلفان ، لأن البحتري – عنده – أعرابي الشعر مطبوع ، وعلى مذهب الأوائل ، وما فارق عمود الشعر المعروف، ولأن أبا تمام – عنده – شديد التكلف ، وشعر ه لا يشبه أشعار الأوائل ، ولا على طريقتهم ، لما فيه من الاستعارات المعدة ، والمعانى المولدة .

هذا موجز ُ آراء ِ مَن شاهـده و مَن رآه من رُواة الأشعار المتأخرين في الشاعرين ، وهذا ما دعاه إلى تأليف و الموازنة ، وعنده أنه لا يجب إطلاق القول بأيثها أشعر ُ ، لاختلاف آراء الناس في الشعر وتباين مذاهبهم فيه .

ولكنسّه مع ذلك يستطرد فيقول: ﴿ فَإِنْ كُنْتَ مَنْ يَفْضَّاوِنْ سَهِلَ الْكَلَامُ وَقَرْ يَبُّهُ وَيُو ثُرُهُ الماء والرونق فقر يبّه ويؤثر صحة السبك وحُسن العبارة وحُلُو اللفظ وكثرة الماء والرونق فالبحتري أشعر عندك ضرورة . وإن كنت تميل إلى الصنعة والمعاني الغامضة التي تستخرج بالغموض والفكرة فأبو تمام عندك أشعر لا محالة .

هذا عن أسباب تأليف و الموازنة ، أمـا عن منهاج النقد الذي رسمه

الآمدي لنفسه فيها فهو أقرب إلى مناهج النقد الحديثة ، ذلك لأنه لا يسبق كغيره إلى الإفصاح بتفضيل أحد الشاعرين على الآخر . وإنما هو يقارب بين قصيدتين من شمرهما إذا اتفقتافي الوزن والقافية وإعراب القافية ، كا يقارن بين معنى ومهنى ، ثم على ضوء هذه المقارنة يحكم أيثها أشعر في تلك القصيدة وذلك المعنى . وحينتذ يترك الحكم لمن شاء على جملة ما لكل واحد منها ، إذا أحاط علماً بالجيد والرديء . وكأني به أراد بهذا الاتجاه أن يضم أسسا جديدة النقد الأدبي المقارن يحتذبها بعده من شاء من النقاد.

\*

والسرقات ليست أصلا في « الموازنة » وإنما تأتي فيها كمنصر من عنساصر المنهج النقدي الذي اتسبعه الآمدي في دراسة شعر أبي تمام والبحاري".

وطريقة 'الآمدي" في بحث سرقات هذين الشاعرين تتمثل في أنه بدأ أولاً بسرقات أبي تمام وقد"م لها بقوله : «كأن أبو تمام مشتهراً بالشعر مشغوفاً به ، مشغولاً مد"ة عرو بتخييره ودراسيه . . وأنه ما شيء كبير من شعر جاهلي ولا إسلامي" ولا محد ث إلا قرأه واطبلع عليه ، ولهذا أقول : إن الذي خفي من سرقاته أكثر مما قام منها على كثرتها . وأنا أذكر ما وقع إلي في كتب الناس من سرقاته وما استنبطته أنا منها واستخرجته » (١) .

ثم أخذ بعد ذلك في سر و هذه السرقات التي أحصاها على أبي تمام وأوصلها إلى ١٢٠ سرقة ، وفي كل سرقة يذكر بيت أبي تمام متبوعا بالبيت الذي أخذمنه. وقد شَغَم ذلك بما خر جَه ابن أبي طاهر من سرقات أبي تمام وعقب عليها بقوله : وجدت أبن أبي طاهر خراج سرقات أبي تمام فأصاب في بعضها وأخطأ في بعض ، لأنه خلط الخاص من المعاني بالمشترك بين الناس بما لا يكون

<sup>(</sup>١) كتاب الموازنة للآمدي : ص ١ ه – ٢ ه

مثلثه مسروقاً ۽ (١) .

وقد اتفق الآمدي مع ابن أبي طاهر في ٣١ سرقة ، واختلف معه في ١٥ سرقة ، بعضها عد" الآمدي مما يشترك فيه النساس من المعاني والجاري على ألسنتهم ، وبعضها الآخر مما يختلف فيهسا المعنيان ولا يصح نسبه إلى السمرة (٢).

واستكمالاً لاستقصاء سرقات أبي تمام لدى الباحثين فيها والتعليق عليها يقول الآمدي : ﴿ وقد سممت أباً علي محمد بن العلاء السجستاني يقول : إنه ليس له – لآبي تمام – معنى انفرد به فاخترعة إلا ثلاثة معان (٣) . ولست أرى الأمر على ما ذكره أبو علي ٤ بل أرى أن له – لآبي تمام – على كثرة مآخذه من أشعار الناس ومعانيهم مخترعات كثيرة وبدائع مشهورة » (٤) .

\*

بعد ذلك انتقل الآمدي للنظر في سرقات البحاري" ، واستهل كلامه عليها بقوله : و لما كنت قدخر"جت مساوي أبي تمام وابتدأت بسرقاته وجب أن ابتدىء من مساوي البحاري" بسرقاته ، فإنه أخذ من معاني من تقد"م مِن الشعراء ، وبمن تأخر أخذا كثيراً » (٥) .

وفي عرضه لسرقات البحتري يذكر الآمدي أن ابن الجراح حكى في كتابه أن ابن أبي طاهر أعلمه أن أخرج للبحتري ستبائة بيت مسروق، ومنها ما أخذه من أبي تمام خاصة مائة 'بيت .

<sup>(</sup>١) الموازنة : ص ١٠٣ . وابن أبي طساهر : هو أبو الفضل أحمد بن أبي طاهر ، له مؤلفات كثيرة منها كتاب « سرقات الشعراء » الذي أشار إليه الآمدي في المواؤنة . ولابن أبي طاهر ترجمة في ه فهرست » ابن النديم ص ٢١٥

<sup>(</sup>٢) المرازنة: ص ١١٤

<sup>(</sup>٣) أثبت الآمدي هذه المعاني في الموازنة : ص ١٢٣

<sup>(</sup>٤) الموازنة : سُن ١٢٣ - ١٢٤ (ه) نفس الرجع : ص ٢٧٣

بعد ذلك أورد الآمدى ما مر" به من سرقات البحتري من أشعار الناس على غير تتبع فخر"جها وأوصلها إلى ٢٨ سرقة ، ثم عقدّب عليها بقوله : « ولعلي لو استقصيتُها لكانت نحو ما خر"جته من سرقات أبي تمام وتزيد عليها » (١).

ثم أردف هذه السرقات بما أخذه البحتري من معاني أبي تمام خاصة ، نقلاً عن صحيح ما خرَّجه أبو الضياء بشر بن تميم الكاتب ، لأنه كما يقول : استقصى ذلك استقصاء بالغ فيه حتى تجاوز إلى ما ليس بمسروق (٢) .

وقد أثبت الآمدي من صحيح ما خرَّجه أبو الضياء ٢٤ سرقة للبحتري " ، ثم اطلّرح سائر ما ذكره أبو الضياء بعـــد ذلك ، لأنه كا يقول الآمدي " ، ثم اطلّرح سائر ما ذكره أبو الضياء بعــد ذلك ، لأنه كا يقول الآمدي " ، ثم الله ي يشهد التـامل الصحيح بصحته ، حتى تعد " ي ذلك إلى التكثير ، وإلى أن أدخل في الباب ما ليس منه ، بعد أن قد م مقدمة افتتح بها كلامه (٣) .

ويخرج الآمدي من عرض هذه السرقات إلى إيراد مفهوم أبي الضياء بشر بن تميم للسترَق فيناقشه وينقده ، ثم يشفع ذلك بمفهومه هو للستَرَق .

عن ذلك يقول الآمدي أن أبا الضياء ذكر في مقدمة كتاب، وسرقات البحتري من أبي تمام ، أنه ينبغي لمن ينظر في هذا الكتاب ألا يعجل بأت يقول : ما هذا مأخوذ من هذا ، حتى يتأمل المعنى دون اللفظ ، ويُعمِل الفكر فيا خَهْمِي ، فإنما السّرق في الشعر ما نشقِل معناه دون لفظه ، وأبعد آخذ ، في أخذه ، .

ثم يستطرد أبو الضياء بعد إيراد مفهومه السابق للسترّق ، فيأتي على آراء بعض الناس فيه قائلاً : ومن الناس كمن كيعند ذهنسُه إلا عن مثـــل بيت

<sup>(</sup>١) الموازلة : ص ه ٢٨ (٢) نفس المرجع : ص ٢٨٦

<sup>(</sup>٣) نفس المرجع : ص ٣١٢

امرى القيس وطرَّفة حين لم يختلفا إلا في القافية ، فقال أحدهما ﴿ وَتَحْمَـّلُ ِ » وقال الآخر ﴿ وَتَجَلَّمُهِ » (١) .

وفي الناس طبقة ''أخرى يحتاجون إلى دليل من اللفظ مع المعنى ' وطبقة '' يكون الفامض' عندهم بمنزلة الظاهر ' وهم قليل .

ويملس الآمدي على كلام أبي الضياء هنا قائلاً: « فجعل هـــذه المقدمة توطئة لما اعتمده من الإطــالة والحشد ، وأن يقبل منه كل ما يورده ، ولم يستعمل بما وصى به ــ من التأمل وإعمال الفكر ــ شيئاً ، ولو فعــل ذلك لرجوت أن يوفس إلى الصواب ، فيعلم أن « السرق» إنما هو في البديع المخترع الذي يختص به الشاعر ، لا في المعاني المشتركة بين الناس التي هي جارية " في عاداتهم ، ومستعملة " في أمثالهم ومحاوراتهم ، مما ترتفع الظائنة فيه عن الذي يورده أن يقال : أخذه من غيره » .

«غير أن أبا الضياء استكثر من هذا الباب، وخلط به ما ليس من الستر ق في شيء ، ولا بَيْن المعنيين تناسب ولا تقارب ، وأتى بضرب آخر ادّعى فيه أيضاً الستر ق والمماني مختلفة ، وليس فيه إلا اتفاق ألفاظ ليس مثلها بما يحتاج واحد أن يأخذه من آخر ، إذ كانت الألف اظ مباحة "غير محظورة ، فبلغ غرضه في توفير الورق وتكبير حجم الكتاب (٢) ،

وتتمة الكلام على « السرقات » ذكر الآمدي ٤١ مثالًا بمـــا أورده أبو الضياء من المعاني المستعملة الجارية مجرى الأمثال ،وذكر أن البحاري أخذها

وقوفًا بها صحبي عليٌّ مطيِّهم

رقال طرفة بن العبد البكري في معلقته :

وقوفاً بها صحبي علي مطبّهم

(۲) الموازنة : ص ۳۱۳ ـ ۲۱۶

يقولون : لا تهليك أسىً وتحميَّل

يقولون : لا تهليك أسَّ وتجلُّند

<sup>(</sup>١) قال امرؤ القيس في معلقته ؛

من أبي تمام . وقد ناقش الآمدي هذه الأمثلة وأبان أن الأو لى أن يقال فيها وفي نظائرها إن الأمر أمر أمر أتفاق بين الشاعرين في المعنى الا أمر أن أحدهما أخذ من الآخر أخنذ سرقة .

وعلى سبيل المثال فمها أورده أبو الضياء من المساني المستعملة الجارية بجرى الأمثال وذكر أن البحتري" أخذه من أبي تمام قول ُ أبي تمام :

جرَى الجودُ بَعرَى النوم منه فلم يكن بغير سماح أو طِعان بحالم ِ وقال البعادي :

وَيَبِيتُ يَحِلُمُ بِالْمُكَارِمِ وَالْعُلِلِي حَتَّى يَكُونَ الْجُدُ مُجَلٌّ مَنَامِهِ

فقد علت الآمدي على هذا المثال بقوله : « وهـــذا الكلام موجود في عادات الناس ، ومعروف في معاني كلامهم ، وجار كالمثل على ألسنتهم ، بأن يقولوا لمن أحب شيئا أو استكثر منه : فلان لا يحلم إلا "بالطعام ، وفلان لا يحلم إلا "بفلانة من شدة وجد م بها ، وهذا الزنجي ما حمله إلا "بالتمر . ولا يقال لمن كانت هذه سبيل : سرق ، وإنما يقال له : اتفاق . فإن كان واحد سمع هذا المعنى أو مثلك من آخر فاحتذاه فإنما ذكر معنى قد عرفه واستعمله ، لا أنه أخذه أخذ سرقة ، (١).

\*

وبعد .. فهذه خلاصة للسرقات التي عرض لها الآمدي في كتابه و الموازنة ، وللمنهج الذي سار عليه في دراستها . وقد أثار الآمدي في هذه الدراسة بعض الأراء والمبادىء العامة المتصلة بالسرقات الشعرية ، والتي نجملها في النقاط التالية:

<sup>(</sup>١) الموازنة ؛ ص ٢١٤

- السّر ق عنده إنما هو في البديع المختر ع الذي يختص به الشاعر ، لا في المعاني المستركة بين الناس التي هي جارية " في عساداتهم ، ومستعملة " في أمثالهم ومحاوراتهم ، مما ترتفع الظسّنة فيه عن الذي يُورده أن يقال : أخذ من غيره (١١) . وهو في هذا الرأي يلتقي مع بعض من سبقوه إلى دراسة السرقات الشعرية ، وقد طبق ذلك عملياً حين ناقش سرقات ابن طاهر وأبي الضياء .
- جارى معاصريه من أهل العلم بالشعر في عدم اعتبار سرقة المعاني من كبير مساوي الشعراء وخاصة المتأخرين ، إذ كان هذا باباً ما تعرشى منه متقدم ولا متأخر (۲).
- ينفي تهمة السرقة عن المعاني المستعملة الجارية مجرى الأمثال ، ويرى أن الأولى أن يقال : إن الأمر فيها أمر (الفاق ، بين الشاعرين لا أمر أن أحدهما أخذ من الآخر أخذ سرقة (٣).
- يعترف بأثر البيئة فيما يقع الشاعرين من اتفاق في المهاني إذا كانا من أهدل بلدين متقاربين . وفي ذلك يقول : «غير منكر لشاعرين متناسبين من أهل بلدين متقاربين أن يتفقا في كثير من المعاني ، لا سيما ما تقد م الناس فيه ، وترد في الأشمار في كثر ، وجرى في الطباع والاعتياد منالشاعر وغير الشاعر استعمال (٤) . وهو بهدا المبدأ يرد على من يدعون على البحتري بكثرة الأخذ من أبي تمام ، فكلا الشاعر بن نشأ في بيئة «منشبيج» البحتري بكثرة الأخذ من أبي تمام ، فكلا الشاعر بن نشأ في بيئة «منشبيج» من أعمال الشام ، ولهذا يقول الآمدي : «غير منكر أن يكون أخذ منه من كثرة ما كان يرد على سمع البحتري من شعر أبي تمام ، فيعتلق معناه : قاصداً الآخذ أوغير قاصد (٥) على بطريقة شعورية أو غير شعورية .

<sup>(</sup>١) الموازنة : ص ٣١٣ (٢) نفس المرجع : ص ٣٧٣

<sup>(</sup>٣) نفس المرجع : ص ١٤ (٤) نفس المرجع : ص ٥٠

<sup>(</sup>ه) نفس المرجع

- ينفي السترق على أساس اتفاق الألفاظ واختلاف المماني ، لأن الألفاظ في نظره مباحة "غير محظورة (١) .

ما لشيء بشاشة بعيد شيء كتلاق مُواشك بعد بين \_ من قول أبي تمام :

وليست فرحمة الآوبات إلّا لموقسوف على ترَح الوداع وقد على الآمدي على ذلك بقوله: « وهذا معنى مستفيض معروف، ومنه قول الحجّاج: « لولا فرحة الآوبات لما عنه بنتهم إلا بالآسفار » . وغرض كل واحد من هذين الشاعرين في هذين البيتين نخالف لفرض صاحبه ، لأن أبا تمام ذكر أنه لا يفرح بالقدوم إلا من شجاه وأحزنه التوديسع ، وأراد البحتري أنه ليس شيء من المسرة والجذل إذا جاء في إثر شيء ما كالتلاقي بعد التفرق . فليس - وإن كان جنس المعنيين واحداً - يصح أن يقال : إن أحدهما أخذ من الآخر ، لأن هذا قد صار جاريا في العادات كثيراً على الآلسن ، فالتشهمة ترتفع عن أن يأخذ أحد عن آخر » (١) .

لا يرى الآمدي أي فضيلة لن « يأتي بالمعنى بمينه » . فعلى سبيل المثال
 هنا أورد بيتاً لمسلم بن الوليد في صفة الخر ، وهو :

ُقتِلتْ وعاجلَها المديرُ ولم يُقَدُ فإذا بها قد صيَّرَتُه قتيلا <sup>(٣)</sup>

<sup>(</sup>١) الموازنة: ص ٣١٣ - ٣١٤

<sup>(ُ</sup> ٧) الموازنة: ص ٣١٨، والأوبات: جمع أو بة، وهي العودة والرشج منى ، والنرح: الحزن. (٣) لم يُعتبد: من أقاد القاتل بالقتيل يقيده: أي قتله به. والقبَوَدُ القصاص، وقتل النفس بالنفس، وقشيلت الحر: ممز حِت بالماء للزول حدّ تها

ثم قال : أخذه الطائي وأحسن الأخذ فقال :

اذا اليدُ ناكَتُه ابويْر تَوَقَّرَتْ على ضغيها ثماستقادت من الرُّجل (١)

فإن كان أخذ من ديك الجين فسلا إحسان له ، لأنه أتى بالمعنى بعينه ، ، قال دلك الجن :

تظلُّ بايدينا تُقَعْقِعُ روحهـا وتاخذ مِن أقدامنا الرَّاحُ ثارَها(٢)

وليس ينبغي أن يُقطَّع على أيَّها أخسف من صاحبه ، لأنها كانا في عصر واحد (٣) .

ولعل من المفيد أن نـُذكـر هنا بأن قيمة كتاب د الموازنة بين الطائبين » تأتي من جهة أن الآمدي أول من أمسك بفكرة الموازنة القديمة في النقد العربي وطورها إلى منهج نقدي "طبقه على شعر أبي تمام والبحتري".

ولهذا جاءت دراسته للسرقات في داخـــل حدود هذا المنهج كعنصر من عناصره على أساس استقصاء سرقات الشاعرين التي قام الجدل الشديد حولها بين أنصارهما وخصومها ، ثم تحر"ي وجه الحق والصواب فيها، عن طريق مفهومه الحاص لمعنى السترق والمبادىء العامة التي تشحكه من وجهة نظره . وكل ذلك بقصد التعرف إلى مدى طبيعة المعاني وأصالتها عند الشاعرين والتي تشحسب لكليها في ميزان النقد . وهذا ما فعله الآمدي" ...

<sup>- (</sup>١) بوتر : أي بمكروه أو أذى ، واستفادت : انتقمت

<sup>(</sup>٢) تقتقع روَّحها : تحركها وتتعبها وتضنيها (٣) الموازنة : ص ؛ ه

وبعد..فهذا عرض موجز لمشكلة السرقات في أمهات الكتب التي عرضت للما من كتب الطبقات والتراجم ، والكتب العامة والخاصة في الأدب، والكتب الخاصة في النقد والبلاغة ، والكتب الخاصة في النقد الأدبي".

ولكن إلى جانب هذه الكتب لا يزال هنا كتب أخرى تناولت السرقات تناولاً جانبياً أو تخصصياً . وإذا كان المقام لا يتسع هنا لتتبع ما جاء فيها عن هذا الموضوع ، فحسبنا أن نشير إليها كمراجع أخرى لمن يريد التوسع في دراسة مشكلة السرقات الأدبية .

ومن هـذه المراجع الكتب التي مجثت في إعجاز القرآن ، مشل : كتاب إعجاز القرآن الإعبار العران الآبي بكر محمد بن الطيّب الباقيلا"ني" ، وكتاب دلائل الإعجاز للإمام عبد القاهر الجرجاني ، وكتاب الطراز المتضمن لأسرار البلاغـة وعلوم حقائق الإعجاز ليحيى بن حمزة العلوي".

ومنها كذلك الكتب الخاصة بالسرقات ، مثل: سرقات أبي تمام لأبي الفضل أحمد بن طاهر، وسرقات البحترى" من أبي تمام لأبي الضياء بشر بن تميم الكاتب، وسرقات أبي نواس لمهلهل بن يموت المز" رع، والرسالة الحاتمية والرسالة الموضيحة في سرقات أبي الطبب المتنبي ، وهما لأبي على محمد بن الحسن الحاتمي الكاتب، والمنصف في الدلالات على سرقات المتنبي ، لأبي محمد الحسن بن على بن وكيم المصري" ، والإبانة عن سرقات المتنبي، لأبي سعيد محمد بن أحمد العميدي ، والمآخذ الكيندية من المعاني الطائية ، لأبي محمد سعيد بن المبارك بن على الدهان النحوي البغدادي ، و و الاستدراك ، في الرد على رسالة ابن الدهان السابقة ، المضياء الدين بن الأثير ...

## فهرس الموضوعات

السفحة	الموضوع
٥	مقدمة
4	الغصل الأول : الغن
40	الفصل الثاني: كلمة ﴿ أدب ﴾ . نشأتها وتطورها ومفومها
٤٢	الفصل الثالث : حقيقة الأدب
41	الفصل الرابع: علاقة الأدب بعلم النفس
44	الفصل الخامس: عناصر الأدب
171	الفصل السادس: أنواع الأدب
717	الفصل السابع: المذاهب الأدبية في الغرب
<b>77</b>	الفصل الثامن : النقد . الناقد وثقافته . وظيفة النقد وغايته
***	الفصل التاسع: مناهج النقد الأدبي
۳۱•	الفصل العاشر : السرقات الشعرية









